Fundado el 14 de Enero de 1917
XXII N.o 7,544

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.) (M. C. R.)

Agustinas 1269 — Casilla 81-D. Teléfonos 82222-7

EDICION DE 18 PAGINAS

SANTIAGO DE CHILE, SABADO 23 DE JULIO DE 1938

PRECIO EN TODO EL PAIS: 60 CENTAVOS

Definitivamente parece haber tomado cuerpo la campaña antisemita italiana

Correspondencia cablegráfica de Joseph Ravotto, exclusiva para "LA NACION")

... 22.— (ESPECIAL).— La campaña ... Italia, auspiciada por el mundo ... parece haber tomado cuerpo definitivamente ... muchos diarios publican hoy editoriales inspirados, respecto del pro...

...pción del corresponsal de la Agencia ... Judía, Kleinlerer, ha aumentado el ... judíos italianos de que el Gobierno ... en breve medidas radicales para ... actividades. Kleinlerer hacia ... había sido elevado del rango de caba... ...cial de la Orden de la Corona de ...

...almente, pero al parecer con la ... del Gobierno, se han estado haciendo ... distingos en las industrias cinemato... ...atrales y periodísticas y en las uni... ...e instituciones públicas en que los ... ocupaban posiciones destacadas. Se re... ...e los judíos italianos suman alrededor ... personas, o sea, aproximadamente la ... parte del uno por ciento de la población del país; pero, contrariamente a lo que ... los judíos de otros países, los ita... ...casi todos hombres de negocio o intelec... ...gozan de posición económica desaho... ...muchos de ellos se han identificado con ...mo.

ALGUNOS COMENTARIOS DE LA PRENSA

En la edición vespertina de "Giornale d'Italia", Virginio Gayda justifica el programa racial como una necesidad necesaria del Imperio, pues "sólo exaltando y defendiendo la raza podremos defender la conquista fascista y su Imperio. Ahora que el Imperio ha sido establecido e Italia ha crecido en estatura, mientras los enemigos del destino de nuestra nación concentran sus corrupciones confusoras, ha llegado el momento de tratar el problema racial como problema de defensa del poder... El problema racial excede así los límites doctrinarios, y se convierte en un problema político esencial y concreto".

"La Tribuna", por su parte, dice: "El problema racial no es algo abstracto sino una cuestión de vida y de poder. El espíritu ario es esencialmente caballeresco y heroico, en tanto que el semítico es antiheroico y mercantil". En seguida acusa a los judíos de ser los primeros racistas.

El ultrafascista "Tevere" dice que la "cultura italiana está fuertemente hebreizada: es necesario desinfectarla. La vida universitaria ha sido prácticamente dominada por los judíos. No basta con que nos libremos de ellos: debemos revisar toda la orientación que ellos han impuesto a nuestros estudios, con ideas que han modificado el carácter verdadero de Italia". — JOSEPH RAVOTTO.

Ha causado sorpresa en México la nota de Hull sobre expropiaciones

...o tendría una puerta de escape para ... la cuestión del arbitraje.— Declaraciones del senador norteamericano Pittman.— En los círculos latinoamericanos

... DE MEXICO, 22 (U. P.).— ... nota del Secretario de ... norteamericano Mr. Hull ... en que pide indemnización por la expropiación ... de cultivo de propiedades norteamericanos, enviada ... ha sorprendido al público mexicano. Se creía que Estados Unidos y Gran Bretaña ... puntos de vista distintos, ... la Casa Blanca apo... Presidente Cárdenas. ... muchos esfuerzos hechos ... la posición exacta de ... Unidos fueron inútiles, ... finalmente las palabras del Presidente Cárdenas en ... conferencia con los corresponsales extranjeros, provocaron ... Unidos, dando como ... la nota enviada por ...

... considera además que esta ... preludio de una acción ... semejante con respecto a ... expropiación de los ferrocarriles nacionales, al petróleo, etc.

RESERVA MEXICANA

... embargo, los jurisconsultos ... que, no obstante el hecho que Mr. Hull sugiere ... un arbitraje de ... con las cláusulas del ... interamericano de arbitraje ... ratificado tanto por Estados Unidos como por México), ... asentada por México ... tratado es tan amplia, ... puede proporcionar al ... Cárdenas la manera ... la proposición de Hull. ... reserva dice: "Diferencias ... bajo la jurisdicción ... nacionales no estarán sujetas al procedimiento arbitral, ... el caso de denegación de ... quisación de tierras agrarias de propiedad de norteamericanos en México, es un aviso al mundo de la protesta de Estados Unidos y tiene también por objeto contrarrestar la versión de origen mexicano que asegura que el Gobierno de Estados Unidos condonó la requisa de propiedades de norteamericanos.

Dijo: "La nota es una simple reiteración de muchas otras notas a México sobre violación de estos principios en relación con la expropiación de miles de fincas de propiedad de ciudadanos norteamericanos. La situación exigía que Mr. Hull enviase una última y positiva comunicación que requiera una respuesta definida.

DECLARACIONES DE KEY PITTMAN

WASHINGTON, 22 (U. P.)— ... de la Comisión de ... Exteriores del Senado, Key Pittman, indicó que ... de Mr. Hull a México ... el arbitraje para resolver ... legalidad de la re...

OTRAS APRECIACIONES DE MR. PITTMAN

"Sería muy grave para Estados Unidos que los diversos Gobiernos del mundo obtuviesen la impresión de que el Gobierno no defiende firmemente la doctrina internacional establecida en la nota de Hull. Sin el mantenimiento de tal doctrina en todo el mundo el intercambio comercial sería tan inseguro que se haría poco práctico si no imposible.

"Ciertamente nuestro Gobierno no tuvo la intención de usar de fuerza física para con México. Jamás hará uso de la fuerza si no es absolutamente necesario. Nuestro Gobierno es bastante poderoso financieramente y en riquezas naturales para hacer efectivo un trato justo por parte de cualquier Gobierno sin apelar a recursos militares".

SORPRESA ENTRE LOS LATINOAMERICANOS

Los círculos diplomáticos han estado sorprendidísimos por creer que Estados Unidos "se está inclinando a cambiar de actitud" en su benévola actitud para con el Gobierno de Cárdenas.

Mr. Hull no mencionó en su nota las propiedades petroleras expropiadas, pero dió a entender claramente que el arbitraje se haría extensivo a todas las tierras expropiadas, principiando por las agrícolas.

El gozo de los círculos latinoamericanos por el arreglo de la disputa del Chaco ha recibido un serio fin al comprender que el muy alabado principio del arbitraje está puesto a severa prueba con la nota de Mr. Hull a México. Algunos diplomáticos asociaban los acontecimientos del Chaco y de México y consideraban que la nota es oportuna y no probablemente una mera coincidencia, tal vez para efecto psicológico, en vista de subrayarse el arbitraje en el arreglo del Chaco.

... A PIE DE ARGENTINA A MEXICO EN 9 AÑOS

CIUDAD DE MEXICO, 22. (U. P.) — El corresponsal de "Universal" en Coatepec, ..., informa que los jóvenes argentinos José Barra... ... Díaz y Gloria Fal... ... a ese pueblo y ... haber hecho el recorrido a pie desde Argentina, ... formando parte de un ... de 18 que iniciaron el ... transcontinental en ... otros quince com... murieron en el viaje.

Hay 800 incendios en el Litoral del Pacífico de EE. UU.

Se han descubierto maniobras de sabotaje en los elementos y en las operaciones para poner atajo a los incendios

SAN FRANCISCO, 32 — (U. P.) Se calcula ahora que 800 incendios han estallado en los bosques a lo largo de la costa del Pacífico, en los Estados de California, Washington y Oregon. Aproximadamente 8,000 hombres están luchando contra las llamas.

Se cree que, en algunos casos, los incendios han sido provocados deliberadamente.

En los bosques de Trinity y Klamath, en California, están fuera de control los enormes incendios, que destruyen millones de dolares de madera, y que obligan a las cuadrillas que combaten las llamas a huír, después de despejar caminos corta-fuegos, y provocar incendios artificiales para contener las llamas.

Se informa que nuevos incendios han estallado en el bosque de la Reserva Forestal, de Siskiyou, que se extiende desde el Sur de Oregon hasta la zona norte de California.

EN EL ESTADO DE WASINGTON

Del estado de Wáshington se informa que han estallado allí 20 nuevos incendios hoy, además de los 130 que comenzaron anteriormente. No hay perspectivas de controlarlos rápidamente.

En Courtney, Columbia Británica, el Departamento Forestal ha formulado una acusación, en que se atribuye el aumento de los incendios a actos de sabotaje e incendiarismo. Las llamas, que avanzan hacia Courtney, han consumido el villorio pesquero de Forbes Landing.

La acusación del Departamento Forestal se basa en que las bombas de agua han sido inutilizadas, colocando azúcar en los motores. También se han usado cuchillos y hachas para cortar las mangueras de agua en pedazos chicos.

Mil quinientos hombres luchan por poner atajo a las llamas en la Columbia Británica, en un frente de 32 kilómetros. Los incendios comenzaron el día 5, y ya han destruído tres millones de pies cúbicos de maderas elaboradas.

México
EMISION DE NUEVOS BILLETES

CIUDAD DE MEXICO, 22 (U. P.).— El Banco de México ha anunciado que el lunes lanzara a la circulación los nuevos billetes en los cuales en lugar de la inscripción antigua que decía "Pagadero al portador en efectivo", dirá solamente "Pagadero al portador". Muchos conceden importancia a éste acto declarando que puede llevar fácilmente a la inflación.

Japón responsabiliza a Rusia de los incidentes que puedan producirse en la frontera

Plano de las regiones fronterizas entre Rusia, Corea (Japón) y Manchukuo, donde se desarrollan las incidencias del actual conflicto entre esos países. La línea de cruces marca la frontera entre Rusia y Manchukuo.

Un funcionario de la Cancillería de Tokio hace una declaración a propósito de los sucesos últimos

Se encarece a Rusia a tomar seriamente la actitud nipona.— El Gabinete imperial celebró sesión.— La amenaza de Shigemitsu

DESTROYERS RUSOS EN LA BAHIA DE POSSIET.— SUBMARINOS DE LA ARMADA NIPONA HACIA EL NORTE

TOKIO, 22 (U. P.).— Un vocero del Ministerio de Relaciones Exteriores facilitó hoy una declaración en la cual expresó que la ocupación de un cerro cerca de Chang Ku-feng, en la región de Vladivostok, por los rusos, parecía ser un reto al Japón, por lo cual responsabiliza a Rusia de cualesquiera eventualidades. Subrayó que el Japon estaba en su derecho al "tomar las medidas necesarias" ... que los rusos se retiren del cerro.

Agrega que el Japón consideraba tener derecho a actuar como protector del Manchukúo y reitera que el cerro se hallaba dentro del territorio manchukuano.

LA TIRANTEZ DE RELACIONES

Respecto de la tirantez de relaciones dice:

"Aun en tales circunstancias Manchukúo y Japón han observado y esperado con paciencia que Rusia trate razonablemente el asunto. Sin embargo, Japón declara ahora estar dispuesto a tomar las medidas necesarias y proclama su derecho a tomar tales medidas".

Urgió a Rusia a tomar seriamente el punto de vista del Japón y expresó que las proposiciones japonesas ofrecían una base razonable para el restablecimiento del "statu quo" después de lo cual podría discutirse la cuestión fronteriza. Es grave por tanto la responsabilidad rusa, porque el Comisario de Relaciones ruso Litvinov se negó a escuchar las proposiciones japonesas.

NO AMENAZA CON LA FUERZA

Dijo el vocero que el Embajador nipón en Moscú Shigemitsu no amenazó con el uso de la fuerza, aunque reconoció que Litvinov pudo haber recibido tal impresión.

El vocero se negó a revelar si se proyectaban nuevos esfuerzos diplomáticos.

Antes de darse la declaración, el Gabinete discutió el incidente de Chang Ku-feng. Se entiende que el Gobierno ... en estudio otra gestión diplomática en Moscú aun cuando no se ha determinado la naturaleza de la misma.

Según informaciones de la agencia Domei procedente de la frontera, han entrado 5 destroyers rusos a la bahía de Possiet, y continúan los movimientos de tropas.

LA PRENSA JAPONESA SUAVIZA SU ACTIUD

Los diarios japoneses de la tarde han suavizado su actitud respecto de la situación fronteriza, dando en general un lugar subalterno a las noticias al respecto y destacando la partida de los extranjeros de Hankow. El "Hochi Shimbun" cita informaciones de Vladivostok y asevera que Rusia no quiere combatir por ahora y está blufeando.

Según información de la agencia Domei procedente de la frontera los rusos están tratando de provocar al Japón a una política aventurera.

SUBMARINOS JAPONESES VISTOS

CANTON, 22 (U. P.).— Noticias no confirmadas dicen que submarinos nipones navegan hacia el Norte, suponiéndose que sea en relación con la tensión que hay en la frontera rusomanchukuana.

(PASA A LA PAGINA 7)

La Entente Cordial y el Frente político común franco-británico son más fuertes que nunca desde que fueron constituídos

Tal es la conclusión a que han llegado los círculos políticos franceses al cabo de las entrevistas de Lord Halifax con M. M. Daladier y Bonnet.— Esto significa que la paz tiene más peso que la guerra al presente.— Opiniones que la situación merece a la prensa de Francia

PARIS, 22. (U. P.)— Después de las siete conversaciones políticas celebradas entre Lord Halifax y MM. Daladier y Bonnet durante la visita real, los círculos diplomáticos de esta capital han llegado a la conclusión de que la entente cordial y el frente político común franco-británico son más fuertes que nunca desde que se formaron y que con esto las influencias en favor de la paz en el Continente superan a los peligros de una guerra.

Bonnet, que acompañará al Rey y a la Reina hasta Calais, continuó sus conversaciones políticas con Halifax hasta que el "Enchantress" se hizo a la mar. El Ministro de Relaciones regresó a París esta noche para exponer todas las consecuencias de los cuatro días de negociaciones, al Gabinete, que se reunirá mañana en la mañana, presidido por M. Lebrun, en el Elíseo.

Es probable que Lord Halifax de cuenta mañana de sus conversaciones a Mr. Chamberlain.

EN LAS CANCILLERIAS EUROPEAS

Mientras tanto, en todas las Cancillerías de Europa han sido aplicadas las consecuencias de las conversaciones de París a todos los problemas de importancia, y hay acuerdo general de que las perspectivas de una solución pacífica del problema de las minorías de Checoeslovaquia son más promisoras que nunca, desde que Konrad Henlein presentó su demanda para los sudetes al Gobierno de Praga.

Los Gobiernos británico y francés nada admiten oficialmente más allá de que continuará la más estrecha colaboración política y técnica; pero se ha sabido en altas fuentes diplomáticas que MM. Daladier y Bonnet dieron a Lord Halifax libertad de acción para seguir las discusiones con Hitler de la insinuación que éste hiciera, de una tregua entre Checoeslovaquia y Alemania por un periodo de años, en forma similar al actual acuerdo entre Berlín y Varsovia.

DEPENDERIA DE LOS SUDETES

La tregua dependería de que los alemanes sudetes obtuvieran la satisfacción de una buena parte de sus demandas en las negociaciones que actualmente se desarrollan entre el Premier Hodza y Henlein.

La principal cuestión que Lord Halifax planteó a los estadistas franceses fué: ¿Hasta qué punto están dispuestos a llegar para satisfacer a Alemania y obtener su participación activa en la labor necesaria de consolidar a Europa económica y políticamente, y, tal vez, limitar los armamentos a límites razonables, no demasiado costosos?

Aun antes de la llegada de Lord Halifax, el Gobierno francés había respondido a esa pregunta, pues Daladier, en un discurso que pronunció en las Sociedades Provinciales, alabó la moderación del Fuehrer y ofreció su mano a Alemania sobre la base de un completo respeto del statu quo.

Mientras que Daladier y Bonnet demostraban su voluntad para estudiar cualquiera conclusión a que Halifax pueda llegar después de un nuevo intercambio de opiniones, indirectamente con Hitler, Francia aceptó, por último, sólo los proyectos que respetaren completamente la integridad de Checoeslovaquia o España.

LA SUPUESTA CONFERENCIA DE 4 POTENCIAS

En los círculos oficiales franceses se desmintió prontamente que Lord Halifax hubiera traído consigo una proposición de Hitler para celebrar una conferencia de 4 naciones. Francia se ha opuesto con toda firmeza a un nuevo Pacto de Locarno, principalmente debido a que sus aliados, Rusia y la Pequeña Entente, y también Polonia, objetan con energía todo nuevo intento de las cuatro grandes potencias para solucionar los problemas de Europa sin su participación.

Al mismo tiempo, se ha desmentido aquí que el viaje que el general Vuillemin a Berlín, fijado para el 14 de agosto, con el propósito de devolver la visita que el general Milch hizo a París, tenga nada que ver con un posible pacto aéreo de limitación de cantidad, tamaño, poderío y tipo de los aviones de combate. En los círculos oficiales franceses se insiste en que no ha sido revivida la proposición de un pacto aéreo.

Los franceses, que están aún entusiasmados con el éxito de la revista militar ante el Rey Jorge, efectuada ayer en Versalles, tuvieron una nueva satisfacción con el anuncio de la decisión del Gobierno suizo, de organizar una nueva fuerza aérea, siguiendo el modelo francés y no el alemán o el italiano.

PARIS, 22 (U. P.)—La prensa francesa concuerda unánimemente, en que la visita de los Reyes de Inglaterra ha colocado las relaciones franco - británicas sobre la misma base en que estaban en 1914.

Uno de los editoriales de más peso es el escrito por M. Leon Blum y publicado en su diario "Le Populaire". En este artículo analiza M. Blum el desbordante entusiasmo de las multitudes francesas durante la visita real, y dice:

"Es necesario que ni en París ni en Londres, ni en otro punto cualquiera, sea erróneamente interpretado el júbilo del público francés. El pueblo que festejó a los Monarcas ingleses no es un pueblo atemorizado, que se cobija bajo el ala de un vecino poderoso.

"Francia detesta la guerra, y no escatimará esfuerzo alguno para evitar y detener la guerra; pero Francia no tiene temor. Las amenanzas que pesan sobre los franceses no los hacen temblar. El sentimiento que exaltamos es la esperanza de que una unión franco-británica logre finalmente guiar a Europa, una vez más, al camino que señalaron los combatientes de la guerra mundial; que su acción común conduzca gradualmente a la humanidad, una vez más, a la paz, a una paz verdadera y equitativa, a una paz durable".

DICE EL DIARIO "LE TEMPS"

"Le Temps" dice: "La prensa británica y francesa desprendió del comunicado del miércoles, al término de las conversaciones en el Quai d'Orsay, que la entente cordiale es mantenida en todos sus puntos, y que garantiza recíprocamente a ambas naciones contra toda agresión perpetrada por una tercera potencia; pero eso no constituye una acción dirigida contra país alguno.

"Francia y Gran Bretaña desean sinceramente preparar el terreno para un entendimiento general sobre los problemas europeos. Ese hecho, indudablemente, ha creado una nueva atmósfera en Europa, que muy pronto se hará notar. El mejor signo consiste en las noticias emanadas de ciertos círculos, según las cuales Alemania está presta a aceptar una tregua en el asunto del Sudeten, si se les conceden ventajas económicas. Es de urgencia que se llegue a un acuerdo rápidamente, porque la incertidumbre proporciona demasiados pretextos para una peligrosa agitación".

LORD HALIFAX INFORMARA AL PREMIER

LONDRES, 22. (U. P.)—El Ministerio de Relaciones Exteriores

(PASA A LA PAGINA 7)

LA BOLSA DE VALORES DE NUEVA YORK

NUEVA YORK, 22.—(U. P.) El mercado de valores estuvo inanimado y con alza de fracciones, aun cuando la tendencia fué algo irregular. Algunas esferas aseguran que mejoró notablemente la perspectiva de la producción automovilística debido a la mayor escasez de automóviles usados que indica una fuerte demanda de automóviles nuevos para el otoño.

Los bonos estuvieron irregulares. Los cereales fluctuaron unas fracciones. El algodón escasamente sostenido. El promedio Dow Jones de los valores industriales cerró con 142.25 y el de los ferroviarios con el coeficiente 28.68.

LOS DUQUES DE KENT PARTIERON A RUMANIA EN AVION

HENDON, 22. — (U. P.) El duque y la duquesa de Kent partieron en el aeroplano del Rey, piloteado por el comandante de escuadrilla Edward Fielden, para Viena; desde allí se dirigirán en ferrocarril a Bucarest para representar a la familia real británica en los funerales de la Reina Madre María.

Desde Bucarest se dirigirán a Yugoeslavia, probablemente el lunes, para visitar al Príncipe Regente y a la Princesa Olga, que es hermana de la Duquesa de Kent. A principio de agosto los Duques iniciarán un crucero en yate por la costa dálmata.

VENEZUELA SEGUIRA PERTENECIENDO A LA O. I. T. DE GINEBRA

GINEBRA, 22. — (U. P.) El delegado venezolano señor Gil Borges ha telegrafiado al director de la Oficina Internacional del Trabajo, Mr. Butler, informándole de la decisión de su Gobierno de continuar dentro de dicha organización.

"Tengo el honor de informarle que no obstante su decisión de retirarse de la Liga de las Naciones, de lo cual esa institución ya ha sido informada, el Gobierno de Venezuela continuará su participación en la OIT y su colaboración en la noble tarea que ha desarrollado esa oficina", dice.

Ministro de Salubridad de Chile llegó a Río de Janeiro



... la llegada del Ministro de Salubridad de Chile, Dr. ... Cruz Coke a Río Janeiro, en un avión de la compañía ... Sindicato Cóndor. Lo acompaña su secretario, el señor Juan Montalva. ... para "LA NACION", por avión de la Cóndor).

NUESTRO SUPLEMENTO DOMINICAL

LECTURA Y ENTRETENIMIENTOS PARA LOS NIÑOS

EL DIA MAS FELIZ DE SU VIDA

JAIME vivía con su tía Susana y con el tío Juan. Sus padres estaban ausentes y aún tardarían tres semanas en regresar. A Jaime le agradaba mucho vivir en casa de sus tíos, que poseían una hermosa granja, con toda clase de animales. Siempre había allí algo que hacer o que ver, de modo que el niño se consideraba muy feliz.

Pero le preocupaba una cosa..., el día de su cumpleaños. Era el tres de Septiembre, y su mamá tenía la costumbre, en tal ocasión, de hacerle pasar un buen día. Solía comprarle un magnífico pastel, luego le regalaba muchos juguetes, y además le permitía elegir una diversión. A veces Jaime prefería ir a la colección zoológica, otras merendar a su gusto, o bien, ir a visitar algún amigo.

Y le preocupaba mucho la posibilidad de que a su tía Susana se le pasara por alto el día de su cumpleaños. Sabía que en el armario del piso superior había dos grandes paquetes, que sus papás le confiaron para ser abiertos el día de su cumpleaños.

Uno de los deberes del niño consistía en arrancar todos los días la hoja del calendario, colgado de la pared, en el despacho de su tío. Día por día se acercaba el de su cumpleaños, y su tía no hablaba de ello. Y llegó un día en que, al arrancar la hoja del calendario, vió que su cumpleaños sería al día siguiente.

Al día siguiente, el calendario indicaba que era el tres de Septiembre, o sea, el cumpleaños del niño. Este miró tristemente la hoja del calendario, al arrancar la correspondiente al día dos. Nadie le había felicitado, no recibió ninguna tarjeta y tampoco regalos. Ni siquiera le habían escrito sus papás, para desearle un buen día.

—Tal vez a la hora de merendar me darán un buen pastel— pensó el niño.

Pero no fué así, porque a la hora de la merienda le dieron lo mismo de todos los días, es decir, pan y manteca.

—¡Dios mío, qué cumpleaños tan horrible!— pensó el niño.— ¡Ojalá estuviese en casa con mamá y con papá!

Pero ¡qué sorpresa tan desagradable tuvo Jaime! A las seis de la tarde, es decir, media hora antes de la en que solía acostarse, su tía Susana se presentó en el cuarto en que estaba jugando, y le dijo:

—Deseo que hoy te acuestes media hora antes, porque mañana es un día especial, y quiero que te levantes temprano.

Una vez en la cama, cuando aún el sol atravesaba la ventana de su cuarto, no pudo contener las lágrimas. Su cumpleaños había sido un día horrible. De pronto y antes de que pudiese contener el llanto, se abrió la puerta y entró su tía.

—¡Cómo! ¿Ya estás acostado?— preguntó.— Eres un niño muy bueno, Jaime. Pero ¿qué te pasa? Estás llorando? ¿Qué tienes?

—Nada— contestó el niño.

—¡Oh, sí, tienes un disgusto!— dijo su tía, sentándose en el borde de la cama. —Dímelo, porque si no, me pondré muy triste.

—Es a causa de mi cumpleaños— contestó al fin el niño.

—Nadie se ha acordado de él.

—¿Qué dices, Jaime?— exclamó su tía, asombrada.

—Sí, era hoy— contestó Jaime.— El tres de Septiembre, tía Susana. Quizá tú no lo sabías.

—Sí que lo sé— contestó su tía.— Pero hoy es el día "dos" de Septiembre, Jaime.

—Pero, tía, en el calendario del despacho, cuyas hojas he arrancado todos los días, resulta que hoy es el día tres.

—Pues ven— le contestó su tía.

Jaime saltó de la cama y acompañó a su tía al despacho, donde estaba el calendario.

Allí se encontraba el tío Juan, que se quedó muy sorprendido al verlos.

—¡Hola!— exclamó. —¿Qué pasa? Me figuraba que Jaime se había acostado ya.

—Así era— contestó tía Susana.— Pero el pobrecito Jaime se figuraba que hoy era su cumpleaños y no mañana.

—¡Ah!— exclamó, riéndose, el tío Juan.— Precisamente quería hablar de eso con Jaime. Hace cosa de una semana no me acordé de que él estaba encargado de arrancar las hojas, y quité la de aquel día. Así lo adelanté, de modo que, a partir de entonces, indica siempre la fecha del día siguiente, y no la de hoy. Pero me olvidé de advertirle y él, desde luego, no estaba enterado.

—¡Oh!— exclamó el niño, muy contento.— Así resulta que mi cumpleaños será mañana.

—Naturalmente— contestó su tía, dándole un abrazo.

ESTAMPA PARA ILUMINAR



Tomen sus lápices de color y pinten esta escena. Luego, recórtenla, y pegándola sobre un papel fuerte o cartulina, pueden enviarla al abuelito, con una amable dedicatoria.

DE PASEO

Parece un raro monarca
Oriental, el elefante.
(¿Es un gorro o un turbante
Lo que su cabeza abarca?).

¡QUE ES?



¿Es un artista genial?
¿O astro de la pantalla?
¿O simplemente se halla
Sin empleo y sin jornal?

"La Nación" invita a los niños de todo Chile a colaborar en esta página

Para ello deben enviar sus trabajos a:
"LA NACION". Casilla 81-D. Santiago. Sección: "Lecturas y entretenimientos para niños".

El Hombre de la Bolsa



UN viejecito casi no tenía casa, casi no tenía ropa, casi no tenía nombre. Porque apenas era casa el rincón donde dormía y apenas era ropa la que llevaba puesta y apenas era nombre el de Viejo de la Bolsa. Muy poca, poca cosa, era ese pobre viejecito.

Los otros viejos, con casa, con ropa, con nombre, decían al verlo:

—¡Pobre hombre!

Y nada más, porque con decir tan poco, se quedaban seguros de haber cumplido con su deber de buen corazón.

Los niños decían:

—¡Ahí viene el Viejo de la Bolsa!

Y por un momento se acababa en el mundo el ruido de niños.

Los que no eran ni chicos ni viejos no decían nada, porque ni siquiera se fijaban que pasaba el viejecito.

Además, este pobre viejecito casi no tenía oído. De tal manera que, cuando hablaban de él, si era día nublado, le parecía ruido de lluvia; si era día de sol, le parecía ruido de pájaros.

Como era tan poca cosa y casi nada tenía, uno podría haber dicho que casi no vivía. Pero, ¿será cierto que todos tenemos una luz, una esperanza, una dicha? Pues, ¡oh maravilla!, este pobre viejecito vivía en su miseria, con su bolsa de mendrugos, mejor que los que tenían casa, ropa y nombre.

Iba por la calle y, al pasar, veía, a través de una ventana, un niño jugando en el suelo, sentado a los pies de la madre, El Viejo de la Bolsa entrecerraba los ojs y sonreía —casi no se le veía la sonrisa—, porque él también había sido niño y, como si fuera hoy, se veía sentado a los pies de la madre.

Entonces, por largo rato, él no sabía que era lo que realmente era, y si oía gritar "¡ahí viene el Viejo de la Bolsa!", volvía la cabeza, sobresaltado, y buscaba con la mirada un soportal donde esconderse.

Pues había sido niño y joven y padre y rico y pobre y había tenido hogar y libros y herramientas. Y esto nadie lo comprendía, porque es lo que nadie comprende cuando pasa un Viejo de la Bolsa. Para todos no era más que un pobre viejo poca cosa, casi sin casa, casi sin ropa, casi sin nombre. Pero nada había olvidado y tantos eran sus recuerdos, que vivía, con ellos, más que los otros.

Y ni aún cuando dejaba caer la bolsa en su rincón y se quedaba dormido, era igual a los otros: porque si éstos soñaban como él, el viejecito había soñado, además, durante todo el día. ¡Y tan poca cosa que parecía!

El Perrito y el Laberinto

¿Cómo hará para ir el perrito hasta donde está su dueño? En el laberinto hay un solo camino que no presenta obstáculo. Señálenlo ustedes con un lápiz.

Aprendices de Sabios



Cargan con gran complacencia
Los libros, estos pequeños.
Si los leen serán dueños
De gran parte de la ciencia.

ELEFANTE ALPINISTA





Este elefantito pisa
El hielo sobre patines
(Le parece que está en Suiza
O del polo en los confines).

EL MEJOR AMIGO

UN caballo, un perro y otro perro. Un perro pasaba casi todo el día en compañía del caballo.

Quien los veía juntos pensaba:

"¡Buen amigo es ese perro!".

A la hora del sol fuerte, el perro se echaba a dormitar debajo del caballo, mientras éste comía del montón de pasto seco. ¡A la hora del sol fuerte! No era mucha la sombra que daba el cuerpo del caballo, pero era sombra completa y bastante para un perro.

Soplaba el viento frío, y el perro, buen compañero, se acostaba al lado del caballo echado.

Andaba por ahí la vaca brava, y el perro, buen compañero, no se apartaba del lado del caballo, porque la vaca amaga cornear al perro solo, pero no se acerca al caballo.

El otro perro tenía, al parecer, genio de pocos amigos. Siempre solo, vigilaba, mirando a lo lejos.

Un día, la creciente obligó a huír a una familia de trescientas ratas. Corrían, en pleno día, a campo traviesa, y se dirigían hacia el palenque. El caballo, atado, se encabritó. Tenía, como todos los grandes animales, terror a las ratas.

¿Dónde estaba su compañero en ese momento en que no había ni sol, ni viento frío, ni vaca brava?

El otro perro, el que vigilaba ceñudo y solo, acudió en su auxilio. Corrió alrededor del caballo, ladrando furiosamente. Las ratas huyeron despavoridas.

El caballo se quedó tranquilo.

Ahora parece que está pensando:

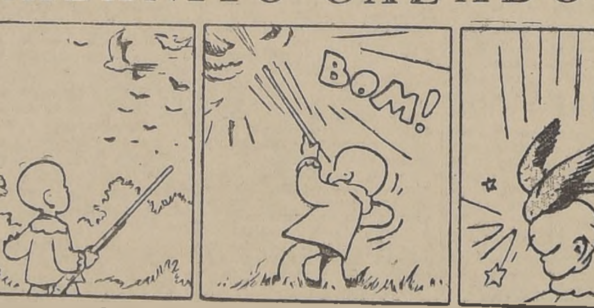
"¿Cuál de los dos es mi mejor amigo?".

EL CIRCO DE LONA



Ya llegó el circo de lona,
Y tiene la carpa puesta,
Por eso, en toda la zona,
Los chicos están de fiesta.

RABANITO CAZADOR



EL CABALLO CALCULADOR



DESPUES de muchos preparativos, que nadie se explicaba, un hombre se sentaba a corta distancia delante de un caballo. Se miraban un rato, el animal y el hombre y, de pronto, éste decía:

—¿Cuánto son dos y dos?

El caballo —que era blanco, de poca alzada, con larga y peinada crin echada a un lado—, lo miraba soñoliento.

El hombre repetía la pregunta y hacía un ademán de impaciencia.

Entonces el caballo alzaba un poco una pata la dejaba caer y daba un golpe seco en el suelo. Tres veces más, seguidas, hacía lo mismo: cuatro golpes. Dos y dos eran cuatro. Así respondía.

—¿Cuánto son diez menos cinco?

Dos veces la pregunta y el caballo blanco, soñoliento, daba, de mala gana, cinco golpes con el casco.

—Una división: ¿cuántos son dieciocho dividido por tres?

Y el caballo blanco daba seis golpes en el suelo.

Era un caballo calculador. Sacaba cuentas. Una maravilla de caballo. Todos se asombraban. Todos lo admiraban. Creían que era el animal más inteligente del mundo.

Un día el hombre tuvo que hacer un viaje muy largo y, como se supone, no se llevó el caballo. Demasiado con las valijas. Lo dejó al cuidado de un granjero vecino. Este lo cuidaba bien, pero pensó en utilizarlo para el trabajo. Que se ganara, por lo menos, la arroba de avena cotidiana.

Lo ató al carro.

—¡Vayamos, Blanco!

¡No! Blanco no iba.

El viajero bajó del carro, se puso delante del animal; lo tomó de la brida.

—¡Vayamos, Blanco!

El caballo alzó un pie, pero no para caminar; dió con el casco cuatro golpes. Otra vez lo incitó el hombre y el caballo blanco dió cinco golpecitos. Después seis.

Pero tirar del carro, no. Se había olvidado de esa tarea.

Era un caballo calculador, que calculaba si ton ni son.

—De las cuentas no te preocupes —dijo el hombre, impaciente;— yo sabré sacarlas cuando el momento llegue. Pero no sé tirar del carro, y para eso te necesito.

Y el caballo blanco, como si nada, repitiendo las series de golpes en el suelo.

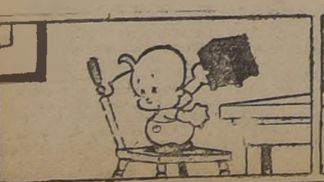
—¿Y esto es lo que llaman inteligente? —dijo el hombre, con tono de desdén, el animal famoso que tenía delante.— Mucho mejor es un caballo más bruto, pero que tire del carro.

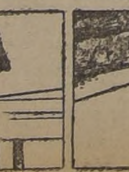
Así pensaba él.

DEL NUMERO 1 AL NUMERO 24

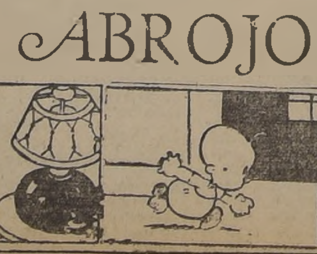
Este dibujo tiene que ser completado. Para ello es necesario unir los puntos numerados, a partir del 1 y terminando en el 24.

EL PIBE ABROJO Por PAT SULLIVAN

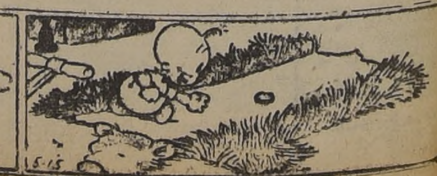












LA NACION
Santiago, 23 de julio de 1938

SITUACION QUE NO DEBE CONTINUAR

Con tanta insistencia que no ha tenido el menor resultado, toda la prensa de Santiago se ha venido preocupando con verdadero interés del problema que representa el tránsito de la capital y de las demás ciudades del país, con los caminos adyacentes y de comunicación.

Los accidentes automovilísticos ya sean provocados por choques o por atropellamientos, se siguen produciendo a un ritmo francamente amenazador para la vida de los habitantes del país, siendo naturalmente mayor esa amenaza para los vecinos de los centros de gran población. Hace poco no mas, la sociedad entera, sin distinción de círculos, ha lamentado la desaparición de un distinguido hombre público y educador que ha caído víctima de esa especie de torbellino de imprudencia que suele dominar calles y caminos.

Problemas de esta naturaleza tienen la rara calidad de reunir el consenso unánime de la población sobre sus ... generales. Por eso ... no puede contarse por ... nado con el concurso de la colectividad para re... el problema del tránsito en forma que satisfazga los legítimos anhelos de la colectividad de ver aminorada esta verdadera estela roja que van dejando los automóviles tras de sí. No hay, pues, ... para demorar por ... tiempo el estudio de las ...ciones adecuadas, que deben abarcar todos los aspectos técnicos de la materia.

Es preciso recordar que en los paises de mayor progreso que el nuestro, existen reglamentaciones drásticas sobre este asunto, que han sido ...tadas después que la experiencia ha demostrado que los métodos persuasivos no producen resultados apreciables. Hay, sin duda, un problema educativo de por medio, a fin de conseguir que los conductores de vehiculos ...izados tengan el respeto debido por la vida humana; pero mientras tanto, no es posible permitir que continúe pesando sobre la colectividad la insoportable tiranía de las personas que manejan automóviles. Y para ello es indispensable ir a una revisión completa de los sistemas en uso.

No puede concebirse que exista un medio adecuado para moderar el afán ... de velocidad que domina a muchos de los conductores que cruzan calles y caminos a velocidades de 80, 100 kilómetros o más, violando todos los reglamentos del tránsito vigentes, y con evidente peligro de la vida de los demás. En esto no hay ninguna exageración. Cada dia pueden verse en las calles de la capital coches lanzados a una velocidad muy superior a la permitida por los reglamentos y por la prudencia, hasta llegar a límites que no puede alcanzar una persona ... ningún concepto de ... de dirigir un auto... y sin ningún respeto por la vida ajena: es decir, ...pto para conducir o individuo anormal. En ... casos, la autoridad debe intervenir con mano de ...

... afán morboso por ... velocidad se agrega el hecho efectivo de que una ... proporción de los ... que circulan por ... y caminos, está en mal ... de conservación, se ... un subido porcentaje ... por cada coche en circulación. Es frecuente constatar ... coches particulares ... automoviles de arriendo ... deficiencias, de las ... las mas importantes ... mal estado de los frenos, ... estado de los neumáticos, ... mecanismo de dirección ... luces insuficientes. El descuido de los propietarios de ...os automóviles ... suplido por la intervención de las autoridades, ... deben establecer la re... periódica de todos los automóviles en situación de ... por las calles.

... que respecta a las ...dades de las infracciones es indudable que ellas ... ser aumentadas para los casos en que significa peligro para tercero. ...viduo que maneje en ... de ebriedad, que conduzca un coche sin ceñirse a ... estipulaciones de competencia, que maneje un automóvil en mal estado, que infrinja los límites de velocidad, debe sentir la dura ... de la ley sin ninguna ... contemplaciones.

La colectividad exige que las autoridades correspondientes ... una actitud ... a este problema. Si no ocurre así, esperamos que el Gobierno intervenga en el asunto para obtener ... que todo el público ... con verdadera ...

EL PRESTAMO LEGAL DE VACACIONES

No dudamos de que el espíritu que ha animado al señor Lorca, a proponer en la Cámara un anticipo de sueldo para los empleados particulares en sus días de vacaciones, haya sido inspirado por el más sano deseo de favorecerlos y ayudarlos a vivir con desahogo durante su feriado. Pero si analizamos con detenimiento la situación de los hogares chilenos, el estado general de las finanzas de los asalariados y el espíritu francamente imprevisor que nos caracteriza, tendremos que convenir en que la disposición legislativa que se propicia va a ocasionar muchos más inconvenientes que ventajas positivas.

Desde luego, sólo por una excepción puede encontrarse un empleado que no tenga agotado su crédito en préstamos personales a la Caja de Previsión y en anticipos a la contaduría de la Empresa a que pertenece.

Las planillas de fin de mes de casi todos los empleados tienen como saldos, cruces o rayas horizontales que significan que, después de los descuentos legales y de las cuotas por cooperativas, cajino y préstamos de urgencia, no queda nada del sueldo del empleado para sus menesteres obligatorios.

Después de todo esto, uno piensa, con desconsuelo, ¿de qué viven la mujer y los hijos? ¿Con qué se cancelan las cuentas obligadas del hogar? ¿A que medios se recurre para vivir todos los dias que quedan hasta el ajuste siguiente?

Las Cajas de Previsión Social han debido, en muchas ocasiones, abandonar sus funciones propias e invertir gran parte del dinero destinado a otros fines con el objeto de aumentar los fondos reservados a créditos de urgencia.

El chileno sólo piensa en la necesidad inmediata de tener dinero para algo determinado que no admite dilación. ¿Y despues? ¿Cómo se cancela esa serie de pequeñas deudas tan facilmente contraidas?

Aquí, entre nosotros, no sólo no existe como en los países de Europa el arraigado hábito del ahorro, sino que todos deseamos una figuración social superior a los haberes producto del trabajo.

¿Es que en Francia, Alemania, Estados Unidos e Inglaterra se le ocurre a un empleado modesto competir con los capitalistas en Deauville, Arcachon, Baden-Baden o Niza?

El préstamo destinado a una mayor holgura para el empleado y su familia, durante los dias de vacaciones, dará, entre nosotros, pésimos resultados, a pesar de la buena intención con que se ha propuesto. Contribuirá exclusivamente a colocar a nuestros asalariados de la burocracia en situación infinitamente más difícil, en privar a la familia de muchos elementos indispensables para la vida y en acostumbrar al hombre pobre a llevar una existencia más artificial y dispendiosa que la actual.

En las leyes no basta considerar los fines inmediatos que con sus disposiciones se obtengan, ni la justicia de las cláusulas que se proponen. Es preciso dictarlas de acuerdo con las realidades fatales de la vida, con las características de quienes deben cumplirlas o a quienes deben beneficiar.

Y en este caso, estamos absolutamente seguros, de que el préstamo legal para veraneos no habrá un sólo empleado que lo deje de utilizar; pero también sabemos, o mejor dicho, tenemos antecedentes para imaginarnos las angustias de miles de hogares, cuando lleguen los meses fatales en que es indispensable sufrir este nuevo descuento, que, sumado a los anteriores, privará a la familia durante todo el año de infinidad de cosas que son absolutamente necesarias.

B. M.

EMBAJADOR DEL PERU VISITO AYER A S. E.

El Embajador del Perú Excmo. señor Rafael Belaúnde, fué recibido ayer en audiencia especial por el Excmo. señor Alessandri, a quien invitó a concurrir a la recepción que ofrecerá en la Embajada el día 28 del actual, con motivo del aniversario patrio del Perú. S. E. aceptó gustoso la invitación.

De la Presidencia el Embajador del Perú pasó a la Cancillería, donde hizo la misma invitación al Ministro de Relaciones Exteriores don José Ramon Gutiérrez.

AEROPUERTOS VISITARÁ el GENERAL SEÑOR ARACENA

Con el Ministro de Defensa Nacional subrogante, señor Francisco Garcés Gana, se entrevistó ayer el comandante en jefe de la Fuerza Aérea, General del Aire don Diego Aracena Aguilar, a fin de tratar diversos asuntos del servicio.

En esta oportunidad, el general Aracena conversó con el Ministro sobre algunos puntos de la Planta de jefes y oficiales de la Fuerza Aérea y le informó asimismo acerca de una visita a los aeropuertos del sur, que realizará en una fecha próxima.

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA Y LA IMPOTENCIA DE SUS ADVERSARIOS

Una Revista venida a menos desde que dejó de dirigirla el gran periodista que fué su fundador, se dedica ahora a explotar el sensacionalismo, y busca infructuosamente la manera de elevarse hasta el plano superior en que la opinión pública ha colocado la personalidad del Presidente Alessandri.

¡Vano empeño! Es cierto que el señor Alessandri posee la virtud de engrandecer aún a aquellos a quienes denigra. Lo prueba el hecho de haber convertido en personaje político, con un simple dicterio, lanzado así de pasada, a quien no ha tenido otro suceso relevante en su alicorta vida y, por lo mismo se solaza recordando ese episodio consagratorio de su existencia sin historia.

Pero, no habrá de incurrir en la candorosidad de recoger o contestar ataques que envuelven una majadería y que repercuten sobre los mismos caudillos tras connotados de los grupos que aparecen ejercitando violenta oposición al Gobierno.

Así por ejemplo, se ha aludido a un telegrama que enviara a "El Diario Ilustrado" el señor Manuel Rivas Vicuña, a raíz de la eleccion parlamentaria del año 24, y en el que denunciaba actos de intervención gubernativa que se habrían ejercitado en su contra, como candidato a diputado por Curicó. Y se pretende imputar al Excmo. señor Alessandri— también Presidente de la República en esa época— la iniciativa y responsabilidad en tales actos.

Esto lo dice una revista que está al servicio de la candidatura radical de don Pedro Aguirre Cerda, y de la que es generalísimo el señor Arturo Olavarría.

Olvida, sin embargo, el chato historiador de esos sucesos, que el contendor en la elección de diputado por Curico, el año 24, fué precisamente el hoy generalísimo del señor Aguirre Cerda don Arturo Olavarría. Y tal vez sea conveniente no silenciarlo por más tiempo: En aquel entonces, el señor Olavarría era secretario jefe de la Presidencia de la República y, sin conocimiento del Excmo. señor Alessandri, impartió en vísperas, y el mismo dia de la elección, diversas instrucciones, extralimitando las atribuciones de su cargo.

De modo que si alguien se hiere con estos recuerdos tan cacareados, es a uno de los jefes de la oposición actual, al Partido Radical que dirigió esa elección por medio de uno de sus más destacados representantes, el Ministro del Interior señor Guillermo Labarca, y al propio señor Aguirre Cerda, entonces defensor de los procedimientos electorales del Gobierno, como senador y presidente de su partido. Habrá que decir, además, que bajo el régimen parlamentario de entonces, la responsabilidad de los actos gubernativos recaía, directa y principalmente, sobre los Ministros y sobre el Jefe del Gabinete, que lo era el Ministro del Interior, señor Labarca Hubertson.

Se ha hecho alusión, también, a aquel telegrama del Excmo. señor Alessandri a don Domingo Durán, en el que pedía "trataran a don Ismael Edwards Matte como lo merece". Con marcado afán mazoquista, y por milesima vez, se pretende deducir del texto de ese documento la orden de ultimar al entonces leader de "la reacción" y defensor de la candidatura senatorial de don Gustavo Ross, por una provincia del sur.

El señor Ismael Edwards Matte no cesa en sus intentos de hacerse célebre— ya que no por méritos— porque lo insultaron o porque le pegaron. En realidad, el telegrama no decía más que lo que se desprende de su tenor literal, o sea, la conveniencia de recibir al señor Edwards Matte en forma que pudiera darse cuenta de su insignificancia politica y del vacío en que caía su acción propagandista. Y eso fué lo que ocurrió; el señor Edwards Matte no convenció a nadie, y a pesar de que guarda un pañuelo ensangrentado de esa jira, como condecoración de heroísmo, las gentes sureñas no podían extrañarse mucho de verlo con sangre en el ojo . . .

La morbosidad de destacar su papel de víctima gloriosa, lleva en seguida al señor Edwards Matte a repetir la historia de su confinación por este Gobierno. ¡Y se extraña de una simple relegación por unos cuantos días de verano, en una agradable playa, quien fué Gran Consejero de un Dictador, cuyos procedimientos consistían en deportaciones, carcelazos y relegaciones a islas de leprosería! Consteademás, que el Sr. Edwards Matte fué enviado a una playa de moda, cuando una huelga ferroviaria, de carácter revolucionario, era francamente alentada por los órganos opositores, entre los cuales se contaba la Revista "Hoy". Y que se quería la revolución, lo han confesado públicamente algunos conspiradores aliados del señor Edwards Matte, como el coronel señor Berríos y otros.

Por último, se presenta al señor Alessandri, en el caso "Topaze", como al Mandatario que, acosado por la imparcialidad y por la rectitud de un juez instructor, acude, en el último momento, al expediente de declararse responsable del hecho investigado, a fin de salvar al personal de Investigaciones, que debía ir a la cárcel.

Ya es tiempo también de que la opinión pública no siga ignorando cómo pasaron realmente los hechos.

La verdad es que, apenas el Excmo. señor Alessandri tuvo conocimento de haberse ordenado por la Justicia la circulación de ese número de "Topaze", con una caricatura ofensiva para el Jefe del Estado, ordenó al Intendente de Santiago proceder a requisar la edición. Al efecto, envió, desde Viña del Mar, al señor Julio Bustamante la siguiente carta:

"Viña del Mar,
" Febrero 24,1938

" Señor don
" Julio Bustamante,
" Intendente de
" Santiago.—
" Mi querido Intendente y amigo

"Dos Ministros de la Corte de Apelaciones, contra la opinión de otros miembros del mismo Tribunal y del Fiscal, han acordado mandar circular un número de "Topaze", en donde se injuria y se ofende gravemente al Presidente de la República.

"Con perfecta conciencia de su deber, Ud. denunció el delito y puso dicha revista a disposición de la justicia ordinaria, denuncia que fué acogida por el Fiscal de la Corte y por el Ministro que instruyó el sumario, de acuerdo también, como he dicho, con otro miembro integrante del mismo Tribunal.

"Dueños son los funcionarios judiciales de juzgar su propio honor y el ajeno con enfermiza benevolencia; pero, yo que tengo la responsabilidad del orden público, no puedo aceptar ni tolerar, cualesquiera que sean las consecuencias, que se vilipendie en forma delictuosa y se destruya la autoridad moral del Jefe del Estado para inhabilitarlo en el desempeño de sus funciones y preparar así un ambiente de desorden y de anarquía, cuyas consecuencias funestas no es fácil apreciar en los precisos momentos en que el país necesita mantener su quietud y toda su tranquilidad.

"Por estas razones, le ordeno, bajo mi responsabilidad, y dispuesto a asumirla y a defenderla ante la opinión pública y ante las autoridades que corresponda, que se requise con el auxilio de la fuerza pública el número de "Topaze" en que se me injuria, y que proceda en igual forma con cualquiera otra publicación de este género, en donde se injurie o se calumnie al Presidente de la República.

"Soy de Ud. su Afmo. amigo y seguro servidor,

(Firmado):

ARTURO ALESSANDRI".

El Intendente de Santiago puso esta carta-orden del Presidente de la República en manos del Juez instructor, apenas éste se recibió del sumario. El Juez supo, pues, desde el primer momento, que se trataba de un acto ejecutado por disposición del Presidente de la República, y fué él mismo quien dió a entender al Intendente de Santiago que la publicación de esa carta no sería necesaria, porque la marcha del sumario no lo exigiría.

Sin embargo, más tarde, sin recordar lo convenido con el Intendente de Santiago, y acaso cegado por la precaria celebridad del investigador que descubre lo que ya estaba descubierto, llevó el proceso al estado de dictar orden de detención contra los jefes de Investigaciones, lo que significaba la indefensión del régimen ante las embestidas revolucionarias de los profesionales de la conspiración.

El Juez obtuvo notoriedad transitoria, es cierto. Pero la opinión habrá de juzgar si fué legítima, leal y recta su actitud. Si los Tribunales Superiores quisieran investigar la verdad de lo que decimos, podrían hacerlo, ya que existe original el documento que insertamos más arriba, en poder del alto funcionario a quien lo remitió el Presidente de la República.

El Excmo. señor Alessandri llega al final de su vida pública con un caudal de merecimientos que lo coloca muy por encima de los odiosos ataques de sus enemigos. Llega, además, con la confianza plena de todos los sectores del país, como acaban de demostrarlo los obreros de "El Teniente", al convertirlo en mediador único de sus más preciados intereses. Tiempo es, pues, de que se convenzan sus adversarios de que les falta mucha altura para lograr herirlo en la robusta raigambre de afectos y de respetabilidad que se ha conquistado dentro de nuestra nacionalidad y de nuestra historia cívica.

Continuidad de acción del Presidente Roosevelt

LA CARAVANA AVANZA

III

Damos término hoy al resumen del interesante estudio del escritor francés Florian Delhorbe, que nuestros lectores han podido seguir en dos anteriores publicaciones, acerca de la obra del Presidente Roosevelt y de su célebre plan económico social **New Deal.**

La lenta elaboración del **New Deal** está señalada por fluctuaciones de altas y bajas sobre los mercados. En la primavera de 1938, un nuevo tornado se precipitó sobre los Estados Unidos. Doce millones de desocupados, superproducción agrícola, los síntomas clásicos. Observen ustedes bien, dicen los adversarios del **New Deal.** Lo que se ve bien, en efecto, y cada vez mejor, es que el paso de un régimen a otro no es obra de la legislación. Las nuevas reglas de distribución resultan todavia fluctuantes para que puedan ser definitivamente establecidas. Producen un trastorno considerable en la producción, la cual requiere seguridad. La dirección social y las posibilidades económicas buscan siempre su punto de equilibrio. En los intervalos, es natural que la iniciativa privada se paralice por efecto de la amenaza legislativa suspendida sobre su cabeza. Por otra parte, no está desprovisto de lógica el hecho de que los organizadores del **New Deal** crean ver que la iniciativa privada se substrae a los reglamentos de distribución elaborados para el caso.

Sería, por lo tanto, un error creer que la crisis de la primavera de 1938 fué una repetición de las precedentes. En su viaje al fin de la noche la caravana americana no marca el paso en el mismo sitio. Ella avanza. Un cambio se produce poco a poco en los espíritus. La primera fase de una revolución consiste en eso, precisamente. El ciudadano americano creía en la prosperidad, en el desenvolvimiento ilimitado de la producción, como en un dogma. Cada ciudadano corría el riesgo de su propia aventura. ¿No era acaso un lugar común aquello de que cada ciudadano llevaba consigo el bastón del millonario? La dura realidad ha hecho comprender que el provecho nacional estaba limitado. En ese instante comenzaron a germinar las ideas nuevas: salieron a flor de tierra. ¿En qué consistían esas ideas nuevas? Muy sencillo: el individuo y las empresas de producción deben someterse a ciertas reglas; las fuerzas del capital y del trabajo deben igualmente someterse a determinadas reglas, y el conjunto de esas reglas deben coordinarse en una organización nueva.

La elaboración de esas reglas es la obra fundamental del **New Deal.** Los Estados Unidos ya no son lo que eran hace diez años. No desandarán el camino ya hecho. Una victoria de los republicanos no lograría detener este movimiento. El estudio publicado por M. H. P. Smolka en el **Times** —días 5 y 6 de abril de 1938— permite medir el camino recorrido en algunos años. El autor demuestra que en ciertas regiones el feudalismo industrial dificulta la ley y reina por el terror. Ahora bien, tal estado de cosas y de espíritu es, sin duda, excepcional. Las relaciones entre el patrón y el asalariado se fundan, cada vez más, sobre negociaciones de equivalencia. Es un primer resultado del **New Deal.**

He aquí otro resultado que la crisis actual no debe hacer que se olvide. En su mensaje del 3 de enero de 1938, el Presidente Roosevelt declaró: "Nosotros hemos llevado la renta del país, de 38 mil millones de dólares en 1932 a cerca de 68 mil millones de dólares en 1937. Nuestro objetivo es alcanzar hasta la cifra de 90 o 100 mil millones de dólares". Según el **Wall Street Journal,** la columna ascendente de rentas nacionales obtenida en 1937, llegó a 67,500 millones de dólares: ella corresponde a un aumento del 8% en relación a los 62,400 millones de dólares pagados en 1936; pero resulta inferior en el 14% a los 78 mil millones de 1929. Las cifras no comprenden las economías efectuadas por las empresas industriales y comerciales que se han elevado a 1,7 millar en 1936.

De este modo, sobre el plan moral como sobre el plan material el **New Deal** ha obtenido resultados que sólo una pasión obcecada puede combatir. Es justo agregar que la deuda pública ha aumentado también, de año en año. Pero el **New Deal** es una revolución y una revolución jamás ha sido gratuita. Felices los Estados Unidos que han podido triunfar hasta aquí, pagando en dólares y no en vidas humanas.

Así ha visto Delhorbe en su brillante estudio la política de continuidad del Presidente Roosevelt y la acción del célebre plan New Deal, uno de los más extraordinarios en lo económico y social de estos últimos tiempos.

Reflexiones sobre un aniversario de nuestros días

¿Cuál ha sido el descubrimiento más grande? Esta pregunta tendrá muchas respuestas. Los unos la contestarán desde el punto de vista de lo práctico, y pensarán en electricidad, telegrafía, máquina de vapor, automovil, etc. Otros darán la preferencia a lo intelectual, y hablarán tal vez de la cosmografía moderna con el descubrimiento de la traslación de la tierra alrededor del sol, en la revelación del microcosmo por el microscopio y otros temas de esta naturaleza. Pero los menos pensarán tal vez en un campo de la ciencia y de la vida, en el que la edad moderna ha realizado progresos de la más trascendental importancia para cada cual. Sin electricidad, automóvil, etc., existiría igualmente la humanidad— feliz o infeliz—, no hace al caso. También ha existido durante milenios, sin el conocimiento moderno del Universo. Pero centenares de millares de personas no vivirían sin los numerosos e importantes descubrimientos de la medicina y farmacología moderna. Cuando nosotros, hombres del siglo XX, consideramos la vida tan digna de ser vivida, solemos olvidar fácilmente que esta afirmación de la existencia está estrechamente unida a la tranquilizadora seguridad de que la salud del cuerpo, la primera condición de toda alegría de vivir, está en buena custodia, gracias al elevado nivel de la medicina. ¿Acaso pensamos aún en la posibilidad de que epidemias como la peste y el cólera se pueden llevar de repente a decenas de millares de indefensas personas? ¿Tiene razón la que va a ser madre para temer su hora difícil, porque la fiebre puerperal pudiera arrancarla a los ensayos? ¿Acaso los peligros que amenazan al niño en forma de difteria, raquitismo, etc., pueden ser comparados, aunque sea lejanamente, con la mortalidad infantil de tiempos pasados? Así se podrían suceder preguntas y preguntas hasta llegar a una: ¿Viviría yo mismo sin los descubrimientos de la investigación médica y farmacéutica? ¿Podría llegar sin ellos a la edad que confío alcanzar hoy? No debemos olvidar, que el hombre de nuestra época vive por término medio, veinte años más que sus antecesores hace algunas generaciones. Sólo medio siglo nos separa de la época en que todavía era improbable una contestación afirmativa a estas preguntas, en que la medicina era impotente contra numerosas enfermedades, porque no conocía su naturaleza, y no poseía medicamentos eficaces contra ellas. Solamente en el último tercio del siglo pasado empezó la edad de los grandes descubrimientos médicos. Los agentes de numerosas enfermedades fueron descubiertos poco a poco. Hace próximamente 50 años empezó en la farmacología un desarrollo paralelo. La química se apoderó de este dominio del saber, y alcanzó éxito tras éxito. Ambas líneas de desarrollo no han llegado todavía a su fin, sino tienden sin cesar a las mismas metas. Sin embargo, todos saben hoy que la investigación de los medicamentos ha llegado a una altura como nunca, y que hay todavía relativamente pocas enfermedades, cuyo tratamiento ofrezca dificultades.

En estos días celebra el quincuagésimo aniversario de su existencia la **Casa "Bayer"**, creadora de universalmente conocidos medicamentos "Bayer", con Cafiaspirina, Antipirina, Piramidón, Salvarsán, Prontosil, Novocaína, Atebrina, Plasmoquina, Bayer 205, Betaxina, etc. Con orgullo evoca los cinco decenios de labor extraordinariamente benéfica. Los Laboratorios "Bayer", forjaron armas seguras contra numerosos azotes de la humanidad que antes causaban indecibles desgracias a los pueblos, como paludismo, enfermedad del sueño, sífilis, disentería, raquitismo, fiebre puerperal y muchos más. Para poder poner a disposición por la vía más rápida éstos medicamentos, a los médicos y farmacéuticos del mundo, ha sido puesto en servicio un aeroplano gigante particular, el JU "Bayer", que lleva los medicamentos "Bayer", por tierras y mares.

M. N.

El banquete de los que saben el valor del numerario

La gran manifestación de que hoy será objeto don Gustavo Ross, no tiene ni el aspecto ni el carácter de un banquete político de estilo criollo. No intervendrán en él como adherentes, ni círculos de propaganda, ni asociaciones de signo ideológico, ni miembros connotados de asambleas doctrinarias. Al banquete de hoy día va a ir el comerciante que defiende su negocio, el industrial que teme perder en el maremagnum de la politiquería el fruto de sus esfuerzos, el elector que no suele hablar en los comicios, pero que tiene un claro y positivo sentido del valor absoluto del trabajo.

Con seguridad los oferentes no hablarán en nombre de su partido, sino como representantes de esos vastos intereses generales, diluidos en millares de hombres independientes que siguen teniendo fé en el poderoso caudal de energías vitales que existen en nuestro país.

Una enorme cantidad de ciudadanos, conscientes del valor que su propio esfuerzo representa, han abandonado hace mucho tiempo la atmósfera cargada de pasiones de los comicios y las asambleas. Son los que no tienen tiempo par oir discursos ni para buscar combinaciones politicas que triunfen en las urnas. Son los que desde el alba hasta el anochecer, deben poner la voluntad y el carácter al servicio de una labor pesada y productiva, que les permita sortear las dificultades de los precios del mercado.

Y todos esos hombres, curtidos por el sol o avejentados por la fatiga, van a ir al banquete que se ofrece a don Gustavo Ross, porque tienen fe en el antiguo Ministro de Hacienda, que salvó al país de la miseria y de los peligros de la cesantía.

La gran mayoría de los asistentes al banquete en Gath y Chaves, no tiene interés en las crónicas políticas de los diarios, ni ha podido contar el número de los manifestantes de ninguno de los candidatos. Van a ir a esta manifestación, como una demostración de confianza al hombre que equilibró presupuestos totalmente desfinanciados, que recuperó el credito de Chile en el exterior, que puso en marcha las salitreras abandonadas, que dió trabajo a 160.000 obreros que vivían de la caridad pública, que propició leyes beneficiosas para los pobres y que logró dar vida a todos los negocios chilenos aquejados de una anemia que parecía incurable.

Los manifestantes de hoy día pertenecen a la producción y al comercio, no desean saber nada de reivindicaciones utópicas, ni de repartos absurdos. Son los que tienen la quieta, la serena sensatez del cálculo aritmético elemental, los que temen el resultado de una resta, saben el valor de una suma y aprecian el significado de una multiplicación. Son los que no utilizan el lápiz para anotar cifras electorales sino para apuntar el debe y el haber de sus negocios.

Los centenares de chilenos que acudirán hoy día al banquete a don Gustavo Ross, saben de finanzas y economías la práctica lección que duró cuatro años y en la cual aprendieron que antes de él, Chile estaba al borde de una quiebra, que para un particular habría sido fraudulenta, y que después de haber manejado el la hacienda pública, el país ha renacido a una vida nueva, con la totalidad de sus energías al servicio de los intereses colectivos. Nada más.

Un homenaje a la memoria de Reina María de Rumania

Se rendirá mañana a las 10 horas, en el Templo Anglicano

LOS INVITADOS

El Encargado de Negocios de Rumania señor Cristesco, nos ha manifestado que mañana, a las 10 horas, se rendirá un homenaje a la memoria de la Reina María, recientemente fallecida.

Este homenaje consistirá en una misa que se oficiará en la Iglesia Anglicana, ubicada en la calle Santo Domingo 693.

A este acto se ha invitado al Ministro de Relaciones Exteriores señor José Ramón Gutiérrez, Ministros de Estado, miembros del Cuerpo Diplomático residente, altos funcionarios públicos y distinguidas personalidades de nuestra sociedad.

Se excusó de asistir el Canciller señor José Ramón Gutiérrez, debido a que mañana se encontrará fuera de Santiago. Concurrirá en su representación, el Subsecretario de Relaciones don Germán Vergara Donoso.

EL REY CAROL AGRADECE CONDOLENCIA DE S. E.

El Excmo. señor Alessandri, recibió en la mañana de ayer el siguiente cablegrama del Rey Carol de Rumania:

"Arturo Alessandri. Presidente de Chile. Santiago de Chile.— Muy agradecido de Vuestra Excelencia por sus sinceras condolencias.— **Carol**, rey de Rumania".

Instituto Chileno-Venezolano será inaugurado mañana

A las 18.30 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile

EL PROGRAMA

Mañana tendrá lugar la inauguración del Instituto Venezolano de Cultura, para el cual se ha invitado a los señores Ministros de Relaciones Exteriores y de Educación Pública, como asimismo al Cuerpo Diplomático americano.

El acto se iniciará con el coro de niñas de la Escuela Simón Bolívar, guardadora del pabellón de Venezuela, que cantará los himnos de ambas naciones.

A continuación, don Juvenal Hernández, presidente de la Comisión Chilena de Cooperación Intelectual, pronunciará el discurso inaugural.

Contestará el Excmo. señor Atilano Carnevali, Ministro de Venezuela.

La señorita María Godoy ejecutará el vals del compositor venezolano E. P. Gutiérrez, titulado "Dama Antañona".

Don Juan Gómez Millas, decano de la Facultad de Filosofía y Ciencias de la Educación y presidente del Instituto Chileno-Venezolano, dará a conocer las finalidades que este persigue y el programa que se ha fijado.

La señorita Godoy dará término al acto con la gavota titulada "Tardes del Tacarigua" del compositor venezolano don Pedro E. Gutiérrez.

Se ha invitado a esta velada especialmente a la colonia venezolana y a las personas vinculadas a la cultura de ese país.

Las entradas pueden retirarse de la Universidad de Chile, segundo piso, Sala 20.

Se alzó retención de los fondos de la Municipalidad

Exito de las gestiones del Alcalde señor Onofre Lillo ante el Ministro de Hacienda

$ 2.000,000

En ediciones anteriores, dimos cuenta de la retención efectuada por la Tesorería General, sobre los fondos provenientes de la contribución mobiliaria, que deben ser entregados a la Municipalidad de Santiago, fondos estos, que alcanzaban a la suma de dos millones de pesos.

Esta retención fué ordenada en vista de que la Municipalidad adeuda, hasta la fecha, el pago de las cuotas para el mantenimiento del servicio de carabineros, sanitarios y otros, que suman cerca de $ 13.000.000.

En vista de esta situación, el alcalde, señor Onofre Lillo, inició las gestiones del caso ante el Ministro de Hacienda, señor Francisco Garcés Gana, con el objeto de obtener el alzamiento de dicha medida que, como se comprende, irrogaba graves perjuicios a los servicios municipales, por cuanto los dos millones de pesos retenidos, estaban destinados al pago de los sueldos y jornales del personal de empleados y obreros municipales, correspondiente al mes en curso.

Las gestiones iniciadas por el alcalde, han tenido el más completo éxito, por cuanto obtuvo que se alzara la retención de los fondos antes mencionados.

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

AGENCIAS — DE — "LA NACION" PARA LA RECEPCION DE AVISOS ECONOMICOS:

SAN DIEGO 1180 — Teléf. 76035.

Cigarrería y Camisería "El Record"

PORTAL EDWARDS 2748, Cigarrería.

PORTAL EDWARDS 2752, Cigarrería.

SAN PABLO 1515, Almacén de Música.

SAN PABLO 3258, Peluquería.

MAPOCHO 2874, Peluquería.

PROVIDENCIA 1340.

PEDRO LAGOS 1120.

RECOLETA 794 Peluquería "París".

ALONSO OVALLE 756, Lavandería.

INDEPENDENCIA 319, Agencia de Empleos.

SAN FRANCISCO 102, ESQ. ALONSO OVALLE Librería.

En las agencias se reciben avisos hasta las 8 P. M.

Indice de avisos económicos clasificados

1) ALHAJAS, MONEDAS Y ANTIGUEDADES

ARGOLLAS ORO, 14 Y 18 KIlates, macizas, grabadas, desde 99 par. San Diego 780. Relojería Sportman. 30 julio

¡¡NOVIOS!! PARA ARGOLLAS Fábrica Sostin. Nueva York 66. 11 ag.

1) ALHAJAS, MONEDAS Y ANTIGUEDADES

BOLETOS, JOYAS, BRILLANtes compro. Nueva York 25, costado Club Unión. 31 Julio

¡¡¡ORO, JOYAS, BRILLANTES; platino; plata; monedas antiguas, necesitamos. Pagamos precios increíbles!!! Bandera 72. 20 Agt.

¡¡¡CASA REAL!!! ORO, JOYAS, brillantes, fantasías compra-venta, composturas. Transformaciones. Compañía 1025, (frente Teatro Real). Teléfono 65855. 8 agosto

COMPRA-VENTA JOYAS, BRIllantes, oro, platino, boletos. Composturas relojes finos. "El Cronómetro Suizo". Agustinas 889, casa fundada 1916. 1.o Agsto.

LA ROYAL. ESTADO 56, compra brillantes, esmeraldas, plata, platino, pagando los precios más altos. Artículos para regalos, gusto y distinción. 21 Agosto.

2) AUTOMOVILES, COMPRAVENTA

BATERIAS SPARK TIpo Ford, $ 253, Delicias 1740. 6 Agosto

CONTRA DOLOR DE CABEZA: ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 25 julio

¿QUIERE COMPRAR O VENder su automómil? Cortés. Delicias 1369. 27—Julio

LUIS MIRANDA. PROFESOR autorizado, enseña manejar automoviles. Almirante Barroso 755. 31 julio

DUEÑO "CITROEN": PARA reparaciones, respuestos. Garage Sierra Bella 1275. Atendido por Gilberto Zamorano, ex mecánico del representante Citroen. 12 ag.

LAVADOS Y ENGRASE A PREsion, estación de servicio Ford. San Diego 2033. 25 jul.

TALLER MECANICO. PARA toda marca de automóviles, maquinaria especial para centrar ejes en frío, calle Cienfuegos 280. 28 Julio.

KULENKAMPFF, KNOOP. y Cía. Ofrecemos verdaderas oportunidades en la compra de automóviles y camiones, que Ud. debe conocer, visitando nuestra exposición. Solicite precios y facilidades de pago. Agustinas 1220, Plaza de la Constitución (Subterráneo). 16 Agto.

PARA AUTOMOVILES. CAmiones, camionetas, todas marcas de 1928 a 1938, garantidos de ocasión: Garaje "Serrano". Serrano 87. 17 agosto.

REPUESTOS LEGITIMOS Ford T y TT Stock completo. Contra reembolso. B. Encalada 2102. Teléfono 60781 1.o—Agosto

GARAGE, HUERFANOS 1667. mecánica automóvil en general. Pintura Duco. Arreglo tapicería. Bencina, aceite Copec. Saldo repuestos Chrysler. 19 agosto

AUTOMOVILES DE OCAsión, garantidos, ofrece a precios muy convenientes. Fundición Libertad. Libertad 62. 8 ag.

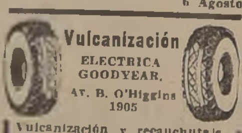
¿DESEA COMPRAR CON FACIlidades, vender o financiar su automóvil? Vaya donde, Soza y Holuigue. Delicias 240, esq. Pedregal. Teléfono 89830. 20 ag.

CAMIONETA FORD 31, CArrocería importada, vendemos. Santa Elena 1475. 25 julio

3) NEUMATICOS Y ACCESORIOS

$ 175. EJES TRASEROS IMportados camión Ford 30-31. Casa Copetta. Delicias 2427. 4—Agosto

REPUESTOS PARA FORD, Julio Aguirre Ossandón. Delicias 2370. Telefono 69842. 6 Agosto



25 Julio.

SEÑOR AUTOMOVILISTA: arreglamos sus ruedas de alambre y disco; recibo ruedas en parte de pago. Bulnes 3 B. 26 jul.

VULCANIZACION "ARGENTIna". Trabajos garantidos, precios muy bajos. 10 de Julio 1340. 12 agosto.

NEUMATICOS DIFERENTES medidas, gran ocasión, 10 de Julio 1340. 31 julio.

PARA REPUESTOS AUTOMOviles: "Panzita". Arturo Prat 1939. 26 agosto.

5) ARRIENDOS BUSCADOS

CONTRA NEURALGIAS: ¡¡Obleas Chinas Li-WuPat!! 25 julio



SIEMPRE PRIMERO

ENTRE LA MULTITUD DE RADIOS

BLAUPUNKT

Punto Azul

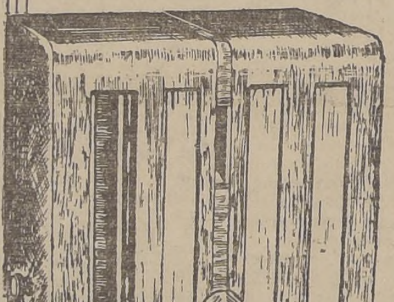
El producto alemán de Robert Bosch

y es porque esta Radio, no se vende por precio bajo, ni por facilidades, sino por Calidad!

Importadores:

Luco, Braumüller, Lorca Ltda.

—MORANDE 217—



DOS

espléndidos modelos de esta marca, para toda onda obsequiarán los

Avisos Económicos de "La Nación"

en el gran Sorteo del

MIERCOLES 27 del presente.

¡Apresúrese en ordenar su aviso! Puede ser uno de los premiados.

6) ARRIENDOS OFRECIDOS

Casas y Sitios

EMPRESA DE MUDANZAS, "Para Todos Sale el Sol". Traslado Oficina a Molina 558. Teléfono 84814. 6 Agosto

200 CASITA CON GAS. COquimbo 417. 25 julio

$ 800 ARRIENDASE REGIA CAsa grande, asoleada. Molina 20. 27 julio

$ 300. AVDA. PORTUGAL 1946, propiedad 17x26, cerrada, habitaciones, boxe, cerca estaciones, especial industria. 24 julio

DEPTOS. Y PIEZAS

$ 60 ARRIENDO PIEZAS. SANtos Dumont 916. 23 julio

LOCAL ESPACIOSO. ARRIENdase. Blanco esq. Molina. 23 jul.

DOS PIEZAS ARRIENDO. TOcornal 635. 25—Julio

GARAGE A LA CALLE, INDEpendiente, luz, agua. Santo Domingo 2078. 26 julio

ARRIENDO DEPARTAMENTO calle, altos. Vásquez 169. 25 jul.

SE ARRIENDA UN DEPARTAmento. Tratar: Toesca 2505. 26 julio

FORESTAL, PIEZAS CON O SIN muebles, casa tranquila. Mosqueto 564. 25 julio

ARRIENDO ESPLENDIDO LOcal, recién terminado, de 800 metros cuadrados, apropiado para industrias, contrato a largo plazo. Tratar: Av. Errázuriz 3004. 4 agosto

9) ARBOLES, PLANTAS Y FLORES

CRIADERO JUANA INES, ALAmeda 1179, ofrece precios bajos. 5 mil almendros, damascos imperiales, ciruelos D'Arjen, duraznos, perales; kakis, cerezos, higueras; limoneros; naranjos, olivos; paltos injertados, eucaliptus, maceteros y en cajones, macrocarpa, pinos insignis, plátanos orientales, duraznos; ciruelos flor. Abierto los domingos. 3 Agto

ARBOLES FRUTALES, FORESTales, olivos injertados, naranjos, limoneros, granados, kakis, ciruelos D'Agen, duraznos, cerezos Forestales; ciprés macrocarpa, eucaliptos en cajones, gran existencia, a la vista, en Depósito de Criadero, Nos, San Bernardo y Malpo Providencia 123. 6 Agt.

SEMILLERIA VALENZUELA. Mercado Central, ofrece papas de flores, jacintos, nardos, ranunculos, gladiolas, etc., almácigos, flores y hortaliza. Despachos provincias. Catálogo gratis. 30 Julio.

ANTIGUO CRIADERO MAIPO. M. R. Ofrece toda clase árboles frutales. Naranjos, limoneros, duraznos, kakis, almendras, palta, olivos, etc. Dirección: Aurelio Barrientos, Buin, Maipo. 13 Agt.

ARBOLES FRUTALES, FORESTales, plantas; arbustos; tierra hojas, litre. Ofrece: "Criadero Corrial". Alameda esquina Arturo Prat. El vivero está al lado Estación Renca. 20 Agt.

CRIADERO SANTA MARTA. — Para entrega inmediata, Duraznos, 20 variedades; Perales, Cerezos, Damascos, Castaños, Almendros Ciruelos de Secar. Kakis, Parras, Naranjos Washington, Thompson, Tardío Valencia, Mandarina; Limoneros Jénova, Paltos, Olivos, Encaliptos Glóbulos, Macrocarpas especial para cerca. Visítenos. San Diego 2299, esq. Placer. 31 julio

CRIADERO PEÑAFLOR, AVDA. Irarrazaval 630, esquina Condell. Arboles frutales, vigorosos y variedades seleccionadas. Naranjos, limoneros y paltos injertados. Arboles para cercos vivos. Ciruelos D'Agen, existencia disponible. Reserve con tiempo sus pedidos. 25 julio

9) ARBOLES, PLANTAS Y FLORES

COMPRE SUS ARBOLES A Vatel, que le garantiza las diferentes variedades Visítelo: Irarrazaval 2569, casi esquina Pedro de Valdivia. 25 julio

SE VENDEN PLANTAS FINAS. Echaurren 70. 23 julio

11) ARTICULOS DE ESCRITORIO, LIBRERIAS E IMPRENTAS

SE EMPASTAN LIBROS DE TOdas clases. "Imprenta Estay". Bascuñan 457. 24 julio

12) ABARROTES Y COMESTIBLES

PAPAYA "BROCKWAY" SIEMpre la mejor. Comerciantes repartidores, buenos descuentos. Teléfono 51833. 12 ag.

"OAKLAND", LA MEJOR GRAsa comestible. Pídalo a Humberto Rubio, calle Santa Margarita 1652. Teléfono 52184, de 8. P. M. adelante. 15 Agt.

13) AVES, ANIMALES Y TALAJES

HUEVOS RECIEN PUESTOS $ 0.70. Gallinas, pollos. Pídalos telefono 64797. Catedral 2873. 25 julio

14) BELLEZA Y PELUQUERIA

PERMANENTE RADIO TERMO química al aceite, responsabilidad personal. Trabajos garantidos. Telefono 89558. Unión Americana 16, casi esquina Delicias. Roque Valiente. 6 agosto

OSCAR BROZALEZ. INAUGUra su salón peluquería. Ofrece como réclame, permanente perfecta al aceite, sin electricidad, desde $ 40. Huérfanos 1045. 3 Agt.

14) BELLEZA Y PELUQUERIA

DESDE $ 40, LE HACEMOS una perfecta permanente, con liquidos importados. Cienfuegos 16, telefono 66254. 20 Agt.

¡ONDULACION PERMANENTE! al Croquinol, sin electricidad, desde 40 pesos. Peluquería de la Cruz. San Antonio 380. 14—Agosto

MANIQUIES IMPORTADOS de cera inderretible, ofrezco a peluquerías y modistas. Bandera 12. 25 julio

LA MEJOR PERMANENTE desde $ 50. Postizos modernos, seguridad, perfección. Bandera 12. 25 julio

15) COMPRAVENTA VARIAS

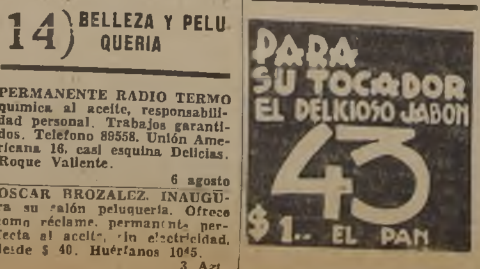
MARMOL EN PLANCHAS Y pedazos, compro. San Pablo 1113. 24 jul

CONTRA REUMATISMO ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 25 julio

COMPRO DESECHOS DE PApeles y cartones.— E. Hayden. Avda. Balmaceda 1510. Casilla 2413. Teléfono 83191. 6 agosto

TINAJAS COLONIALES AUténticas, vende. Avda. Matucana 1020. 25 julio

VENDO 25 KILOS AZUL ULtramar, $ 7 kilo. Luis Beltrand 1939. 25 julio



30 Julio.

15) COMPRAVENTA VARIAS

CHOAPINOS LANA, RECIEN traídos, vendo ocasión. Valentín Letelier 6 (Bellavista). 25 julio

SE VENDE UN PASAJE COLECtivo Santiago Osorno, $ 240, válido hasta el 31 del presente. Catedral 1338. 25 julio

16) SASTRERIAS E INDUMENTARIAS

390. TRAJES, ABRIGOS, FOrro seda, Guendelman, sastres. San Diego 852, lado Teatro Caupolican. 24 jul.

CASIMIRES NACIONAles, desde $ 25 metro, importados, $ 55. Depósito directo de fábricas, Alameda 2783. 1.o agosto

SASTRERIA MACK, CONCEDE créditos, seis meses. San Diego 236. Teléfono 86667. 24 Jul.

MANTAS DE CASTILLA, PONchos, ternos, pantalones de buenos casimires, ropa para obreros, de gran ocasión. "Dos Caballos Blancos". B. O'Higgins 3261. 30 Jul.

SASTRERIA SALAZAR, caballeros, niños. Extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Visítela. Alameda 2783. 1.o agosto

SASTRERIA "MODERNA" MIguel Teplizky. Copiapó 1057, teléfono 51018. Ofrece ternos, abrigos sobre medida, entregados con $ 100 y 15 mensuales. 6 agosto

300. LE COSTARA UN TERNO sobre medida en casimir importado, en Sastrería Arauco; San Diego 971. 30 Jul.

SASTRERIA CHESTERFIELD. Ternos, abrigos, confecciones para caballeros y niños. Créditos. San Diego 63. 11 Agsto.

SASTRERIA LA MENDOCINA, concede créditos. San Diego 255. Teléfono 66665. 12 ag.

VISTA CON ELEGANCIA Y economía, Sastrería Argentina. Grandes facilidades. San Pablo 1279. Tel. 69093. 13 Agt.

DESDE $ 160. HECHURAS DE ternos y abrigos. Sastrería Rhode. Bascuñán 76. 27 Julio.

SASTRERIA EL CREDITO Nuevo, entrega ternos y abrigos con facilidades de pago. San Pablo 2675. 13 agosto.

SASTRERIA "LA ELEGANCIA". Ternos y abrigos, sobre medida, con grandes facilidades pago. San Pablo 2585. 16 agosto

TERNO CABALLERO, VENDO. San Eugenio 488. 25—Julio

17) DIVERSOS

DETECTIVE "SILKA". INVEStiga casos confidenciales, comerciales. Alonso Ovalle 743, fono. 69560. 6 Agosto.

SRA. DORA ERICHSEN: AStrología, grafología, quirosofía científica de gran fama en el Sur de Chile. Ahumada 351. Tel. 87764. Consultas de 10 a 1, y de 2 adelante. 27 Julio.

AHORA $ 199.444.—¡BELAHURR insuperable! Gordo y aproximación! Apúrese ahora Millón Polla. Lotería carreras. Consultas: Lotería o Polla, 10; Quiromancia, 15; Especiales, 25. Carreras: viernes, sábado. San Isidro 241. 1.o agosto

18) EDUCACION E INSTRUCCION

COLEGIO ESPAÑA. KINDERgarten. Preparatorias. Santa Elena 1334. 6 Agsto.

ESCUELA PROFESIONAL Francesa "Suzanne Rousset". Unica Escuela Profesional Francesa en Santiago. Fundada en 1927. Registrado Decreto 59.786. Cuidado imitadores. $ 10 mensuales, 20 cursos rápidos. Pensionado Interno, seriedad absoluta. Diplomas acreditados. Pida informes. Agustinas 879. 27—Jul.

INSTITUTO MORALES MAtus. San Antonio 79. Cursos diurnos, nocturnos. Contabilidad, taquigrafía, idiomas, dactilografía, en 15 días. Matrícula abierta. 25 Jul.

CLASES HUMANIDADES, PROfesores Estado. Estado 225, seriedad absoluta. Julio 27.

APRENDA INGLES CORRECtamente, método propio. Instituto Angloamericano. Huérfanos 1235. 30 jul.

¡¡¡TRIUNFE UD.!!! ACREDItadas Escuelas Politécnicas "Díaz Gascogne", (fundada 1914), (sin competencia); veinticinco años éxitos. Reconocida Supremo Gobierno. MECANICA DENTAL, MODAS, SOMBREROS, PEINADOS ARTISTICOS, MASAJE, MANICURE, etc. Internado Económico. Diplomas válidos, prestigiados. ¡Apresúrese! Santo Domingo 670. 13 agosto.

DIPLOMESE COMERCIO, TAquigrafía, dactilografía, modas, sombreros, peinados artísticos. Instituto Técnico. Rosas 949. 4 agosto

ALUMNO CONSERVATORIO, cursos superiores, hace clases piano. San Diego 87, Victoria 571. 6 agosto

TAQUIGRAFIA, CONTABILIdad, redacción, dactilografía, un mes. Instituto Comercial. Ahumada 358 29 julio

ACADEMIA CORTE, CONFECción, sombreros, flores, juguetería, peluquería, manicure. Ahumada 358. 29 julio



20) EMPLEADOS OFRECIDOS

JOVEN DECENTE 16 AÑOS con 2.o año humanidades, recomendado, se ofrece como vendedor de mostrador, principiante oficina, etc. cualquier sueldo N. D. Moneda 2242. 30—Julio

CONTADOR PATENTADO, REgistrado. Larga práctica, ofrécese por horas. Toesca 2780. 25 julio

SEÑORITA SE OFRECE PARA trabajo de oficina, caja o mostrador u otro similar, para Santiago o Valparaíso. E. I. B. Santo Domingo 1081, Of. 6. 23 julio

TECNICO MECANICO OFREcese para dentro o fuera del país, muy buenas referencias. Carnet 6493. Santo Domingo 1081 Of. 6. 23 julio

SEÑORITA COMPETENTE trabajos generales oficina u otra ocupacion decente. E. E. correo 12. 23 julio

OFRECESE EMPLEADO COMpetente contabilidad, control, buenas referencias firmas comerciales, fianza L. Bravo, Lastra 1142. 23 julio

SEÑORITA CAJERA O VENdedora se ofrece, buenos informes. Cori. Santo Domingo 1081, Of. 6. 23 julio

PRACTICANTE SE OFRECE para cuidar caballero dentro o fuera de Santiago Buenas recomendaciones. General Roca 1732 (Recoleta). Santiago José Riquelme. 25 julio

21) EMPLEADOS BUSCADOS

VENDEDORES, EMPRESAS comercial de importancia, necesita reforzar su cuerpo de vendedores, con elementos preparados de experiencia y vastas relaciones. Buenas condiciones. Presentarse personalmente con antecedentes completos, en Chacabuco 675, de 9 a 12 horas diariamente. 25

NECESITA SEÑORITA TRAbajo revista. Constitución 2... 23—Julio

NECESITO EMPLEADO. ... 356. Matadero. 25 julio

DOMESTICOS

COCINERA CON RECOMENDAciones necesito. Llano Subercaseaux 2747. 25

NECESITO EMPLEADA PARA cuidar un niño. Miguel Claro 820 (Providencia). 25 julio

23) FRUTOS DEL PAIS

DESVIO RIESCO. MAPOCHO 3411. bodega 7, papas semilla de guarda con sin saco. Venta desde 1 saco hasta carros completos. Precios muy bajos. Teléfono 63550 1.o—Agosto

CARBON ESPINO REAL Lira 717. Teléfono 51688. 31—Julio

LEÑAS DE EUCALIPTUS, para industrias, en primera, segunda y tercera, completamente secas, ofrece a precios convenientes, desvío Mujica, Santa Emma 440, lado Estación San... Teléfono 44715. 2 agosto

SEMILLON CANALES, CARROS en línea vende "Zamudio" Vega Central 25 julio

24) HOTELES Y RESTAURANTES

Residenciales y Pensiones

CONTRA RESFRIOS: ¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 25 julio

$ 350. PENSION: LAS MEJOres piezas amobladas, con comida abundante, baños teléfono etc., las encontrará en "Hotel Normandie". Artesanos ... Independencia. Para ... precios especiales. 3 Agosto

RESIDENCIAL ITALIANA, Brasil 42; regias piezas, matrimonios, pasajeros, días, meses. Pensión mesa. Mandamos viandas domicilio. Tomás Pollarolo.

ARRIENDO PIEZA CALLE pensión, Moneda 1680.

ARRIENDO PIEZAS, PENSION Castro 221.

DEPARTAMENTO AMOBLADO teléfono, 2 dormitorios, comedor, baño, cocina, $ 800. Ramón Gutiérrez 274, por Vitorino Lastarria.

PIEZAS CON PENSION, BAÑO, teléfono. Merced 108, Departamento B, piso 3.o. 28 julio

SERRANO 270. PENSION, PIEzas, teléfono. 5 Julio





...ita Sara Santelices Pérez cuyo matrimonio con el señor Jean De Knoop, Primer Secretario de la Legación de ... se efectuará hoy privadamente en casa de la novia.

MATRIMONIOS —

Hoy serán bendecidos:

El matrimonio de la señorita Eugenia del Villar Valenzuela con el señor Guillermo Palacios Nieto.

—El de la señorita Inés Montt Avendaño con el teniente Carlos Alcaide Neot.

—A las 17.30 horas, el de la señorita Violeta Ullmann Leopold con el señor Federico Mattenshon Oelhers.

—En La Unión se ha concertado el de la señorita Melania Nagel C. con el señor Germán Asenjo Vásquez.

MANIFESTACION A MONSEÑOR BERRIOS —

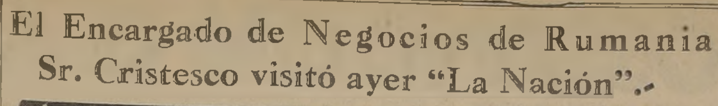
El señor Luis Manuel Rodríguez y señora Isabel Pinto de Rodríguez, ofrecieron ayer un almuerzo en su casa habitación al señor Obispo de San Felipe, Monseñor Bernardino Berríos Gainza, acompañado de algunos padrinos de su consagración episcopal. Asistieron: señoras Sara Huneeus de Tupper y Ana Tupper de Rodríguez, y señores José Ramón Gutiérrez Allende, Héctor Rodríguez de la Sotta, Guillermo Pérez Valdivieso y Fernando Rodríguez Pinto.

COMITE DE DAMAS DE LA COLONIA FRANCESA —

En la "Maison de France" (Agustinas 718) se llevará a efecto hoy el cocktail y dinner dansant organizado por las damas de la colonia a beneficio de las obras de beneficencia francesas.

Se ruega a los franceses y amigos de Francia tomar parte en esta fiesta que promete alcanzar el éxito de los años anteriores.

Tenida de calle.



El Encargado de Negocios de Rumania Sr. Cristesco visitó ayer "La Nación".-



El Encargado de Negocios de Rumania, señor Mircea Cristesco, y el Director de "LA NACION", durante la visita que hizo ayer a este diario, acompañado del Canciller de la Legación, señor Daniel Luca. En esta oportunidad el diplomático rumano sostuvo una cordial conversación con el Director de esta Empresa y miembros del personal de redacción.

COLECTIVIDAD CHECOESLOVACA.—

La colectividad checoeslovaca ofrecerá una manifestación a su Ministro Plenipotenciario doctor Vladimir Smetana, hoy sábado 23 del corriente a las 17 horas, en el Crillon. Las adhesiones se reciben hasta hoy a las 12 horas en el Instituto "Vida Sana", Portal Fernández Concha 960, 2.o piso, teléfono 66410.

...nerales de don Daniel Bernales Mancheño.-

...versas manifestaciones de ... ha dado lugar el fallecimiento de don Daniel Bernales ..., antiguo servidor de ... Beneficencia Pública, que desempeñó durante 35 años el cargo ... del Hospital del ...

...se reunió el Consejo Técnico del Hospital del Salvador y ... realizar un breve acto de homenaje a la memoria del señor Bernales y ha... el viernes próximo en ... del establecimiento ... solemne.

Por su parte, la Junta Central de Beneficencia se hizo representar en sus funerales por una ... formada por los señores ... Matte Gormaz, Sótero del Río, Enrique Morandé Vi..., José A. Alfonso, Italo ...rini, Esteban Ivovich y ... director del Hospital del ..., don Luis Araos.

En el cementerio, en nombre de los amigos del extinto, habló en primer término don Luis Molina y a continuación, ... de la Beneficencia, ... del Río.

...pues pronunció un discurso en nombre del Hospital del Salvador y de sus médicos, don ... Alcaino, jefe de la Sección Otorrinolaringología de dicho establecimiento.

...Sótero del Río dijo en su ...

... fallecimiento de don ... Bernales Mancheño, des... un ciudadano eminente, ... nombre se halla íntimamente ligado a esta institución ... la Beneficencia Pú...

... sin tacha, espíritu ... y servicial provisto de ... comprensión hacia el ... el señor Bernales ... la colectividad desde su ... de director del Hospital del Salvador y de miembro de la Junta de Beneficencia de ... durante más de treinta ...

... de labores encomendadas a la Beneficencia, en que ... por cubrir son ... mayores que los recursos de que se dispone, hace que ... que actúan dentro ... suplir con esfuerzo ... sentido de abnegación, ... humanitario y de amor ... lo que falta en medios ...

Daniel Bernales pertenecía a ... grupo de ciudadanos ... que, desde los días de la Independencia, han ido ... la historia social de Chile con vidas dedicadas a la filantropía y al servicio ajeno, en forma que deben ser señaladas como un ejemplo para las generaciones presentes y futuras.

La Beneficencia Pública, por mi intermedio, quiere dejar aquí público testimonio de la gratitud que se debe a la acción que desde el seno de ella ejerció en favor de la colectividad don Daniel Bernales, cuyo nombre será siempre recordado con veneración y cariño".

El doctor don Alfredo Alcaino dijo:

"Señores:

Un hondo entremecimiento de emoción ha conmovido las esferas de la Beneficencia Pública, la quietud de los Hospitales y los cimientos de la más austera tradición de nuestro mundo social con el desaparecimiento de uno de los más grandes y abnegados servidores públicos de nuestro país: el señor Daniel Bernales Mancheño.

Era el señor Bernales uno de los últimos sobrevivientes de la antigua Junta de Beneficencia, formada por los hombres más ponderados de su época, que llegaban a este sitial como un honor concedido por el Gobierno a sus ciudadanos más dignos: ellos crearon los Hospitales, ellos dieron nacimiento a las instituciones de caridad, abrieron amplio margen a la generosidad privada y crearon la honrosa tradición de la Beneficencia Chilena, que sigue la trayectoria bondadosa de sus progenitores.

Espíritus superiores, juntos con el eminente extinto laboraron fructíficamente, sin otro patrimonio que la abnegación y su espíritu pleno de amor al prójimo, que daban y recibían del público el óvolo generoso en bien del desvalido.

Ellos crearon así una institución noble y respetabilísima: la Beneficencia Pública, que se destaca dentro de las actividades cívicas con el más puro arco-iris de las virtudes humanas: el amor, la caridad, la filantropía y la ciencia.

A pocos hombres la Providencia dotó de mayores virtudes y pocos también, la han ejercitado con más abnegación y solicitud por más de medio siglo.

Don Daniel, era el tipo del barón justo, bondadoso e intachable, que junto con la gran dama, señora Irene Lazcano formaron un hogar tradicional y respetable.

En el Hospital del Salvador, al cual dedicara gran parte de su preciosa existencia, hay múltiples regueros de vivos recuerdos de su fecunda labor en la época más difícil de su desarrollo.

En todas las Salas y reparticiones del Hospital del Salvador, se auscultan todavía los latidos creadores y bondadosos de ese gran corazón que llenara satisfactoriamente una vasta vida digna de la veneración y del recuerdo de sus conciudadanos.

La Dirección y los médicos del Hospital del Salvador, a cuyo nombre hablo, rinden emocionados a la memoria de don Daniel Bernales, un sentido homenaje pleno de admiración y de respeto".

La señora Mercedes Rosa Vergara de Barros.-

Ha dejado de existir en esta capital la respetable dama señora Mercedes Rosa Vergara de Barros, hija de don Juan de Dios Vergara, jurisconsulto de Valparaíso y viuda de don Carlos Barros Baeza.

Dama virtuosa y de gran corazón, dedicó su existencia al cuidado de los suyos y a las prácticas de caridad cristiana. Con su muerte lega a los suyos el ejemplo de una vida plena de merecimientos. Su fallecimiento enluta distinguidos hogares de Santiago y Valparaíso.

SANTIAGO PAPERCHASE CLUB.—

Hoy a las 21 horas se efectuará una comida que los socios del S. P. C. ofrecen a su presidente señor Daniel Santelices Rodríguez y señora Inés Vial de Santelices, en el "Rancho de Tobalaba".

BAUTIZO —

Ha sido bautizada María Amelia del Carmen hija de don Miguel Prado Valdés y señora Carmen Balmaceda de Prado.

Fueron padrinos don Carlos Balmaceda Saavedra y señora María Lazcano de Balmaceda.

ENFERMOS.—

Se encuentra enfermo el señor Nibaldo Valenzuela B.

—Mejor la señora Laura Ramírez de Olivares.

—Restablecida la señora Sofía H. de Acevedo.

—Delicada la señora Lucy de Larraín.

—Restablecida la señorita Emma Cruz P.

—Mejor la señora Rosa Astaburuaga de Pardo.

—Un poco mejor la señora Marta Sanfuentes de Pardo.

ALMUERZO.—

La productora internacional de películas Columbia Pictures, organizó un concurso mundial durante trece semanas y en el que ha obtenido la sucursal chilena el primer puesto.

Con tal motivo el gerente general de nuestro país don Emilio López Pérez ofreció ayer en el Restaurante Tong-Fang un almuerzo

RECEPCION.—

Esta tarde se llevará a efecto la recepción que ofrece a sus relaciones la señorita Lola Hauesler Cousiño, con motivo de su estreno en sociedad.

SANTIAGO UNION CHURCH.— Providencia y Pedro de Valdivia.— Domingo 24 de julio.— Servicio matinal a las 10.45 horas. Para el colegio a las 9.45 Reunión para las damas el viernes a las 15 horas.

Pastor: Rvdo. Henry K. Sanborne, casilla 784, teléfono 46369. Villaseca 0375 (Los Leones).

VIAJEROS.—

—Regresan al país en el vapor "Orbita" don Luis de Ugarte y Orbeta, señora e hija, y don José Luis Ugarte Iriondo y la señorita Aida Ugarte Iriondo.

—Al Ecuador se han dirigido el doctor Jorge Bachler por motivos profesionales.

—Próximamente a Estados Unidos la señorita Eugenia Band Morgan.

—A Buenos Aires don Enrique Campino Quesney y señora Rebeca Bunster de Campino.

—A Arequipa el Cónsul de Chile en esa ciudad don Enrique Medina y señora Leonor Palacios de Medina e hija.

Conferencias y Reuniones

CONFERENCIAS

Centro de Estudios Religiosos. — Ha organizado para el martes próximo, una reunión en el Teatro Miraflores, en la que don Ricardo Cox Méndez disertará sobre la separación de la Iglesia y el Estado, en 1925.

REUNIONES

Club Winka. — Cita a reunión de directorio para el lunes 25, a las 19,45 horas

Comité Pro Mejoramiento Económico del Magisterio. — Se reúne hoy, a las 10 horas, en Moneda 730, para continuar estudiando los trabajos que se presentarán a la asamblea de delegados que se celebrará a la vuelta de vacaciones.

MISA —

Mañana domingo, a las 9.30 horas, se dirá una misa por el descanso del alma de la señora Edelmira Aguayo de Ortega, en la capilla del convento de las religiosas Siervas de Jesús, Santa Rosa N.o 144.

Se nos encarga invitar a sus parientes y a los que fueron sus amigos.

CULTO

FIESTAS EN PARROQUIA DE SAN FRANCISCO SOLANO

Hoy celebra sus bodas de plata la parroquia de San Francisco Solano, iniciándose el programa de festividades con la bendición de una estatua de este santo, ceremonia en la que actuará el arzobispo de Santiago Monseñor Campillo.

Mañana, a las 9 horas, habrá una misa de comunión general, acto al que el párroco invita a todos los feligreses y especialmente a los miembros de las instituciones católicas dependientes de este templo.

DESARROLLO DEL CONGRESO CATEQUISTICO NACIONAL

Mañana a las 9 horas, en la Parroquia de San Alberto, se efectuará una concentración de los Centros de jóvenes católicos del segundo sector, como adhesión al primer Congreso Catequístico Nacional.

Este acto se iniciará con una misa-comunión general y terminará con una asamblea en la que se tratarán importantes temas a cargo de los presidentes de los respectivos Centros.

El Congreso Catequístico continuará hoy desarrollando el programa preparado por la comisión organizadora.

Las sesiones de estudio celebradas ayer se vieron muy concurridas por los elementos católicos.

"HIGIENE DE LA ALIMENTACION DEL NIÑO", tema de una charla por el Dr. Tapia Caballero.— Una interesante charla sobre "Educación Física del niño durante la lactancia", dictará en la mañana de hoy en el Teatro Principal, el Dr. don Mario Tapia Caballero, continuando la serie de charlas sobre nutrición, que ha dictado durante el presente mes el Dr. don José Behm, especialmente para señoras y señoritas dueñas de casa.

El Dr. Tapia Caballero, distinguido pediatría, en su disertación de hoy, presentará una guagua con el fin de ilustrar sus apreciaciones. Además, el Dr. Behm, dictará algunas ideas generales sobre el tema que tiene gran interés para todas las madres, y futuras esposas.

El programa de hoy, consulta la preparación del siguiente menu, utilizando cocinas eléctricas de la Cía. Chilena de Electricidad: lengua de ternera con salsa, huevos rellenos y budín napolitano. Será preparado por la profesora de Economía Doméstica, Sta. Emma Acuña quien dará a las asistentes todas las explicaciones necesarias.

Entre otros se harán los siguientes regalos: Dos cajones de fideos de alta calidad marca "Imola", de la sociedad comercial e industrial "Imola"; dos cajones de leche y crema Nestle de la sociedad Lechera de Graneros; una caja de botones y un vale por $ 20 en mercaderías, en la tienda "Femina", Ahumada 162; cinco "Manuales de Repostería" editados por Ercilla. Además se obsequiarán los números para el sorteo de dos radios, obsequio de Fairbanks-Morse Radio, de un anafe y dos planchas eléctricas, obsequio de la firma Siemens Schuckert etc. También se sorteará el menu indicado más arriba.

La reunión se inicia a las 11 A. M. Debido a disposiciones de las autoridades municipales, no se permitirá mayor número de asistentes que la capacidad del teatro. Por ésto, tenemos encargo de presentar excusas a las damas que no han podido entrar a las últimas sesiones.— No se admitirán niños.

Los Melodius Vagabonds, conjunto musical de radio Pacífico, amenizarán la reunión con variados números de su extenso programa.

Señorita Eugenia del Villar Valenzuela, cuyo matrimonio con el señor Guillermo Palacios Nieto será bendecido hoy, a las 16 horas en casa de la novia.

MUSICA

LA REPRESENTACION DE LA OPERA "MIGNON"

Los numerosos aficionados al arte lírico que con tanto entusiasmo y asiduidad concurren a las funciones operíles dadas temporalmente por diversas empresas en el escenario de nuestro Teatro Municipal, se dieron el placer de escuchar ayer una versión de la ópera "Mignon", del compositor francés Ambrosio Thomas, ofrecida con elementos que el bajo y profesor Gaudio Mansueto había elegido entre sus alumnos y, a la vez, con el concurso de algunos cantantes profesionales residentes en la capital.

En esta función asumieron la responsabiidad de los principales papeles la contralto Judith Fuentes, las sopranos María Rodríguez y Delia Durán, el tenor Miguel Norero, el barítono Mascaró y los bajos Rudi y Mansueto.

Como es costumbre entre nosotros, la "Mignon" se cantó en italiano. La afortunada hermana de la ópera "Hamlet" pierde un tanto al ser vocalizada con palabras que no traducen la eufonía del lenguaje de su origen. Pero, de todos modos, se trata de una obra de Ambrosio Thomas, de una ópera que cuenta con 72 años de edad y que no tiene mayor significación histórica dentro de la evolución lírica francesa, evolución que parte de Lully para llegar dignamente a Debussy, pasando Gounod y Saint-Saens.

Ahora, concretándonos a la función dada ayer en el Municipal, viene al caso recordar que durante más de cien años nuestro público, el que concurre a la ópera, ha sido uno de los más exigentes del mundo. Pues bien, desde hace un tiempo, no muy corto a esta parte, en virtud de un fenómeno que no escaparía a la penetración de un modesto cultor spengleriano de nuestra tierra, ese público se halla actualmente poseído de una docilidad musulmana para soportar cualquier espectáculo lírico que se dé en el Teatro Municipal, teatro cuya noble tradición nadie desconoce.

Los elementos masculinos que actuaron en la "Mignon" dada ayer con sala desbordante, no poseen aun una voz suficientemente cultivada para salir airosos de las pruebas vocales e interpretativas contenidas en sus respectivos papeles. Impostan como simples aficionados, con una respiración corta y sin control de ninguna especie. Por falta de conocimientos teóricos no pueden acomodarse al ritmo de la orquesta, ni saben moverse ni actuar con desenvoltura en la escena.

El elemento femenino tuvo mejor representado Connais-tu le pais, la Gavotte y la Polonaise, a cargo de Judith Fuentes, Delia Durán y María Rodríguez, respectivamente fueron los trozos de mayor calidad de la función. La concurrencia, al menos, hizo repetir los números ya nombrados. Un sector del teatro pidió también con insistentes aplausos el bis del Addieu Mignon, que canta el tenor en el segundo acto. Al repetir esta romanza, Miguel Norero, va con más dominio de sus nervios, lució en forma encomiable las mejores notas de su registro que, en conjunto, son bastante agradables.

Los concertantes y coros resultaron deslucidos y sin ningún interés musical. Sin embargo, el público durante todo el desarrollo de la función, se mostró entusiasmado...

Por su parte, el maestro Enrique Giusti reafirmó su bien ganado prestigio de excelente concertador al salvar, como pudo con su batuta, una "Mignon" hecha con buen número de aficionados.

A. A.

LOS "COMEDIAN HARMONISTS", DAN HOY SU PENULTIMO RECITAL

Los compromisos contraídos con anterioridad, privarán al público de Santiago de seguir deleitándose con los agradables y finos recitales de los "Comedian Harmonists" que constituyen el comentario obligado en todos los círculos. Es así como estos artistas alemanes, anuncian para esta tarde a las 18.45 horas, su último recital en el Teatro Municipal, pues el lunes deben presentarse en Valparaíso.

Para la audición de esta tarde los "Comedian Harmonists" han preparado un interesante programa que consulta música de Schubert, Brahms, Strauss, Berlin, ..., Ellington, Gershwin y Heymann que les sirve para hacer sus creaciones que han sido justamente elogiadas por toda la crítica, con rara uniformidad, y por el público. El éxito de estos artistas alemanes, se debe a que sus audiciones están llenas de humorismo, pero encuadradas dentro de una justeza musical interpretativa que es verdaderamente asombrosa. A pedido general los "Comedian Harmonists" repriseran esta tarde "En un mercado persa" la divertidísima creación en que se luce todo el conjunto que integran Hans Rexeis, Erich A. Collin, Harry Frommermann, Román Cycowski, Rudolf Mayreder y ... Kraemer.

RECITAL POETICO EN LA UNIV. DE CHILE

En el salón de honor de la Universidad de Chile se llevará a efecto hoy a las 18.45 horas, el primer recital poético de María Malnenga, alumna del curso universitario que dirige Vera Zouroff.



Señorita María Malnenga

El programa es el siguiente:

Primera parte

Un hombre, de Porfirio Barba Jacob (colombiano); La sangre derramada, Federico García Lorca (español); La niña sin sombra, Arturo Camacho Ramírez (colombiano); El niño campesino, Miguel Otero Silva (venezolano); Manuel Rodríguez, Daniel de la Vega (chileno); El soldador de rieles, Hernán Silva Valdés (uruguayo).

Segunda parte

Adelfos, Manuel Machado (español); La novia del río, Dalia Iñíguez (cubana); Las manos del viejo Martín, Miguel Otero Silva (venezolano); Los potros, José Eustasio Rivera (colombiano); Tres sonetos, Salvador Escudero (mexicano); Salmo a la vida, Enrique Geenzier (panameño).

Tercera parte

Romance norteño, Héctor G. Villalobos (venezolano); Letrilla, Luis de Góngora (español); Diálogo, Samuel A. Lillo (chileno); Pepita, Salvador Díaz Mirón (mexicano); Tu voz, Gilka Machado (brasileña); Oración de la Quintrala, Daniel de la Vega (chileno).

Radiodifusión de la Facultad de Bellas Artes

Este 12.o concierto dedicado a la forma sonata se transmite hoy a las 22 horas, con el siguiente programa:

1.a Parte

DVORAK — Sinfonía N.o 3 (Op. 95), "Del Nuevo Mundo"; Adagio-Largo-Scherzo-Allegro. Sinfónica de Filadelfia.

Director: Stokowsky.

2.a Parte

DEBUSSY. — Cuarteto en Sol menor (Op. 10).

Animé - Assez vif - Doucement expressif - Tres Mouvement.

Cuarteto "Capet".

FRANCAIX.— Concertino para piano y orquesta.

Solista: el autor.

CARLOS OSSANDON G. :-: Bandera 168

SECTORES BELLAVISTA Y RECOLETA

30,000 CALLE LIRCAY, AL LADO de Recoleta, casa moderna, un piso, 12.50 x 33.50 metros. Cuatro piezas, cocina, patio con árboles frutales, parrón y galpón. Deuda: 5,000. — Ossandón.

33,000 CALLE RIO DE JANEIRO, casa de un piso, construcción de ladrillo. Cinco piezas, 2 patios.— Bandera 168.

38,000 AV. CHILE, 2 CUADRAS de Recoleta, casa en buen estado, un piso, fachada estucada; 8.35 por 43 metros. Recibos, hall, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, 2 patios y gallinero. Deuda: 5.000. — Ossandón.

55.000 CALLE MONTEVIDEO, cerca de Dominica, casa bien tenida, dos pisos, 4 dormitorios, baño, recibos, dependencias, pieza y toilette de empleada patio. — Bandera 168.

58,000 DOMINICA, CERCA DE Loreto, casa muy bien tenida, construcción de ladrillo, un piso. Recibos, 5 dormitorios, baño instalado, dependencias, 2 patios. — Ossandón.

59.000 CALLE VERA, INMEDIATA Recoleta, casa moderna, un piso, 4 dormitorios, baño instalado, recibos ponceados, dependencias, 2 patios. Deuda: 39.000. — Bandera 168.

60,000 AV. CHILE, 4 CUADRAS de Recoleta, casa quinta, bien tenida, un piso, fachada estucada: 12 por 88 metros. Recibos, 6 dormitorios, baño, dependencias, arboleda frutal, parrones. Deuda: 14 mil. — Ossandón.

83,000 CALLE JUAREZ, UNA cuadra de la Av. Recoleta, propiedad de renta, compuesta de tres casas independientes; 17 x 32 metros. Renta anual: 11,400. — Bandera 168.

90,000 CALLE DAVILA, ESQUINA tres casas independientes; 14 por 43.30 metros. Renta anual: $ 9,600. Deuda: 26,060. — Ossandón.

95,000 CALLE DOMINICA, INMEDIATA Recoleta, casa bien tenida, un piso, 486 m2. de superficie. Recibos, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio, gallinero, parrón, árboles frutales, bodega. — Deuda: 25.000. —Bandera 168.

110,000 OLIVOS, AL LADO DE Recoleta, casa en buen estado, un piso, 650 m2 de superficie. Recibos, 7 dormitorios, baño instalado, amplias dependencias, 4 patios, gallinero, dos parrones, árboles frutales. Deuda: 10,000. — Ossandón.

125,000 BARRIO BELLAVISTA, 3 cuadras de la Plaza Baquedano, dos casas, altos y bajos, independientes, 360 m2. de superficie. Deuda: 81,000 — Bandera 168.

130,000 DOMINICA, AL LADO DE la Plaza Funicular, chalet muy bien tenido, dos pisos y subterráneo; 286 m2. Recibos, escritorio, toilette visita, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín y garage con pieza para chofer. Deuda: 17,000 — Ossandón.

135,000 CALLE DARDIGNAC, próxima Pio Nono, espaciosa casa de un piso, 284 m2 de superficie, construcción sólida. Se compone de amplios recibos, 10 dormitorios, baño, dependencias, 3 dormitorios y toilette de empleada, 3 patios, garage. — Bandera 168.

160,000 UN PASO PLAZA FUNICULAR, chalet moderno, dos pisos, 4 dormitorios, 2 toilettes instalados, recibos, parquets, calefacción, terraza, dependencias, jardín subterráneo, garage. Deuda 75,000. — Ossandón.

SECTOR INDEPENDENCIA

25,000, CALLE SAN CRISTOBAL, 2 cuadras de Fermín Vivaceta, casa moderna, bien tenida, construcción de ladrillo; 8,30x24,50 mts. Recibos, hall, un dormitorio, baño, cocina y patio. Ossandón.

40,000 Av. INDEPENDENCIA INmediata Pablo Urzúa, casa con local, un piso; 11,80x40 mts. Comedor, hall, 2 dormitorios, pieza de baño, cocina, patio con galpón y árboles frutales. Bandera 168.

53,000, NUEVA DE MATTE, DOS cuadras de Independencia, bungalow moderno, construcción de concreto y ladrillo; 10,50x25 mts. Recibos, 2 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín y patio. Deuda 35.000. Ossandón.

62,000, Av. CHILE, 3 CUADRAS DE la Plaza Chacabuco, casa apta para industria construcción nueva, un piso; 12,40x86 mts. Recibos, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio, entrada de auto. Bandera 168.

62,000, BARROS ARANA, 3 CUAdras de Fermín Vivaceta, casa en buen estado, apta para escuela o policlínica, 2,000 m2. de superficie. Recibos, 2 halls, 8 dormitorios, pieza de baño, dependencias, jardín, entrada de auto. Ossandón.

89,000, CASA MODERNA, UN PISO, apta para industria; 3 cuadras de la Plaza Chacabuco. Cinco dormitorios, baño instalado, recibos, gran hall, dependencias, patio con parrón, criadero de aves, gran bodega. Superficie del terreno: 12,70 por 86 mts. Deuda 30,000. Bandera 168.

120,000, FERMIN VIVACETA, ESquina, propiedad de renta, compuesta de un almacén con casa habitación, un local independiente, y cuatro casitas, de dos y tres piezas. Renta anual: $ 12,000. Ossandón.

220,000, SAN LUIS, CERCA DE Fermín Vivaceta, propiedad de renta: 1,000 m2. de superficie. Buen estado. Diez casitas y dos locales. Renta anual: $ 22,800. Deuda 32,000. Bandera 168.

SECTORES MAPOCHO - PILA - QUINTA NORMAL

29,000, CALLE JULIO BASADOS, casa de un piso, 11,50x66 mts. Recibos, 4 dormitorios, baño, dependencias, patio con árboles frutales, etc. Ossandón.

35,000, CALLE ANTONIO VARAS, inmediata góndolas San Pablo, casa, 13x10 mts. Once piezas, galpón y patio con parrón. Bandera 168.

35,000. BARRIO PILA, CALLE Eduardo Edwards, casa de un piso y local comercial; 9x30 mts. Dos dormitorios, toilette, comedor, dependencias, patio y parrón. Ossandón.

38,000. GENERAL VELASQUEZ, cerca de Delicias, casa de un piso, 8,30x64 mts. Seis piezas y un gran galpón. Ossandón.

40,000, CALLE EDUARDO EDwards, dos casas, muy bien tenidas, construcción de ladrillo. Renta anual: $ 4,200. Bandera 168.

40,000. BARRIO QUINTA NORmal, Av. Las Acacias, propiedad compuesta de tres casas independientes; superficie del terreno; 30x45 mts. Ossandón.

48,000, CINCO DE ABRIL, 2 CUAdras de Delicias, casa en buen estado, un piso, 13x60 mts. Once piezas en total, galpón y sitio. Bandera 168.

48,000, GENERAL VELASQUEZ, próxima Delicias, casa moderna, un piso, 8,30x64 mts. Recibos, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio, parrón, gallinero. Garage. Bandera 168.

50,000, CALLE LAS HERAS, CERca de San Juan, casa-quinta, un piso; 25x142 mts. Tres dormitorios, toilette, dependencias, cocina, jardín, arboleda frutal de gran variedad, parrón de 30 mts, bastante agua de riego, garage, etc. Deuda: 24,000. Ossandón.

55,000, BARRIO PILA, CALLE ARICA, propiedad compuesta de tres casitas independientes, 28,75 x 19 mts. Renta anual: $ 7,920. Deuda: 10,000. Bandera 168.

70,000, DOS CUADRAS DE LA EStación Central, chalet moderno, construcción sólida; 9,50x45 mts. Recibos, hall, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín y dos patios con árboles frutales. Deuda: $ 28,000. Ossandón.

125,000 CINCO DE ABRIL, CITE compuesto de 25 piezas; construcción de ladrillo; superficie del terreno: 12.50 x 33 metros. Renta anual: $ 21,000. Deuda: 27,000.— Ossandón.

140,000 AV. ECUADOR, PROPIEdad de renta, compuesta de dos casas y una cité; superficie del terreno: 67.50 x 68 metros. Renta anual: $ 8,400. Deuda: 40,000. — Bandera 168.

SECTOR MATTA SUR

20,000 POBLACION LA LEGUA, una cuadra de góndolas San Francisco, casa en buen estado, construcción de ladrillo; 10 x 25 metros. Diez piezas, cocina y patio. Tiene deuda. — Ossandon.

28,000 CALLE CONCEPCION, INmediata Lira, casa y local; 9 x 31 metros. Seis piezas, baño, cocina y 2 patios con parron. Deuda: 8 mil. — Bandera 168.

30,000 CALLE CARMEN, 5 CUAdras de Matta, dos casas, independientes; 8.50 x 30 metros. — Ossandón.

30,000 SANTIAGO CONCHA, 5 cuadras de Matta, casa bien tenida, un piso, 15 x 55 varas. Recibos 2 dormitorios, baño, dependencias, patio y galpón. Deuda: 4,000. — Bandera 168.

35,000 AL LADO DE AV. PORTUgal y Avenida Matta, casa de un piso, 9.60 x 15 metros. Recibos, 3 dormitorios, pieza de baño, dependencias y patio. Deuda. 10,000. —Ossandón.

35,500 CALLE MADRID, CERCA de Pedro Lagos, casa moderna, un piso, 8.70 x 21 metros. Recibos, hall, 2 dormitorios, baño, dependencias y patio con parrón. — Bandera 168.

45,000 CALLE CUEVAS, 1 CUAdras de la Av. Matta, casa de un piso, construcción de ladrillo, fachada estucada; 8.50 x 22 metros. Hall, comedor, 2 dormitorios, baño, cocina y patio. Deuda: 16,000. — Ossandón.

50,000 CALLE TOCORNAL, ESquina, casa con local, un piso; 14 x 25 metros. Seis piezas, cocina y patio. Deuda: 10,000. — Bandera 168.

50,000 SAN VICENTE, ESQUINA casa bien tenida, construcción de ladrillo, un piso, 8 x 23 metros. Recibos, 2 dormitorios, baño instalado, dependencias y patio. Deuda: 9.000. — Ossandón.

53,500 AV. CLUB HIPICO, CHAlet moderno, dos pisos, 2 dormitorios, baño instalado, recibos, dependencias, jardín y garage. Deuda. 23,500. — Bandera 168.

60,000 SAN PEDRO, ESQUINA, casa moderna con un local de renta; construcción de ladrillo. Recibos, hall, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio y garage; superficie del terreno: 518 m2. — Ossandón.

60,000 CALLE CARMEN, 3 CUAdras de Matta, casa bien tenida, 9 x 35 metros. Construcción de ladrillo. Recibos, hall, 2 dormitorios, baño, dependencias y patio. Deuda: 20,500. — Bandera 168.

70,000 AV. PORTUGAL, INMEdiato Pedro Lagos, casa estilo chalet, 10 x 27.50 metros. Recibos, 5 dormitorios, baño instalado, dependencias y patio con parrón.— Bandera 168.

24) HOTELES Y RESTAURANTES

Residenciales y Pensiones

EN LA RESIDENCIAL CUILLE encontrará usted piezas elegantes y confortables con o sin pensión. Excelente comida ambiente familiar. Precios convencionales. Serrano 155, Serrano 309. Teléfonos 89642 y 61867. 3—Agosto

CASA EXTRANJERA ARRIENda pieza amoblada, con pensión. Lira 178. 26 julio

25) MODAS, INTERES PARA EL HOGAR

¿SUS SEDAS LISAS, FANTAsías? Vicuña Mackenna 143. 1.o agosto

DAMOS CREDITO. ABRIGOS, Nutrias, Astrakanes, Trajes, Cuellos, Zorros, Capas. Coquimbo 615. Teléfono 50734. 12 agosto

¿SUS BLUSAS DE SEDA?, Vicuña Mackenna 143. 1.o Ag.

¿TELAS DE LANA PARA VEStidos? Vicuña Mackenna 143 1.o agosto

CNTRA DOLOR DE MUELAS: ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 25 julio

¿SUS FINAS MEDIAS DE SEda natural importadas? Vicuña Mackenna 143. 1.o agosto

CAMISONES, CALZONES, CUAdros en gamuza y seda. Paños importados para abrigos, medias importadas, sedas, confecciones, pañuelos, etc., donde los mejores géneros. Vicuña Mackenna 143. 1.o agosto

COLCHONES, REFACción domicilio. Fabrica. San Diego 9. Diez metros Delicias. Fono 86259. 28 Julio.

ANTES DE COMPRAR SUS TEjidos de lana, visite la Fábrica Las Novedades. Riquelme 4. Especialidad en medidas; precios módicos. 28 julio

NOVIOS Y SEÑORAS DUEñas de casa, colchones, cotíes, sobrecamas, lana a precios fuera toda la competencia. Fábrica, San Diego 268. Refacciones a domicilio, trabajos garantidos, a precio sumamente bajos. 30 Jul.

URRUTIA, ENCERADOR COMpetente, fono 87943. 31 julio.

MEDIAS. EL MEJOR SURTIDO en algodón, seda artificial y seda natural, $ 4 par, más barato cualquiera otra parte. San Martín 47, casa particular. 5 jul.

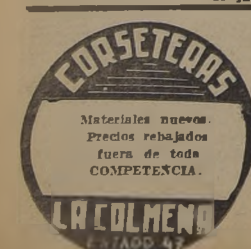
EL SOMBRERO ELEGANTE realiza lindos sombreros, últimas novedades desde $ 25. Visítenos hoy mismo. Rosas 920. 29—Julio

MODISTO DIPLOMADO EN París, recibe hechuras de trajes sastre, abrigos y tres cuartos, etc. Morandé 558. 28 julio

28) MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL

SE REALIZA TODA CLASE de muebles, precios rebajados. Cambiamos sus muebles antiguos por nuevos. Grandes facilidades. La Baquedano. San Diego 1283. 30 Julio.

CONTRA GRIPPE: ¡¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 25 julio



28) MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL

LAMPARAS MODERNAS, DE lágrimas; artículos electricidad; precios bajos. Delicias 387 28 Jul.

POR AUSENTARME DEL PAIS regalo todas las existencias de muebles. ¡¡¡Aproveche!!! Delicias 1158. 24 julio

COMPRO MUEBLES, PIANOS, catres, colchones lana, voy a domicilio. Lira 933. Teléfono 51370. 26 julio

¡¡OPORTUNIDAD UNIca!! Realizamos comedores, dormitorios confortables; precios irrisorios. Visítenos, economizará dinero. Otorgamos facilidades sin recargo. La Baquedano. San Diego 1283. 30 Julio.

¡¡ATENCION!! COMPRE SUS muebles nuevos o usados, de ocasión. Máquina "Singer". Grandes facilidades pago, únicamente: San Diego 1877. 26 Julio.

¡NOVIOS! ¡SEÑORAS! Amueblen su casa con elegancia y confort, a bajísimo precio, con grandes facilidades, sin recargo. Mueblería Rosenblatt. Bandera 539. 30 julio

¡AQUI MAS BARATO! LOZA, enlozados, cristalería, objetos para regalos. Casa Bauza, San Diego 1233. 3 Agto.

¡¡¡MUEBLES MODERNOS!!! Enchapados, imitaciones novedosísimos estilos, dormitorios, comedores; hall. Facilidades muy liberales. San Antonio 62. 29 Jul.

MUEBLES PARA COCINA. NO olvidar: Carmen 467. 2 Agto.

¡¡NO PAGUE EL LUjo!! Aproveche la gran liquidación de muebles modernos, estilos última creación que ofrece, Fábrica "Las Delicias". Oportunidad para comprar bueno, a bajísimos precios. Alameda 3035. 30 julio

FAURE. — UTILES Y MUEbles para cocina, Carmen 315. 6 Agosto.

COMPRO MUEBLES, PIANOS, catres, voy a domicilio. Lira 933. Teléfono 51370. 26 julio

GRAN LIQUIDACION DE MUEBLES
BANDERA 530
18 MESES PLAZO

¡¡¡ESTUFAS!!! GAS, CARBON, leña, aserrín, construcción reposada. Fábrica "Mérida", Chacabuco 12. ¡¡Precios rebajados!! 8 agosto

COCINAS ECONOMICAS, DEL fabricante al consumidor. San Alfonso 642, entre Gay y Blanco. 24 julio

$ 350 DORMITORIO, OTRO $ 580, amoblado comedor, $ 520, máquina Singer, escritorio, marquesas, ropero $ 140, mesa, sillas, vendo urgentísimo. Lira 933. 25 julio

VENDO: SALON, ESCRITORIO, hall, chesterfield, diván, mesas, sillas. San Isidro 625. 23 jul.

POR CAMBIO RESIDENCIA, vendo muebles, comedor, hall, dormitorio. Freire 570. 24 jul.

LAS MEJORES OCASIONES EN muebles y menajes las encontrará donde Caffarena Suárez Ltda. Huérfanos 1339. Facilidades de pago. 20 agosto

¡¡¡OCASION VENDO!!! AMOblados dormitorios, comedor y muebles sueltos. Delicias 2456. 19 agosto

CATRES: ARREGLOS y TRANSformaciones perfectas, pinturas, imitaciones caoba, nogal, roble, etc. Niquelados en general. Modernísima instalación para el trabajo. Hispano América. Irarrázaval 711. Teléfono 51364. 3 agosto

ESTUPENDA REBAJA, AMOblados mimbres, fantasía, desde 85 pesos; inmenso surtido canasto pescar, andadores guagua, sillas, coches guagua, costureros. San Diego 33 3 ag.

PRIMERA LIQUIDACION. - "Casa Salazar"



Ofrecemos la primera Liquidación

SOLO POR EL MES DE JULIO

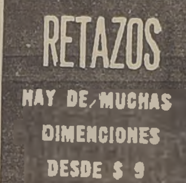
Sección SASTRERIA
TRAJES MEDIDA
$ 190, $ 260 Y $ 350

Sección CONFECCIONES
TRAJES $ 160, $ 210, $ 290
Trajecitos desde $ 45

PANTALONES
$ 28 — $ 39 — Y — $ 79

ABRIGUITOS
TRAJECITOS
PANTALONES,
TRAJECITOS GOLF

Sección CASIMIRES
4 PRECIOS
$ 23 — 35 — 55 — Y 78, EL METRO





28) MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL

COCINA ECONOMICA 3 HOYOS y 4 tiras cañón, vendo ocasión $ 150. Llano Subercaseaux 2747. 25 julio

MESAS PING-PONG, ACCESOrios. Arturo Prat 571. 4 Agst.

OCASION VENDO! DORMITOrio moderno, comedor completo, catres bronce, colchones, cocina gas "Junkers", marquesas varias. Carmen 790. 26 julio

VENDO CATRES. CARRERA 508. 23 julio

29) MATERIALES DE CONSTRUCCION

CEMENTO MELON. SACK 31 Julio

FIERRO ACANALADO, GALvanizado. Morandé 817. 31 Julio.

ZUNCHOS LISOS, AMPOLLAdos, donde Sack. 31 Julio

PINTURA EN PASTA. 31 Julio.

FIERRO REDONDO, CONStrucción. Sack. 31 Julio.

FIERRO GALVANIZADO, LIso. San Pablo 1179. 31 Julio

PARA FIERRO SACK 30 Julio.

S. SACK. BARRACA FIErro. San Pablo 1179. Morandé 817. Precios bajos. 30 Julio.



29) MATERIALES DE CONSTRUCCION

¡¡¡DE DEMOLICION!!! GRAN realización permanente. Zinc para techos, puertas, ventanas, cortinas, persianas, maderas pino y roble, fierro doble T. U., cemento Melón. Materiales en general. General Bustamante 772. Teléfono 45184. 23 Jul.

PUERTAS, VENTANAS, GALErías, tipo standard, completo surtido. Despachos rápidos a provincia! Fábrica Iriondo Hnos. Matucana 22. 9 Agosto.

CONTRA DOLOR DE CABEZA: ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 25 julio

DEMOLICION: PUERTAS, VENtanas, tablas piso, cielo, roble todas medidas, planchas zinc, baldosas y muchos otros materiales baratos. Vergara 390. 18—Julio

CLAVOS NUEVOS, USADOS, fierro, lotes de mercaderías. — Compra "El Monito", Delicias 3423. 30 julio

SEÑOR CLIENTE: NO COMpre papeles murales sin antes visitar la "Papelería Nacional". San Antonio 18. 6 agosto

¡¡PUERTAS, VENTANAS!! GAlerías, mamparas, el surtido más completo en plaza, listo para entrega, y también sobre medidas. Despachamos provincias. Grandes Talleres "Fénix" B. O'Higgins 739. 9 agosto

MADERAS TERCIADAS KUPfer. Lingue 220 x 120 x 6 mm; 220 x 90 x 4 mm., ofrecen. Av. España 106. 24 julio

TUBOS CEMENTO 5, 6, 8. REAlizo. Lira 715. 31—Jul.

MADERAS TERCIADAS KUPfer. Laurel 220 x 80 x 4 mm., ofrecen: Avda. España 106. 24 julio

MADERAS TERCIADAS KUPfer. Mañío 220 x 120 x 6 .mm.; 220 x 90 x 6 mm:, ofrecen. Av. España 106. 24 julio

TABLAS PISO NUEVAS 1x3, $ 1.80 c/u. Robles 55 esquina San Pablo, por mayor. Rosas 3147. 31 Jul.

BALDOSA MARMOL RECONStituído hasta 50 x 50. Lira 715. 31—Julio

ZINC, PUERTAS, VENTANAS, materiales, construcción, compro. Portugal 747. 16 ag.

DESGRASADOR FIERRO, vendo ocasión. Llano Subercaseaux 2747. 25 julio

29) MATERIALES DE CONSTRUCCION

"LA SUDAMERICANA". FAbrica puertas y ventanas, galerías, mamparas, persianas e instalaciones en general. Solicite presupuestos. Trabajos sobre medida. Envíos a provincia contra reembolso. En su nuevo local Avda. Vicuña Mackenna N.o 1420 Teléfonos 50949. Francisco Irizar. 13 agosto.

¡¡¡DEMOLICION!!! VENDEMOS de ocasión: Puertas, ventanas, tragaluces, fierro para techo, tablas piso, cielo y tapa, maderas surtidas y toda clase materiales San Diego 1758. 31 julio.

30) MAQUINAS REGISTRADORAS, ESCRIBIR Y COSER

MAQUINAS COSER SINGER ocasión, vendo. San Diego 276. Repuestos agujas, composturas. Atiendo domicilio. Teléfono 87590. 30 julio

COMPRO MAQUINAS COSER, voy domicilio, Lira 933. Teléfono 51370. 25 julio

TALLER TECNICO PARA REparaciones de máquinas de escribir, sumar y calcular. Huérfanos 1061. Teléfono 84482. 6 Agsto.

COMPRO MAQUINAS "SINger" y boletos agencia. San Diego 1877. Teléfono 50139. 10 Agsto.

MAQUINAS TEJER COMPRO contado, A. Prat 1129. 31 julio.

COMPRO MAQUINA HACER hendidos. Patricio Lynch 872. 26—Julio

¡¡ATENCION!!
POR UN MES AL COSTO
Dc. . . $ 15.00
½ Dc. . . $ 8.00
¼ Dc. . . $ 4.00
Pedidos Laboratorio Químico HEBE. Catedral 2873. Teléf. 64797.

30) MAQUINAS REGISTRADORAS, ESCRIBIR Y COSER

TALLERES UNIDOS, REPARA, compra, vende máquinas escribir. Compañía 1271. Teléfono 86136. 4 Agosto

MAQUINAS SINGER LIQUIdamos, existencia, conclusión negocio. Facilidades pago. Claras 162. 16 agosto

31) MOTORES, MAQUINARIAS Y ARTICULOS ELECTRICOS

¡¡¡MOTORES ELECTRICOS!!! Dinamos, ocasión. San Diego 222. 30 julio

COMPRESORA AIRES BRUNner 200, libras, vendo ocasión. Londres 11. 24—Julio

ARTURO ARAYA, INSTALAdor autorizado. Instalaciones, reparaciones, luz, fuerza. Matta 314. Teléfono 51209. 3 ag.

MAQUINA CORTADORA, OVIlladora vendo, ocasión. Domeyko 2185. 25—Julio

FABRICACION DE TODA CLAse de maquinarias para minería, molinos de bola de 50 toneladas de producción en 24 horas, todo de acero fundido, chancadoras y toda clase de repuestos. Pida datos y presupuestos a casilla 4115. Fundición de Acero SIMA, Av. Errázuriz 3004. 4 agosto

HARNEROS (PLANCHAS PERforadas), para agricultura, molinos, minas, gran stock y sobre medida, ofrece: Fábrica Looser, Cumming 861. 21 agosto

CEPILLO MECANICO, COMpramos. Santa Elena 1475. 25 julio

RUEDAS PARA CARRETONES golpe. Vicuña Mackenna 824. 25 julio

COSEDORA, CHIVALETE, TIpos. Vicuña Mackenna 824. 25 julio

TOSTADORA DE GRANOS, LIquido. Vicuña Mackenna 824. 25 julio

32) NEGOCIOS E INSTALACIONES,

Compran y venden

SE VENDE O SE PERMUTA negocio abarrotes, por sitio con casita. Verla y tratar: Delicias 3502. 21 julio.

SEÑORES PELETEROS: MAGnífico negocio hará quién compre la única Empresa de Peletería establecida en Colombia, Sud América. Maquinaria moderna. Precio reducido. Para informes, dirigirse al Consulado de Colombia en Santiago de Chile. 24 Jul.

MOSTRADORES - VITRINAS, Estanterías, fiambreras. Realizamos. San Pablo 2126. 25 julio

CAFETERAS EXPRESS, FUENtes soda, loncheras bar, bañomaría, doy funcionando aquí o provincias, facilidades pago. Unica fábrica: R. Correa, Delicias 1737, teléfono 596. 30 julio

SE VENDE UN NEGOCIO puesto varios. Río Janeiro 471. 25 julio

VENDO NEGOCIO BIEN UBIcado, buena estantería, valor $ 6,000. Providencia 1956. 25 Julio

VENDO ESTANTERIA, SOMbrero señora, ocasión $ 300. Santa Isabel 251. 24 jul.

VENDESE ESTABLECIMIENTO de modas, en pleno centro. Clientela formada. Teléfono 51237. 26 julio

34) OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS

CONTRA GRIPPE: ¡¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 25 julio

AYUDANTAS VESTONERAS Y aplanchadoras, necesito. Avda. O'Higgins 2358. 25 jul.

NECESITO APARADORA, LIbertad 634. 23 Jul.

CARPINTEROS DE BANCO competentes, necesito. Avenida Cumming 1486. 26—Julio

MODISTA PRACTICA. CASA domicilio. San Diego 356. 23—Julio

MAESTROS ESPECIALIStas ventanas de acero, necesito. Inútil presentarse sin antecedentes de competencia. Argomedo 322. 25 julio

NIÑAS PARA LIMPIAR NUEces necesito treinta. Delicias 3538. 26 julio

COMPOSTURERA, VESTONEras competentes y ayudantas, necesitamos. Alameda 2783. 24 jul.

NECESITAMOS UN GOTICO muy competente, para trabajo a trato, con recomendaciones y libreta del Seguro. Beaucheff 1545. 25 julio

BUEÑOS CORTADORES DE cuero necesita Fábrica de calzado. Gálvez 1043. 26 julio

36) PROPIEDADES COMPRAN

¿DESEA VENDER SU PROPIEdad por deuda, viaje o partición? ordéneme su venta sin compromiso, respondo éxito. Alfredo Gutiérrez. Huérfanos 1153. 29—Julio

APROVECHEN LOS TRASPAsos de propiedades con fuertes deudas a Cajas de Previsión que les ofrece Alfredo Gutiérrez. Huérfanos 1153. 29—Julio

37) PROPIEDADES VENDEN

Casas, Sitios y Chalets

SITIOS Y CASAS ANTIGUAS vendo a pocas cuadras Estación Central, poco pie, saldo, pagos mensuales. Ecuador 4165. 28 julio.

$ 75,000 VENDO CASA 14x54, renta mensual $ 800, acepto hipoteca $ 45,000 plazo 6 meses. Pago 12 o/o. San Alfonso 948.— Rosario. 23 julio

VENDO CASA CHICA. 30.000 pesos, espléndida situación, doy facilidades. Patricio Lynch 872. 26—Julio

55,000, LINDO SITIO AVENIDA Pedro de Valdivia próxima Irarrázaval totalmente cerrado, luz, agua, gas, superficie 570 metros, fuerte deuda Caja. Alfredo Gutiérrez. Huérfanos 1153. 29—Julio

BALFOUR, LYON y Cía.
CATEDRAL 1077 - BODEGA: MAPOCHO
FIERRO EN BARRAS Y PLANCHAS - CEMENTO ...
MEZCLADORAS para CONCRETO
RECIBIERON

37) PROPIEDADES VENDEN

Casas, Sitios y Chalets

El Congreso Nacional argentino rindió homenaje a los Cancilleres boliviano y paraguayo y a las delegaciones de los países mediadores

Con tal motivo se reunio en sesión conjunta, lo cual hace por 2.a vez en su historia.— Concurrieron los representantes de todos los países americanos y de muchas naciones europeas.— Discursos que se pronunciaron

vios para sentarse ante la misma mesa con el objeto de discutir sobre la base de equidad. Pero esa actitud adquiere contornos de singular grandeza cuando son gestores oficiales de la paz en uno y otro pueblo dos jefes ilustres de la guerra".

HABLA J. KAISER

Después usó de la palabra el presidente de la Cámara de Diputados don Juan G. Kaiser, quien, entre otras cosas manifestó:

"Todos los hombres se han puesto de pié, movidos por un impulso de júbilo, para honrar a los que firmaron la paz disipando la preocupación dolorosa que nos embargaba ante la posibilidad de que pudiera reanudarse la guerra entre dos pueblos jóvenes y valientes, nuestros hermanos de sangre y de raza, que se habían desangrado en los campos de batalla del Chaco".

PALABRAS DE DIEZ DE MEDINA

A continuación pronunció un discurso el Ministro de Relaciones Exteriores boliviano don Eduardio Diez de Medina, quien dijo:

"La inquebrantable fe de los países mediadores ha debido recorrer un largo y difícil camino antes de arribar a este momento único en su trascendencia como sencillo en su solemnidad.

"Pero podemos creer ya que de hoy para siempre habrá paz en América, patrimonio augusto de los hombres de buena voluntad".

Agradeció la hospitalidad argentina y el generoso empeño de los seis países mediadores, para concluir diciendo: 'Suscrito ya el tratado de paz, amistad y límites con la república de Paraguay, yo os repito excelentísimos señores: bien venido sea este momento de conciliación y de serenidad, si mediante él conseguimos para el espíritu de nuestro Continente la maravillosa unidad que lo hizo libre en el pasado y que lo hará más grande aun en el futuro".

DEL CANCILLER PARAGUAYO

Seguidamente habló el Ministro de Relaciones Exteriores de Paraguay, don Cecilio Báez, quien manifestó entre otras cosas: "Hasta ayer esta augusta Asamblea se ocupaba sólo de los intereses propios de su país... Más hoy el Parlamento argentino juzga que no debe quedar ajeno a las negociaciones de mayor trascendencia política e invita a los miembros de otras naciones a acudir al recinto de sus deliberaciones y decirles que prestan su atención oral a lo que ellos acaban de efectuar, lo cual implica el reconocimiento expreso de los principios cardinales de la Justicia, las formas jurídicas de dirimir los litigios internacionales el afianzamiento de la paz entre nuestras repúblicas democráticas y la interdependencia y solidaridad económica en que viven, porque forman a la vez un consorcio moral de voluntades enderezadas a perfeccionar espiritualmente la especie humana por la educación general de los pueblos, la cual comprende la vida cívica, intelectual y eugenésica, y el honrado ejercicio de las funciones públicas y no menos que la correcta organización del trabajo".

BARREDA, LAOS Y MARTINEZ THEDY

Después usó de la palabra el Embajador del Perú señor Barreda y Laos, quien dijo sobre el éxito de las negociaciones: "No es a nosotros, los mediadores, a quienes se debe este honor. No somos acreedores del elogio; lo son los pueblos de Bolivia y Paraguay y sus hombres públicos, sus estadistas y sus militares, los que han permitido la realización del milagro de esa paz extraordinaria que no es la paz de la victoria, sino que del sentimiento recíproco. No es la paz impuesta en la ejecución de un ultimátum, sino que es la paz del honor, la paz sin rencores, sin revanchas futuras, la paz de Argentina, la paz de América, la paz de Dios".

Le siguió el Ministro de Uruguay, doctor Eugenio Martínez Thedy, quien pronunció un breve discurso comenzando por referirse al homenaje que el país tributó ayer en la gran Plaza de Mayo a la paz del Chaco. Tuvo referencias para las palabras pronunciadas por el Presidente Ortiz a su pueblo, y luego dijo entre otras cosas que el conflicto del Chaco fué por muchos anos una desventura continental. Expresó que Bolivia y Paraguay han cedido a una gestión conciliadora de seis patrias hermanas, disponiendo sus antagonismos ante la justicia del arbitraje.

MR. SPRUILLE BRADEN

El Embajador de Estados Unidos ante la Conferencia del Chaco, Mr. Spruille Braden, siguió al diplomático uruguayo. Dijo: "La civilización amagada en otros Continentes por problemas de gravedad extrema, ha encontrado en nuestra América un lugar seguro de refugio; esto ha quedado ampliamente demostrado con el ejemplo de ayer... Estimo que hemos cumplido con el deber de impedir otra guerra entre dos miembros de la familia americana".

Luego de mencionar otros aspectos de la mediación, agregó: "Los que critican nuestro sistema dicen que la democracia fracasa por su lentitud de acción. Señores: yo prefiero una paz como la que acabamos de alcanzar, lograda con lentitud, paciencia y perseverancia a través de tres largos años, pero sólida y duradera, a la paz rápidamente impuesta por la fuerza, en la que es inevitable el espíritu de venganza, susceptible de crear otro conflicto".

A continuación habló el representante chileno, embajador ante la Conferencia don Manuel Biachi. (Su discurso se da en texto aparte).

EL EMBAJADOR DEL BRASIL

Finalmente habló el Embajador del Brasil señor J. Paula de Rodríguez Alves, quien expresó: "No nos compete hacer la apología de nuestra propia obra... Pero sí, debemos constatar aquí la emocionante solidaridad de las seis delegaciones que integraron e integran la Conferencia de Paz el triunfo de sus esfuerzos conjugados, la perfecta unidad de su acción diplomática, la confianza insistente de seis eminentes jefes de Estado americanos, sus Cancillerías, el desprendimiento personal de sus Cancilleres y la profunda e inconmovible fe en el resultado final de su acción pacificadora".

PESIMISTA EDITORIAL DEL "NEW YORK TIMES"

NUEVA YORK, 22.— (U. P.). En un editorial titulado "¿Paz en el Chaco?" el New York Times" señala que el capitulo final de la historia no ha sido escrito aún.

"El tratado es un gran paso hacia adelante, pero evidentemente no es el fin de la disputa" Dice que es fácil comprender la satisfacción de Mr. Hull por la solución y agrega: 'La imposibilidad de encontrar una fórmula después de tres años de esfuerzos, habría sido un golpe a la política de buen vecino y al orgullo del Hemisferio Occidental que dice ser el 'Hemisferio de la paz'', pero la pacificación fué muy difícil y no ha concluído todavía. Las negociaciones fueron tan esforzadas que, cuando se llegó al acuerdo en las primeras horas de la madrugada del miércoles, se le recibió con un 'cansado alivio', en lugar de muestras de regocijo.

"Bolivia sigue descontenta con el arreglo que le da el codiciado puerto en el curso superior del río Paraguay, pero que entrega prácticamente todo el territorio en disputa al Paraguay. El Gobierno de La Paz acepta esta entrega sólamente como un 'sacrificio por la causa de la paz interamericana', y la 'primera piedra sobre la cual puede eventualmente levantarse la paz duradera.

Señala que el arbitraje deberá establecer los límites, el Estado y explotación del puerto libre. "Todo el episodio ha demostrado solamente que el proceso del método civilizado de solucionar las diferencias internacionales es muy lento. Toma mucho tiempo a los organismos primitivos y emocionales, llamados naciones, llegar a esa madurez que los ciudadanos deben elcanzar individualmente según se supone, con la edad de la razón."

GUACHALLA AGRADECE A HULL Y WELLS.

WASHINGTON, 22.— (U. P.). El Ministro boliviano, Sr. Guachalla, visitó a Mr. Cordell Hull y a Mr. Sumner Welles, expresándoles sus agradecimientos por los servicios prestados por Estados Unidos para la celebración del tratado de paz entre Bolivia y Paraguay.

COMENTA LA PRENSA BOLIVIANA.

LA PAZ, 22.— (U. P.).— Los diarios reproducen en varias páginas y con los más completos detalles, los discursos y ceremonias relativos a la firma del tratado de paz boliviano-paraguayo, pero sin hacer comentarios, salvo el discurso del doctor Cantilo, del cual "El Debate" dice que es una gran pieza de oratoria.

La Cancillería y el Presidente Busch reciben centenares de telegramas de felicitaciones, tanto del interior como del exterior, en los que se le reitera que la firma del tratado, establecerá la paz definitiva del Chaco.

Muchas madres visitaron al Presidente Busch y le expresaron su adhesión política a él, al Gobierno y a las negociaciones del Chaco.

Para el 27, es esperado el Canciller, señor Díez de Medina quien será recibido días después por la Convención (Asamblea Nacional para escuchar de sus labios una amplia información sobre el curso de las gestiones y la firma del tratado. Reina la creencia de que la Convención aprobará el tratado por gran mayoría.

GRAN JUBILO EN LIMA

LIMA, 22. (U. P.) — El Ministro del Paraguay, señor Francisco Esculies, visitó al Canciller señor Concha, para agradecer la cooperación del Gobierno del Perú en el arreglo del litigio del Chaco.

El Rotary Club rindió homenaje a la firma del tratado de paz del Chaco en Buenos Aires con una sesión solemne, a la que asistieron los Ministros de Bolivia y Paraguay, quienes hicieron uso de la palabra.

La Radio Nacional dedicó una audición al mismo objeto, hablando los Ministros de Bolivia, señor Ballón Mercado, y del Paraguay, señor Esculies, quienes se saludaron con un abrazo.

El Canciller señor Concha publicó un mensaje con motivo de la firma del tratado de Buenos Aires, declarando el júbilo producido al Gobierno del Perú por el arreglo y la fe que tuvo en el mismo la Cancillería peruana.

OPINIONES EN GRAN BRETAÑA

LONDRES, 22. (U. P.) — En los círculos británicos se ha recibido la firma del tratado de paz del Chaco que termina un conflicto de muchos años, como uno de los acontecimientos más importantes de la historia del Continente americano en tres siglos. Los funcionarios han declinado hacer comentarios, pero personas bien informadas han comparado la firma del tratado del Chaco con el reciente acuerdo anglo-irlandés, que terminó con la guerra comercial de seis años entre las dos naciones británicas.

En una época de tensión crónica en Europa, donde la guerra civil española ha pasado de los dos años, los observadores se sienten muy satisfechos con el tratado que a juicio de los sudamericanos alejará la guerra de su Continente.

El "Daily Herald", en su editorial dice: "Todas las vidas perdidas, todos los sufrimientos, fueron cosa perdida. ¡Qué locura criminal! Pero, ¿son los bolivianos y paraguayos más locos que el resto de nosotros?".

UN CABLE DE CANTILO A AVENOL

GINEBRA, 22. (U. P.) — El Canciller Cantilo envió un cablegrama a M. Avenol, anunciándole que la disputa del Chaco ha terminado con la firma del tratado de paz y amistad. Dice la comunicación del Canciller argentino:

"Tengo el honor de informar a Ud., que los Ministros de Relaciones Exteriores de Bolivia y Paraguay, quienes vinieron a Buenos Aires, invitados por la Conferencia de Paz, firmaron hoy un tratado de paz y amistad, poniendo así fin a la disputa del Chaco".

El Secretario General de la SDN, contestó inmediatamente en los siguientes términos: "Tengo el honor de acusar recibo del telegrama de V. E., el cual comunicaré a los miembros de la SDN.

"Congratulo a la Conferencia de Paz y especialmente a su presidente por el éxito de sus incansables esfuerzos. La solución de la disputa del Chaco es un valioso estímulo para todos, revelando que arreglos pacíficos pueden encontrarse mediante la colaboración de otras naciones, aun para los conflictos más amargos entre dos países".

BANQUETE EN LA CASA ROSADA

BUENOS AIRES, 22. (U. P.) — El Presidente Ortiz ofreció un banquete en el Salón Blanco de la Casa Rosada, a los Cancilleres del Paraguay y de Bolivia, a las delegaciones de estos dos países y a los mediadores. Asistieron los Ministros de Estado, altos funcionarios administrativos y judiciales, y el Cuerpo Diplomático.

El banquete se prolongó hasta medianoche.

Discurso del Embajador Sr. Bianchi en la sesión del Congreso Argentino

BUENOS AIRES, 22.—(U. P.).—El siguiente es el texto del discurso que pronunció el Embajador de Chile, señor Manuel Bianchi ante la Asamblea Nacional:

"Honorable señor Presidente de la Asamblea Legislativa, Honorables señores representantes:

"Con acertadísimas expresiones el Primer Magistrado argentino, Excelentísimo señor Ortiz, calificó ayer, en la histórica y solemne firma del tratado de paz, amistad y límites entre Bolivia y Paraguay, de gran victoria de la democracia y de lección de ética política, la solución de justicia internacional alcanzada en el conflicto del Chaco.

"Nadie mejor que el Presidente de la nación argentina sabe qué gran espíritu democrático—ese espíritu que es el dinamismo triunfante de la América—animó a los representantes de los países mediadores que actuaron en la Conferencia de Paz con la más absoluta unidad de acción, fijo su pensamiento en los destinos del Continente entero.

BASE DE LA OBRA PACIFICADORA

"Hoy que comienza a descorrerse un tanto el velo de los trabajos silenciosos en la última etapa de la mediación, podemos anunciar que el 5 de Mayo del año en curso, en la residencia Presidencial de Olivos, los Embajadores, miembros de la Conferencia de Paz, tuvimos una entrevista privada con el Presidente Ortiz, en que se estableció en la obra pacificadora, la armónica y eficaz colaboración que, bajo la directiva talentosa, amable y certera del noble Canciller de esta República, Excelentísimo señor Cantilo, provocó el triunfo que hoy celebra la América.

"Dentro de los sistemas constitucionales americanos, en que los Parlamentos reflejan la voluntad del pueblo, la Conferencia de Paz ha sido democráticamente el Parlamento de América que ha cristalizado el sentimiento pacifista de 21 repúblicas.

TRIUNFO DE LOS IDEALES AMERICANISTAS

"La Asamblea Legislativa de la nación argentina abre las puertas de sus deliberaciones a los mediadores y a los Cancilleres de las Repúblicas hermanas de Bolivia y Paraguay, factores preponderantes del triunfo de los ideales americanistas. Los Excelentísimos señores Diez de Medina y Báez, hay que reconocerlo, trajeron a las deliberaciones del Palacio de San Martín, junto con las aspiraciones legítimas de sus países respectivos, la inconfundible investidura de ciudadanos de América, condición que todos llevamos en nosotros mismos, ligeramente circundada por las fronteras, que hoy parecen más de sueño que de realidad; investidura que ellos sobrepasaron, para hacerse acreedores al título que les darán las generaciones de mañana. Grandes Ciudadanos de América.

EL EJEMPLO DE ARGENTINA Y CHILE

"Años atrás, arrastrados por el concepto utilitario que generalmente prevalece en la política internacional de los pueblos de América, íbamos negando el gran don de la independencia, y parecíamos con deseos de justificar la frase de Bolívar, agonizante en San Pedro Alejandrino: "Hemos arado sobre el mar". Contra ese concepto, argentinos y chilenos se alzaron en 1902, al subscribir el primer convenio de limitación de armamentos que registra los anales de las Cancillerías del mundo. Para solemnizar la responsabilidad histórica que asumieron los dos países en ese instante, fué alzada en el más grandioso de los pedestales de nuestro Hemisferio, la figura del Cristo Redentor.

AGRADECE A LOS LEGISLADORES ARGENTINOS

"El, en su bendición simbólica, no ha abandonado ni a la Argentina ni a Chile y ahora, seguramente, en la dulce plenitud de sentirse comprendido, está tranquilo, como el campesino que ve brotar la mies cuando ha arado en tierra firme.

Señores legisladores argentinos: En el nombre del Presidente de mi país, con cuyas credenciales he actuado en la Conferencia de Paz, doy gracias por esta hospitalidad, que podéis estar seguros, será conservada en lo más íntimo del corazón del pueblo chileno".

JAPON...

(DE LA PRIMERA PAG).

LOS MAPAS ENCONTRADOS

MOSCU, 22 (U. P.).— Las autoridades rusas han descubierto nuevos mapas del area de Chang Ku-feng, para refutar las pretensiones japonesas, los que se emplearán en el caso de nuevos cambios de comunicaciones diplomáticas.

Como todas las pruebas disponibles, incluso el mapa a que se han referido los japoneses, confirman los derechos rusos, en los círculos de esta capital se considera que los nipones crearon artificialmente el incidente, posiblemente con el propósito de apartar la atención externa puestas en las dificultades niponas en la guerra de China.

UNA PRUEBA CONCLUYENTE

No hay indicios hoy en cuanto a nuevos cambios de comunicaciones diplomáticas. La Embajada japonesa, aunque naturalmente se mantiene en constante contacto con Tokio, no ha recibido instrucciones.

Entretanto, el diario "Pravda" critica severamente el diluvio de rumores que emanan de Berlín, Varsovia, Riga, etc., calificándolos de deliberadas mentiras destinadas a fomentar la guerra.

Entre los nuevos mapas descubiertos por las autoridades rusas, figura el mapa de 1860 que mencioaron los japoneses el que demuestra que el cerro en disputa se encuentra aun más adentro del territorio ruso que lo que se ve en el mapa 1869 mencionado por Moscú, de suerte que se considera aquí que estos datos confirman aún más la afirmación rusa, respecto del área de Chang Ku-feng.

Se estima que en 1869 los rusos hicieron algunas concesiones; pero que el cerro en cuestión quedó dentro de las fronteras rusas.

RUSIA PROTESTA CONTRA POLONIA

MOSCU, 22 (U. P.).— Rusia ha protestado ante el Gobierno de Varsovia por la "intolerable represión policial" ejercida contra la Embajada rusa y los representantes rusos en Polonia.

En la protesta se estampa una queja por la vigilancia de los empleados de la Embajada, aun de los que tienen pasaportes diplomáticos; también se reclama de que algunos empleados hayan sido llevados a los cuarteles de policía y se les haya obligado a declarar. Protesta ademas de que algunos visitantes de la Embajada han sido seguidos y arrestados, del arresto de algunos empleados domésticos y de la prohibición de la entrega de diarios al representante de la agencia noticiosa rusa Tass.

La protesta pide la reanudación de las relaciones normales y la cesación de la represión policial.

Se prevé nueva demora en el problema de las Minorías Checoeslovacas

El Gabinete checo no logró acordar una fecha para la convocación del Parlamento.— Chamberlain se entrevistó con von Dirksen. —El Gob. francés aprobó política de Praga

PRAGA, 22. —(U. P). — Se prevé una nueva demora en la solución del problema de las minorías, después de la sesión plenaria del Gabinete, que no logró acordar una fecha para la convocación del Parlamento.

El pesimismo en los círculos políticos ha aumentado con el discurso del doctor Geza Szullo, en Bratislava, que en muchas partes ha sido interpretado como un virtual rechazo del proyecto del Gobierno sobre las minorías.

En algunos círculos se ha recalcado que Szullo, como líder de la minoría húngara, recibió una relación de primera mano del contenido del proyecto, en la conferencia que sostuvo el miércoles con Hodza.

También se ha anunciado que la Comisión de seis expertos políticos necesita por lo menos otra semana para resolver las diferencias restantes sobre el proyecto de reforma administrativa.

LOS OFRECIMIENTOS DE PAZ DE HITLER

En los círculos de Gobierno se pretende no tener conocimiento oficial de los ofrecimientos de paz que Hitler habría hecho a Checoeslovaquia, por intermedio de Inglaterra.

Después de oír el informe de Hodza, el Gabinete discutió esta noche la cuestión relativa a la concesión al Gobierno de poderes amplios sobre los asuntos financieros y económicos y también la cuestión de campamentos de trabajo para los desocupados y asimismo discutió el proyecto del Gobierno de adquirir grandes existencias de vehículos para fines militares.

ENTREVISTA DE MR. CHAMBERLAIN CON EL EMBAJADOR ALEMAN

LONDRES, 22. —(U. P). —El embajador alemán von Dirqsen visitó a Mr. Chamberlain en el N.o 10 de Downing Street a mediodía; estuvieron solos en una sala durante tres cuartos de hora. Tanto entre los funcionarios británicos como en la embajada alemana no se tiene el menor conocimiento de lo que se trató, pero se cree que la conversación es consecuencia directa de las conversaciones que el representante personal de Hitler capitán Wiedemann tuvo con Lord Halifax el lunes.

Se presume que Mr. Chamberlain y von Dirksen continuaron discutiendo las posibilidades de mejorar las relaciones anglo-alemanas, para lo cual en círculos británicos se indica que hay mayores probabilidades aún cuando todavía se considera tensa la situación checo-alemana.

VON DIEKSEN PARTE HOY A BERLIN

Se estima que von Dirksen partirá mañana a Berlín a pasar sus vacaciones, presumiéndose que entonces informará personalmente a Hitler y a von Ribbentrop de su conversación con Mr. Chamberlain.

Se entiende que el Primer Ministro encargó al diplomático alemán expresar a Hitler el deseo del gobierno británico de mejorar las relaciones anglo-alemanas, urgiendo al mismo tiempo a adoptar la máxima moderación en la política del Reich respecto de Checoeslovaquia. Se cree que Chamberlain indicó también que Gran Bretaña y Francia están empleando toda su influencia con Praga para obtener las mejores condiciones posibles para los alemanes sudetes, agregando que el gobierno de Londres estima que la solución pacífica de la disputa entre Checoeslovaquia y el Reich es la mejor esperanza para la reanudación de las conversaciones destinadas a un más amplio acercamiento anglo-alemán.

GOBIERNO FRANCES APRUEBA LA POLITICA DEL GOB. CHECO

PRAGA, 22.—(U. P). — Se informa, de fuente autorizada, que Francia expresó esta semana su aprobación a la política que el gobierno checoeslovaco está desarrollando en las actuales negociaciones de las minorías, y también a las líneas generales del estatuto de nacionalidades.

Se declara en fuente generalmente bien informada que esta aprobación fué dada en las últimas 48 horas al Premier Hodza y al ministro de Relaciones Exteriores Krofta por el Ministro francés M. Victor de la Croix, después de su regreso de París. De la Croix expresó su esperanza de que las negociaciones serían apresuradas.

Por lo que ha podido saberse en los círculos del gobierno el Ministro británico Newton no ha visitado hasta ahora, en el curso de la semana, a los miembros del gobierno. Se hace notar que esta es la primera vez que los ministros de Gran Bretaña y Francia no han actuado en forma concertada, lo que ha dado origen a la creencia de que Francia está tomando más iniciativa que Gran Bretaña en las actuales negociaciones referentes al problema de la minoría.

La Entente...

(DE LA PRIMERA PAG).

ha recibido hoy un amplio informe de Lord Halifax acerca de sus conversaciones con MM. Daladier y Bonnet en París. Y aunque no se divulga respecto de esto otra cosa que lo que ya han revelado las autoridades francesas en París, se indica aquí que el "tour d'horizon" de tres días es considerada de lo más satisfactorio, no obstante que no se esperaba nada de espectacular ni nuevos acuerdos, debido a los estrechos contactos franco-británicos de los últimos meses.

Se tiene entendido que es probable que Lord Halifax haga un amplio informe al Premier Chamberlain mañana sábado o el lunes próximo, y que también dé algunos indicios sobre la naturaleza de sus conversaciones, con los estadistas franceses en París, en alguna importante declaración que haría en la Cámara de los Lores durante el debate sobre relaciones exteriores que habrá el miércoles en esa corporación.

Además, Mr. Chamberlain deberá responder el lunes a las interpelaciones que le hagan los parlamentarios al respecto en la Cámara de los Comunes.

Uno de los primeros compromisos que tendrá Lord Halifax para el día de mañana será una conferencia con el Premier egipcio, Mahmud Bajá.

ALZA DEL PRECIO DEL COBRE EN EL MERCADO DE NUEVA YORK

NUEVA YORK, 22.—(U. P.) Los principales productores alzaron el precio del cobre a 9,875 centavos por libra, que equivale a un alza de 1|8 de centavo, a raíz del aumento del precio, ocurrido en Londres, que equivale a 10.10 centavos la libra.

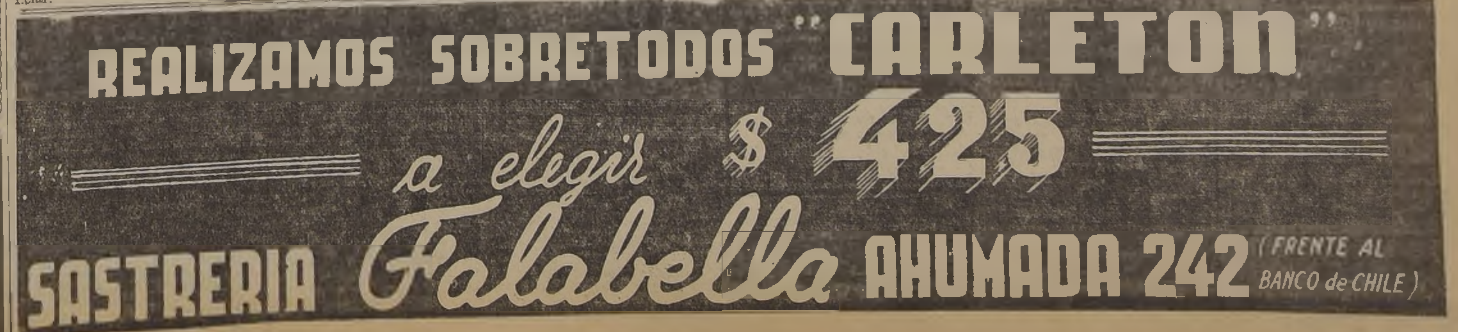
Informan los corredores que el aumento se debe a un mayor consumo y no a maniobras de especulación — las que tratan de desalentar los vendedores — mediante la política de dar preferencia a las ordenes de los compradores habituales.

Gran Bretaña

DISCURSO DE SIR KINGSLEY WOOD

BIRMINGHAM, 22. — (U. P.) En un discurso que pronunció ante los obreros, después de haber observado el vuelo de prueba del primer avión de bombardeo Fairey, de gran radio de acción y totalmente construído de metal, que ha sido producido de acuerdo con el plan de construcciones de las fábricas bajo el control del Gobierno, el ex Ministro de Aviación Sir Kingsley dijo que se estaba invirtiendo 126.000.000 de libras esterlinas tan sólo en la fuerza aérea, este año, además de grandes sumas que se gastarán en el Ejército y en la Armada, "porque creemos que son un factor vital y estabilizador en favor de la paz. Una formidable fuerza aérea es uno de los más poderosos medios para detener la guerra".





BREVES NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

SALZBURGO, 22 — (U. P.) Goebbels inaugurará mañana el festival anual de música. La primera ejecución será de los Maestros Cantores, bajo la dirección de Furth Wengler.

Aun no se sabe oficialmente si Hitler asistirá al festival; pero se están haciendo preparativos para recibirle en caso que decidiera venir directamente del festival de Bayreuth.

ROMA, 22.— (U. P.) La prensa fascista publica latos artículos, para realzar la figura del Premier yugoeslavo, Stoyadinovic, con motivo de su cumpleaños, que se celebra mañana.

Al mismo tiempo se anuncia que seis barcos de guerra italianos partieron esta mañana de la base de Taranto, en una misión de buena voluntad a los puertos yugoeslavos, en el Adriático.

KIEL, 22.— (U. P.) Hitler llegó de Berchtesgaden, para realizar una inspección naval.

CASTEL GANDOLFO, 22.— (U. P.) El Papa concedió una audiencia privada al cardenal Leke.

La entrevista duró cuarenta minutos.

BIRMINGHAM, 22.— (U. P.) El Jurado declaró culpable a John Bruce Thornton de haber tramado el secuestro de Lord Nuffield, en el mes de mayo, y lo condenó a siete años de trabajos forzados.

CAMPEON MUNDIAL DE FOOTBALL MULTADO EN 5,000 LIRAS

ROMA, 22. — (U. P.) — La Federación de Football aplicó 5.000 liras de multa al team italiano campeón, Ambrosiana, después de ser derrotado el 10 de julio, 9 a 0, por el team Slavia, en Praga, durante el torneo por la Copa de la Europa Central. La Federación retiró el permiso para que el Ambrosiana compitiera fuera de Italia. Esta prohibición estará en vigencia hasta el 30 de septiembre.

Nacionalistas preparan un ataque cantra Segorbe para cuando hayan ocupado el pueblo de Viver

Las tropas del general Miaja han desalojado Viver y el grueso de su ejército ha vuelto al valle de Jérica, en la ribera derecha del río Palencia, donde ofrecerá una última resistencia.— El general Varela ocupó la aldea de Higueras.— García Valiño tomó Torrachiva.— Los nacionalistas atacan cerca del puente de Toledo, en el Frente de Madrid

FRONTERA FRANCO ESPAÑOLA, 22.—(U. P).— Las tropas del general Miaja han evacuado Viver, y el grueso de su ejército ha vuelto a las posiciones en el rico valle al Este de Jérica, en la ribera derecha del río Palencia, donde fuertes tropas llegadas de Begís, por Teresa y Jérica a Segorbe, se hallan en una posición de casi oeste a este, para tratar de ofrecer una última resistencia contra los nacionalistas que han barrido toda la Sierra Espina, y han comenzado a ascender las laderas occidentales de la Sierra Espadán, en un movimiento final de flanco en ese vital cordón.

La legión italiana del Littorio, que formó una línea al otro lado del camino de Sagunto, en las primeras casas de Viver, aguarda a las tropas navarras que se dirigen al norte, y a las castellanas que van al Sur, para expulsar a los republicanos de las alturas dominantes, y permitir un rápido ataque al próximo objetivo principal, la vieja ciudad romana de Segorbe, que queda exactamente a la mitad del camino de Teruel a Sagunto.

MIAJA SIGUE RESISTIENDO

Miaja sigue resistiendo y tiene bastante material hombre a su disposición, contando con 130.000 soldados en un frente que constantemente se va estrechando, pero parece que es impotente ante la superioridad de Franco en aviones y artillería.

Miles de gobiernistas están cercados por un círculo de acero al norte de Montañejos, y al oeste de Zucaina. En el triángulo un poco al Este, formado por Girat, Caudiel y Torrachiva hay otra poderosa fuerza republicana que todavía se mantiene en las cercanías de Sierra Espadán, pero esta columna está amenazada de quedar totalmente cercada y su retirada cortada.

El general Varela, después de ocupar Montán y Candiel, tomó Higueras anoche, en un esfuerzo para unir sus tropas cerca de Fuentes de Ayódar con las columnas de García Valiño, que ocuparon Torrachiva. Cuando estos dos ejércitos efectúen la unión habrán cerrado completamente la gigantesca bolsa de 1.500 kilómetros cuadrados, en la cual los republicanos todavía ocupan varias aldeas.

OCUPACION DE LA CUMBRE DE MONTE SALADA

Al sur del camino de Sagunto, las tropas navarras de Varela escalaron el más alto picacho del monte Salada y montaron sus cañones en límite de las Provincias de Teruel y Castellón. Esta posición, con Javalambre y las nuevas posiciones en el camino de Cuenca, protegen definitivamente el camino de Teruel a Sagunto de un ataque de flanco por el sur.

Similarmente, al norte los nacionalistas han expulsado a los gobiernistas, formando un corredor de 15 kilómetros de ancho para proteger el camino de Sagunto, por el norte, hasta Viver.

Miaja ahora sólo tiene dos aldeas en su poder al norte de la Sierra de Espina, Girat y Caudiel, pero ambas están siendo atacadas, y cuando caigan, nada quedará del sistema de fortificaciones de Miaja que demoraron dos años en ser construídas, a través del camino de Sagunto, de Lucena a Javalambre.

LA AVIACION NACIONALISTA

Durante la evacuación, los aviones de Franco atacaron continuamente, y en uno de los ataques efectuados por 15 aviones contra Jérica, poco antes de mediodía, algunas bombas cayeron sobre un grupo de mujeres y niños que esperaban ser transportadas, pereciendo 38 mujeres y niños.

A mediodía, una serie de raids causaron terribles daños en las aldeas de la costa, especialmente en Torre la Vieja, Denia, Candia y Cullera. Desde las montañas al otro lado de Caudiel, los cañones de Franco bombardearon todos los caminos en un radio de 16 kilómetros, hasta Segorbe, impidiendo así que Miaja enviase hombres y municiones a las fustigadas posiciones de vanguardia y de la línea del frente republicanas.

Los observadores militares que se encuentran en el ejército de Franco han informado que la ruptura del frente gubernamental es inminente en un ancho sector, que puede apresurar la crisis, y permitir la introducción de una cuña hasta Valencia antes que los defensores, en su retirada, puedan hacer mucho daño.

FRANCO ATACA EN EL FRENTE DE MADRID

Para fortalecer sus líneas orientales, Miaja ha recortado los otros frentes peligrosamente, y ayer Franco aprovechó oportunamente la ventaja que le ofrecía la partida de miles de republicanos para el frente oriental, para preparar un ataque local contra las líneas gobiernistas cerca del puente de Toledo, en el borde occidental de Madrid, donde los nacionalistas pretenden que ocuparon tres líneas de trincheras enemigas.

FRENTE DE EXTREMADURA

Similarmente, las operaciones de Queipo del Llano en el sector de Don Benito están destinadas a aprovechar la momentánea debilidad de las líneas gubernamentales, y tal vez obligar a Miaja a retirar tropas del frente de Valencia para devolverlas al frente occidental. En ese frente, los nacionalistas están avanzando hacia el sur desde Cáceres a la Provincia de Badajoz, y han llegado a Guadiana, ocupando las aldeas de Acedera, Naval Vilar, Orellana de la Sierra y Orellana la Vieja, amenazando así con dar un tajo a la saliente, incluyendo a Don Benito y Villanueva de la Serena, que quedan justamente a 22 kilómetros al Oeste de la cabeza de lanza en Orellana.

LOS GOBIERNISTAS CONSTRUYEN FORTIFICACIONES

FRONTERA FRANCO ESPAÑOLA 22.— (U. P).— Los nacionalistas han informado que los republicanos han construído fortificaciones en grande escala, y muchas trincheras entre Viver y Segorbe, a fin de impedir el avance nacionalista.

Las trincheras están principalmente concentradas en las alturas de Santa Bárbara y Peñaalba, a lo largo del camino hacia Sagunto.

Los republicanos han fallado en sus contra-ataques a las posiciones nacionalistas, ubicadas al noreste de Viver, en su esfuerzo para ocupar nuevamente las alturas de Bonafer tomadas ayer por los nacionalistas.

Los gobiernistas contra-atacaron repetidas veces al norte de Viver, pero el fuego antitanque y los cañones de campaña desbarataron el ataque republicano.

Se ha informado que las fuerzas navarras han continuado su avance desde Higueras y han ocupado Pavías.

Valencia ha informado que los nacionalistas están contraatacando furiosamente las posiciones republicanas al sureste de Barracas, en el sector de Cerro Cruz que los gobiernistas ocuparon ayer.

También se ha informado que las tropas italianas han continuado su avance hacia Sagunto, en el sector del Camino, atacando simultáneamente las posiciones republicanas al noreste de Viver, en dirección a Benafer, y al noroeste, en dirección a Torás, causando la retirada de los republicanos.

En el sector de Torás, según se ha informado los nacionalistas fueron rechazado con fuertes pérdidas.

INTENSO CAÑONEO NACIONALISTA

VALENCIA, 22.— (U. P).— Al alba los nacionalistas descargaron lo que se estima que es el mas formidable bombardeo de artillería que se conoce desde que estalló la guerra civil, en todo el frente de 8 kilómetros del río Regis y sector de Benafer. El cañoneo continuó con el mismo ritmo furioso hasta las 14 horas.

Se estima que ha sido una preparación previa para la gran ofensiva de los tanques y la infantería.

Las granadas caían a razón de 10 por segundo en todo el frente de las líneas republicanas de las montañas, desde Regis a Benafer.

Pero, a pesar de este fuego terrible, en la tarde los republicanos se mantenían [illegible] en sus posiciones.

El bombardeo [illegible] efectuó a raíz de [illegible] tidos e infortunados [illegible] los sectores de Begís [illegible] Benafer.

Los aeroplanos [illegible] atención hacia [illegible] sector de Begís [illegible] la artillería fué más [illegible]

El bombardeo [illegible] desde Sagunto [illegible] gra más nunca [illegible] bardeo de [illegible] evacuados [illegible] que quedaban en [illegible]

Densas nubes de humo se mantienen sobre los cumbres [illegible] Sierra de Espadán [illegible] distinguirse [illegible] bres de esas alturas [illegible] sibles ayer. El [illegible] Jérica sufría [illegible] localidad misma no fué [illegible] deada. Los nacionalistas [illegible] recer, concentran ahora [illegible] que contra las primeras [illegible] en las cumbres un [illegible] allá.

NOTICIAS DE AMERICA LATINA

RIO DE JANEIRO, 22 — (U. P.) Una vez más ha [illegible] tergado el proceso del teniente Fournier, y demás implicados en golpe revolucionario de mayo, hasta el martes próximo [illegible] mediodía.

LA PAZ, 22.— (U. P.) Se firmó un tratado de [illegible] y colonización con Polonia, y un tratado sobre canje [illegible] caciones con el Ecuador.

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS



39) PRODUCTOS MEDICINALES Y DROGAS

FARMACIA "LA NACION", Simón Bolívar 298, Plaza Manuel Rodríguez. Laboratorio recetas y análisis. Precios bajísimos. Teléfono 86075. 6 agosto

CONTRA RESFRIO: ¡¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 25 julio

GONORREAS, BLENORRAGIAS antiguas, rebeldes, se combaten rápidamente, sin peligros ni molestias y sin que nadie se entere con "SELLOS WONDER KELLER". Antiséptico microbicida de las vías urinarias: Base: Balsámicos. Pídalo Farmacias surtidas. 7 Octubre

CONTRA SABAÑONES EN PIE y mano Salfridine-Cedro del doctor Pommer, no será en vano! 26 julio

¡¡DEPURE SU SANGRE!! Evite granos, manchas, ronchas del cuerpo. PURIFICOL KELLER, indicado enfermedades crónicas, heridas rebeldes, afecciones reumáticas, etc. Base: Decoctos vegetales. Pídanse farmacias surtidas. 7 Octubre

LEUCORREA (FLORES BLANCAS), catarro vaginal, infecciones uterinas, combátense ventajosamente con lavados "MICROGENIL KELLER". Util inflamaciones, ardores, órganos genitales. Uso discreto. Base: Trioximatileno. Pídase farmacias. 7 Octubre

DEBILIDAD SEXUAL, IMPOTENCIA, agotamiento prematuro. Tabletas "STRONG" tonifican, fortalecen, vigorizan al hombre agotado: en todas las farmacias surtidas. Base: Testiculina, glicerofosfatos. 7 Octubre

TOME PECTORAL NACIE. 25 Julio.

SAL NACIE. — PURGANTE agradable. 25 Julio.

SEGUROL CORTA LA FIEBRE. 1.o Agosto.

GLOBULOS KADDE DESINFECTA vías urinarias enfermas. 1.o Agosto.

ENERGIOL EL MEJOR TÓNICO general. 1.o Agosto.

UNGUENTO MAX, CURA ENFERMEDADES piel. 1.o Agosto.

NITOSIL, CURA BRONQUITIS, catarros crónicos. 1.o Agosto.

CONTRA GRIPPE, RESFRIOS, Segurol. 1.o Agosto.

GONORREAS REBELDES, CRONICAS, sanan con Glóbulos Kadde. 1.o Agosto.

TONIFIQUE SUS NIÑOS CON Boy-Tonic. 1.o Agosto.

NEURASTENIA, CANSANCIO cerebral, desaparece con Energiol. 1.o Agosto.

SARNA, GRANOS, ESPINILLAS curan con Ungüento Max. 1.o Agosto.

TOS, CANSANCIO, SANAN CON Nitosil. 1.o Agosto.

BLENORRAGIAS, ESTRECHECES, retenciones orina, cura Glóbulos Kaddé. 1.o Agosto

ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO: dispepsia, acidez, ardores, vinagreras, flatulencia, mala digestión, úlceras gástricas, fermentaciones intestinales, gases, mal aliento, cura "Gástrisan".— Base: Anestesina, alcalina. — Llegó: Daube-Boticas. 31 Julio.

¿ESTA USTED ENFERMO DEL hígado? USE CRETOL, se sentirá inmediatamente mejor. Cajita de 40 tabletas, $ 4.60; sobre de tres, $ 0.40 21 agosto

40) PRESTAMOS, ACCIONES, BONOS Y SOCIOS

VENDO 12 ACCIONES COMPAÑIA Chilena Tabaco, 3 Fósforos Volcán. Ofertas: Casilla 3939. 25 julio

CARLOS OSSANDON, BANDERA 168. Dinero listo para hipotecas. 31 Julio

INVIERTA SU DINERO POR intermedio de Carlos Ossandón Bandera 168. 31 Julio.

CARLOS OSSANDON, BANDERA 168. Activas tramitaciones en Cajas y Bancos Hipotecarios. 31 Julio.

DINERO PARA HIPOTECAS ofrece desde $ 10,000. ¡Capitalistas! Las mejores garantías; Oficina Propiedades Jorge Cristi Salamanca. Morandé 291. 8 agosto

42) PERSONAS BUSCADAS

LUIS ALBERTO ESPINOZA Claveras, desea saber de su hermano Antonio. Concepción 336. 25 julio

SE DESEA SABER DE REBECA L. Azócar, antigua empleada del Telégrafo Comercial de esta ciudad, que debe encontrarse actualmente prestando sus servicios en el Telégrafo del Estado, Valparaíso. Dirigirse a C. A. B., Nataniel 149, Santiago. 25 julio

44) RADIOS, PIANOS, FONOGRAFOS Y OTROS

RADIOS SUPERPOTEX LUXOR, propaganda. Toda onda, lujosos, 1.000, valen 2,000, garantía 2 años. Superpotex, Galería Alessandri 18-A. Teléfono 60003. 4 agosto

CON $ 100, ENTREGAMOS RADIOS 5 tubos; con $ 200 toda onda, saldo grandes facilidades modelos 1938. Delicias 845. 28 Julio

MATERIALES PARA RADIOS compre en Central Electric, le conviene mucho más. Morandé 281. 8 agosto

RADIOS, AUTOMOVILES, REPARA Laboratorio Radiotelefonía. Cumming 101. 28 julio

LABORATORIO RADIOTELEFONIA, construcción, reparación, transformaciones aparatos radiotelefónicos. Cumming 101. 28 julio

¡¡LIQUIDAMOS!! VICTROLAS ortofónicas Victor. San Diego 835. 29 julio

TUBOS "VALVO", CONDENSADORES "Hydra". Los mejores precios. Teatinos 74. 15 Agto.

RADIOS, 100 PIE, GRANDES facilidades, modelos 1938 importadas; reparaciones garantidas. San Diego 233. 30 Julio.

8,000, VENDE RICO PIANO cola en jacarandá. Verlo: Lira 308. 24 julio

RADIOS RCA. VICTOR 1938, en liquidación, a precios fuera de toda competencia. Radio Service, Bandera 176. 30 Jul

46) REMATES VOLUNTARIOS

REMATE.— VEINTICINCO DE Julio actual, quince horas, ante Tercer Juzgado, de acuerdo bases fijadas, saldrá remate voluntario propiedad Bascuñán Guerrero 1062-1064 (antes 970). Mínimum $ 75,000. Garantía $ 20,000. Bases: Secretaría Juzgado, expediente Patronato Nacional de la Infancia, autorización.— Secretario. 24 Jul.

47) CITACIONES Y NOTIFICACIONES

SINDICATO NACIONAL VITIVINICOLA.—Cítase a Junta General Ordinaria de Socios para el martes 26 del corriente, a las 15 horas, en Agustinas 925, departamento 621, en tercera y última convocatoria, a fin de dar cuenta del movimiento hasta el 30 de junio último, y elegir directorio para el nuevo período. Esta Junta se celebrará con el número de socios que asista.— Santiago, julio de 1938.—El Secretario. 26 julio

48) TALLERES Y COMPOSTURAS

MAESTRO MARCOS, ESPECIALISTA calzado ortopédico. Esmeralda 834. 24 Julio.

54) JUDICIALES

POR RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, de dieciséis del presente, concedióse posesión efectiva herencia quedada fallecimiento de don Darío Roldán Alvarez a su mujer doña Cristina Ojeda v. de Roldán y a su hija doña María Cristina Roldán Ojeda. Practicaré inventario solemne bienes causante, el veintitrés del presente, a las quince horas, en mi oficina, Bandera 342.— Puelma, secretario. 23 Jl.

INVENTARIO SOLEMNE EL DIA 30 del presente, a las 9 horas, en mi oficina, Bandera 342, practicaré inventario solemne menores Olga, Sergio y Marta Leyton Garavagno. Cito interesados. J. Vicente Castro. 28 Jul.

PRIMER JUZGADO CONCEDIO posesión efectiva herencia Diego Benavente Bustamante, a sus hijos Diego, Rafael, Graciela, José Luis, Mónica e Ignacio Benavente Aranguiz, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente y ordeno facción inventario solemne que practicaré en mi oficina, el 27 de julio actual, a las quince horas. — Arturo Puelma, secretario. 25 Julio.

EL 30 DEL PRESENTE MES, A las 10 horas, en la Secretaría del 4.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía, se rematará la casa quinta ubicada en Quilicura, calle Vergara N.o 6. Buenas dependencias. Mínimum rebajado: $ [illegible]. Pago al contado. Bases y antecedentes en Secretaría del Juzgado. Juicio Romo Suc. con Ortiz Suc. El secretario. 23 Julio.

POR AUTO 15 DE JULIO DE 1938. — Primer Juzgado Civil de esta ciudad, concedese posesión efectiva herencia intestada dejada por don Juan Farreras Camps, a su mujer legítima doña Rosario Artigas Vidal v. de Farreras, sin perjuicios de otros derechos. — Secretario. 23 Jl.

POSESION EFECTIVA HERENCIA Dora Lawrence viuda de Trumbull concedióse su hijo Luis R. Elton por auto 18 del actual, 2.o Juzgado Civil. Tramítase arreglo arts. 40 a 44 Ley 5427. 23 Julio.

POR RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil de nueve presente, concedióse posesión efectiva herencia de don Jorge Edgardo Rosende Verdugo, a su cónyuge doña Raquel Larrañaga y su madre doña Irene Verdugo. 25 Julio.

REMATE.— POR DECRETO DEL señor Juez del 1.o Juzgado Civil Mayor Cuantía, esta ciudad, se ha señalado el día 24 de agosto próximo, a las 15 horas, para remate de los derechos que don Bernardo 2.o Moltedo tiene en una hijuela del fundo "Las Gaviotas", ubicado en el departamento de Quillota. Estos derechos tienen una superficie de 1,160 hectáreas. Mínimum: $ 600,000. Bases, antecedentes en secretaría, juicio: Banco Germánico con Moltedo, Cerda y Cía. El secretario. 26 Julio.

REMATE. EL VEINTE DE AGOSTO próximo, a las diez horas, se efectuará, ante el Primer Juzgado de Mayor Cuantía, el remate del sitio 15 mts. Poniente del sitio N.o 233 de la calle de Los Mercedes de la Población Lo Vial, Comuna de San Miguel. Mínimum: $ 8,500. Boleta $ 1.700. Bases y antecedentes expediente Larraín C. Bernardo con Salvo Robinson.— El secretario. 27 Julio.

POSESION EFECTIVA.— PRIMER Juzgado Civil, 21 del actual, se concedió posesión efectiva bienes doña Lucinda Miranda Guzmán, abintestato a sus hijos legítimos Manuel, María Inés, Roberto, David, Julio e Hilda Lucinda Blanco Miranda, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente don Manuel Blanco Mir. Practicaré inventario solemne en mi oficina, Bandera 312, 29 del presente, quince horas.— Arturo Puelma, secretario. 26 Julio.

5.o JUZGADO CIVIL.— Concedió posesión efectiva herencia intestada de don Eugenio Escobar del Río a doña Ana Raquel, María Rebeca y Ana Eugenia Escobar Prieto, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente doña Lidia Prieto Salinas. Tramítase en conformidad arts. 40 y 44 Ley 5427. Secretario 25 Julio.

POR AUTO DEL 5.o JUZGADO Civil, de 19 de julio en curso, declaróse que doña Julia Silva [illegible] de Adriazola, no tiene la [illegible] administración de sus bienes. El secretario. 26 [illegible]

APERTURA DE SUCESION [illegible] el Albacea don Arturo [illegible] Larraín, ingeniero, domiciliado en esta ciudad, Lira N.o [illegible] encuentra abierta la sucesión doña Carolina Knauj de [illegible] 26 J[illegible]

POSESION EFECTIVA. AUTO [illegible] presente, 1.er Juzgado, [illegible] posesión efectiva, beneficio inventario, bienes Manuel [illegible] y Adela Escobar a sus hijos legítimos Manuel Jesús, M[illegible] Luis Alberto y Osvaldo José [illegible] lar Escobar. Tramítase en conformidad art. 10, siguientes Ley [illegible] 26 J[illegible]

POR DECRETO PRIMER [illegible] do Civil, julio 19, concedió posesión efectiva heren. quedada fallecimiento de doña María [illegible] Lemus Deerbrenlih a su [illegible] testamentario, la Sociedad [illegible] tora de Ciegos Santa Lucía [illegible]

BOMBAS

CUERPO DE BOMBEROS DE [illegible] ñoa. Segunda Compañía: [illegible] do por la Humanidad". [illegible] del capitán, cito a la [illegible] para el martes 26 del [illegible] ejercicio, a las 22 horas [illegible] de reunión, el cuartel. [illegible] de trabajo.— El ayudante [illegible]

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

AGUSTIN BARROS JARPA. ERNESTO BARROS JARPA. HUMBERTO SILVA. Bandera 52.

LISANDRO SANTELICES. Huérfanos 1112. Teléfono 86831. 31 Dic.

ALEJANDRO SERANI B. Huérfanos 1294. Departamento 85. 31 Jul.

SALAS ROMO HNOS. Huérfanos 1294.—7.o piso. 31 Jul.

MEDICOS

DOCTOR GRUNWALD. Oídos, nariz, garganta, Agustinas 972, 4 - 6. 3 Ag.

Dr. GORGEWSKY. Rayos X. Estómago — Hígado. Broncopulmonares. Diabetes. 26, Brasil 39. 7 Ag.

DOCTOR CASTAÑON. Pulmón, 4-5, Agustinas N.o 1269. Edif. "LA NACION" 4.o piso. Teléfono 82222 y 61979. N|O.

CORVALAN. Urinarias - Sífilis. Lira 48. 7 Ag.

DR. RATINOFF. Asma - Corazón. Broncopulmonares. Rayos X. Manuel Rodríguez 764. Teléfono 84639. 14 Ag.

BEDOYA HUNSDOERFER. Enfermedades sangre. Gonorrea, Piel, Venéreas. Rayos X, para piel, 1-5. San Martín 71. 13 Ag.

LOIS. Urinarias. (3 - 5). Catedral 1467. 64364. 25 Julio.

WAUGH ROJAS. Cirugía. Impotencia Sexual, Várices, Hemorroides. Miraflores 459, Teléfono 82149. 20 septiembre.

Dr. EDUARDO YEPEZ. Ginecólogo (4 - 6). Estado 360.— Teléfono 67662. 17 agosto.

JOSE CALVO MUÑOZ. Cirugía, Urinarias. Riñón, Vejiga, Próstata, Gonorrea, 12-1; 4-5 1|4, Agustinas 972, 4.o Piso. 9 Ag.

KRUMBACH. Especializado Alemania. Señoras. Impotencia. Venéreas. Várices, 4-6. Delicias 870. 1.o Set.

DOCTORA BEHM. Claras 663. 16 agosto.

FAIVOVICH. Medicina interna. Rayos X. — Ultratermia. Nataniel 426. — Teléfono 63975. 23 Jul.

BERNARDO VAISMAN. Piel - Venéreas. 2 - 4, Nataniel 137. 23 Jul.

ROBERTO KOHAN. Niños. Rayos X. París 855. 64754. Pedir hora. 18 Ag.

OCULISTAS

Dr. VERDAGUER. Oculista. Agustinas 972. Oficina 546. Teléfono 83294. 3 Ag.

CONTARDO ASTABURUAGA. Huérfanos 930, 1.o piso, oficina 74. Teléfono 69981, (2-4). 28 Jul.

OPTICOS

OPTICA KOHN. Pasaje Matte 23. Casilla 1509. 28 Dic.

OPTICA HERRMANN. Estado 40. Instituto especialista en anteojos. 30 Set.

DENTISTAS

WENCESLAO MUÑOZ LOBOS. San Diego 374. 5 Ag.

A. M. TOSSO ESPINOSA. Cirujano-Dentista. Radiografías. Agustinas 1111, Departamento 719. Teléfono 64727. 28 julio

Turno de Farmacias

Las siguientes farmacias estarán de turno hasta el 23 del presente:

[illegible] San Pablo-Brasil; San Sebastián [illegible] Matucana - Mapocho [illegible] San Pablo 3597: Bremen J. J. Pérez 5273: Alemania, Catedral 2808: La Salud, O'Higgins [illegible] O'Higgins 2477: Benticrodt Plaza-Merced: [illegible] Matta-Carmen: [illegible] San Diego 2008: San Ignacio, O'Higgins [illegible] Tucapel: Tucapel-San [illegible] Victoria, Cochrane-Victoria: San Luis, Blanco Encalada 2100: Andes Gran Avenida 8934: Aranda, Diez de Julio 335: Central, Gran Ave[nida] 6322: El Llano, Gran Avenida 3458: Torricelli, Santa Elena 1393: Serrano, Santa Rosa 1994: Valparaíso, San Diego 862: Cruz Blanca, Av. Ossa 53: Guindos, Bulnes, Borgoño 311: P. Bulnes, Lembach, Av. Providencia 1996: El Faro, Av. Irarrázaval 2396: El Tigre, Av. Irarrázaval 831: Cristi, Av. [illegible] Bilbao 2010: Salvador, Av. Bilbao 681: Los Carmelitos, Independencia 121: San Cristóbal, Av. Recoleta 334: Maipo, Av. Recoleta 2051: La Farmacia, Independencia 1216: Santa Laura, Av. Santa Laura 1183: y Santa Elena, N. de Matte 332.

Dr. MORENO OLEA. Dentista. San Antonio 787. 22 Jul.

ERNESTO ANGUITA. Piorrea-Radiografías. Edificio Ariztía, 7.o piso. 1.o Ag.

GALLEGUILLOS ROJAS. Especialmente puentes higiénicos removibles. Placas oro. Extracciones complicadas. 2-7. Cóchrane 246. 31 julio.

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO. Cirujano-Dentista. Trabajos rápidos y extracciones difíciles. Consultas: 3 a 8. Agustinas 1269, 4.o piso. Teléfono 82222 y 61901. N|O.

MECANICOS DENTALES

PLACAS DENTALES. Composturas ultra-rápidas, 15 pesos. Delicias 179. 7 Ag.

DENTADURAS. Placas, composturas dos horas. Precios módicos. Barahona. San Francisco 120. 24 Jul.

LABORATORIO VERGARA. Mecánica dental. Composturas rápidas. San Francisco 450. Teléfono 84793. 31 Jul.

MATRONAS

ESTER MALDONADO. García Reyes 436. Teléfono 61282. 1.o Ag.

SEÑORA MORAL. Embarazos normales o patológicos. Suturas. Casos urgentes. General Mackenna 1033, entre Puente y Bandera, Departamento 1. Teléfono 63688 (No hay plancha). 26 Jul.

BLANCA FISHER. Bascuñán 133. Consultas: 2 a 6. 6 Agosto.

H. IZQUIERDO. Partos. Atención esmerada. Santa Lucía 152. 28 Jul.

LUZ RIQUELME. Ex jefe maternidad, partos, suturas. Atención médica permanente. Molina 388. 15 Ag.

AMELIA MATUS. Tratamientos especiales. Teléfono 82104. Echaurren 75. 1.o Ag.

BLANCA PINEDA. Consultas gratis. Recibe pensionistas. San Diego 267. 8 Ag.

SEÑORA REYES. Partos. Tratamientos sin dolor. Asistencia médica. Consultas gratuitas. Victorino Lastarria 158.—Teléfono 74454. 1.o Oct.

JUSTINA CONTRERAS de PADILLA. Clínica. Valdés 680 — Teléfono [illegible]

MATERNIDAD PARTICULAR. Cochrane 1009. Teléfono [illegible]

MERCEDES DARRIGRANDE. Regreso extranjero. Ultimos adelantos. Tratamientos indoloros. Suturas. Método rejuvenecer. Monjitas 335. Teléfono [illegible]

CARMELA TORO. Matucana 640. Teléfono [illegible]

SEÑORA PHERINI. Atiendo llamados [illegible] Atención médica. Lord Cochrane 95.

PRACTICANTES

RIVERA. 19 años práctica. Venéreas. Tratamientos, Curaciones. Teléfono 74768. San Pablo 1435.

PLAZA. Curaciones, inyecciones [illegible] Atenciones garantidas. Precios módicos. Echaurren [illegible]

100.000 francos para los pobres de París regaló el Rey Jorge antes de abandonar la capital de regreso a Inglaterra

A las 10.30 partieron SS. MM. en tren a Villers-Bretonneux.— Allí inauguraron el monumento a los australianos caídos en 1914/18.— Discursos del Rey y del Presidente Lebrun.— Poco después siguieron viaje a Calais, donde se embarcaron en el "Enchantress".— El yate llegó a Dover a las 19.25, y 10 minutos después, los Reyes estaban en Londres

[illegible] 22. — (U. P.) — El [Rey] Jorge y la Reina Isabel [pusi]eron término hoy a su visita oficial de cuatro días a [Francia] con la inauguración del monumento erigido a la memoria de los australianos muertos en la guerra mundial, en Villers-Bretonneux, con una ceremonia [que] [illegible] una vez más los lazos que se han estrechado, los lazos que unen a Francia y Gran Bretaña.

Sus Majestades partieron de [París] en medio de entusiastas [aclamaciones]. Poco después de las 10 horas, el Rey y la Reina aparecieron por última vez en la terraza del Quai d'Orsay. Antes de abandonar sus aposentos, la Reina los recorrió examinando detenidamente los objetos que los adornaban, todos ellos valiosas piezas de museos, en que figuraban muebles, artículos de arte y cuadros avaluados en cien millones de francos.

La Reina hizo notar que eran los aposentos más hermosos en que había vivido, fuera del palacio de Buckingham. En [ese momento] el Rey tuvo un nuevo gesto para congraciarse la voluntad de los franceses, al hacer un obsequio de 100.000 francos para que fueran distribuidos entre los pobres de París.

LOS SOBERANOS SE DESPIDEN

Desde la terraza, los Soberanos se trasladaron rápidamente a los automóviles especiales que los esperaban para llevarlos en cortejo directo, por la Avenida del Quai d'Orsay, hasta la Plaza de los Inválidos, en medio de las aclamaciones de la muchedumbre. Sus Majestades, rodeados por su escolta y a quienes acompañaban miembros del Gobierno y los jefes del Protocolo, se despedían sonriendo, saludando con la mano, a los miles de parisienses que se habían reunido a ambos lados de la avenida.

En la estación, celosamente custodiada, los Reyes recibieron la cordial despedida de la multitud que atronaba el espacio con gritos de "Vive le Roi" y "Vive l'Angleterre".

En el andén Sus Majestades estrecharon las manos de los parlamentarios, miembros del Gobierno y diplomáticos que habían ido a despedirlos y Madame Lebrun, al despedirse de la Reina, le dijo: "Vuestras Majestades se llevan consigo los corazones de París porque, en verdad, nuestro pueblo os los han entregados".

EL TREN PARTE DE PARIS

El tren especial partió con destino a Villers-Bretonneux a las 10.30, almorzando Sus Majestades durante el viaje. Llegaron a las 13.20, y fueron a inaugurar el imponente monumento, una torre de 31 metros de altura, que se alza en el centro del Cementerio. En el interior de la torre, una escalera lleva hasta una plataforma, situada a 19 mts. del suelo y de allí, por otra escalera, se llega a una cámara de observación, a 22 metros, desde la cual se disfruta, en todas direcciones, de una amplia vista sobre la necrópolis en que descansan 11.000 australianos muertos en la guerra. Detrás de la torre se alzan murallas, en forma escalonada, que forman tres lados de una especie de patio y en las que están grabados los nombres de los caídos.

SS. MM. LLEGAN A VILLERS-BRETONNEUX

Sus Majestades fueron recibidas por Sir Earle Parge, vice-Premier de Australia y otros funcionarios, quienes las acompañaron hasta el cementerio. Allí eran esperadas por la Alta Comisión australiana, formada por S. M. Bruce, Lord Gowrie Mackenzie y el coronel F. W. White, en representación del Gobierno australiano.

En seguida, el Rey recibió al Presidente Lebrun, que concurrió a la ceremonia en nombre de Francia. A pesar de encontrarse aun en Francia, correspondió al Rey recibir al Presidente por cuanto el terreno del cementerio ha sido cedido por Francia a Gran Bertaña, y técnicamente el Rey se encontraba en suelo británico.

La ceremonia misma fué corta y sencilla. El Rey, en respuesta a Sir Earle Parge, rindió homenaje a los australianos caídos.

DISCURSO DEL JORGE VI

"Es un privilegio para mí — dijo — descubrir el monumento en presencia del gran Pre[sidente de la Re]pública francesa, jefe del gran pueblo en cuyo suelo estamos y al cual esta eventualidad recuerda hoy los lazos de amistad que nos unen y que el transcurso de los años no puede debilitar.

"Este monumento perpetúa la memoria de 11.000 australianos caídos en Francia. Fué con el sacrificio que los australianos señalaron su primer ingreso a la historia como nación joven y vigorosa, y fué esta la puerta por la cual Australia pasó de la juventud a la edad adulta.

"Hace un siglo y medio, nuestros antepasados encontraron a Australia y la colonizaron. A pesar de haberse realizado la unidad en la Federación, ninguna prueba externa había sido impuesta a su pueblo para que Australia pudiera ocupar el sitio que le correspondía entre las naciones. En 1914 se presentó la oportunidad y el lazo se estableció. La caballeresca Australia envió apresuradamente sus hijos a Europa y, antes de transcurrir cuatro años, más de cinco divisiones de sus soldados participaban en la guerra. En Gallipoli, los australianos pasaron a ser veteranos y ya nadie ni amigos ni enemigos, discutió sus cualidades.

UNA MISION HEROICA

"A ellos, en abril de 1918, fué confiada la misión de recuperar esta ciudad de vital importancia estratégica. En el día de Anzac cumplieron su tarea y, durante cuatro meses, prosiguieron su avance victorioso desde este punto. Este sitio y el monumento que lo corona, los recuerdan para siempre. Sus alrededores constituyen el emblema de la camaradería que es la voz de orden del Imperio británico, porque en ellos reposan hombres procedentes de todos los rincones de la tierra, que murieron en defensa de los ideales comunes a todo el Imperio.

"Australia cumplió la consigna y yo, como su Rey, me siento orgulloso, a la vez que profundamente reverente y agradecido, de aquellos cuyo sitio de descanso guarda este monumento, al descubrirlo".

Terminada su alocución, el Rey descubrió el monumento.

HABLA M. A. LEBRUN

A continuación habló el Presidente Lebrún, quien dijo:

"Es ésta la tercera vez que tengo el honor de rendir mi homenaje ante un monumento que conmemora el heroísmo de los hijos del Imperio británico, muertos gloriosamente en nuestro suelo. La primera vez fué en 1932, en Thiedval, que divisamos desde aquí y donde Gran Bretaña asoció nuestros dos países en la gloria de un solo monumento, para celebrar la unidad de sacrificios de los soldados de nuestros dos ejércitos que cayeron unos al lado de los otros en tantos encarnizados combates, y hace dos años, fué en Vimy donde las dos naciones inauguraron, en presencia del Gobierno canadiense, el monumento erigido por el pueblo canadiense a los muchos de sus hijos que cayeron tan lejos de su tierra natal.

"Hoy día, estamos reunidos en la célebre meseta de Santerre para glorificar el cuerpo de ejército australiano y neozelandés, a esos irresistibles anzacs que, en los meses de abril, mayo, julio y agosto de 1918 tomaron una parte tan activa en las operaciones que se desarrollaron frente a Amiens, tomando 22.000 prisioneros y dejando al mismo tiempo a 20.000 de sus propios soldados en el campo de batalla.

"VEINTE AÑOS HAN PASADO"

"Veinte años han pasado. Nuevamente se ha cosechado el trigo en estas tierras bañadas de sangre; los árboles destrozados por las granadas han echado nuevas raíces y nuevamente está verde el pasto en los campos. Ante la indiferencia de la naturaleza, cabe recordar el número de heroicos soldados que vinieron de Queenslandia, Victoria, Nueva Gales del Sur y Nueva Zelandia para traernos su apoyo, y que murieron por la libertad y por la justicia.

"La peregrinación que acabamos de hacer por este cementerio nos ha emocionado hondamente. Mirando esas murallas en que los nombres de los jóvenes héroes desaparecidos están grabados, nos hemos resuelto a mantenerles nuestro homenaje a través de los años.

"Es agradable para mí, como jefe del Estado francés, saludar a Vuestra Majestad aquí, a vos, cuya valiente juventud se formó en medio del ruido de las explosiones de la más terrible de las guerras que registra la historia. Nos conmueve particularmente el hecho de que Vuestra Majestad hiciera coincidir su primera visita a Francia con la inauguración de este monumento.

ENTENTE DE DOS DEMOCRACIAS

"Al asociar el jefe del Estado francés a esta ceremonia, el Gobierno australiano recalca la estrecha entente de nuestras dos democracias en el suelo mismo en que se selló esa Entente. Australia ha querido recordar también que la unión en los campos de batalla ha sido la salvaguardia de la independencia y de la libertad, de la libertad de nuestras dos grandes democracias.

"Vuestra Majestad ha dicho: "La amistad de los dos pueblos y la comunidad de sus ideales de justicia constituyen la mejor garantía de la paz mundial"; esta declaración fué reiterada nuevamente ayer y conserva, en estos turbios días que vivimos, toda su fuerza y calma. Ojalá perdure en nuestras dos naciones respecto de su acción en el campo de la confianza.

AGRADEZCO UNA VEZ MAS A VV. MM.

"A nombre del Gobierno de la República y de todo el pueblo de Francia, agradezco una vez más a Vuestras Majestades el haber honrado a nuestro país con vuestra visita, de la que conservaremos un recuerdo profundo y duradero. En este sitio en que antaño los valientes ejércitos australianos, británicos y franceses combatieron y, en la vida y en la muerte, establecieron entre sí lazos indisolubles, doy las gracias al Gobierno australiano cuya feliz iniciativa permitió que este pedazo de suelo francés pasara a ser australiano.

"A los centenares de peregrinos que cruzaron el océano para venir al suelo en que ellos y sus hermanos pelearon antes, expresó la ferviente simpatía y afección de nuestro país. Al escribir los nombres de Melbourne y de Victoria en estas murallas, Villers-Bretonneux ha sido el fiel intérprete del pensamiento francés".

OTROS DISCURSOS PRONUNCIADOS

Después Sir Earle pronunció también un discurso y, a continuación de un corto momento de silencio, hablaron el Obispo de Amiens y el reverendo George Green, que fué capellán de las tropas australianas. En seguida, el Rey, M. Lebrún y Sir Earle depositaron coronas al pie del monumento.

Cinco minutos más tarde Sus Majestades, acompañaron a M. Lebrun hasta su tren, donde se despidieron del Presidente e, inmediatamente después, subieron al coche real de su propio convoy, acompañadas por Bonnet y Lord Halifax, para seguir viaje a Calais.

En dicho puerto no hubo ceremonia alguna, llegando el tren al muelle hasta pocos metros del yate "Enchanteress", que esperaba bajo presión. Subieron al yate real a las 17.20, zarpando el barco hacia Inglaterra a las 17.33.

LLEGARON A LONDRES DE NOCHE

LONDRES, 22.— (U. P.)— El Rey y la Reina llegaron a la Estación Victoria, de regreso de su visita a Francia, a las 21.14 Fueron recibidos por el Ministro del Interior, Sir Samuel Hoare; en seguida, SS. MM. se dirigieron en automóvil al palacio de Buckingham.

El yate del Almirantazgo "Enchantress" ancló en Dover a las 19 10. Miles de personas que pasan sus vacaciones en ese puerto, se habían congregado en los acantilados y aplaudieron entusiastamente a SS. MM. Los Reyes desembarcaron en el muelle del Almirantazgo a las 19.25 y partieron en tren especial a Londres a las 19.35

En contraste con la pompa y colorido de las ceremonias con que se les recibió en París, SS. MM. llegaron a esta capital y fueron recibidos sin ceremonia alguna, poniendo así término a su primer viaje al extranjero desde que asumieran el trono.

VIAJE ENTERAMENTE "EN PRIVADO"

En la estación o el trayecto no había guardias de honor, ni se dispararon salvas a su entrada a la bahía de Dover.

El viaje desde ese puerto a la capital se hizo "en privado"; los soberanos y los miembros de su comitiva no vestían en esta ocasión trajes de ceremonia, sino corrientes.

Como en su viaje de ida a Francia, al regresar una escolta naval inglesa salió a recibirles en mitad del Canal de la Mancha: la 5.a flotilla de destroyers recibió al "Enchantress", que hasta ese punto fué acompañado por buques de guerra franceses.

Argentina

INCENDIO DE UN POZO PETROLERO

MENDOZA, 22. — (U. P.) — Se incendió el pozo número 19 en Tupungato, de propiedad de los Yacimientos Petrolíferos Fiscales.

Existe el peligro de que [illegible] propague el incendio.

NOTAS POLITICAS

Los más importantes núcleos productores de todas las actividades del país ofrecen esta noche una manifestación al Sr. Ross

El banquete se efectuará a las 21 horas en los salones de Gath y Chaves y a el concurrirán más de mil personas.— Don Jaime Larraín García Moreno pronunciará el discurso de ofrecimiento y agradecerá el candidato señor Ross.— Concurrirán delegaciones de todo el país

[Esta] noche se efectuará en [Gath] y Chaves el banquete que [los] más importantes núcleos [pr]oductores de todas las ac[tividades] ofrecerán al candidato [nacion]al a la Presidencia de la [Rep]ública, don Gustavo Ross [Santa] María.

[A] esta manifestación se han [adher]ido más de 1.000 personas entre los elementos más con[nota]dos de todo el país y ven[drán] delegaciones de Iquique, [Anto]fagasta, La Serena, Rengo, [Con]cepción, Temuco, Valdivia, [Osor]no y otros puntos.

[Es]tos delegados representan [lo]s más importantes centros agrícolas, fabriles y comerciales del país.

LOS DISCURSOS.

Ofrecerá la manifestación el Presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura y de la Confederación de la Industria y del Comercio, don Jaime Larraín García Moreno.

Agradecerá a continuación el candidato nacional, señor Ross y hablará a continuación, el señor Mario Green, Presidente de la Sociedad Agrícola del Sur; a nombre de los industriales, don Walter Muller, a nombre del Comercio Mayorista, don Gastón Goyeneche; por el comercio de Valparaíso, don Arturo Ruiz de Gamboa; en representación de la minería, don Alberto Echeverría, Vice presidente de la Sociedad Nacional de Minería; en nombre del comercio minorista y otros ramos similares, don Guillermo Izquierdo.

EL BANQUETE.

Se dará comienzo al banquete en los salones de Gath y Chaves, a las 21 horas y tanto el señor Ross, como los dirigentes de las diversas actividades productoras y jefes políticos invitados, tomarán colocación en la mesa de honor dispuesta especialmente.

Los discursos que se pronunciarán estanoche, serán radiodifundidos, por una cadena de estaciones de todo el país y por onda corta.

El candidato nacional, señor Ross, esbozará en su discurso, los puntos de su programa, relativos al desarrollo de las actividades productoras, refiriéndose asimismo a la alta significación de la manifestacion que los elementos más valiosos de estos sectores le ofrecen.

No podría financiarse proyecto que aumenta las gratificaciones maestros de Aysen y Quinchao

Sin embargo, miembros de la Comisión de Educación creen que podría buscarse una solución favorable

[Con] respecto al proyecto que [aumenta] en un 100 o|o la gratificación zonal en Aysen y parte [del] [illegible] del Departamento [de] Quinchao, la comisión de [Hacie]nda de la Cámara ha evacuado el siguiente informe:

HONORABLE CAMARA:

[Vuestra] Comisión de Hacienda ha estudiado para los efectos de lo dispuesto en los artículos 60 y 61 del reglamento, el proyecto de ley de origen en el [Senado] e informado por la Comisión de Educación Pública, por el cual se fija una gratificación de zona de un 100 o|o al personal de educación que presta servicios en la provincia de Aysen y en la parte del continente del departamento de [Quinchao].

[Haciendo uso] de la facultad que [le confieren] los artículos citados del Reglamento, vuestra comisión se ha limitado su estudio al artículo 2.o del proyecto que [dispone] que el mayor gasto que [importe] el aumento de la gratificación se deducirá del ítem [illegible] del Presupuesto de Educación Pública.

Cabe advertir que el informe de la Comisión de Educación Pública tiene fecha 5 de julio de [illegible] y que, en consecuencia, la [illegible] recursos que se propone [illegible] corresponde al Presupuesto [del presente] año. Sin embargo, dicha fuente de recursos puede [difícilmente] aplicarse al Presupuesto del presente año que, en el [illegible], consulta igual cantidad [que] la del año pasado para [el pago] de sobresueldos fijos [por] residencia en ciertas zonas.

[La] Comisión de Hacienda [acordó] pedir al Ministerio de [Hacie]nda informe acerca de si [el ítem] referido del Presupuesto [arroja] un sobrante que [permita] cargarle el mayor gasto [del proyecto] en estudio.

[En la] sesión celebrada hoy por [la] comisión asistió el Jefe [de] la Oficina del Presupuesto [quien] manifestó que el ítem [illegible] del Presupuesto vigente en vez de tener un sobrante [se ha] ya excedido, a pesar [de no] constituir un gasto fijo; [el] aumento del número [de] [illegible] con derecho a gratificación de zona, el monto del [ítem] ya insuficiente.

[En] presencia de estos antecedentes, vuestra Comisión de [Hacienda] se encuentra en la [imposibili]dad de dar cumplimiento a la obligación que le [impone] el artículo 61 del Reglamento de indicar una fuente de recursos real y efectiva para cubrir el gasto que importe el aumento de gratificación de zona que se propone en el proyecto informado por la Comisión de Educación Pública.

Estima, en consecuencia, que el proyecto debe ser desechado por no tener financiamiento.

Es todo cuanto puede vuestra Comisión de Hacienda informar a la H. Cámara.

(Fdos). A. Dussaillant, J. Beeche, E. Alcalde, Fernando Aldunate, Guillermo Subercaseaux R.

HABRA FINANCIAMIENTO

El miembro de la Comisión de Educación de la Cámara, diputado señor Maira, con quien conversamos ayer sobre este asunto, nos expresó que el proyecto en referencia debía ser financiado, y que se agotarían los medios para encontrar la solución adecuada, ya que es de innegable justicia, si consideran los altos costos de vida en las regiones a que sus beneficios se refiere y a la sacrificada función de los maestros.

quín 1275.

VISITARAN ARICA LOS SENADORES ALESSANDRI Y CRUCHAGA TOCORNAL

IQUIQUE, 22. — A bordo del "Reina del Pacífico" pasaron en la mañana de hoy en viaje a Arica los senadores señores Miguel Cruchaga Tocornal y Fernando Alessandri.

La nave fué invadida por un enorme gentío que acudió a presentar sus saludos a los distinguidos parlamentarios. — (Mendez, Corresponsal).

CITACIONES POLITICAS

ASAMBLEA LIBERAL DE QUINTA NORMAL. — Cita a sesión para mañana, a las 11 horas, en J. J. Pérez esquina de Santa Filomena.

CLUB DEMOCRATA "ZENON TORREALBA". — Cita a asamblea general para hoy, a las 16.30 horas, en Compañía 1310.

PARTIDO DEMOCRATICO. — Agrupación Quinta Normal. — Cita para mañana, de 9 a 16 horas, en Bilbao 4487.

CENTRO JUAN ENRIQUE CONCHA. — Cita a asamblea general para hoy, a las 16.30 horas, con el objeto de elegir nuevo directorio.

ASAMBLEA DEMOCRATA DE CONCHALI. — Cita para mañana, a las 15 horas, en Vivaceta 1568.

CENTRO DEMOCRATA JUAN B. MARTINEZ. — Cita para mañana, a las 15 horas, en Vivaceta 1568.

ASAMBLEA LIBERAL DE LAS CONDES. — Cita para mañana, a las 11 horas, en Avenida Apoquindo 331, para tomar acuerdos relacionados con la marcha de los trabajos electorales del señor Gustavo Ross.

DEMOCRACIA UNIFICADA DE SAN MIGUEL. — Cita para mañana, a las 10 horas, en San Jo[illegible]

Comité Independiente pro candidatura Ross, de Valp. instaló ya su secretaría

Está ubicada en la Avenida Brasil 1727, y atiende diariamente a los adherentes. — Con actividad continúan los trabajos en Valparaíso y Viña del Mar

Con todo interés han continuado en Valparaíso y Viña del Mar los trabajos pro candidatura presidencial de don Gustavo Ross Santa María, actividades éstas que se han visto francamente estimuladas por el éxito conseguido por el candidato en las diversas jiras que ha realizado por el país.

Además de las actividades de los partidos políticos, los elementos independientes han continuado trabajando con todo interés, a fin de obtener el mayor número de adhesiones a esta candidatura.

EL COMITE INDEPENDIENTE

El Comité Independiente pro Candidatura Presidencial de don Gustavo Ross Santa María, cuyo presidente honorario es el senador por Valparaíso y Aconcagua, don Enrique Bravo Ortiz, ha venido desarrollando una intensa labor y ha instalado ya su secretaría en la Avenida Brasil N.o 1727, teléfono 7932, casilla N.o 11, en la que se atiende a los simpatizantes de esta candidatura, todos los días, de 9 a 12 y de 14 a 19 horas.

Ayer tarde el comité celebro una importante reunión, en la que se adoptaron diversos acuerdos tendientes a realizar una labor cada vez más efectiva y conveniente para el éxito de la candidatura del señor Ross Santa María.

"Arreglo pacífico del conflicto del Chaco es un ejemplo para el mundo y honra para la América"

dice el Senado en comunicaciones dirigidas a los Gobiernos de Bolivia y Paraguay

LA RESPUESTA DE BOLIVIA

El Senado ha enviado los siguientes telegramas, por acuerdo de la Corporación a los Gobiernos de Bolivia y Paraguay:

"Señor Ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia. La Paz. — Senado de Chile, en sesión ayer por unanimidad acordó expresar sus congratulaciones al Gobierno de V. E., por arreglo pacífico del conflicto del Chaco, ejemplo para el mundo y honra para la América. — Guillermo Portales Vicuña vicepresidente; Enrique Zañartu, secretario".

"Ministros de Relaciones Exteriores de Paraguay. Asunción. — El Senado de Chile, en sesión de ayer acordó por unanimidad, expresar al Gobierno de V. E., su cordial adhesión a la política pacifista que ha culminado con el arreglo del conflicto del Chaco en forma verdaderamente honrosa para los países de América, garantía de confraternidad y acercamiento de las naciones. — Guillermo Portales Vicuña vicepresidente; Enrique Zañartu, secretario".

Al primero de estos telegramas, el Canciller boliviano señor Salmón, contestó en los siguientes términos:

"Honorables señores Guillermo Portales Vicuña y Enrique Zañartu, presidentes y secretario del H. Senado de Chile. — Santiago de Chile. — En nombre de mi Gobierno agradezco y aprecio en alto grado el acuerdo unánime de la ilustre Corporación senatorial de Chile, de congratulaciones a Bolivia, por el arreglo pacífico del conflicto del Chaco, que honra el elevado espíritu de cooperación y paz del eminente Gobierno de Chile y de las naciones mediadoras. — Julio Salmón, Ministro de Relaciones Exteriores".

POR FALTA DE NUMERO NO SESIONO MUNICIPIO

Por falta de número no pudo celebrar ayer, la Municipalidad, la sesión extraordinaria, a que había citado el Alcalde, señor Onofre Lillo.

Esta sesión que se iba a efectuar de 19 a 20 horas estaba destinada a tratar diversos asuntos de interés y que necesitan una urgente solución.

Jefes políticos, parlamentarios y elementos independientes acompañarán al Sr. Gustavo Ross en su jira por las Provincias del Sur

El candidato recibió ayer a numerosas delegaciones de obreros y empleados que pasaron a ofrecerle su adhesión.— Actividades de diversos organismos que apoyan la candidatura de las fuerzas de orden

La Secretaría General de la candidatura de don Gustavo Ross Santa María dejó terminada ayer la labor relacionada con la realización de la jira que la próxima semana iniciará el señor Ross y en la que tendrá oportunidad de visitar las provincias de Bío Bío, Malleco, Concepción y Ñuble.

Asimismo, ayer regresaron a sus respectivas localidades algunas delegaciones que habían venido a entrevistarse con el señor Ross para dejar fijado el programa de visita a cada punto.

Se nos informa que la comitiva que acompañará al candidato nacional será bastante numerosa y, en ella, están incluídos todos los presidentes de los partidos que apoyan su candidatura, los senadores y diputados de las regiones visitadas y destacados elementos de la política y de algunas entidades de juventud.

ACTIVIDADES DEL SEÑOR ROSS

Como de costumbre, desde las primeras horas de la mañana, el señor Ross estuvo preocupado de la atención de su campaña electoral.

Asimismo, recibió a numerosas personalidades de actividades independientes y delegaciones de obreros, que pasaron a expresarle su adhesión.

Desde las 6 de la tarde, trabajó la oficina de la Secretaría General y después de recibir a los presidentes de los diversos comités, se trasladó al Departamento Electoral, que tiene a su cargo el papel de relacionador de las actividades de los partidos y, que a su vez, lleva la estadística electoral.

El señor Ross conversó detenidamente con los dirigentes de ese Departamento.

FUNDACION DE UN CLUB LIBERAL EN RANCAGUA

En la ciudad de Rancagua, los numerosos y destacados elementos con que cuenta el Partido Liberal, han organizado un Club Social Político, que funciona en la calle Bueras N.o 363, Teléfono 552.

Este centro político ha sido muy bien recibido por los correligionarios de Rancagua y, desde el primer momento, se ha visto concurridísimo.

Asimismo, los días jueves en la tarde, sesiona en ese local el comité directivo liberal de la candidatura Ross, correspondiente al departamento de Rancagua.

En la sesión que celebró el jueves pasado, se tomaron acuerdos de mucha importancia para la campaña.

A dicha sesión, asistieron casi todos los miembros del comité aludido y concurrió, también, el diputado por Rancagua, señor Antonio Varas Montt.

LA ACCION NACIONAL DE LA JUVENTUD DESIGNO REPRESENTANTES PARA LA PROXIMA JIRA

Ha quedado designada la comisión de la Acción Nacional de la Juventud, que acompañará a su candidato don Gustavo Ross en la jira que él efectuará en la próxima semana a las provincias de Bío Bío, Ñuble, Malleco y Concepción. Forman dicha comisión el dirigente de la Acción Nacional, don Arsenio Molina García Moreno, y el secretario provincial, don Carlos Contreras Henríquez y llevan como especial misión la de visitar los centros provinciales de la Acción Nacional e imponerse de la forma en que están trabajando y colaborando en la campaña del señor Ross.

COMITE DE OBREROS INDEPENDIENTES DEL SECTOR MATADERO

Hoy quedará inaugurado el local del Comité de Obreros Independientes del sector Matadero, ubicado en calle Santa Rosa N.o 2087.

Al acto inaugural, han sido invitados especialmente los señores Juan Antonio Coloma, don Edecio Torreblanca y el señor don Julio Martínez Montt.

Este comité quedó constituído por las siguientes personas: presidente honorario, don Edecio Torreblanca; presidente, Víctor Demichelis Silva; vicepresidente, don Luis Bernal Rojas; secretario, don Gustavo Moreno Ramírez; prosecretario, señorita Jesús Salinas Vergara; tesorero, don Víctor Silva García.

Las horas de atención de este comité son las siguientes: de 9 de la mañana a 10 de la noche.

ASAMBLEA LIBERAL DE PROVIDENCIA

Se nos encarga recordar a los señores asambleístas y adherentes en general de la candidatura presidencial de don Gustavo Ross Santa María que, como de costumbre el lunes 25 de la próxima semana, habrá sesión ordinaria en su local de Santa Beatriz N.o 93.

FALANGE POPULAR

Ex servidores de la Armada Nacional

(Egresados en el año 1931) ..

Cita a inscribirse y al mismo tiempo, para tratar sobre la devolución de fondos de la Caja de Rtiro, en General Mackenna N.o 1647, todos los días, de 18 a 19 horas.

Al margen del discurso pronunciado por don Gustavo Ross en San Felipe

Sobre el problema de la tierra

La opinión pública ha podido imponerse del gran problema de la tierra, a cuya solución aspira como candidato a la Presidencia don Gustavo Ross Santa María, que representa la base de toda reforma, porque sólo en la intensificación de la producción reside la clave de nuestro problema social, de suyo grave en la hora presente. De aquí que siendo la agricultura una fuente perenne de riqueza, adquiera el problema de la tierra una importancia fundamental en que no se había fijado suficientemente la atención.

El problema trascendental de la tierra consiste sobre el latifundismo que existe en Chile, donde el 78 por ciento de la superficie cultivable, de regadío, está en poder de más o menos de 2 600 señores, que al acaparar la tierra que no cultivan intensivamente, no permiten que el pequeño agricultor pueda hacerse de parcelas que éste podría cultivar en forma que suministraran un mayor rendimiento. Todo esto es consecuencia de un defectuoso régimen agrario que nuestro candidato promete solucionar durante su Gobierno.

Así, pues, el latifundismo por un lado, y por el otro el crédito agrario, que no otorga muchas facilidades al pequeño agricultor que lucha desventajosamente con factores adversos son las causales que mantienen oprimida la producción agrícola en grande escala. Una fuente de riqueza como es la agricultura, habría contrarrestado ventajosamente hace mucho tiempo a la crisis del salitre y del cobre de habérsele prestado esmerada atencion. Veamos lo que dice a este respecto en uno de los pasajes del discurso de don Gustavo Ross.

Es inútil pensar que la prosperidad económica de los pueblos se alcance por otra manera que no sea el fomento de la producción agrícola. Y ninguna fuente de producción mas segura y noble que la que ofrece el cultivo de la tierra para extraer de su seno las materias primas más indespensables para el sustento y bienestar humano, enriqueciendo de esta manera su capacidad adquisitiva; la pobreza de los pueblos es el merecido patrimonio de su inercia para explotar los elementos que la naturaleza ha puesto a su alcance como es la producción de la tierra.

Como se podrá ver por estas contundentes declaraciones que hace en este sentido el candidato, estamos al frente de un sabio en estadística y economía, quien en su futuro gobierno llevará al país a una nueva era de progreso moral y material del pueblo chileno proporcionandole al Estado una inagotable fuente riquísima de recursos. De esta manera, disponiendo el Estado de ingentes recursos, estaría en situación de mejorar la moneda y suprimir los pesados impuestos indirectos que gravitan como una montaña sobre el pueblo consumidor. En muchos Estados, con distintos sistemas de Gobierno, su prosperidad y grandeza, se debe exclusivamente al incremento de la producción agrícola. Por eso, es de creer que don Gustavo Ross fué seguramente a Europa en busca de más datos con qué enriquecer más su valioso acervo de conocimientos que ya ha puesto al servicio de la grandeza nacional para poder solucionar más tarde cuando sea Presidente de la República, los complejos problemas sociales y económicos que adquieren mayores dificultades a medida que aumenta el desarrollo y progreso del país.

De manera, que al analizamos desapasionadamente los grandes lineamentos de su programa que como candidato a la Presidencia sustenta el problema de la tierra, veremos a muy corto plazo resolverse en la nación, el giro del grave problema económico social que tanto aqueja a nuestro país, siendolo por el futuro Mandatario liberal, don Gustavo Ross Santa María, quien por esta razón merece todo el apoyo del pueblo chileno.

José Ramsay Riesco, vicepresidente del Comité Independiente de Empleados y Obreros de Valparaíso.

HOMENAJE A DON HECTOR BOCCARDO RINDIO AYER LA ASAMB. RAD. de STGO.

La Asamblea Radical de Santiago rindió ayer un homenaje a la memoria de don Héctor Boccardo, recientemente fallecido. A este acto asistió una numerosa concurrencia formada por dirigentes de partidos, parlamentarios, asambleístas de Santiago y delegaciones.

Usaron de la palabra para rendir el homenaje los señores Alfredo G. Bravo, Exequiel González Madariaga, Santiago Labarca y Ricardo Morales.

Finalmente se colocó un retrato del señor Boccardo, en la sala de sesiones.

SE RETIRA DEL PARTIDO LA ASAMBLEA RADICAL DE LA COMUNA DE MAULLIN

Ayer recibimos un telegrama de Maullín, firmado por los señores Pincheira y Mitrich, que dice: "Ayer la Asamblea Radical considerando la anarquía del Frente Popular, acordó constituirse en asamblea radical de izquierda y apoyar la candidatura de Ibáñez, estimando único candidato capaz de oponerse a Ross".

NUEVOS PABELLONES EN HOGAR DEL CIEGO

Hoy a las 16.30 horas, serán inaugurados los nuevos pabellones construídos en el Hogar del Ciego, de la Sociedad Santa Lucía.

DE VIÑA DEL MAR

El Alcalde de Viña del Mar y los Regidores dan a conocer sus puntos de vista ante los incidentes ocurridos en la última reunión

Una carta de don Sergio Prieto Nieto y una exposición de los Regidores señores Ossa, Covacevic, Cabrera y Romani, fué entregada a nuestro diario

En nuestra edición de ayer dimos cuenta de algunos detalles relacionados con los incidentes ocurridos en la última sesión de la I. Municipalidad de Viña del Mar, a raíz de la exposición leída por el Regidor Falangista-Conservador don Hernán Romani, relacionada con la inversión de los fondos del Casino y la situación económica de esa Corporación.

A propósito de este incidente, que ha provocado los más diversos comentarios el Alcalde de Viña del Mar, don Sergio Prieto Nieto, redactó la exposición que publicamos en esta misma edición, la que mereció a los señores regidores liberales y conservador falangista la exposición que a continuación insertamos:

"Es falso que exista pacto político entre los regidores de derechas señores Romani, Ossa, Covacevic y Cabrera con los regidores comunistas señores Silva y Vásquez. Lo único que ha habido es una colaboración real y entusiasta de estos regidores y del señor Erazo, regidor radical, a los propósitos de fiscalización de los nombrados regidores de derechas, los cuales la han recibido con simpatía e interés. Es igualmente falso que por este medio se haya introducido una cuña del Frente Popular ni menos que se haya desorganizado al personal municipal atemorizándolo con amenazas. Esta irritante especie queda suficientemente desmentida con la indiscutible convicción derechista de los regidores señores Ossa, Romani, Covacevic y Cabrera quienes militan en partidos de derecha, son disciplinados miembros de ellos y dan en estas líneas pública fe de su adhesión a la candidatura Presidencial del señor Gustavo Ross. Por último, jamás han molestado en forma alguna al personal, y sólo se han limitado a representar al Alcalde la conveniencia de estudiar la reorganización de los servicios, sobre la base de una planta más económica y eficiente. Finalmente, es también falso, como lo demuestra la versión oficial aparecida en "El Mercurio" de hoy, que el señor Romani haya hablado en nombre del Partido Conservador pues sólo se limitó a decir que hablaba en su nombre personal, como regidor conservador y de la Falange Nacional. Sorprende por lo tanto, que el regidor señor Wiegand haya podido dar una versión tan diferente de hechos que presenciaron él mismo y diversos funcionarios municipales.

Desde que se inició el actual período, los recién elegidos desde el período anterior los que vuelven nuevamente al Municipio, hemos querido conocer el verdadero estado de la Corporación, de sus finanzas compromisos, posibilidades y expectativas futuras. Pero siempre nos hemos estrellado con las evasivas del señor Alcalde quien con un motivo u otro nos ha impedido obtener los antecedentes que nos han interesado. El conocimiento que particularmente hemos podido formarnos de la situación municipal ha sido el fruto exclusivo del trabajo y de las investigaciones que hemos hecho y por ello hemos llegado a penetrarnos de la grave situacóin que afecta al Erario de la Corporación.

En el deseo de comprobar en forma categórica las conclusiones a que privadamente habíamos llegado, solicitamos el estado financiero de la Municipalidad hasta la fecha de la designación de los nuevos regidores, y en presencia de los datos que entonces se nos dieron pedimos el presupuesto, el balance de 1937 y demás antecedentes del Casino Municipal, para estudiarlos en comisión. No perseguíamos pues, el propósito de hacer públicos estos antecedentes aunque no vemos inconvenientes y sí muchas ventajas en hacerlo: sólo queríamos examinar los referidos datos para buscar fuentes de entradas con qué mejorar la situación del Municipio, por demás delicada.

El señor Alcalde no nos proporcionó estos antecedentes y llevó su falta de deferencia para con los regidores hasta dejarles con el Secretario de Comisión la ofensiva respuesta — que ni siquiera dió personalmente — de que no tenían derecho a conocer esa documentación y en consecuencia, que no la proporcionaría.

Por esto se verá cuán gratuito es el cargo que el señor Alcalde nos hace en "La Estrella" de hoy, al decir que nunca se ha negado a proporcionarnos antecedentes, y que si no nos hemos impuestos de ellos es por desidia y falta de interés de nuestra parte.

Esta actitud arbitraria del señor Alcalde de negarnos el derecho a imponernos de los antecedentes indicados, explica y justifica por sí sola la que nosotros adoptamos en defensa de nuestras prerrogativas atropelladas, al protestar públicamente en la última sesión y retirarnos de la sala.

En la tarde de hoy el señor Alcalde de Viña del Mar nos hizo saber por intermedio del diputado liberal señor Pedro Poklepovic, que reconocía el derecho que tienen los regidores a imponerse de todos los antecedentes relacionados con la gestión alcaldicia y municipal, y que pondría el lunes a disposición de los regidores todos los antecedentes relacionados con el Casino, haciendo al efecto una exposición pública.

Restablecidos en nuestros derechos, volveremos a nuestras labores municipales con el mismo propósito de bien público que siempre nos ha animado dispuestos a hacer una obra de mejoramiento comunal, sin empequeñecerla con egoísmos partidistas. En esta forma creemos haber demostrado que en nuestra actitud no hemos sido guiados por móviles mezquinos, y que estamos dispuestos a servir los intereses generales con energía y por encima de todos los obstáculos. — Viña del Mar, 21 de julio de 1938. — (Fdos.) Manuel Ossa. — Santiago Cabrera. — Hernán Romani. — Jorge Covacevic".

UNA CARTA DEL ALCALDE SR. PRIETO

Por su parte, el Alcalde don Sergio Prieto Nieto, nos envió ayer la siguiente carta:

Viña del Mar, 22 de julio de 1938.

Señor Director de "LA NACION"

Santiago.

Estimado señor Director:

Con motivo de las incidencias producidas en la última sesión de la I. Municipalidad de Viña del Mar, "El Mercurio" de hoy, en la información en que da cuenta del giro de estas incidencias no deja claramente establecida la verdad de los hechos al hacer aparecer al subscrito como accediendo ahora a algo a que antes se había negado, lo que no es efectivo.

En realidad, según se desprende claramente, tanto de la entrevista que se me hizo y que apareció en la "Estrella", como de la exposición del subscrito que aparece en los diarios de hoy, que por lo demás concuerda en forma absoluta con las exposiciones y declaraciones hechas en años anteriores, la posición del Alcalde de Viña del Mar, no ha variado, en orden a que, en conformidad a las leyes y disposiciones vigentes sobre la materia, solo a él corresponde la administración del Casino Municipal, gozando solo los señores regidores del derecho de fiscalizar, derecho que lo tienen, también, sobre todos los bienes y negocios municipales.

En cuanto a la exhibición de los balances, antecedentes, etc., relacionados con el Casino Municipal, me veo obligado a repetirlo, por centésima vez, que tampoco ha variado la posición de esta Alcaldía, por cuanto ellos están y han estado siempre a disposición de los señores regidores y serán dados a conocer por el subscrito en su oportunidad, en igual forma que lo ha hecho en años anteriores.

Este aserto queda demostrado con los hechos de haberse dado estos datos y antecedentes en años anteriores, de haber ofrecido el el subscrito, en sesión pública, la exhibición completa de todos ellos, para una fecha próxima y, finalmente, de haber manifestado la Alcaldía por escrito al señor Romani por intermedio del señor secretario municipal, que estos datos estaban a su entera disposición en la Alcaldía. Y esto último, con el objeto de que pudiera imponerse de ellos, si así eran sus deseos, antes de la exposición sobre el Casino, que en sesión pública había anunciado y que se efectuará el lunes próximo.

Creo, pues, que con lo expuesto, queda bien aclarada cuál es la verdadera situación producida, que no importa, como se desprende de la información en referencia que el Alcalde haya accedido a algo que antes negaba, y que la armonía producida en bien de la ciudad ha venido a dejar bien establecidas y delimitadas, en conformidad a lo que siempre ha sostenido el subscrito, las facultades de la Alcaldía y de los señores regidores, en lo que se refiere al negocio del Casino Municipal.

Finalmente, en honor a la verdad, debo decir que, en lo único que la Alcaldía ha accedido gustosa a los pedidos que se le han hecho, es a la derogación del decreto de convocatoria a sesión extraordinaria, para hoy día y en la que debía tratarse del problema de las basuras. Esto se hizo a pedido expreso de los señores regidores y como un acto de deferencia que les demuestra el deseo de la Alcaldía de armonizar en lo posible la labor Municipal.

Saluda muy atentamente al señor Director su atto. amigo y S. S.— (Firmado): Sergio Prieto N., Alcalde de Viña del Mar.

INTENDENTE VISITO RGTO. "CORACEROS"

El Intendente don Fernando Lira Ossa, acompañado del general Gordon, visitó ayer el Regimiento Coraceros y los terrenos para la Población de Suboficiales de esa unidad, cuya construcción se iniciará en septiembre próximo con una inversión de $ 800.000.

Asimismo, se ocuparon de la reconstrucción de los pabellones arrasados por el incendio que se produjo en esa unidad, hace algún tiempo, lo que se hará dentro de un plan de mejoramiento del cuartel viñamarino.

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGADAS

Ayer:
SANTA LUCIA, de San Antonio.
FRIDA, de Coronel.

Hoy:
COYHAIQUE, de Iquique.
TALTAL, de Antofagasta.
ARICA (nacional), de Buenos Aires.

Mañana:
LOSADA, de Liverpool
PALENA, de Guayaquil.
ALFONSO, de Punta Arenas.
PUNTA ARENAS, de Corral.
ALFONSO, de Coquimbo.

SALIDAS

Ayer:
SANTA LUCIA para Nueva York.
MAIPO, para Guayaquil.
MARGARA, para Arica e intermedios.

Hoy:
ITAURIM, para San Antonio.

Lunes 25:
OSNABRUECK, para Corral e intermedios.
LOSADA, para Liverpool e intermedios.
ARICA, para Mollendo.

INTELECTUALES CHILENOS PARTIERON A COLOMBIA

En el vapor "Santa Lucía", se embarcaron ayer con destino a Colombia, los intelectuales que nos representarán en las festividades conmemorativas del 4.o Centenario de la Fundación de Bogotá.

Integran dicha delegación, los señores Mariano Latorre, Manuel Vega, Armando Carvajal y Hugo Fernández.

Los señores Latorre y Vega, representarán a los escritores chilenos y los señores Carvajal y Fernández, a los músicos y compositores.

Los cuatro intelectuales mencionados han sido invitados por el Gobierno de Colombia.

CUENTA DE VISITAS A CAPITANIAS DE PUERTO

En la mañana de ayer se entrevistó con el Ministro de Defensa Nacional, subrogante don Francisco Garcés Gana, el Director del Litoral, contraalmirante don Silvestre Calderón, quien dió cuenta al Ministro de su visita a las Capitanías de Puerto en el litoral norte del país.

El almirante Calderón manifestó al Ministro que estos servicios se encontraban funcionando con eficiencia y que traía una impresión muy satisfactoria.

EL "SANTA LUCIA" ZARPO A NUEVA YORK

Ayer tarde zarpó de este puerto, en viaje de regreso a Nueva York e intermedios, el turbo eléctrico "Santa Lucía", de los registros de la Grace Line, que lleva en sus distintas acomodaciones a centenares de pasajeros y abundante carga y correspondencia.

DOS CARABINEROS LUCHARON TODA UNA NOCHE CON UN TEMPORAL DE NIEVE EN LA ZONA DE LONQUIMAY

Uno de ellos se salvó lanzándose por un rodado de más de 200 metros de altura y llegó a Boca Sur

CURACAUTIN, 22.— En la región cordillerana de Lonquimay se desarrolló durante las últimas noches de nevazón, una [illegible] cuyos protagonistas, dos carabineros, estuvieron en inminente peligro de morir.

Los carabineros Isla y González, se dirigían a Lonquimay por razones del servicio, y los sorprendió un violento temporal de nieve cerca de la Boca Norte del Túnel Las Raíces; pero no pudieron pasar por el túnel con sus cabalgaduras, se dirigieron a la Boca Sur por el camino de la cordillera, que todo el invierno está cubierto por más de cinco metros de nieve.

Acompañados de otros viajeros, hicieron un largo recorrido sorprendiéndolos la noche en plena cordillera, perdida la [illegible]. Desesperado, debido a la incertidumbre y a la vana búsqueda del camino, el carabinero González, y un vecino de apellido [illegible], se dejaron caer por un rodado de más de 200 metros de altura, logrando llegar a Boca Sur, después de sufrimientos de diversa índole.

Las demás personas se quedaron en la parte alta donde [illegible] jaron, bajo sus caballos, que cubrieron con mantas para [illegible] los de la nieve. Todas estas precausiones no impidieron que el carabinero Isla amaneciera con los pies quemados, a causa del intenso frío, que debieron sufrir en la noche.

A la mañana siguiente, en lugar de seguir, todas estas personas regresaron a Boca Norte.— (Corresponsal).

TARAPACA

Declaraciones de Consejeros del I. de Fomento Minero

Se refieren a la sesión donde se trató de la compra de una fábrica

IQUIQUE, 22.— Los consejeros del Instituto de Fomento Minero señores Camilo Vial y René Vigneaux, han hecho las siguientes declaraciones publicadas en la prensa de hoy: "Es efectivo que en sesión del Consejo celebrada en la segunda quincena de junio, casi al término de ella y después de algunas palabras pronunciadas por el consejero señor Camilo Vial representante del Presidente de la República, el consejero señor Carlos Encalada, representante de la Cámara de Comercio y el director del Instituto señor Luis Advis, expresaron que se les había hecho ofrecimientos de comisiones, para que el Instituto efectuara la compra de la fábrica de pescado en conserva de la firma Lauder. El señor Encalada mencionó que se le había ofrecido un automóvil V-8 y el señor Advis 150 mil pesos. Tanto el señor Advis como el señor Encalada manifestaron haber rechazado los ofrecimientos y haber pedido que se modificara rebajado del precio de compra. En la misma sesión se acordó expresamente no dejar constancia de este asunto en el acta".— (Méndez, corresponsal).

No es aceptable la teoría de que los regidores municipales tengan derecho a participar en la administración del Casino de Viña del Mar

El Alcalde de Viña del Mar, don Sergio Prieto Nieto, ha dado a conocer la siguiente exposición, con el objeto de aclarar los conceptos contenidos en el discurso pronunciado en la última sesión de la corporación que preside por el regidor don Hernán Romani, en representación de varios regidores:

"Las afirmaciones hechas en la exposición leída por el regidor don Hernán Romani, en la última sesión de la Municipalidad de Viña del Mar, y firmada por los regidores señores Ossa, Silva, Cabrera, Vásquez, Covacevic, Erazo y Romani, me obligan a esclarecer ciertas aseveraciones a que ella se refiere, no con el ánimo de hacer una defensa personal, sino con el de cautelar el prestigio de la Municipalidad y los intereses permanentes de la ciudad de Viña del Mar, que están a mi cuidado.

La primera afirmación que se hace es que la Municipalidad de Viña del Mar atraviesa por un franco período de crisis económica y financiera.

No es un secreto para nadie que todas las Municipalidades de la República están atacadas de un grave mal: la falta de entradas suficientes para atender sus gastos.

Es un hecho indiscutible que el costo de los salarios, servicios y materiales ha subido en los últimos años en una progresión geométrica, mientras que las rentas municipales sólo han aumentado en proporción aritmética.

En la imposibilidad de ocuparme in-extenso de esta cuestión, me limito a indicar los siguientes datos, que establecen la progresión de algunos gastos:

Jornales pagados por la Municipalidad

Año 1931	Año 1935	Año 1936	Año 1937
$ 378.993.63	$ 611.523.14	$ 838.000.—	$ 1.239.633.55
Sueldos			
$ 560.840.37	$ 1.045.534.87	$ 1.483.540.—	$ 1.814.194.—
Materiales, artículos de consumo y herramientas			
$ 59.456.36	$ 227.122.94	$ 182.949.89	$ 271.876.98

Cito estos tres casos como ejemplos del desarrollo de los gastos en la Municipalidad de Viña del Mar.

El aumento de jornales proviene de las siguientes causas: aumento de jornal diario por carestía de la vida, pagándose por esta Corporación un jornal mínimo, sin tomar en consideración el salario familiar, de $ 10.50 diarios; del aumento y desarrollo de la población y, como consecuencia necesaria de sus servicios. Para comprobar esto último, doy el siguiente ejemplo:

Superficie de jardines

Año 1931	Año 1935	Año 1936	Año 1937
58.000 mts.2	122.000 mts.2	163.000 mts.2	180.000 mts.2

Los aumentos de sueldos provienen de la organización de los servicios municipales, que sólo existían en estado rudimentario el año 1931, y que hoy corresponden a una ciudad de importancia y que guarda relación con el mayor costo de la vida.

Por lo demás, todos estos aumentos de gastos no sólo han sido aprobados, sino la mayoría de las veces pedidos por la propia Municipalidad.

Progresión de las entradas

El desarrollo de los ingresos ordinarios de la Municipalidad ha sido, en cambio, el siguiente:

1931	1935	1936	1937
$ 2.887.231.11	$ 5.555.115.74	$ 5.857.170.05	$ 6.528.133.57

Entre estos ingresos, el aumento de sus principales rubros ha sido, desde el año 1931 hasta el año 1937 el siguiente:

Contribución de Bienes Raíces	$ 300.237.53
Patentes comerciales	119.239.19
Instalación de bombas de bencina	64.199.82
Concesiones varias	78.882.96

El mayor aumento se nota en los siguientes rubros:

Arriendo de bienes raíces (debido especialmente al arriendo del Hotel O'Higgins)	$ 377.061.09
Rentas varias, entre las cuales se cuenta la parte que ingresa al Presupuesto Ordinario, de las utilidades del Casino	$ 2.618.277.74

Es de notar que estas dos últimas fuentes de entradas han sido creadas por la política seguida especialmente por esta Alcaldía y por los esfuerzos hechos durante los últimos años.

Si se hace un resumen comparativo, se ve que los gastos municipales han subido, desde 1931 a 1937, en un 430.67%, mientras las entradas ordinarias, aún con la ayuda de las referidas en el párrafo anterior, sólo aumentaron en un 226%.

Fácilmente se comprenderá que la vida de las municipalidades y la tarea de los alcaldes no es nada cómoda, y de allí por qué se está discutiendo en el Congreso un proyecto de ley destinado a dar mayores ingresos a las Corporaciones Municipales.

Especialmente es difícil la tarea en Viña del Mar, que es una ciudad en pleno desarrollo, cuyos servicios están formándose, y que, apenas tenía pavimentadas, cuando me hice cargo de la Alcaldía, sólo sus calles principales.

Por este capítulo de pavimentación, la Municipalidad tiene que destinar de su Presupuesto Ordinario, el producido de las patentes de vehículos, que sumaron, en el último año, $ 403.549.

Sin embargo, en el informe que los contadores titulados pasaron al Alcalde don Gustavo Fricke, cuando se hizo éste cargo de la Alcaldía, con fecha 31 de Julio de 1931, aparece que esos contadores aunque no tuvieron ninguna contabilidad que les permitiera establecer datos exactos, concluyeron que la deuda exigible, inmediata, sin recurso alguno para su financiación, que la Municipalidad de Viña del Mar tenía en aquel momento, era, a lo menos, de $ 6.200.000, lo que significa para una ciudad que tenía, en aquel entonces, un ingreso anual de $ 2.890.000, adeudar dos años de renta municipal.

Expresa el Alcalde de Viña del Mar don Sergio Prieto Nieto en una exposición en que da a conocer el estado de las finanzas municipales, para esclarecer las afirmaciones hechas en la última sesión de la corporación por algunos regidores

"NO DESEO HACER UNA DEFENSA PERSONAL, SINO CAUTELAR EL PRESTIGIO DE LA MUNICIPALIDAD Y LOS INTERESES PERMANENTES DE LA CIUDAD DE VIÑA DEL MAR QUE ESTAN A MI CUIDADO", DICE EL SR. PRIETO NIETO

A pesar de todos los factores contrarios que hemos señalado, el déficit de la Municipalidad, al 30 de Junio de 1938, era de $ 3.541.306.12.

Al citar estas cifras, no me lleva otro objeto que demostrar que no es exacto que la Municipalidad de Viña del Mar atraviese ahora por un franco período de crisis económica y financiera. La Municipalidad de Viña del Mar recibió el estado de déficit de la administración del Alcalde don Manuel Osa, uno de los firmantes de la exposición leída en la última sesión municipal, con una deuda flotante de 13.639.147 66, exigible de inmediato, y con un déficit de, a lo menos, $ 6.200.000, o sea, con sus entradas ordinarias comprometidas por varios años, y hoy ese déficit está reducido a $ 3.541.306.12, o sea, no alcanza a las rentas ordinarias de un año.

Si hubo un período de crisis económica y financiera, fué aquel que hemos señalado, cuyos efectos aún se sienten en la Municipalidad.

Pero es del caso hacer notar, que la Municipalidad de Viña del Mar, es, tal vez, la única en Chile que puede demostrar que sus inversiones son mayores que sus deudas.

En efecto, según lo demuestra el informe del Inspector de la Contraloría General de la República, don Miguel Blaitt, de fecha 15 de Marzo de 1938, el 31 de Diciembre de 1937, el activo municipal, por inversiones muebles e inmuebles era de $ 65.391.860.81, mientras sus obligaciones por empréstitos a largo y corto plazo, y sus deudas hipotecarias, ascendían sólo a $ 61.279.412.34.

La afirmación de que nos hemos ocupado anteriormente se liga a otra que se hace en la exposición hecha por los señores regidores, y que dice: "Tanto para una y otra cosa se hacía indispensable realizar un estudio detenido de la principal fuente de entradas con que cuenta actualmente la Municipalidad, que es el Casino...".

Es absolutamente necesario dejar establecido que el Casino Municipal no es la principal fuente de entradas para el presupuesto ordinario de la Municipalidad de Viña del Mar, y que el aumento de dichas entradas, sólo podría influir en el pago del déficit municipal, en forma muy indirecta y precaria.

En efecto, las utilidades del Casino Municipal están destinadas por la Ley 5626 al Servicio de los empréstitos contratados en virtud de las Leyes 4940 y 5626, servicio que no está tampoco considerado en el presupuesto ordinario municipal.

La disposición de la Ley 5626, art. 5, autorizó a la Municipalidad de Viña del Mar para contratar un empréstito hasta por una suma que produzca $ 15.000.000, y afectó al pago de ese empréstito "lo que produzca el cobro especial establecido para concurrir a las Salas del Casino Municipal de Viña del Mar".

En consecuencia, esas entradas se dedican exclusivamente al servicio de los intereses de ese empréstito, y lo que sobra a la amortización ordinaria y extraordinaria del mismo, sin que ingrese un solo centavo a las rentas ordinarias de la Municipalidad.

Otra parte de las entradas del Casino, parte del derecho de entrada ($ 2 por persona), se entrega a la ciudad de Valparaíso, en virtud de contratos celebrados con su Municipalidad. Otra parte, por último, va directamente a la mantención de los Hogares de Niños y Niñas de Viña del Mar.

El resto de las entradas o utilidades que obtiene el Casino se distribuye en la siguiente forma, según el contrato con el concesionario y Ley 4283.

El 35% corresponde al concesionario; del saldo, una vez deducido ese 35%, corresponde el 33% a la Beneficencia, o sea, corresponde a la Municipalidad de las utilidades del Casino el 43% de ellas.

Con este 43% se deben pagar los intereses y amortizaciones ordinarias de los empréstitos autorizados por las Leyes 4940 y arts. 3 y 4 de la Ley 5626. El monto aproximado de esos empréstitos es de $ 35.000.000 y su servicio (interés y amortización ordinaria) una vez colocados esos empréstitos, de 9%, o sea, $ 3.500.000.

Si después de pagado el servicio de empréstitos quedare todavía sobrantes, ese sobrante debe destinarse la mitad a amortización extraordinaria de esos empréstitos y sólo la otra mitad al presupuesto ordinario municipal.

La afirmación que se hace de que las entradas del Casino son la principal fuente de entradas, que hay que considerar para poder salvar la situación económica de la Municipalidad y su déficit actual es perfectamente infundada.

En la exposición a que me he referido se me hace un grave cargo, cual es el de haberme colocado en una situación desprovista de toda legalidad, en relación a la administración y cuidado de los derechos municipales referentes al Casino Municipal, como asimismo frente a los regidores respecto de su derecho para fiscalizar los actos de la Alcaldía, llegando a sostenerse que me he extralimitado en mis funciones.

Se afirma por los señores regidores interpelantes, en primer lugar, que yo no les reconozco derecho alguno para que se aboquen al conocimiento de los antecedentes relacionados con la fiscalización del Casino Municipal.

Esto es totalmente equivocado, pues, el Alcalde jamás ha negado a los señores regidores el derecho de reconocer todo cuanto se relacione con el funcionamiento del Casino, y mucho menos el amplio derecho que tienen para fiscalizar la conducta del Alcalde, tanto en esta gestión como en cualquiera otra que diga relación con los interese de la ciudad que administro desde hace más de seis años.

Lo que sí sostengo es que el conocimiento que piden los señores regidores debe darse por la Alcaldía en la oportunidad y en la forma que sean convenientes para los intereses municipales.

El año pasado di ampliamente cuenta a la I. Corporación en sesión celebrada en el mes de Agosto de ese año, de todo el ejercicio financiero del año 1936, en forma detallada y minuciosa, mereciendo la aprobación unánime de la sala y a la cual concurrieron los regidores de entonces y de hoy señores Ossa y Cabrera.

Este año como los anteriores, la Alcaldía había ya ofrecido dar a la Corporación todos los antecedentes y balances correspondientes al año 1937, y teniendo ya lista la documentación del caso, se aprontaba a hacerlo, tal como el año pasado en la primera oportunidad que se le presentase.

No ha habido, pues, tal negativa de exhibir y dar a conocer a la Municipalidad tales antecedentes, y mucho menos interés en ocultarlos.

Los señores municipales en conocimiento de los antecedentes a que me vengo refiriendo podrán efectuar la fiscalización que les confiere la Ley y que la Alcaldía jamás ha discutido.

Pero así como reconozco y no discuto estos derechos y atribuciones de la Corporación, así también estoy obligado a defender los derechos y atribuciones de la Alcaldía en cuanto se refiere a las relaciones de la Municipalidad con el Concesionario, en cuanto a la fijación del canon de arriendo que éste debe pagar a la Municipalidad en conformidad a los contratos vigentes, o sea, en cuanto a la aprobación de los presupuestos de gastos del Casino y de la inversión de los gastos aceptados.

Esta facultad de la Alcaldía nace principalmente del contrato celebrado con el señor Escudero y por el cual se rigen las relaciones de la Municipalidad con él.

La Ilustre Corporación haciendo uso del derecho que le confirieron las leyes 4283 y 4946 acordó con fecha 6 de Enero de 1932 celebrar con don Joaquín Escudero el actual contrato de arrendamiento y de concesión del Casino en reemplazo del que existía anteriormente con igual objeto celebrado el 30 de Septiembre de 1929 y cuyo carácter jurídico era de cuentas y participación.

Este contrato es Ley para las partes contratantes y debe ser respetado por ellas, mientras esté vigente.

Según ese contrato que es de arriendo y de concesión el canon que paga el concesionario es el 65 o|o de la utilidad líquida del negocio, que debe ser por la Ley administrado libremente por el arrendatario.

Pero para resguardar mejor los intereses municipales se estipuló en dicho contrato lo siguiente: "Los gastos no podrán ser superiores a los considerados en el presupuesto a que se refiere la cláusula siguiente, salvo los ocasionados por fuerza mayor o casos fortuitos, y los efectuados con la autorización por escrito de la Alcaldía. La Municipalidad queda facultada para comprobar los ingresos y egresos por medio de sus inspectores y para hacer revisar la contabilidad y comprobar el balance por medio de una firma de contadores". "Dentro del mes de Octubre de cada año el concesionario presentará un proyecto de presupuesto de los gastos que se ocasionáran en el Casino en el año próximo". "El Alcalde deberá pronunciarse sobre este presupuesto, dentro del plazo de treinta días a contar desde aquel en que le sea presentado. Si le hiciere observaciones y el Concesionario no las aceptara, la dificultad producida será resuelta por el señor Intendente de la Provincia.

De lo expuesto aparece claramente que tanto la apreciación de los gastos que deben hacerse en el Casino como de su monto están entregados al Alcalde, sin que sea lícito a la Corporación discutir sobre el particular. Igualmente aparece que la fiscalización de la contabilidad y los balances debe hacerse por las oficinas municipales bajo la autoridad de la Alcaldía y por contadores titulados sin que sea lícito a los regidores intervenir en el asunto.

Este contrato además de estar de acuerdo con lo preceptuado en la ley municipal tiene un fundamento razonable, pues no pueden someter los actos con que un arrendatario lleva adelante [illegible] fortuitos y los efectuados con la autorización por escrito de la intervención de toda una Corporación municipal.

Hemos dicho que esta de acuerdo con la Ley Municipal y con los principios del derecho administrativo, porque se trata de un acto de gestión económica por el cual la administración conserva el patrimonio común, regula sus aprovechamientos y hace cumplir los contratos vigentes, lo que como lo reconoce don Juan Antonio Iribarren en su obra de Derecho Administrativo, son actos ejecutivos. Ahora bien, el Art. 111 N.o 7 de la Ley Municipal establece que son facultades del Alcalde ejecutar y hacer cumplir las resoluciones de la Municipalidad.

En la exposición se dice que en la cláusula 15 del contrato se da derecho a la Municipalidad para ponerle fin en caso que el señor Escudero faltare en forma grave a las obligaciones que ha contraído y de allí se quiere hacer nacer el derecho de los señores regidores para participar en la administración del Casino, lo que no es aceptable.

Para conocer de las infracciones contractuales, que es una facultad pasiva no es necesario entrar a la gestión misma del contrato, que es una facultad activa que corresponde a la Alcaldía.

Por otra parte, tratándose de un contrato bilateral, no corresponde a la Municipalidad por sí misma resolver el contrato celebrado con el señor Escudero, sino acordar únicamente entablar las acciones judiciales para pedir dicha resolución. Para esto no necesitan los regidores administrar, sino tomar conocimiento de los antecedentes lo que nunca la Alcaldía les ha negado.

Con esto queda demostrado cuál ha sido la actitud de la Alcaldía, que muy lejos de extralimitarse en sus funciones, no ha hecho sino cumplir rigurosamente con los preceptos legales.

Por lo demás, la gestión del Alcalde respecto del Casino Municipal no ha sido desfavorable a los intereses municipales.

Sobre dos puntos me permitiré insistir para demostrar esta aserción.

El primero se refiere a las modificaciones que la Alcaldía ha obtenido de los concesionarios del contrato de concesión.

El primitivo contrato daba derecho a los concesionarios para retener como utilidad propia un porcentaje que en los primeros años era de 40 o|o y después se reducía al 35 y 30 o|o de las utilidades del Casino Municipal; posteriormente desde hace más o menos tres años, la Alcaldía por iniciativa propia y por gestiones llevadas a cabo ante los concesionarios del Casino, obtuvo sucesivas modificaciones a este contrato que le significan a la Municipalidad desde entonces a la fecha de su terminación, una mayor entrada más o menos de diez millones de pesos que va lógicamente en desmedro de las utilidades que por el contrato primitivo le correspondía percibir al concesionario del Casino y paso a demostrarlo:

Cesión del 35 o|o correspondiente a los concesionarios por el valor de la entrada de $ 12 a la sala de juego...	$ 1.050.[illegible]
Idem sobre la entrada de $ 3 al Casino ...	262.5[illegible]
Contribución para el financiamiento de los gastos de ampliación del Casino...	220.[illegible]
	$ 1.532.5[illegible]

lo que en seis años de vigencia de estos convenios hacen un total aproximado de diez millones de pesos.

El segundo punto se refiere a la forma como han ido progresando las utilidades del Casino Municipal.

Estas utilidades han sido las siguientes:

Año 1931...	$ 1.206.901.15
Año 1933...	[illegible]
Año 1936...	[illegible]
Año 1937...	[illegible]

Estos datos demuestran que el sistema adoptado por la ley y ratificado por el contrato de dar al Alcalde la gestión de las relaciones entre la Municipalidad y los concesionarios del Casino no ha sido contrario ni perjudicial a los intereses municipales.

Seis años de administración de los intereses comunales al frente de una Municipalidad recibida por mí sin organización de ninguna especie, con recursos escasísimos y deudas exigibles superiores a toda posibilidad de normalización, me dan el derecho de protestar de la actitud de los señores regidores que algunos sin un estudio serio que justificara tan grave acusación, amenazan en sus propios cimientos el edificio y crédito municipales levantados con el esfuerzo constante de todos los que han cooperado en esta obra, y otros, que conocedores de la situación de antes por haber contribuído a ella, han subscrito la exposición a que me he referido.

Antes de terminar, cábeme la satisfacción de poder declarar que Viña del Mar cuenta actualmente con una Municipalidad bien organizada, con servicios eficientes y personal competente, todo lo cual la coloca en situación privilegiada entre las [illegible] del país".

Suprema confirmó sentencia que condena D. Diego Lira Vergara por injurias graves ntra el señor Cornelio Saavedra Montt

chazó el recurso de casación en el fondo interpuesto contra la sentencia de se- nda instancia.— Es inaplicable, en este caso, la ley de amnistía de setiembre de 1934.— El director del diario nacista "Trabajo" que ingresó en la tarde de ayer a la cárcel recurrió de queja contra el Juez del segundo Juzgado del Crimen.— La Suprema acogió el recurso y ordenó ponerlo en libertad

de junio de 1934 apa- diario el "Trabajo" cación que fue esti- injuriosa por don Cor- Saavedra, quien dedujo querella por injurias graves Juzgado del Cri- director de dicho Diego Lira. Este reconoció su carácter de confesó haber sido el publicación. de estos anteceden- Juzgado dictó 18 de junio de 1936 en la cual se condena como autor de in- proferidas con pu- la pena de sesenta días de reclusión en su mínimo y a quinientos pe- multa a beneficio muni-

fué confirmado por la Corte de Ape- de 23 de marzo de 1937. esta última sentencia, querellado los recur- casación en la forma y fondo. El primero de esos fundado en defectos de fué desechado por la Corte Suprema agosto de 1937. recurso de casación en el se apoyaba en que el Tri- apelación habría cali- delito un hecho lí- los jueces al fallar en cuenta la Ley de 13 de septiembre que otorga amnistía ge- favor de todos los res- de delitos de calum- injurias o desacato contra Presidente de la República y funcionarios, calidad que querellado atribuye al que- en razón de los cargos desempeña en diversas ins-

Corte Suprema, tomando que este motivo de penal no se hizo valer que la sentencia no antecedentes que per- atribuir la calidad de público al quere- que no se han infrin- tampoco preceptos legales apreciación de la prueba, puede ser apreciada en conforme al Decreto 425 de 20 de marzo de rechazó también el recurso en el fondo por sen- 25 de junio del pre- sin perjuicio de la Juzgado de primera que pueda en la eje- la sentencia declarar aplicable en este caso Amnistía de 15 de sep- de 1934.

SENTENCIA DE LA CORTE SUPREMA

veinticinco de junio novecientos treinta y ocho. Por sentencia de uno de del Crimen de San- fecha 18 de junio de condena a Diego Lira Ver- y un días de reclu- y a quinientos pesos a beneficio de la Mu- de Santiago, como au- delito de injurias graves, en el artículo 418 del Código Penal profe- don Cornelio Saave-

fallo deja sentado que que se contienen periódico denominado "El fecha 14 de junio de los párrafos que se de- constituyen el delito de graves desde que los an- y pruebas rendidas for- convicción que esa publi- hecha con el ánimo de deshonrar desacredi- menospreciar al querellante Saavedra, puesto que en de manifiesto el es- burla y no el sencillo poner en conocimien- co las incidencias de

querellado confiesa ser el del periódico "El Traba- escrito las informa- aparecen en el número 62, de la fecha antes indicada confesión que por reunir los requisitos determinados en el artículo 509 del Código de Procedimiento Penal comprueba plenamente la participación que como autor se le imputa en el delito.

El fallo de primera instancia fue confirmado por una de las Salas de la Corte de Apelaciones de Santiago, teniendo además presente que la circunstancia de que la publicación injuriosa que motiva la querella se hubiera hecho anteriormente en el impreso acompañado al escrito de expresión de agravios no exime de responsabilidad al querellado ni priva al querellante del derecho para solicitar la represión correspondiente: sentencia que los jueces de la alzada expiden fallando el juicio como jurado y apreciando la prueba en conciencia.

Contra la resolución de segunda instancia el procesado Lira dedujo los recursos de casación en la forma y en el fondo, habiéndose rechazado el primero por sentencia de esta Corte de fecha 21 de agosto de 1937.

Con respecto al segundo, expone en el escrito de formalización que la sentencia de segunda instancia, al confirmar la de primera, ha incurrido en el vicio de nulidad que señala el número 3.o del artículo 585 del Código de Procedimiento Penal, por cuanto ha calificado como delito un hecho que las leyes consideran lícito y se ha impuesto pena en conformidad con esa errónea calificación.

Hace presente que en su alegato verbal ante la Corte invocó la amnistía que establece la del número 5,483, de 15 de septiembre de 1934, para los autores de delitos de injurias contra el Presidente de la República y otros funcionarios: amnistía que la Corte debió tomar en consideración de acuerdo con el artículo 18 del Código Penal, puesto que se representó antes de que se pronunciara sentencia de término en la causa; y aun aplicarla de oficio para el caso que no hubiera existido esa representación.

Agrega que el señor Saavedra está comprendido en la categoría de otros funcionarios que señala la recordada ley de amnistía no solamente por pertenecer a dos Empresas en las que el Fisco chileno tiene participación, como son la Corporación de Ventas del Salitre y la Sociedad Periodística "LA NACION" sino especialmente porque es Director funcionario por decirlo así del Banco Central, institución que ejerce funciones públicas como es la acuñación de monedas.

Aparte de lo anterior, la sentencia incurre en la misma violación del artículo 417 número 3.o del Código Penal al calificar como delito un hecho que carece de los dos elementos indispensables para que exista la injuria, cuales son: el elemento gramatical y el elemento intencional. Ninguno de ellos aparece en este caso al dar los jueces del fondo por sentado: 1.o) por haber dicho que el jefe del Nacismo expresó "que en la administración pública había personas tan inmorales como el señor Saavedra" 2.o) Haber publicado la respuesta cuando fué provocado a duelo "que en ningun caso se batiría con el señor Saavedra" y 3.o) Haber informado "que en los Tribunales se comentaba con hilaridad el hecho que el señor Saavedra en otra oportunidad se había querellado por injurias".

A juicio del recurrente, ninguna de esas expresiones constituyen el delito de injuria, porque salta a la vista que con ellas no se ha imputado un vicio o falta de moralidad cuyas consecuencias puedan perjudicar la fama del agraviado.

Concedido el recurso, se mandaron traer los autos en relación.

CONSIDERANDO:

1.o Que es esencial en el recurso de casación en el fondo examinar las causales aducidas con arreglo a los hechos establecidos en el fallo recurrido y que los jueces sentenciadores han debido consignar, tomando en cuenta las acciones ejercitadas y las excepciones o defensas opuestas, a la luz del mérito que la prueba rendida suministra, a fin de decidir si las conclusiones a que llega infringen las disposiciones legales que se dicen violadas;

2.o Que el vicio atribuído a la sentencia consiste en haber calificado como delito un hecho que las leyes consideran lícito, y como primer antecedente para justificarlo, el recurso manifiesta que los jueces al fallar no tomaron en cuenta la Ley número 5,483, de 13 de septiembre de 1934, que otorga amnistía general a todos los responsables de delitos de calumnias, injurias o desacato contra el Presidente de la Repúbñlica y otros funcionarios, calidad ésta última que el querellado atribuye al querellante, en razón de los cargos que desempeña en algunas instituciones, como asimismo a los responsables de delitos, incluso los que tengan este carácter y consisten en abusos de la publicidad;

3.o Que tales motivos de exención penal no se hicieron valer en el litigio, sin que sea suficiente, para este efecto la alegación verbal que se dice se hizo en los estrados de segunda instancia; y si bien la amnistía dado el carácter público y obligatorio que reviste, debe ser declarada aunque no la invoquen los agravios, en el caso presente, esa falta de decisión no importa un vicio de casación en el fondo;

4.o Que, por lo demás, la sentencia no contiene en este caso antecedente alguno que permita atribuir al querellante la condición de funcionario público, o sea, la circunstancia fundamental para que la injuria proferida en su contra se la considere amnistiada, y mientras esa calidad no es establecida, los jueces carecen de elementos concluyentes para calificar comprendidos en ese beneficio al ofensor de un funcionario, y el Tribunal de casación no tendría los hechos establecidos en el fallo recurrido necesarios para pronunciar nueva sentencia, como lo exige el artículo 958 del Código de Procedimiento Civil aplicable en materia penal;

5.o Que el otro antecedente que también se hace valer para decir que el fallo de Alzada incurre en el vicio de nulidad alegado, consiste en atribuir a los jueces del fondo una mala apreciación de la prueba producida en el proceso, siendo que a su juicio del reo, resulta incompleta para establecer los elementos que deben concurrir en el delito de injurias, el gramatical y el intencional;

6.o Que para apreciar con el debido acierto cuando constituyen el delito de injuria las palabras proferidas contra una persona o los conceptos emitidos en el documento o periódico que le han dado publicidad, hay que tomar en cuenta no sólo la significación gramatical de las mismas sino el propósito del que las pronuncia o las ha dado a la prensa, la ocasión en que lo hace, las circunstancias del hecho y que las expresiones proferidas lo sean con evidente y determinada intención de desacreditar, menospreciar o deshonrar a la persona contra quien van dirigidas;

7.o Que los jueces del fondo, ejercitando una facultad que les es privativa, han apreciado según su criterio, fallando en conciencia y como jurado (facultad que le concede el Decreto Ley número 425, de 20 de marzo de 1925), que los párrafos que se contienen en el impreso acompañado a la querella y que se señalan como injuriosos, "forman la convicción de que fueron publicados con el ánimo exclusivo de deshonrar, desacreditar y menospreciar al demandante, porque de ellos aparece de manifiesto el espíritu de burla y no el sencillo propósito de poner en conocimiento del público las incidencias de un proceso" (considerando 9.o de la sentencia de primera instancia reproducido por la de segunda);

8.o Que los anteriores fundamentos son suficientes para que, según el recto sentido del artículo 416 del Código Penal, son precisos para estimar que las expresiones que el querellado reconoce haber lanzado a la publicidad tengan el carácter de injuria; y en el supuesto que la apreciación de la prueba para llegar a ella fuera errónea, tal circunstancia no se comprende entre los motivos de casación en materia penal que taxativamente enumera el artículo 585 del Procedimiento del ramo;

9.o Que con el mérito de las consideraciones que preceden, se manifiesta que el Tribunal sentenciador al condenar a Diego Lira Vergara, como responsable del delito de injurias, no ha incurrido en las trasgresiones de ley indicadas en el recurso.

Con arreglo a lo dispuesto en los artículos 575, 586 y 588 del Código de Procedimiento Penal, 961 y 980 del de Procedimiento Civil, se declara que no ha lugar con costas, al recurso de casación en el fondo interpuesto contra la sentencia de 23 de marzo de 1937, corriente a fojas 149, la que no es nula, sin perjuicio de la decisión que el Tribunal que corresponda deba pronunciar acerca si es o no aplicable en el presente caso la ley número 5,483, de 15 de septiembre de 1934.

Se aplica a beneficio fiscal la suma de doscientos pesos que se deducirá de la boleta N.o 07748 de fecha 12 de abril de 1937.

Comuníquese a la Contraloría General, a la Tesorería Provincial de Santiago, y al respectivo Colegio de Abogados.

Se previene que el Ministro señor Ríos, no acepta la última parte del fallo y tiene para ello presente que el recurso de casación es de derecho estricto, y por consiguiente, el Tribunal de casación carece de jurisdicción para hacer tal declaración.

Publíquese. Devuélvanse. Reemplácese el papel.

Redacción del señor presidente don Romilio Burgos. Pronunciada por los señores presidente, don Romilio Burgos y Ministros, don Gregorio Schepeler, don Alfredo Rondanelli, don José M. Hermosilla, don Juan B. Ríos, don Carlos A. Campos, todos titulares de la Excma. Corte y por el Sr. abogado integrante, D. Francisco Bulnes. — Claudio Droguett P., secretario.

RESOLUCION DEL 2.o JUZGADO

En cumplimiento de este fallo, el Segundo Juzgado del Crimen dictó la siguiente resolución, que declara inaplicable a este caso la Ley de Amnistía citada y debía cumplirse la sentencia condenatoria, para cuyo efecto expidió orden de aprehensión contra el querellado.

Santiago, veintidós de julio de mil novecientos treinta y ocho.

Cúmplase.

Y teniendo presente:

1.o Que, por sentencia de 18 de junio de 1936, que rola a fs. 118, se condenó al reo Diego Lira Vergara, como autor del delito de injurias graves proferidas con publicidad, a la pena de sesenta y un días de reclusión menor en su grado mínimo, y al pago de quinientos pesos de multa a beneficio de la Municipalidad de esta comuna y costas;

2.o Que ese fallo fué confirmado, el 23 de marzo de 1937, como consta a fs. 147;

3.o Que deducidos los recursos de casación en la forma y en el fondo contra la referida sentencia, el recurso de casación en la forma, fué desechado, por sentencia de 21 de agosto de 1937, que corre a fs. 158 y siguientes y al recurso de casación en el fondo se desestimó también, según fallo de veinticinco de junio de este año, a fs. 188 y siguientes, que decidió que la sentencia "no es nula, sin perjuicio de la decisión del Tribunal que corresponda deba pronunciar acerca de si es o no aplicable en el presente caso la ley N.o 5,483, de 15 de septiembre de 1934".

4.o Que la ley N.o 5,483, de 15 de septiembre de 1934, otorgó amnistía general por los delitos de calumnias, injurias y desacatos contra el Presidente de la República y otros funcionarios; y, como del oficio de fs. 83, del señor Ministro de Hacienda, consta que el querellante don Cornelio Saavedra Montt no ha figurado en el escalafón del personal de la Administración Pública desde el 23 de diciembre de 1932 hasta el 4 de septiembre de 1935, dentro de cuyo período se cometió el delito por el cual se ha sancionado al querellado en este proceso, hay que concluir necesariamente que, por no ser Cornelio Saavedra, funcionario, no queda comprendido en esta parte de la ley de amnistía, el reo Diego Lira.

5.o Que por la misma ley se otorgó también amnistía, por los delitos electorales y políticos aunque se hubieren cometido estos, abusando de la publicidad y, como aquí no se trata de un delito electoral, ni tampoco político, resulta que el querellado tampoco se encuentra comprendido en esta parte de la ley de amnistía.

6.o Que, por lo demás, tampoco se halla comprendido el reo dentro de los otros delitos enumerados en la citada ley de amnistía.

7.o Que, de conformidad con lo dispuesto en los artículos 567 y 574 del Código de Procedimiento Penal, este Juzgado debe dar cumplimiento a la sentencia definitiva que condena al reo Diego Lira a las penas ya indicadas.

Con lo expuesto, se decide que el reo Diego Lira Vergara no queda comprendido en la ley de amnistía N.o 5,483, de 15 de septiembre de 1934; y que debe cumplirse y ejecutarse la sentencia firme recaída en este proceso, y darse en consecuencia, orden para aprehender y recluir al reo nombrado Diego Lira Vergara para que ingrese al establecimiento penal respectivo a cumplir su condena. — Pelegrín Sepúlveda. — V. Vivanco.

EL SEÑOR LIRA INGRESA A LA CARCEL

En cumplimiento de la resolución del Segundo Juzgado don Diego Lira fué detenido en circunstancias que se encontraba en el edificio de los tribunales, ingresando a la cárcel, a las 15 horas.

EN LIBERTAD

El querellado recurrió de queja contra el juez en vista que la orden de detención había sido cumplida antes de que la sentencia estuviera ejecutoriada y la Corte Suprema, con fecha de ayer, acogió el recurso y dispuso ponerlo en libertad, lo que se hizo a las 19.20 horas.

AUMENTO DE JORNAL DE OBREROS DE TALCAHUANO

S. E. el Presidente de la República recibió ayer en audiencia a los delegados del personal de obreros del Apostadero Naval de Talcahuano, señores Fernando Agurto, Hermenegildo Jorquera y Juan Pardo.

Estos representantes obreros conversaron con S. E. sobre una petición de aumento de jornales que tienen presentada ante las autoridades correspondientes, gestión para la cual solicitaron el apoyo del Excmo. señor Alessandri.

Los obreros de "El Teniente" aceptaron la fórmula de arreglo del conflicto propuesta por el Excmo. Sr. Alessandri

Obtenida la ratificación de sus asambleas los Sindicatos de la Braden Copper firmaron ayer un acta definitiva que soluciona las dificultades. — Texto de este documento

LOS TRABAJADORES AGRADECEN LA FELIZ MEDIACION DE S. E.

En la reunión celebrada en la tarde de ayer por S. E. el Presidente de la República, con los representantes de los obreros del mineral de "El Teniente", quedó definitivamente solucionado el conflicto del trabajo que se había planteado entre el personal de la Braden Copper y esta empresa cuprífera.

La reunión se inició a las 19 horas, en la sala de despacho del Excmo. señor Alessandri, con asistencia de los presidentes de los Sindicatos de la Braden Copper, señores: Luis Urbina, de Sewel; Luis Guzmán, de Caletones; Luis Rubio, de Coya; y Zacarías Lopez, de Rancagua.

Se recordará que en la última reunión de S. E. con los representantes de la empresa y de los obreros, el Excmo, señor Alessandri propuso una formula de solución, que quedo consignada en un acta, que los presidentes de los Sindicatos obreros aceptaron, pero quedaron de someter a la ratificación de sus representados.

La reunión de ayer tenía por esto capital importancia, ya que en ella los delegados obreros debían dar respuesta a S. E. de la aceptación o del rechazo de su fórmula de avenimiento.

LOS OBREROS ACEPTAN LA FORMULA

Todos y cada uno de los representantes obreros expresaron al Excmo. señor Alessandri, que las asambleas de "El Teniente" habían aceptado el acta acordada en la reunión anterior, salvo una pequeña modificación, que S. E. resolvió inmediatamente después de ponerse al habla telefónicamente con los representantes de la Braden Copper.

En esta forma, apenas iniciada la reunión, quedó definitivamente solucionado el conflicto, gracias a la mediación del Presidente de la República y a la buena voluntad para allanar las dificultades, que el mismo Excmo señor Alessandri reconoció mas adelante haber encontrado de parte de los obreros y de los patrones.

AGRADECIMIENTOS PARA S. E.

Ya producido el arreglo, y mientras se redactaba el acta final, que debía firmarse momentos más tarde, se siguió una cordial conversación entre S. E. y los delegados obreros. Cada uno expresó a S. E. que el acuerdo de sus asambleas de aceptar la fórmula propuesta por el Presidente de la República había sido tomado en medio de manifestaciones de aplauso para el Primer Mandataro por su feliz y acertada mediación.

El señor Luis Urbina, presidente del Sindicato Sewel, agregó que los obreros de "El Teniente" no habían perdido la confianza en S. E. en ningún momento, porque se sentían garantidos por la circunstancia de ser él el autor de las leyes sociales que los han beneficiado y por el conocimiento de su vida toda que estiman como una lucha constante en pro de la justicia social y de la solidaridad humana. "Desde que nuestros asociados nos pidieron que nos acercáramos al Presidente para pedirle su mediación, agregó textualmente, teníamos absoluta confianza en que el Excmo. señor Alessandri la aceptaría, demostrando con ello una vez más que su espíritu de sacrificio en favor del país y de las clases proletarias no tiene límites. Y así fué".

El Excmo. señor Alessandri manifestó a su vez que el arreglo del conflicto le había procurado una inmensa satisfaccion. Esto ha sido posible, agregó, agracias a la buena voluntad de ustedes y de los representantes de la Compañía, que ha permitido que en esta solución no haya vencedores ni vencidos. Algunas compensaciones suele dar la vida, dijo, y es por eso que, en medio de tantos desalientos, no puedo menos que recibir con emoción las palabras cariñosas y sinceras de ustedes.

EL ACTA DEFINITIVA

Al final de la reunión se firmo la siguiente acta definitiva que pone fin al conflicto:

A 22 de julio de 1938, en la Sala de Despacho de S. E. el Presidente de la República y con la concurrencia del señor Ministro del Trabajo, se reunieron los señores W. J. Turner, Percy Seibert y Enrique Mackenzie Walker, por la Braden Copper, y los siguientes obreros en representación de los Sindicatos del mineral:

Sindicato de Sewell: presidente, don Luis Urbina; director, don Juan F. Solís.

Sindicato Caletones: presidente, don Luis A. Guzmán; secretario, don Manuel Contardo.

Sindicato Coya: presidente, don Luis Rubio.

Sindicato Rancagua: don Zacarías López, presidente, y don Luis Nelson, secretario.

S. E. el Presidente de la República manifestó que el 15 de julio de 1938 habían sometido a su mediación los obreros los puntos siguientes:

"1.o) El no despido de obreros dentro de un plazo de seis meses;

2.o) Aumento general de salarios de un 10%, y para los obreros de la mina, de 20 por ciento;

3.o) Fijación y control de precios por Comisión compuesta por miembros del Sindicato, de la Empresa y de la Inspección del Trabajo".

S. E., desde el primer momento declaró a los obreros que no creía posible obtener el mejoramiento general de salarios en la forma indicada en el punto segundo, por cuanto la Compañía había manifestado que los obreros de "El Teniente" eran los que tenían el más altó jornal del país, por lo que respecta a trabajadores del cobre, y que, además, le era imposible conceder ese aumento en circunstancias en que el consumo y el precio del cobre habían bajado considerablemente en los mercados europeos.

En cambio de esto, S. E. propuso y la Compañía aceptó y también los obreros presentes, que se organicen desde luego las Comisiones de salario a que se refiere el artículo 44, inciso 2.o, del Código del Trabajo para que estas Comisiones establezcan las remuneraciones, por oficio, de acuerdo con lo dispuesto en el Reglamento 276, artículo 1.o

Estas Comisiones deben evacuar su cometido en el plazo de un mes, y, dado el caso que acordaran alzar el salario mínimo, por oficio, estas alzas se pagarán desde el 15 de julio, fecha en que S. E. inició su mediación.

Por lo que respecta a rebajar las condiciones del costo de vida de los obreros, la Compañía acepta que se entregue a la Inspección del Trabajo la fiscalización de los precios de todos aquellos artículos de consumo y uso común que se expendan en los almacenes establecidos en la propiedad.

El funcionario designado por la Inspección del Trabajo podrá hacerse asesorar por un técnico del Comisariato de Subsistencias, para cuyo efecto el señor Ministro del Trabajo declaró que ya se encontraban en Rancagua los funcionarios correspondientes para que desempeñen esta comisión.

La Compañía tampoco tiene inconveniente en facilitar otro local o locales para que el Sindicato instale economatos para sus asociados. La Compañía reitera que ha dado en el pasado toda clase de facilidades para esta clase de concesiones y ha querido comprobar la utilidad de su existencia antes de conceder nuevos locales.

Con referencia al desahucio de obreros, la Compañía no renuncia al perfecto derecho que tiene de hacerlo dentro de las leyes de la República cuando así lo exijan las necesidades de sus negocios. Pero, a petición expresa de S. E. el Presidente de la República, en sus deseos de complacerlo, y como deferencia especial a él, acepta no desahuciar por ahora a los 250 obreros innecesarios dentro del periodo de tres meses.

La Compañía se reserva también el derecho para trasladar a otras faenas de la Empresa a los obreros que debía licenciar, en la inteligencia que estos traslados se haran sin disminución de los actuales jornales.

Este acuerdo se entiende sin perjuicio que la Compañía podrá ejercitar sus derechos legales respecto de los obreros que cometan faltas y que no cumplan con sus deberes, siempre ajustandose a las leyes del Trabajo.

Los representantes de la Compañía y de los obreros manifiestan su reconocimiento al Presidente de la República por los esfuerzos realizados para llegar a una solucion amistosa, en donde, como el lo dijo, no hubiera vencedores ni vencidos.— Arturo Alessandri.— Luis Urbina, Luis Rubio, Luis A. Guzman, Zacarías López.

El original de esta acta quedo en poder de S. E. el Presidente de la República, y copias en poder de los representantes de la Compañía y de cada uno de los Sindicatos.

UNA PARTIDA DE CINCUENTA MIL QUINTALES DE TRIGO ARGENTINO ACABA DE LLEGAR A VALPARAISO

El secretario general de la Junta de Exportación Agrícola, don Marcos Maturana, ha dirigido la siguiente comunicación al Director de un diario de la mañana, desmintiendo una pretendida especulación con el trigo y ciertas afirmaciones sobre la política seguida por la Junta con respecto a las importaciones de este cereal:

"Señor Director:

En la edición de hoy de "La Opinión", se publica, en primera página, una información en la que se manifiesta que "se especula con el trigo", y se agrega que la Junta de Exportación Agrícola ha "estado sistemáticamente negando lugar a las solicitudes para traer trigo del extranjero".

Agrega, además, esa información, que el precio del pan seguirá subiendo y que ha llamado la atención que se haya fijado precio máximo a la harina y no al trigo.

Con respecto a tales informaciones, debo llamar la atención del señor Director que es totalmente inexacto que la Junta de Exportación Agrícola haya negado autorización para importar trigo, con el objeto de evitar el alza de este producto. Muy al contrario, mediante sus autorizaciones y patrocinio directo, ha sido posible la negociación de 100.000 quintales de trigo argentino, de los cuales 50.000 acaban de arribar a Valparaíso a bordo del vapor "Eksdene". Este trigo está siendo entregado a la Asociación de Molineros del Centro para la molienda. En el próximo mes de agosto, arribará a Talcahuano la otra partida de 50.000 quintales que será distribuída entre la molinería afiliada a la Asociación de Concepción.

Además, la Junta está estudiando en estos momentos una nueva importación de trigo, cuya operación se espera resolver dentro de muy poco.

Por otra parte, debo hacer presente a Ud. que el precio oficial de la harina, fijado por los Intendentes y Gobernadores, de acuerdo con las Tablas Relacionadoras respectivas, no ha sido alterado en un sólo centavo y es totalmente falsa la información de que el pan está expuesto al peligro de un alza. Por ningún motivo la Junta habría permitido tal situación y con el objeto de evitar que esto pueda suceder, por cualquier razón, ajena o no a las alternativas del mercado, cuenta con un stock de harina suficiente que está vendiendo y venderá a los panificadores que la requieran para atender el abastecimiento de sus panaderías, al precio oficial.

El hecho de que "se cobre" por trigo $ 120 el quintal métrico, no tiene importancia: desde el momento en que tales operaciones no reflejarán la situación real del mercado, pues los molinos se han provisto del cereal en cantidades importantes a un precio muy inferior.

Puede existir, seguramente alguna relación del cereal, pero los tenedores de trigo que tengan existencias guardadas a la espera de poder venderlas a $ 120 o más, están gastando un vano esfuerzo, por cuanto tales pretenciones son ilusorias, desde el momento en que es absurdo creer que haya alguien dispuesto a aceptar operaciones en tales condiciones de precio, más me cuando está llegando y seguirá llegando al país todo el trigo que requieran las necesidades nacionales, para su abastecimiento y que será vendido al precio oficial.

En uso de las facultades que me confiere la Ley de Imprenta, sírvase Ud. publicar en "La Opinión" la rectificación anterior.

Saluda atentamente a Ud. Junta de Exportación Agrícola. — MARCOS MATURANA VERGARA, secretario general".

Los delegados al Congreso Pro Paz partieron a N. York

Por el tren de las 11.30 horas partieron ayer a Valparaíso con el objeto de embarcarse en el "Santa Lucía" con destino a Nueva York, los delegados chilenos al Congreso Mundial de la Juventud para la defensa de la Paz, que habrá de realizarse a mediados de agosto en los Estados Unidos.

En la estación Mapocho alumnos de la Universidad de Chile de los centros juveniles de todas las tendencias ideológicas, le hicieron una cariñosa manifestación de despedida.

MANIFESTACION ENTRE ex COMANDANTES DE POLICIA



Mañana se llevará a efecto en el local social del Círculo de Jefes, Oficiales y Suboficiales de las ex Policías Comunales de Chile, la manifestación con que los ex comandantes de esta institución festejan a su presidente don Francisco León de la Barra Sotomayor con motivo de su onomástico y como reconocimiento a su labor en el despacho de la ley que concede pensiones de retiro a los miembros de la institución.

16 DELEGADOS REPRESENTARAN A CHILE EN EL PRIMER CONGRESO DE CRIMINOLOGIA DE BUENOS AIRES

Por el avión de la mañana de hoy se dirige a Buenos Aires parte de la delegación chilena que participará en el Primer Congreso Latinoamericano de Criminología. Los delegados que parten, son los siguientes: don Gustavo Labatout, don Fernando Allende, don Antonio Cavieses, don Juan Andueza, Dr. Hugo Lea Plaza, don Tomás Mora Pineda y don Alfonso García. Por el avión de mañana domingo, partirá a Buenos Aires, el resto de la delegación integrada por las siguientes personas: don Arturo Alessandri Rodríguez, don Carlos Valdovinos, don Pedro Silva Fernández, don Raimundo del Río, don Miguel Schweitzer, don Rodolfo González y don Israel Drapkin.

Los señores Darío Benavente y don Manuel Jara Cristi, Director de la Escuela de Derecho y Director General de Prisiones, respectivamente, partieron por la combinación trasandina del jueves próximo pasado.

SE DESPIDIERON DEL MINISTRO SR. CORREA FUENZALIDA

Ayer a mediodía, los delegados al Congreso de Buenos Aires, presididos por el Decano de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad de Chile y Jefe de la Delegación, don Arturo Alessandri Rodríguez, pasaron a despedirse del Ministro de Educación y Justicia, don Guillermo Correa Fuenzalida. Dicho Secretario de Estado expresó a los delegados que el Gobierno se sentía ampliamente satisfecho por la presencia de destacadas personalidades como integrantes de la delegación chilena y que les deseaba pleno éxito en las labores del Congreso. El señor Alessandri Rodríguez a nombre de la delegación expresó sus agradecimientos al señor Correa Fuenzalida por los conceptos vertidos sobre la personalidad de sus integrantes.

EL LUNES SE INAUGURA EL TORNEO

El Congreso Latinoamericano Criminológico será inaugurado el próximo lunes y estarán representados todos los Gobiernos y universidades del Continente. En el acto inaugural hablará a nombre de los delegados chilenos, el Decano y jefe de la delegación, don Arturo Alessandri Rodríguez.

Los delegados chilenos estarán de regreso en Santiago el 5 del próximo mes de agosto.

MANIFESTACION AL DR. DRAPKIN

Ayer a mediodía los miembros del Instituto Nacional de Clasificación y Criminología de la Penitenciaría de Santiago, ofrecieron un almuerzo en el Tong-Fang, a su Director, señor Israel Drapkin, con motivo de su viaje al extranjero.

Concentración de ingenieros en plena labor

La 2.a Concentración de Ingenieros de caminos dependientes de la Dirección General de Obras Públicas, ha seguido considerando los diferentes problemas camineros contemplados en la tabla del torneo.

Durante la mañana y tarde de ayer las diferentes comisiones técnicas designadas iniciaron el estudio de las materias sometidas a su consideración, cuyas tesis serán entregadas en las reuniones de la tarde de hoy.

Los ingenieros señores, Edmundo Thomas y Florencio Oyarzún, disertaron ayer sobre los temas "Base de Clasificación de las rocas chilenas usadas en Caminos" y "Hornos modernos de estudio y su comparación con los actuales del Departamento", respectivamente.

Mañana domingo a las 11 horas, se votarán las conclusiones sobre las materias de la tabla y acto seguido se dará por clausurado el torneo.

Un servicio médico se inaugura hoy en Fbca. de Cristales

A mediodía de hoy se inaugurará en la Fábrica Cristalerías de Chile Vicuña Mackenna 1348, el servicio de asistencia médica en el propio taller, aprobado no hace mucho por la directiva de la Caja de Seguro Obligatorio.

Este acto, al que asistirán altos funcionarios de la institución y representantes de los sindicatos obreros de la capital, tendrá extraordinario brillo, porque en él se rendirá un sentido homenaje a la memoria del Doctor don Gregorio Amunátegui Solar, recientemente fallecido, quien, en su carácter de consejero de la Caja, fué el entusiasta impulsador y creador de este nuevo servicio médico social.

Harán uso de la palabra en este acto el médico-jefe de los servicios del Seguro, Dr. don Carlos Maldonado y el médico-jefe de los servicios de fábricas, Dr. señor Melfi.

MINISTRO DE FINLANDIA VISITO AYER "LA NACION"

En la tarde de ayer hizo una visita a nuestro diario, el Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de Finlandia en Uruguay, Argentina y Chile, con residencia en Buenos Aires, Excmo. señor Nilo Orasmaa, quien realiza una visita a nuestro país a fin de imponerse de diversos asuntos relacionados con las cordiales relaciones que mantienen ambos países.

EQUIPAJES Y ENCOMIENDAS CONTRA REEMBOLSO DESPACHADOS POR FERROCARRIL QUE HAN SIDO DEVUELTOS

A ALAMEDA:

DESTINO	REMITENTE	CONSIGNATARIO
Talca	José Larroulet	U. Suazo
Chillán	Suárez, Verges Ltda	Y. Torres
Concepción	RCA Victor Chilena	C. Heredia
Concepción	Villaplana, Cahis y Cía.	F. Losli
Santa Bárbara	Estación Experimental	M. Rodríguez
Loncoche	Juan Soler	E. de Osorio
Talca	Gath y Chaves Ltd.	L. Adasme
Curacautín	Editorial Cóndor	I. Muñoz
Talca	The University Society. Inc.	Plané
Talca	Ruiz de Gamboa	I. Planella
Talca	Instituto García	G. Muñoz
Rengo	Columbia Pictures	T. Municipal

A MAPOCHO:

DESTINO	REMITENTE	CONSIGNATARIO
Rengo	Leopoldo Hochhausler	P. Morel
Freire	Schkolnik Hnos.	M. Durán
Ovalle	Schkolnik Hnos.	O. Molina
Purén	Constantino Humud	A. Favián
Peumo	Importadora de Papel	D. Lara
Chañaral	Gath y Chaves Ltda.	M. Acevedo
Catalina (2)	Gath y Chaves Ltda	M. Villarreal
Ovalle	Rubén Soumastre	H. Cortés
Ovalle	Veskott y Cía.	J. Casch
Chañaral	José Abogabir	Y. Cáceres
Ovalle	Azerman y Cía.	H. Izuldine
Antofagasta	César Herranz Hnos.	B. Brinckman

Tribunales de Justicia

CORTE SUPREMA
MOVIMIENTO DE AYER

Tribunal Pleno.—Relator señor Illanes

Agregada: Queja de Diego Lira. Ha lugar.

1. recurso de queja de Juan Luis Mery. Acuerdo y diligencias
2. concurso para Receptor de Mayor Cuantía de Santiago. Fallada, la terna está ajustada a derecho
3. concurso para Procurador del Número de Santa Cruz. Fallada
4. concurso para Archivero Judicial de Valparaíso. Fallada
5. suspendida.

Las demás no vistas.

ALEGATOS

En la 1 alegaron: don Juan B. Rossetti por la revocatoria y don Alejandro Serani por la confirmatoria.

En la 2 se anunció don Antonio Riesco, por la confirmatoria.

FALLOS DEL ACUERDO

Juan de D. Pérez con Ferrocarriles del Estado. Sin lugar forma.

Queja de Elena Cabrera de del Canto. Ha lugar con declaración.

CORTE DE APELACIONES

Primera Sala.— Relator señor Retamal

1. c.| V. Romero (D), acuerdo; 3. A. Torres con Municipalidad de Santiago (D), acuerdo y diligencias; 3. A. del Solar c|. C. Palacios y otro (A), aprobada; 4. O. Piña c|. G. Reichhardt (A), confirmada. 5. L. A. Oyanedel con Municipalidad de Santiago (D), confirmada. 6. C. Monasterio c|. A. Vanni (A), aprobada; 7. R. Aqueveque c| M. Brito y otro (A), confirmada; 8. P. Campos c|. S. Arancibia y otras (A), confirmada; 9, c|. J. de D. Aguilar y otro (D), acuerdo. 11 Sum. por tentativa de suicidio de E. Rosende (A), aprobada. 13. c| W. Griffin (A) aprobada. 14 c| A. Pérez (D) acuerdo. Las demás no vistas o suspendidas. Agregada c| M. Martínez y otro, confirmada. c| C. Briones y otros, confirmada. Falladas en cuenta: L. La Madrid con J. Roux; N. Manzur con D. Barz y Cía.; c|. L. Orrego y otra; y R. Contreras c| A. Salinas, todas sin lugar deserción. Fallada del acuerdo: c|. P. Talloni. Alegaron: en la 1. don Omar Barrera Sorondo, revocando; en la 2 don Juan de Dios Vergara; en la 4. don Oscar Lizana, revocando; en la 5. don Juan de Dios Vergara, revocando con don Luis A. Oyanedel, confirmando; en la 8, don Carlos Salinas, revocando; en la 14, don Jorge Wilson, revocando.

Segunda Sala.— Relator señor Poblete

1. sin relator; 4. c|. L. A. Rojas (D), confirmada; 5. c| H. Martínez y otros (D), acuerdo. Las demás no vistas o suspendidas. Agregada: c|. L. Pérez, confirmada, c|. R. Reyes y otros, confirmada; c|. A. Alvarez y otros, revocando.

Tercera Sala.—Relator señor Montero

1, M. Concha con P. Gajardo (D), confirmada; 4. suspendida, abogado alegando en otra Sala; 8. trámite; 9. sin Tribunal; 11, Caja de Crédito Hipotecario con Suc. del Río, Merino y Cía. (A), acuerdo; 12 y 13. trámite. Las demás suspendidas. Agregada: c|. C. Campos y otros, confirmada; c|. L. Delgado, confirmada. Del acuerdo: J. de D. Rivera c|. G. Porter y otros, confirmada; c|. L. Venegas, revocada; C. Moller con FF. CC. del E., revocada; M. Vall con Fisco, confirmada. Alegaron en la 1. don Rodolfo Martínez, revocando; en la 11. don Alfredo Moreno con don Alejandro Silva; en la agregada 1, don Alfonso Freile Larrea, revocando.

Cuarta Sala.— Relator señor [illegible]

2, sin Tribunal; 3 y 4, trámite; M. Montes y otros con L. D[illegible] otra (A), acuerdo y diligencias; A. Ramírez c|. M. Krstekanich (D), acuerdo; 8. A. Ramírez [illegible] Krstekanich (D), acuerdo. Las demás no vistas o suspendidas. Agregada: c|. E. Canales y otros, [illegible] S. Gainza y otro, [illegible]. Alegaron en la agregada 1. [illegible] Juan Keache [illegible] 2 don Carlos [illegible] revocando, en la 6. don Enrique [illegible] confirmando con don René [illegible] revocando; en la 9. don Carlos [illegible] confirmando; en la 7 y [illegible] Luis Ferrada Vásquez con don [illegible] les González.

Quinta Sala.—Relator señor [illegible]

1 y 2, sin Tribunal; 2, [illegible] abogado en la I. Corte Suprema [illegible] Ney y Cía. Ltda. con E. C[illegible] otros (D), acuerdo y diligencias. Las demás no vistas o suspendidas. Agregada c|. M. Romero y otros, [illegible] mada; c|. E. Trincado y otros, [illegible] firmada. Alegaron en la 8. [illegible] Naveillan, revocando con don Alejandro Tinsly [illegible]

QUERELLA CONTRA EL SENADOR DON MARMADUKE GROVE. — Ayer ingresó a la Corte Suprema la querella seguida por calumnias por el secretario del Ministerio del Interior don César [illegible] don Róbinson [illegible] y el senador don Marmaduke Grove, fundada en las memorias de este último publicadas en el diario "Claridad".

La causa sube en apelación de la resolución de la Corte de Apelaciones que negó lugar al desafuero del senador don Marmaduke Grove, y sobre la cual habrá de pronunciarse la Corte Suprema, reunida en Tribunal Pleno.

CONDENADO A MUERTE POR PARRICIDIO. — Hoy debe verse en la Primera Sala de la Corte de Apelaciones el proceso seguido contra Juan Ignacio Gumera Escobar, acusado por parricidio de su mujer Rosalía Ordenes, cometido en octubre de 1936, y por el cual fué condenado a la pena de muerte por el Juez del Séptimo Juzgado del Crimen.

La causa había sido vista en el año próximo pasado por una de las Salas de la Corte de Apelaciones, quedando en acuerdo y diligencias; habiéndose cumplido estas últimas, se espera sólo el fallo definitivo del Tribunal sobre el fondo del proceso.

TERNA. — La Corte Suprema formó ayer la siguiente terna para proveer el cargo de Ministro suplente de la Corte de Apelaciones de Santiago, en reemplazo de don Daniel González, que goza de licencia de cuarenta y cinco días:

Señores José Manuel Alamos y José Miguel Barrientos, Jueces Civiles de Santiago y Fernando Videla, Ministro de la Corte de Talca.

CRONICA POLICIAL

Las declaraciones de Jorge Azar serían comprometedoras para varios dueños de casas de compraventas

Les habrían comprado las ropas y zapatos robados, conociendo su procedencia.— Ayer lo reconoció Miriam Kamel, que fué encontrada gracias a "LA NACION"

EL SUMARIO CONTRA EL OTRO RAPTOR

Como en los días anteriores, ayer la Primera Subcomisaría Preventiva de Investigaciones, se vió concurridísima de padres de familias que llevaron a sus hijitos con el objeto de reconocer a Jorge Azar Soto, el raptor de niños, y las ropas y zapatos recuperados por los detectives.

Entre los niños llevados, los siguientes reconocieron al delincuente como el individuo que los condujo engañados a sitios solitarios y los despojó de sus ropas: Miriam Kamel Yackich de 5 años; Hugo Escobar Salazar de 6; Sergio Cifuentes Escobar, de 6; Juan Lagos Córdova, de 6; Irma Toro Carrera, de 10; Luis Rojas Ponce, de 7; Carlos Rojas Ponce, de 9; Eduardo Jofré Rivera, de 6; Patricio Allendes Cuadra, de 9, y Carlos Roy Sánchez, de 7.

UNA DE LAS RAPTADAS FUE HALLADA GRACIAS A "LA NACION"

Una de las niñitas llevadas ayer fué Miriam Kamel Yackich, de 5 años de edad, raptada de la puerta de su casa, Avenida Bernardo O'Higgins 3879, a las 11.45 de la mañana del jueves 26 de mayo del presente año. En esa oportunidad, "LA NACION" publicó la noticia de ese rapto y dió la filiación exacta del delincuente, que llevaba paleto obscuro y pantalón plomo, o sea, los mismos que llevaba en los momentos de ser detenido. También publicamos la foto de Miriam.

Gracias a esa publicación de este diario, la chica pudo ser identificada por una familia de la calle Exequiel Fernández y devuelta a sus padres.

Ayer, apenas Miriam vió a Jorge Azar, lo señaló como a su raptor y se puso a llorar, diciendo que la había engañado ofreciéndole una muñeca para ella y una bicicleta para su hermanito.

Azar despojó a Miriam del abrigo y los zapatos que llevaba puestos, especies que vendió en una casa de compraventa de la Avenida Independencia, cuyo dueño reconoció ayer haberlas comprado y ofreció pagar su valor a los padres de la chica.

PARECE QUE HAY OTROS RESPONSABLES

Las sucesivas declaraciones que Jorge Azar Soto ha venido prestando ante los detectives, están siendo aprovechadas por éstos para formar una lista más o menos completa de todos los raptos cometidos por el delincuente, a contar desde abril de 1937, fecha que él señala como la inicial de sus actividades dolosas.

La lista —que ya ha cubierto con exceso el centenar de nombres— está siendo confeccionada con detalles completos de las fechas aproximadas en que fueron cometidos cada uno de los raptos, los sitios precisos en que los niños fueron tomados y dejados por el delincuente, nomenclatura de las especies que les robó, nómina de los comerciantes a quienes vendió las mismas especias, etc.

De las informaciones que en este sentido está proporcionando Azar, se desprenderían — según hemos tenido conocimiento, algunas graves acusaciones contra determinados dueños de compraventas, que habrían obrado o como instigadores o como encubridores del delincuente.

Habría citado, por ejemplo, el caso de uno de esos comerciantes, que tiene anotadas en sus libros solamente cinco operaciones realizadas con Azar en circunstancias que éste afirma que durante el año le ha vendido, por lo menos, veinte partidas de ropa de niños. Además, ha declarado que el monto de esas operaciones anotado en el libro no corresponde a la realidad, pues abriguitos que allí figuran comprados a 25 pesos fueron pagados al delincuente a seis o siete pesos.



Miriam Kamel Yackich

Varios de esos mismos comerciantes habrían tenido conocimiento oportuno de los raptos y robos cometidos por Azar a tal punto que, cuando éste llegaba a sus establecimientos a vender ropa y zapatos de sus víctimas, aquellos tomaban precauciones especiales para no ser sorprendidos por la policía y, aún, le pagaban lo que les daba la gana amenazándolo con denunciarlo cada vez que él se atrevía a insinuar una protesta.

Ayer concurrieron a la Prefectura algunos comerciantes que tienen sus negocios establecidos en calle San Diego, Avenidas Independencia y La Paz, etc., todos los cuales declararon que, en realidad, compraron en su oportunidad las especies mencionadas por Azar, y estuvieron llanos a devolverlas o pagarlas cuando la justicia les ordene hacerlo.

La mayoría manifestó que, por la abundancia de ropa que este individuo les vendía, ellos creían que trabajaba en el "cambalache" de mesitas por ropa usada.

AL 2.o JUZGADO DEL CRIMEN

Como de los antecedentes acumulados se desprende que los últimos raptos fueron cometidos por Azar en el sector jurisdiccional del 2.o Juzgado del Crimen, la Prefectura lo enviará a disposición de ese tribunal, salvo que el conocimiento de nuevos casos haga cambiar este propósito.

EL CASO DE CARLOS CORNEJO

Como hemos informado, el 6.o Juzgado del Crimen está instruyendo sumario contra Carlos Cornejo Valdés, el individuo detenido por carabineros de la 14.a Comisaría, en Avenida Pedro Valdivia, en los momentos en que huía llevándose a la menor Blanca Hermansen Larcher, alumna del Cambridge School.

En la tarde de ayer concurrió ante el Juez señor Manuel Oñat, la señora Blanca Larcher de Hermansen, madre de la pequeña, quien prestó una corta declaración.

La señora Larcher es esposa del señor Robinson Hermansen, secretario del Juzgado de La Serena.

Hasta ayer no habían concurrido a declarar ni los aprehensores ni los testigos, para todos los cuales el Juez impartió órdenes de citación.

Al mismo tiempo, el magistrado envió a la Prefectura de Investigaciones una orden amplia para que practique las averiguaciones necesarias.

En los círculos policiales se cree en la posibilidad de que Carlos Cornejo Valdés haya cometido otros raptos, además del frustrado el martes en Avenida Pedro de Valdivia, pues los detectives han recibido algunas informaciones muy atendibles en este sentido.

LE HURTARON SOMBRERO, SOBRETODO Y GUANTES

El señor Jorge Rojas Riesco ha dado cuenta a los carabineros de que, mientras veía una película en la función nocturna del Teatro Caupolicán, le hurtaron el sombrero, el sobretodo y los guantes, que había dejado en una butaca vecina.

Avalúa estas especies en mil pesos.

LOS DOS CAYERON DEL CABALLO QUE MONTABAN

Juan Rojas Riquelme, de 21 años, y Raúl Rebolledo González, de 18, ambos agricultores, domiciliados en la Chacra Santa Julia, fueron conducidos a la posta central de la Asistencia, el primero con lesiones graves y el segundo, leve, por haber caído de un caballo chúcaro que montaban en el interior de la misma chacra. Rojas quedó hospitalizado y Rebolledo fué enviado a su domicilio.

COBRADOR ATROPELLADO POR SU MISMA GONDOLA

En la tarde de ayer, en calle Rivas, esquina de Santa Rosa, el cobrador de la góndola 115-175, Alamiro Acevedo, domiciliado en calle Arauco 857, sufrió una caída, pasándole el vehículo sobre la pierna derecha.

Quedó hospitalizado en la posta 2, en estado grave.

DETENIDO POR INVESTIGACIONES EL AUTOR DE UN HOMICIDIO QUE FUE COMETIDO EL DOMINGO 17

Declaró que, al ser atacado con un puñal, se defendió con una piedra, golpeando a su contrincante en la base del cráneo

HABIA FALSEADO LOS HECHOS

Ayer fué detenido y puesto a disposición del 4.o Juzgado del Crimen Emeterio Zambrano Jara, de oficio zapatero, acusado de ser el autor del homicidio de Rodolfo Cornejo Lizama, ocurrido a las 10 de la mañana del domingo último.

En las primeras horas de la mañana del día indicado, Zambrano invitó a su domicilio, calle Placer 1086, a Cornejo, que era su amigo, con el objeto de que lo acompañara a comer unas conservas y beber unas copas de vino. Cuando el licor empezó a hacer su inevitable efecto, los dos amigos enhebraron una discusión, que luego se transformó en disputa y en pendencia. Según Zambrano, su amigo sacó un puñal para agredirlo y él, en defensa propia, se defendió con una piedra dándole un terrible golpe en la base del cráneo.

ENGAÑO A LA POLICIA Y A LA VIUDA

Cuando Cornejo quedó exánime en el suelo, Zambrano dió cuenta a los carabineros de que su amigo había sufrido una caída en la vereda. Luego se llamó la ambulancia de la Asistencia, que lo condujo a la posta 2 donde la víctima dejó de existir. Más tarde, el mismo Zambrano fué a la casa de la esposa de Cornejo, Beatriz Gallardo Aburto, domiciliada en calle Aldunate 1675, a decirle que su marido había sido llevado preso por ebriedad.

La investigación de este caso fué encomendada a los detectives Humberto Clunes, de la 4.a Subcomisaría Judicial, Rolando Poblete y Juan Olmedo, de la Primera Preventiva, quienes dieron término ayer a su labor, poniendo al culpable a disposición de la justicia.

OBRERO CAYÓ BAJO UN TRANVIA ACOPLADO

En Avda. Matta, esquina de Carmen, el acoplado 110 de la línea 33, gobernado por Angel Carrasco Santis, atropelló al obrero Clodomiro Rojas Montecinos, de 27 años, domiciliado en Carmen 481, quien fué hospitalizado en estado grave en la posta 2, de la Asistencia.

PATENTE DE TRICICLO A DISPOSICION DEL DUEÑO

Un obrero de este diario encontró ayer en calle Amunátegui, entre San Pablo y Rosas, la patente 8163 de triciclo, que está a disposición de su dueño en la sección Crónica.

OBRERO SE MATÓ AL CAER DE UN ANDAMIO

A las 15.15 de la tarde de ayer, en un edificio en construcción, ubicado en calle Borje 1241, el obrero albañil Enrique Gajardo Gajardo cayó desde un andamio a la acera, destrozándose el cráneo. Murió instantáneamente.

El cadáver fué conducido al Instituto Médico Legal.

ACTIVIDADES GREMIALES

ACTIVAN SUS ASPIRACIONES LOS OBREROS AFECTOS A LA LEY 5,579

Una nueva asamblea ha organizado el Frente Nacional de la Vivienda

A las diez horas de mañana domingo, se efectuará una concentración de los compradores de sitios de la ciudad de San Bernardo, en la calle Carlos Martínez de la Población Sur San Bernardo.

Esta asamblea tiene por objeto tomar acuerdos sobre el proyecto de ley que establece la condonación de las deudas de los compradores y dueños de mejoras del país. Además, se resolverá acerca de la situación especial de la Población Sur San Bernardo, cuyos derechos se encuentran en litigio, con peligro inminente para la estabilidad de los pobladores.

ASISTIRAN PARLAMENTARIOS Y REGIDORES

A la asamblea de mañana asistirán, especialmente invitados, los parlamentarios del distrito, señores Raúl Brañes y Rafael del Canto, el Alcalde de la Comuna y los regidores.

Los dirigentes del Comité expondrán a los parlamentarios y regidores asistentes las principales necesidades de la Población, y la forma de satisfacerlas a la brevedad posible.

EL PROBLEMA DE LA CONDONACION

Sobre el proyecto de ley de condonación de las deudas de los pobladores, usarán de la palabra el abogado del Frente Nacional de la Vivienda, señor Augusto Araya Ochoa.

El señor Araya hará un detallado examen de los fundamentos del proyecto, de sus disposiciones y de las necesidades que se trata de resolver con su pronto despacho. Dará cuenta, además, de las actividades que se han desarrollado para conseguir el apoyo de los partidos políticos y de sus representantes en el Parlamento.

LA VELADA DEL LUNES EN EL T. MUNICIPAL

Extraordinario interés ha despertado la gran velada gratuita de arte que el Depto. Cultural del Min. del Trabajo, ofrecerá especialmente a los obreros, empleados y sus familias, con motivo de la conmemoración de su sexto aniversario, el lunes próximo, a las 21.30 horas, en el Teatro Municipal.

TRABAJADORES DE LOS DISTINTOS GREMIOS ACUDIRAN AL ACTO

Nota sobresaliente del interés observado alrededor de este acto, que constará de un programa selecto, es la decisión de los trabajadores de Sindicatos, Sociedades, Talleres y Fábricas de los diversos ramos industriales, por acudir en gran cantidad a esta velada que habrá de alcanzar brillantes caracteres.

Las entradas gratuitas han sido distribuídas entre la gente de trabajo, ya se trate de plateas, balcones u otras localidades del primer Coliseo, mientras diversos palcos han sido enviados a los dirigentes de las más respetables organizaciones sindicales y mutuales y otras corporaciones. Tratándose de un acto que es para los obreros, y que ofrece un Servicio creado para ellos, se explica su legítimo derecho e interés para concurrir a él.

Hoy se distribuirán a los obreros que las soliciten las últimas entradas, de 10 a 12 horas.

PERSONALIDADES INVITADAS

El Depto. Cultural ha invitado, asimismo, al acto mencionado, a diversas personalidades del Gobierno, Diplomacia y Parlamento.

FALLECIMIENTO DEL Sr. PEDRO OPAZO ARAYA

La Fraternal Obrera Ferroviaria de Chile nos encarga informar que ha fallecido su meritorio socio señor Pedro Opazo Araya, cuyos funerales se efectuarán hoy, a las tres de la tarde. El cortejo partirá desde su casa habitación calle Santa Margarita 1688.

La institución ha conseguido con la Empresa de FF. CC. un tren especial que partirá desde Santa Eugenio y conducirá la urna hasta la Estación Mapocho, punto desde el cual se organizará la partida de la columna general hacia el Cementerio.

Concurrirá el Orfeón de la Maestranza II Zona. Ante la tumba usarán de la palabra oradores.

Local y fecha para elección del Sind. de Cía. de Tracción

Se fijó en una reunión habida ayer en el Ministerio del Trabajo

En la reunión habida en la mañana de ayer en la sala de despacho del Ministro del Trabajo, señor Juan J. Hidalgo, se llegó a un acuerdo entre las dos tendencias que existen actualmente en el Sindicato Industrial de la Compañía de Tracción de esta capital.

Gracias a las gestiones del Ministro señor Hidalgo, se llegó al siguiente acuerdo que consta en el acta que los asistentes suscribieron y que damos a continuación:

"En la sala del Ministro del Trabajo a 22 de julio de 1938, se reunieron los actuales directores del Sindicato Industrial de la Cía. de Tracción de Santiago y los representantes de una tendencia opuesta a la actual directiva y con relación a la elección del nuevo directorio de dicho Sindicato han convenido en lo siguiente:

1.o Que el lugar para la elección sea el local de la Inspección Provincial del Trabajo, y

2.o Que el día de la elección se fija para el domingo 24 del presente mes y año, desde las 8 de la mañana hasta las 8 de la noche.

Para constancia firman ante el señor Ministro y se comprometen a proceder de buena fe y a respetarse mutuamente.—JUAN J. HIDALGO, Ministro del Trabajo — V. González G., Wenceslao Morales, Luis Uribe González, Luis González O., José Silva G., Manuel Gómez R., José B. Martínez Arce, Manuel Morán M., Angel Quiroz Flores, Daniel González Vásquez.— Diego Guzmán Pérez, Subsecretario del Trabajo".

ASAMBLEAS DE TRABAJO, ACUERDOS Y DIRECTORES DE INSTITUCIONES

Resumen de las reuniones y actividades de diversas Sociedades y Sindicatos

UNION SOCIAL MUTUALISTA.— Reunión de Consejo, para hoy, a las 16 horas, en Avda. Manuel Montt 340.

FEDERACION INDUSTRIAL FERROVIARIA DE CHILE. — Junta de directorio para hoy, a las 15 horas, en Portal Edwards N.o 2766.

UNION DE EMPLEADOS DE BENEFICENCIA DE CHILE. — Junta general, de consejo y delegados de hospitales, para hoy, a las 20.30 horas, en Porvenir N.o 775.

SOCIEDAD MANUEL MONTT. —Los socios interesados por el N.o 6.o de "Contacto", revista de la institución, pueden solicitarlo en la secretaría, a cual quiera hora.

UNION DE PALERMO Y PEDRO MIRA.—Junta general para mañana, a las 10 horas, en Las Mercedes 1037.

SINDICATO PROFESIONAL DE "PELUQUEROS". — Junta general para mañana, a las 10.30 horas, en Puente 765, a una concentración que se ha acordado para discutir en un ampliado, varios puntos de importancia, para la institución.

SOCIEDAD FERMIN VIVACETA.— Reunión de directorio para hoy, a la hora y en el local de costumbre.

En su última asamblea designó secretario, al señor Alvaro Henríquez, y directores, a los señores Eulogio 2.o Rodríguez, Raúl Ubeda y Manuel Bacho.

La Comisión de Fiestas quedó autorizada para renovar, los juegos de casino, e instalar modernos juegos y entretenimientos, con los cuales podrán contar los asociados.

FEDERACION OBRERA DE CALZADO.— Junta general para mañana, a las 10 horas, en San Francisco 1113.

Se ruega a las instituciones del cuero y ramos similares que envíen sus delegados de personal y asociados en general, y asistan a esta reunión, porque se tratarán puntos de importancia.

SINDICATO UNICO DE ELECTRICISTAS. — Junta general para mañana, a las 10 horas en Zañartu 1002.

Entre los puntos que se tratarán en esta reunión figura el estudio del pliego de peticiones que presentarán en las distintas casas de instaladores y [illegible]

SOCIEDAD UNION DE TIPOGRAFOS. — Junta general para mañana, a las 15 horas y 16 horas, en primera y segunda citación.

El directorio está citado para las 15 horas, encareciendo la asistencia de los señores [illegible] Barahona, Alfredo M[illegible] do, Juan Gálvez, Raúl [illegible] Juan Urrea Madrid [illegible] y otros.

FEDERACION DE SOCIALES EN RETIRO.— [illegible] general extraordinaria de delegados para hoy, a las 19 [illegible] en San Pablo 1141.

SINDICATO PROFESIONAL DE MATARIFES.— Con la asistencia del Inspector del Trabajo, señor Wenceslao P[illegible] turana, celebró ayer sesión extraordinaria, para nombrar nuevo directorio que quedó [illegible] siguiente forma:

Presidente, señor Roberto [illegible] ga; secretario, señor Juan [illegible] va Palominos; tesorero, José Luis Moya Quezada; [illegible] tores señores Pedro Tapia [illegible] y Daniel Aguilar Vergara.

SINDICATO PATRONAL DE PELUQUEROS.— En [illegible] reunión se tomaron los siguientes acuerdos: [illegible] vamente a [illegible] tronal ante la Comisión de Salario Mínimo por 1938/39, quedando nombradas las siguientes personas: [illegible] nuel Lillo, por las peluquerías centrales; Ramón [illegible] las peluquerías de segunda categoría; Angel Chaparro [illegible] peluquerías de tercera [illegible] clases; y señorita [illegible] nas, señorita Victoria S[illegible] y señor Manuel Moreno, por salones de belleza. [illegible] varios acuerdos de importancia para la institución.

JUNTA EJECUTIVA DE LAS ASOCIACIONES DE FERROVIARIOS.— En su [illegible] reunión acordó enviar a [illegible] las Asociaciones de [illegible] Chile, desde Arica a Puerto Montt, las condolencias [illegible] sidente de la Cámara de Diputados, señor Gregorio Amunátegui Jordán por el fallecimiento de su padre, señor Gregorio Amunátegui Solar, ocurrido recientemente.

SOCIEDAD COOPERATIVA DE ARTESANOS LA UNION. — Junta general ordinaria [illegible] mañana, a las 11 horas en el local de la Terraza. Se encarece la asistencia, por tener que tratar [illegible] de importancia [illegible]

DUELO DEL PRESIDENTE DE LA SOC. U. NACIONAL

El presidente general señor Manuel Marchant H., se halla de duelo. Ha fallecido en la tarde de ayer su señora madre política la señora Odila Zapata v. de L.

Después de una misa de honra que se oficiará en su casa particular ubicada en Nueva de López 1037 (por Carrión), a las 10 horas, sus restos serán llevados al Cementerio Católico para su sepultación.

El director eclesiástico y vicepresidente general, ruegan a todos los señores delegados al Consejo General, acompañar al presidente general en estos actos.

Alegres y ansiosas de saber las alumnas del "Santiago College" vinieron a "La Nación" a conocer, los engranajes del periodismo

CUARENTA ALUMNAS DEL QUINTO AÑO NOS VISITARON AYER ACOMPAÑADAS DE SUS PROFESORAS



Alumnas y profesoras del quinto año del "Santiago College", en compañía del Director de "LA NACION", durante la visita que hicieron ayer a este diario.

...gras, rubias, morenas, ninguna mayor de diecisiete ...s de edad, llegaron ayer a nuestra casa las alumnas del ...o de humanidades del Santiago College. Querían des... el misterio de las linotipias, las prensas, conocer ... diario por dentro, ver con sus propios ojos el rodaje de ... maquinaria que para ellas era un secreto.

Después de saludar al Director y de entregarle una es... en que la Directora del establecimiento lamentaba ... debido a un inconveniente de última hora, no podría ... a las alumnas y profesoras, comenzó la visita a ... diferentes secciones de nuestro diario.

LA VISITA A LOS TALLERES

En el taller, observándolo todo con ansiosa minuciosi... tratando de darse cuenta de los menores detalles, escuchaban y comentaban las explicaciones, transmitiéndoselas entre sí, cuando alguna no oía claramente. Las linotipias, las máquinas de hacer títulos, la compaginación, la calandria, los cartones, todo era para ellas una novedad que querían grabarse sin perder detalle. En seguida en las prensas, cada cual quería tocar las páginas fundidas ya en metal, acercarse todo lo posible para observar el mecanismo de la impresión de un periódico. Y todo les maravillaba, todo era nuevo.

En la sección de fotograbado reinó esta misma ansiedad de saber. Pudieron ver el procedimiento empleado para hacer el cliché de una fotografía; desde que ésta es reproducida en el vidrio sensible y traspasada al zinc, al cual los ácidos de grandes cubetas van grabando.

Visitaron también el Taller de Obras de "LA NACION", donde conocieron las prensas planas y el proceso de hacer una revista.

UN TE EN NUESTRO DIARIO

Finalmente, "LA NACION" ofreció un té, en una de sus salas, a las jóvenes visitantes. Al despedirse, agradecieron a este diario, manifestando que para ellas la visita efectuada ayer era una de la mejores lecciones prácticas que incrementaba su fuente de conocimientos generales, por los cuales el establecimiento en que se educan se preocupa con la mayor atención.

Las treinta y nueve alumnas visitantes, cuyos nombres damos a continuación, vinieron acompañadas de las siguientes profesoras: señora Mildred Dunham de San Miguel, señora Naomi de Preston, señorita Eloise Leach, señorita Mildred McComb, señorita Margaret Stanton, señorita Lillian Paustian, señora Nellie S. de Segura y señorita Graciela Rojas Sucre.

LAS ALUMNAS VISITANTES

Las jóvenes alumnas que nos visitaron son las siguientes: señoritas Sylvia Rockefort, Telma Uribe, Yvonne Fath, Carmen Benavente, Sylvia Goich, Nancy Kenny, Gaby Horst, Nena Ossa, Alicia Tapia, Mónica Daniel, Eliana Cori, Frances Wright, Estelle Clarke, Diana Scott, Marta Camus, Elsa Rodríguez, Arline Brower, Gabry Ruf, Jean Macfarlane, Inés Novion, Carmen Purdie, Sylvia Peralta, Kucki Teilmann, Nena Borja, Lydia Chanut, Mary Hundley, Lorna Scott, Betty Rowe, Irene Irehern, Britta E. Cajander, Simone Benson, Elizabeth J. Sheedy, Jane E. Rogers, Lilly Burnside, Sylvia Murua, María Arriola, Chita Fortunio, Elisa Echeverria, Danica Marinkair y Lilly B. Rothwell.

...joramiento del ...a potable de ...ña y Valparaíso

...obras se construi... por etapas en el plazo de 4 años

...mos informado en su opor...dad, del proyecto estudiado ... por el Departamen... de la Dirección ... Públicas, sobre mejo... de los servicios de agua ... de Viña del Mar y Val... ...cosas que han sido pe... con insistencia en el úl... tiempo y que se han hecho ... más necesarias debido ... ordinario aumento de la ... en ambas ciudades.

... proyecto en referencia, ... obras de gran ... que permitirán asegurar ... pobladores de Valparaíso y ... del Mar, especialmente a ... en las partes al... ... ciudades, una pro... ... y abundante de ...

... TUNEL DE 6 KILOMETROS

... obras deberán construir... etapas en el plazo de 4 ... en primer término se ini... perforación del túnel de ... de seis kilómetros ... cuya construcción ... justamente el plazo de ... o sea, 4 años.

... lapso, se cons... progresivamente las de... que consulta el pro... nuestra referencia.

... nuestras informaciones, ... plan de mejora... de los servicios de agua ... de Valparaíso y Viña ... ascenderá aproximada... ... 50 millones de pe...

Damos a conocer a continuación los mensajes de congratulación cambiados entre el Presidente de Argentina y el Presidente de Chile, entre el Embajador delegado de Chile a la Conferencia de Paz del Chaco don Manuel Bianchi y S. E., y entre el Canciller de Nicaragua y el Canciller chileno, con motivo de la firma del Tratado de Paz y Amistad entre Bolivia y Paraguay:

DEL PRESIDENTE ORTIZ A S. E.

"Excmo. señor Presidente de Chile, doctor Arturo Alessandri. —Santiago de Chile.

La Conferencia de Paz, convocada por el Gobierno argentino, en virtud del Protocolo del 12 de junio de 1935, ha conseguido el logro total de sus fines, mediante el Tratado de Paz, Amistad y Límites que en el día de hoy ha sido subscrito por los Cancilleres de Bolivia y Paraguay, en nombre de sus respectivos Gobiernos. Hecho tan significativo y honroso, tanto para las partes, como para los países mediadores merece ser destacado por su alta significación y trascendencia. Me es grato en estos momentos de júbilo continental hacer llegar al eminente Mandatario que rige los destinos del pueblo hermano mi saludo personal afirmándole que la noble solidaridad en pro de un ideal de paz y justicia que constituyó la fuerza medular de esta acción mediadora, ha de perdurar como un nuevo fuerte vínculo que ligue aún más los destinos comunes de Chile y la República Argentina. Con este motivo reitero a Vuestra Excelencia mis votos por la grandeza de su patria y por su ventura personal.— **Roberto M. Ortiz**, Presidente de la nación argentina".

LA RESPUESTA DEL EXCMO. SEÑOR ALESSANDRI

"Excmo. señor Presidente de la República Argentina, doctor don Roberto M. Ortiz. Buenos Aires.

El arreglo del Chaco está inspirado en los mismos sentimientos con que Chile y Argentina dirimieron sus dificultades

Expresa S. E. en respuesta a un cordial saludo del Presidente de Argentina, enviado con motivo de la firma del Tratado de Paz boliviano-paraguayo. — El Excmo. señor Alessandri felicita al Embajador Bianchi.— Afectuoso mensaje del Canciller de Nicaragua al Canciller chileno y su respuesta

En 1935, cuando cesaron las hostilidades en el Chaco, la Conferencia de Paz de Buenos Aires y los Presidentes de Bolivia y Paraguay reconocieron la actuación preponderante del Excmo. señor Alessandri en la solución del conflicto.— Texto de varios telegramas cambiados en esa ocasión que así lo demuestran

Agradezco profundamente a V. E. el saludo personal que me dirige en los momentos solemnes para América en que la Conferencia de Paz, nacida del Tratado de junio de 1935, sella definitivamente la paz, amistad y los límites entre los pueblos hermanos de Bolivia y Paraguay. Tiene V. E. sobrada razón de celebrar este inmenso triunfo de América, alcanzado en la capital de la República Argentina, bajo los auspicios de V. E., y ante la acertada dirección de su Canciller, el señor don José M. Cantilo. Se justifica ampliamente el júbilo de V. E. por este inmenso triunfo de la justicia y el derecho, fuente fecunda de progreso y grandeza, que evita la hecatombe de horrorosa desolación y muerte que descarga sobre las naciones la fuerza convertida en medio de solucionar sus dificultades. La actual solución está inspirada por los mismos sentimientos fraternales y de humanidad que inspiraon a la República Argentina y a Chile para dirimir sus dificultades de límites, marcando así una nueva etapa de su historia que robusteció los vínculos de afecto y amistad que nacieron en los orígenes de su vida libre, que deben perdurar y que perdurarán en el porvenir. Retribuyo con fervor los votos de amistad que recibo del eminente Presidente de la República Argentina, y a mi vez los formulo muy sinceros por la grandeza siempre creciente del pueblo argentino, y por la ventura personal de V. E. —**Arturo Alessandri**, Presidente de la República de Chile".

DEL EMBAJADOR BIANCHI A S. E.

"Excmo. Presidente Alessandri. Santiago de Chile.

Inmediatamente despues de firmar en nombre de Chile el Tratado de Paz, Amistad y Límites entre Bolivia y Paraguay, tengo la satisfaccion de avisar a V. E. que con él queda definitivamente consagrado el espíritu pacifista y de cooperacion de América, espíritu al que V. E. sirvió en todo momento con la decisiva gravitación del talento y de una infatigable fe en la solución de justicia alcanzada.— Manuel Bianchi".

CONTESTACION DE S. E.

"Manuel Bianchi. — Embajada de Chile.— Buenos Aires.

"Agradezco mucho su telegrama, con motivo de la firma del Tratado definitido de paz entre Bolivia y Paraguay, y cumplo con el deber de agradecerle y felicitarlo a Ud. por la cooperación tan eficaz y eficiente que Ud. ha prestado a esta gran obra en pro de la paz del continente. Afectuosamente.— **Arturo Alessandri**".

DEL MINISTRO DE RELACIONES DE NICARAGUA AL CANCILLER DE CHILE

"Excmo. señor Ministro de Relaciones Exteriores. — Santiago de Chile.

Los perseverantes y generosos esfuerzos desplegados por el ilustrado Gobierno de V. E. en colaboración con los de Brasil, Argentina, Estados Unidos, Perú y Uruguay al alcanzar con la noble y desprendida cooperación de los Gobiernos boliviano y paraguayo, la solución definitiva y pacífica del conflicto del Chaco con el Tratado de Paz y Amistad subscrito ayer en Buenos Aires, han rendido un servicio benemérito a la mejor de las causas, que es la causa de la paz, y han confirmado la eficacia de los métodos de consulta recíproca y de cooperacion entre los Estados americanos que encuentran su base en los sentimientos solidarios con que nacieron a la vida independiente, y en el sentido democrático y humanitario de la cultura continental. Todos los pueblos americanos deben al Gobierno chileno y demás asociados en la Conferencia de Paz de Buenos Aires el más vivo reconocimiento por su precaria labor, y el Gobierno de Nicaragua tiene el honor de patentizarlo así en este mensaje y de asociarse al justo regocijo continental. Dígnese V. E. aceptar testimonio, mi consideración más distinguida.— **M. Cordero Reyes**, Ministro de Relaciones Exteriores".

RESPUESTA DEL CANCILLER

"Excmo. señor Manuel Cordero Reyes, Ministro de Relaciones Exteriores.— Managua.

El Gobierno de Chile y los demás mediadores han podido dar feliz término a la jornada de concordia recién cumplida en Buenos Aires porque se sintieron siempre intérpretes del anhelo de paz que inspira la vida internacional de la comunidad americana de naciones, en cuyo nombre promovieron la conciliación de las dos Repúblicas hermanas desgarradas por la guerra. La comprensión superior de las partes en controversia, y las palabras generosas del ilustrado Gobierno de Nicaragua, constituyen la mayor de las recompensas por el cumplimiento de un derecho de solidaridad honda y sinceramente sentido. Dígnese V. E. recibir para el Gobierno de Nicaragua la expresión del reconocimiento cordial del de Chile, y aceptar el testimonio de mi más alta y distinguida consideración.— **José Ramón Gutiérrez**, Ministro de Relaciones Exteriores de Chile".

EN 1935 SE RECONOCE LA ACTUACION DE S. E

Creemos de interés reproducir aquí algunos telegramas cambiados en junio de 1935 entre la Conferencia de Mediadores de la Paz y el Presidente de la República, Excmo. señor Arturo Alessandri.

Igualmente, es de interés recordar los telegramas cambiados entre el Mandatario chileno y los Presidentes de Bolivia y del Paraguay, en donde se destaca y reconoce la activa gestión del Presidente chileno para alcanzar el gran acontecimiento de la paz que hoy congratula a la América entera.

TELEGRAMA DE DON CARLOS SAAVEDRA LAMAS A NOMBRE DE LA COMISION DE MEDIADORES

"Excmo. señor don Arturo Alessandri, Presidente de Chile. — Santiago.

Cumpliendo con una resolución de la Comisión de Mediadores adoptada a raíz de una moción que tuve el honor de formular, me es grato dirigirme a V. E. para expresarle el alto valor que atribuye a la cooperación de V. E. en las gestiones pacifistas efectuadas desde hace ya largo tiempo y cumplimentadas últimamente con la iniciativa de V. E., de realizar los sondeos preliminares que conjuntamente hicieron Chile y la Argentina, y de los cuales ha resultado la feliz solución del lamentable conflicto, en unión de la iniciativa del Brasil para reunir a los Cancilleres de los países beligerantes, aprovechando la madurez definitiva de nuestras empeñosas gestiones. Me complazco en reiterar a V. E. las seguridades de mi más alta y distinguida consideración. (Fdo) **Carlos Saavedra Lamas**, Ministro de Relaciones Exteriores y Culto".

CONTESTACION DEL EXCMO. SEÑOR ALESSANDRI:

"Excmo. señor Carlos Saavedra Lamas, Ministro de Relaciones Exteriores.— Buenos Aires.—

Tengo el honor de acusar recibo del telegrama de V. E. por el cual me transmite una resolución de la Comisión de Mediadores, adoptada a raíz de una moción presentada por V. E., que se refiere en halagadores términos a la cooperación del Presidente de Chile en las gestiones pacifistas, a su iniciativa en los sondeos realizados por nuestros dos países y a la feliz e importante sugestión del Brasil para reunir a los Cancilleres de los países beligerantes, aprovechando la madurez de las gestiones realizadas conjuntamente por Argentina y Chile.

Sírvase V. E. expresar mis agradecimientos a la Comisión de Mediadores por su amable comunicación y manifestarles que sus nobles esfuerzos permitieron dar honrosa solución al conflicto que tantos dolores trajo a la comunidad americana.

Asimismo, sírvase V. E. aceptar mi reconocimiento por la moción presentada a la Comisión de Mediadores, que es prueba de su hidalga tradición de amistad hacia Chile. La acción preponderante que desde el comienzo tuvo en las gestiones el Gobierno argentino y personalmente V. E., hizo posible el éxito final del que todos debemos enorgullecernos.

Reitero a V. E. las seguridades de mi más alta y distinguida consideración. (Fdo) **Arturo Alessandri**. Presidente de Chile".

TELEGRAMA DEL EXCMO SR ALESSANDRI AL PRESIDENTE DE BOLIVIA:

"Excmo. señor José Luis Tejada Sorzano, Presidente de Bolivia.— La Paz.

Reciba V. E. mis más profundas y afectuosas felicitaciones por la cesación de las hostilidades en el Chaco. Conociendo como conocía la elevación de propósitos de V. E., estaba convencido que llegaríamos a la paz y por eso cooperé a ella con una fé inquebrantable para satisfacer los anhelos de la humanidad y las aspiraciones sentidas de la América entera. Hago votos sinceros por la prosperidad de la Nación boliviana y por la felicidad de V. E. (Fdo). **Arturo Alessandri**, Presidente de la República de Chile".

RESPUESTA DEL PRESIDENTE DE BOLIVIA:

"Excmo. señor Arturo Alessandri. Presidente de Chile.

Con la más viva emoción agradezco las nobles y expresivas felicitaciones que se ha dignado transmitirme V. E. con motivo de la cesación de hostilidades en el Chaco. El protocolo preliminar de paz firmado en Buenos Aires que satisface como V. E. lo expresa, los anhelos de la humanidad y las aspiraciones de América y que abre paso a futuros definitivos acuerdos, ha contado con el autorizado y decidido auspicio de V. E. y de su cálida e inquebrantable fé. Aprovecho esta grata oportunidad para formular los votos más sinceros por la prosperidad del noble pueblo chileno y la ventura personal de V. E. (Fdo). **José Luis Tejada Sorzano**, Presidente de Bolivia".

TELEGRAMA DEL PRESIDENTE DE CHILE AL PRESIDENTE DEL PARAGUAY

"Excmo. señor Eusebio Ayala, Presidente del Paraguay. Asuncion.— Reciba Vuestra Excelencia mis calurosas y emocionadas felicitaciones por la cesación de las hostilidades en el Chaco. Como tuve la honra de decirlo en el Mensaje Presidencial de 21 de mayo, tenía el convencimiento de que habida consideración a los elevados propósitos manifestados por V. E. en varias oportunidades, era seguro que se alcanzaría la solución tan deseada por la humanidad y por la América. Créame V. E. que mi júbilo es inmenso y la sinceridad de mis votos por la prosperidad del Paraguay y por la felicidad personal de V. E. son también muy intensos. (Fdo). **Arturo Alessandri**".

RESPUESTA DEL PRESIDENTE DEL PARAGUAY:

"Excmo. señor Arturo Alessandri, Presidente de Chile — Santiago.

El mensaje con que V. E. me honra en ocasión de firmarse el Protocolo de Buenos Aires, traduce fielmente los sentimientos generosos y humanitarios que inspiran al Ilustre Mandatario de Chile. El concurso del Gobierno de V. E. no ha faltado en ningún momento en el curso de la guerra para buscar la anhelada paz, y por ello se hace acreedor al reconocimiento de la Nación paraguaya y de todos los amigos de la concordia internacional. Sírvase, Excmo. señor, aceptar los fervientes votos que formulo por la prosperidad de esa República y por la dicha de su Presidencia. (Fdo). Eusebio Ayala".

Intensificación del ahorro en la clase trabajadora

Las empresas industriales podrán hacer descuentos voluntarios por planillas

A fines del año último, el presidente de la Caja Nacional de Ahorros don Marcial Mora, el gerente de la oficina principal don Manuel Barrios y el jefe del Departamento de Propaganda de la misma institución, señor Meléndez, practicaron una interesante visita al Inspector General del Trabajo don Mariano Bustos, con el objeto de estudiar un proyecto de ley que permitiera a los jefes de industrias o talleres, autorizar a sus obreros u operarios para que, conjuntametne con los descuentos establecidos en el Código del Trabajo, pudieran hacer los que se relacionan con los depósitos voluntarios de ahorro destinados a sus cuentas en la Caja Nacional.

El éxito de las gestiones anteriores se han visto resueltas con la reciente ley número 6214, ya promulgada por el Supremo Gobierno y por la cual se da la autorización necesaria para los descuentos en las planillas de pago a todos los obreros u operarios que voluntariamente deseen efectuar sus imposiciones en la Caja Nacional de Ahorros. Con esta medida se simplifica en forma manifiesta el importante servicio del Ahorro Obrero y la Caja, con estas facilidades, puede intensificar su interesante propaganda en nuestras clases trabajadoras con manifiesto provecho para la economía nacional.

El gerente don Manuel Barrios despachará en el curso de la semana entrante, una interesante circular a los gerentes o administradores de las diversas empresas industriales, dándoles a conocer la interesante ley 6214, de reciente promulgación. Por otra parte, la Sección Propaganda de la Caja realizará algunas conferencias públicas en las sociedades obreras y culturales, dando a conocer estas mismas disposiciones legales.

Brasileños y Colo Colo juegan esta tarde en Ñuñoa

Los albos, estimulados con la preparación a cargo del entrenador húngaro señor Garay, esperan hoy rehabilitarse ampliamente

ESTUDANTE PAULISTA, PROXIMO A REGRESAR A SU PATRIA, DESEA DEJAR BIEN PUESTO LOS PRESTIGIOS DEL FOOTBALL BRASILEÑO

DEFINIRAN LA POSESION DE LA COPA "MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES DE CHILE"

UNIVERSIDAD CATOLICA TENDRA A SU CARGO EL PRELIMINAR CON EL EQUIPO B DEL SANTIAGO MORNING

En la cancha de los Campos de Sports de Ñuñoa se efectuará esta tarde el partido internacional entre el equipo brasileño Estudantao y el Colo Colo. Este encuentro ha despertado un interés especial, por cuanto se tendrá una nueva oportunidad para aquilatar los méritos del conjunto visitante quien, en su presentación de estreno dió una buena medida de sus indiscutibles bondades técnicas. Además, el hecho de que su oponente sea el conjunto más popular del país, hará que un público numeroso asista al terreno que servirá de escenario al espectáculo.

LA ARDUA CAMPAÑA DE LOS BRASILEÑOS.

El elenco extranjero que ahora verán los aficionados metropolitanos por segunda vez, ha cumplido a esta fecha una campaña fecunda la misma que, si no se ha traducido únicamente en victorias, al menos ha sentado precedentes de un cuadro evidentemente técnico y de muchos recursos.

Desde que partieron de su patria y antes de actuar en la capital del Perú, jugaron su primer match de la jira con su mismo adversario de hoy, obteniéndose como resultado un empate a un goal por lado, desenlace que se pudo considerar como causa directa del incompleto estado físico con que los paulistanos llegaron al césped de Ñuñoa. Sin embargo, y aun cuando la prensa unánimemente reconoció sus condiciones, quedó en el ambiente la incertidumbre de su verdadera capacidad.

Siguieron a Lima, en donde se enfrentaron con los teams más poderosos de allí, resultando de sus actuaciones un balance que, en realidad, les favoreció, pues fué benéfica la impresión que de ellos se guardó el público peruano.

Ya de regreso al Brasil cumplieron una performance satisfactoria frente al seleccionado amateur de Valparaíso, el domingo pasado, no obstante a que fueron vencidos por tres goals a uno. La opinión de los entendidos en aquella oportunidad, estuvo de acuerdo en que los cariocas habían hecho un mejor football, aparte de que generalmente fueron ellos los que llevaron el control de las acciones.

Ahora, que ya se les puede considerar totalmente repuestos de su campaña y en la plenitud de sus formas, deben cumplir un trabajo eficiente y en relación con el bien sólido prestigio que se tiene ganado el más popular de los deportes en aquella parte del continente.

DEBE SER UN PARTIDO DE ALTA CALIDAD.

Conjuntamente con los argumentos que hemos expuesto, existe la necesidad de hacer resaltar, al mismo tiempo, la importancia que el compromiso de esta tarde encierra para el equipo chileno. En razón a la verdad, Colo Colo no ha actuado en estas últimas fechas con su eficiencia habitual y es por eso que sus numerosos "hinchas", como también el prestigio del football chileno, ven en la prueba de hoy, una oportunidad preciosa para obtener un triunfo que, realmente, constituiría un galardón de alto valor para todos.

Y la misma expectación que ha logrado despertar la contienda internacional, es un síntoma de vistosa seguridad, en cuanto al brillo que ella pueda adquirir. Veremos desde luego, la indudable clase de los paulistanos — es cierto que practican un football superior al nuestro — en oposición con el vigor y dinamismo de los colocolinos, situación que habrá de traer como su más directa consecuencia, un juego de alternativas rápidas e impregnadas de una emoción de la cual es imposible prescindir.

NO CABE UN PRONOSTICO.

Reconocidas así las aptitudes que lucirán los adversarios de Ñuñoa, se presenta como un verdadero problema el dar un pronóstico sobre el resultado de la lucha. Aunque totalmente opuestas las modalidades de acción de cada uno, indican que tienen iguales merecimientos para adjudicarse los honores de la victoria, que habrá de ser conseguida por el que logre implantar su sistema y siempre que las circunstancias se presenten favorables para su aplicación.

MEJOR ENTRENADO QUE NUNCA ESTA COLO COLO.

Otro factor que hace ver más aumentada la chance que llevan los albos, lo constituye el hecho de que en esta ocasión llegarán a la cancha en el mejor estado de entrenamiento que hasta ahora haya ostentado. La oportuna venida a nuestro país del entrenador húngaro, señor Máximo Garay, ha sido debidamente aprovechada y es así, como durante el curso de la presente semana, los colocolinos se han adiestrado bajo su dirección y no se puede ocultar el que han alcanzado la plenitud de sus condiciones físicas. La personalidad del señor Garay, ya bien conocida por los aficionados chilenos, constituye un antecedente enteramente positivo para la mejor performance que cumplan los nuestros.

COPA "MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES DE CHILE."

En el match que sostuvieron anteriormente Colo Colo y Estudante Paulista, se disputó la valiosa copa donada por el Ministro de Relaciones Exteriores de nuestro país, señor Ramón Gutiérrez Alliende. Como el resultado de ese encuentro fuera un empate, en el partido de hoy, el vencedor obtendrá como estímulo el mencionado trofeo.

EN EL PRELIMINAR.

El primer número de la tarde footballística estará a cargo de los conjuntos de la Universidad Católica y Santiago Morning, equipo B, elencos que deben dirimir supremacías en forma oficial por la serie baja de la Sección Profesional.

LOCALIDADES.

Para la reunión internacional de hoy en los Campos de Sports de Ñuñoa, las localidades tendrán el valor que damos en seguida: sillas, $ 15; tribunas, $ 10 y galerías, $ 5.

OTROS PORMENORES.

El orden a que estará reñido el espectáculo, es el siguiente:

A las 14.15 horas: preliminar, Universidad Católica con Santiago Morning, match oficial por la serie B de la Sección Profesional.

A las 15.45 horas: match de fondo, Estudantao, campeón de la Liga Paulista del Brasil con Colo Colo, en disputa de la Copa "Ministro de R. E. de Chile".

MAGALLANES F. C.

El directorio, jugadores y socios de esta institución tendrán una reunión de camaradería mañana domingo a las 12.30 horas, en Chiloé número 1844.

Las adhesiones de los socios se reciben en la tesorería del club, Moneda 1353, hasta las 21 horas de hoy.

ASOC. DEPORTIVA DE INSTIT. PUBLICAS

Esta Asociación, en su tercera rueda, por el campeonato oficial de football, ha fijado el siguiente programa para hoy:

Primer y segundo equipos, a las 14.30 y 15.30 horas:

Club Deportivo Unión Personal Universidad de Chile con Direc. Gral. de Pavimentación.

Cancha, del Hospital San Vicente.

Arbitros, señor Virginio Cárdenas y representante Asoc. de Arbitros.

Director de turno, señor Virginio Cárdenas

Primer y segundo equipos, a las 14.30 y 15.30 horas.

Club Deportivo Direc. Gral. de Beneficencia con Club Deportivo y Cultural Tesorerías.

Cancha, de la Casa Nacional del Niño.

Arbitros, representante Asociación de Arbitros y señor Garay.

Director de turno, señor Clotario Blest.

Primer equipo, a las 14.30 horas:

Dirección Gral. de los FF. CC. del Estado con Dirección Gral. de Prisiones.

Segundo equipo, a las 15.30 horas.

Club Deportivo Ministerio de Educación con Direc. Gral. de Sanidad.

Cancha, de la Escuela de Artes.

Arbitros, representante Asoc. de Arbitros y señor Carlos Roy.

Director de turno, señor Césped.



La delegación del "Estudante Paulista", con su clásica salida de cancha, lucirá hoy una vez más su juego estilizado.

LOS EQUIPOS QUE ACTUARAN

BRASILEÑOS: Joansinho; Noceda, Agostinho; Fassin, Ponzinibio, Fiorotti; Leme, Paulo, Moacyr, Armandinho, Mendes.

COLO COLO: Sorrel, M. Arancibia, Carmona, C. Arancibia, Luco; Montero, Pastene, Tamayo; Salfate, Camus; Droguett.

Caja Agraria con Caja Previsión F. C. en Esc. de Artes

Cuatro partidos se juegan por la competencia bancaria

Esta tarde se cumplirán en diversas canchas de la capital, los encuentros oficiales de la Asociación Deportivo Bancaria, siendo los programas los siguientes:

ESCUELA DE ARTES

A las 14.30 horas, jugarán la Caja de Crédito Agrario con la Caja de Previsión de los FF. CC., conjuntos que deben hacer un partido de interés, formando los equipos en la forma siguiente:

CAJA AGRARIA — Aravena; Ponce y Lobos; López, Baeza y Olate; Veas, Justiniano, Fuentes, Poblete y Ferrada.

CAJA PREVISION — Peralta; Fuenzalida y Cavada; Román, Fredes y Rodríguez; Henríquez, Hurtado, Suazo, Becerra y Toro.

A las 16, lo harán el Banco Germánico con Caja de Seguro; turno Caja Nac. de Ahorros.

OTRO PRAGRAMA

En la cancha de la Escuela de Carabineros, a las 14.30, el Banco Central con Sección Acc. del Trabajo; y, a las 16, Banco de Chile con Caja de EE. PP.; turno Caja de EE. PP.

Competencia hípica de hoy en el Stade Francais

Se iniciará a las 14 horas, con participación de destacados jinetes

Esta tarde, a las 14 horas, se dará comienzo en las canchas del Stade Francais a una interesante competencia hípica en que participarán los mejores jinetes y amazonas de los diversos clubes de equitación de la capital.

Este concurso interclubes ha logrado despertar interés entre los aficionados tanto por la novedad de las pruebas que se disputarán como por la calidad de los competidores. Los mejores caballos de salto han sido inscritos para participar en las diferentes pruebas.

Este acto deportivo será presidido por el directorio del Stade Francais, por representantes de los diversos clubes civiles y por miembros de los equipos de caballería del Ejército.

ASOCIACION SINDICAL OBRERA DE DEPORTES

Los siguientes encuentros ha fijado para hoy en la cancha de Lo Franco, en El Carrascal:

A las 15 horas, Deportivo Zig-Zag con Cintolesi-Jaboneros, árbitro señor Emilio Soto; a las 16.30 horas, Deportivo Heiremans con Picó y Domínguez árbitro, señor Alamiro Aguirre; turno el señor Humberto Sepúlveda, y Vicente Doren.

PROGRAMA DE LA LIGA COM. DE DEPORTES

Hoy se efectuarán los siguientes encuentros oficiales de la Liga Comercial de Deportes, correspondientes a la competencia de football.

CANCHA BAQUEDANO — A las 15, Deportivo 18 con Cooperativa de Ferrocarriles; y, a las 16, S. Schukert con Coop. Ferroviaria. Arbitros, señores Montecinos y Vásquez.

CANCHA TELEFONOS. — A las 15, y 16 horas, segundos y primeros equipos de Compañía de Teléfonos y Dell'Orto. Arbitros, señores Riquelme y Bonilla.

Central Imperio y Chilena Cóndor en Est. de Carabineros

En uno de los partidos de mayor interés de la Teatral

Hoy deberán cumplir sus compromisos oficiales de la primera rueda, por la competencia de la Asociación Teatral de Football de Santiago, los elencos superiores del Central-Imperio y el Chilena Cóndor, dos de los cuadros de mayor capacidad en el torneo.

EL PARTIDO

El conjunto del Central-Imperio, es el puntero de la competencia, siguiéndole en la clasificación el Chilena Cóndor, estando capacitados para hacer un buen match, en que formarán de la siguiente manera sus equipos, a las 12.30 horas:

CENTRAL IMPERIO — Mora; Gómez y Pardo; Aceituno, Parra y Fernández; Cádiz, Cabrera, Contreras, Meneses y Donaire.

CHILENA CONDOR — Garrido; Díaz y Alvarado; Soto, Ogaz y Carrasco; Brown, Peña, Alderete, Medina y Ramos.

ACTIVIDADES Y AMISTOSOS DE LOS CLUBES

DEPORTES LIBERTAD. — Realizará hoy un festival artístico y social, en beneficio de la Sección Femenina, a las 21 horas, en Gálvez 955. El domingo tres equipos de football con Lacunza, a las 14, en cancha Estadio Militar.

DEP. BELGICA CON CRISTAL YUNGAY. — Tres equipos de basketball hoy, a las 15 horas, en cancha de los últimos nombrados.

CONTRALORIA CON APROVISIONAMIENTO — Dos equipos a las 14 horas, en Quinta Normal.

LUMINA IND. CON FUNDICION LAS ROSAS. — Dos equipos a las 14 horas, en el Estadio Zambrano.

EL VIAJANTE CON DEP. FRETT — Dos equipos a las 14 horas, en cancha del Baquedano.

FUNDICION AMERICA F. C. — Cítase a los jugadores del 2.o y 1.o a las 14 horas, en la cancha del Población Carmen para jugar un amistoso con Socías y Aránguiz.

B O X

Hoy pelea en B. Aires Godoy con Lovell

Este combate ha despertado enorme entusiasmo

Esta noche se llevará a efecto en el Luna Park de Buenos Aires el match entre Alberto Lovell, argentino, y nuestro campeón Arturo Godoy, encuentro este que ha despertado gran interés entre los aficionados de ambos países.

Por informaciones que hemos recibido de la capital del Plata, estamos en condiciones de informar a nuestros lectores, que nuestro bravo campeón se encuentra afectado desde hace varios días, de una fuerte grippe que lo ha tenido postrado en cama.

Alejandro Ammi ha tratado de evitar una nueva suspensión, ya que ello significaría el derrumbe financiero, ya que la empresa de Pepe Lectoure piensa batir todos los record de entradas en el Luna.

Alberto Lovell, desde que llegó a su país natal, ha sostenido solo un encuentro con Eduardo Primo, a quien venció por puntos en una pelea muy deslucida. Godoy ha sostenido dos: una con el italiano Cristante en Montevideo, y la otra con Valentín Campolo, semanas atrás en Buenos Aires.

Las opiniones de la prensa de esa capital, están muy divididas, asegurándose que si Godoy pelea frente a Lovell tal como lo hizo frente a Campolo, el combate se definirá a favor de Lovell.

Nosotros tenemos fe en el nuestro y esperamos que Godoy nos dará la satisfacción de verlo salir triunfante, una vez más.

FEDERACION DE BOX DE CHILE

El Directorio de la Federación de Box de Chile, cita a junta de delegados para el próximo lunes 25, con el objeto de terminar el estudio del proyecto de reforma a los estatutos, presentados por el Directorio.

Por encargo de la comisión de delegados a cargo del referido estudio, se encarece la asistencia a todos los delegados.

Los del Gmo. Arroyo actuarán hoy en el México

El programa consta de nueve peleas

Esta noche, a las 21.30 horas, se efectuará en el ring de la calle S. Pablo, una interesante competencia entre los mejores elementos del México B. C. y Gmo. Arroyo B. C.

Ambos equipos se encuentran en excelentes condiciones, lo que hace esperar peleas de reñido desarrollo.

EL MATCH DE FONDO

El encuentro básico del festival de hoy, ha sido confiado a dos conocidos púgiles, ellos son: Raúl Canales, el maestro del México B. C., y Juan Cortez, un fogueado defensor del ex Tani, y que actualmente pelea por los colores del Guillermo Arroyo B. C.

Este match bastaría solo para interesar a los cientos de aficionados que se dan cita semanalmente al cómodo local de la institución de la calle San Pablo, pero los organizadores han confeccionado un programa de nueve peleas, que no desmerece en nada al match básico de la reunión.

MARTELL Y GUAJARDO

A manera de semifondo se efectuará el match entre los pesos gallos Luis Martell del México, con Manuel Guajardo, del Guillermo Arroyo, pelea que está llamada a interesar vivamente por tratarse de un match revancha, en el que venció por puntos el representante del Arroyo. Pelearán cuatro vueltas.

EL PROGRAMA COMPLETO

El carnet completo de peleas de esta noche a efectuarse en el ring del México B. C., aunque llueva, es el siguiente:

Fernando Arnedo, del México con Jorge Muzzio, del Guillermo Arroyo.

Esteban Vásquez, del México, con Heriberto Flores, del Guillermo Arroyo.

Hernán Donoso, del México con Luis Quintanilla, del Guillermo Arroyo.

Mario Ibarra del México con Eduardo Caballero, del Guillermo Arroyo.

Enrique Pérez, del México con Eleazar Ossandón, del Guillermo Arroyo.

Luis Lizana, del México con Santiago Jara del Guillermo Arroyo.

Hugo Martell, del México con Juan Sepregrentt, del Guillermo Arroyo.

Luis Martell, del México, con Manuel Guajardo, del Guillermo Arroyo.

Raúl Canales, del México con Juan Cortez, del Guillermo Arroyo.

Esta noche en el Girardi pelea el R. Franco B. C.

Buen programa se desarrollará en el popular ring de Santa Isabel

Esta noche en el Girardi se efectuarán las peleas concertadas por este Club con el Rafael Franco. Esta competencia tendrá lugar a las 21.30 horas, en el ring de Santa Isabel 0404.

El programa consulta variosmente el de fondo a cargo de encuentros de interés, especialmente peleadores de mucho valor y agresividad como son Segundo Muñoz y Héctor Chacón.

Fuera de este combate habrá dos semifondo también confiados a buenos peleadores, especialmente el de Sócrates Retamales con Mario Morales, siendo de no menos méritos el de Carlos Orellana con Manuel Gutiérrez.

Los dos clubes han preparado con todo entusiasmo a sus elementos, y sin duda, la reunión revestirá especial brillo.

EL PROGRAMA

El programa de esta noche en el Girardi, es el siguiente:

Ernesto Flores, del Girardi, con Víctor Muñoz, del Franco.

Nicolás Córdova, del Girardi, con Luis Valenzuela del Franco.

Juan Meza, del Girardi, con Carlos Urzúa, del Franco.

Raúl Espinoza, del Girardi, con Jorge Vidal, del Franco.

Bernardo San Martín, del Girardi, con Francisco Silva, del Franco

Semifondo a cuatro rounds.

Sócrates Retamales del Girardi, con Mario Morales, del Franco.

Manuel Gutiérrez, del Girardi, con Carlos Orellana, del Franco.

De fondo a cinco rounds:

Segundo Bravo, del Girardi, con Héctor Chacón, del Franco.

LOS QUE PELEAN EN EL RING ISRAELITA

CATCH AS CATCH CAN Y BOX

Entusiasmo ha despertado en la colonia israelita el programa deportivo que ofrece esta noche, a las 21.30 horas, el club Macabi compuesto de numerosos encuentro de box y lucha libre.

Damos a continuación el programa completo:

Adolfo Dvorquez v. Simón Berdichewsky.

Angel Golloff v. Isaac Menis.

Miguel Aronowsky v. José Topelberg.

CATCH AS CATCH CAN

Humberto Rodríguez v. Raúl Fridman.

Humberto Cabrera v. Miguel Salzman.

Eduardo Cordero v. David Finkelstein.

Humberto Cid v. León Finkelstein.

EXHIBICIONES

Levantamiento de pesas por los campeones León Finkelstein y Humberto Cabrera.

T U R F

Los trabajos de ayer en el Hipódromo Chile

PISTA DE ARENA (SUBIDA)

SUGAR FLY, A. Vidal, 200 metros en 12 3/5; repitió en 12 1 quinto.

ALIVIOL, J. Silva, 200 metros en 12.

DONOGOO, J. Silva, 200 metros en 13; repitió igual.

OREL, aprendiz, 400 metros en 26; repitió en 26 2/5.

PRAVIA, M. Ocampo, y Vodka, Ab. Silva, 800 metros en 52 3 quintos llegando iguales.

FELONIA, P. González, y Epílogo, A. Vidal, 400 metros en 25 3 quintos, llegando iguales.

CHICHA CRUDA, V. Vargas, 400 metros en 25 2/5.

PISTA DE ARENA (BAJADA)

LUNAR, P. González, 400 metros en 24.

YA VOY, J. González, 600 metros en 36 3/5.

ANONIMO, F. Valencia, 400 metros en 24.

Se registraron sólo estos pocos aprontes a causa de la intensa neblina de la mañana.

El Colo Colo en el Ferroviario

Damos a continuación el programa que se realizará esta noche a las 21.30 horas, en el ring de la calle Exposición N.o 249 competencia en la que tomarán parte los siguientes amateurs del Ferroviario B. C. y Colo Colo B. C.

Match a tres rounds

Juan Bahuerde, Ferroviario, vs. Juan Miranda, Colo Colo.

Ricardo Pérez, Ferroviario, vs. Carlos Hernández, Colo Colo.

John Tabú, Ferroviario, vs. Jorge Camus, Colo Colo.

Osvaldo Carvajal, Ferroviario, vs. Humberto Altamirano, Colo Colo.

Osvaldo Santander, Ferroviario, vs. José Vega, Colo Colo.

Manuel Ramírez, Ferroviario, vs. Segundo Miranda, Colo Colo.

Semifondo a 4 rounds

Manuel Riquelme vs. Pedro Molina.

Match de fondo a 5 rounds.

Ramón Paredes vs. Humberto Lobos.

Esta velada se efectuará aunque llueva en su local de invierno.

DEPORTES

Programa único tendrán los profesionales mañana en el Estadio de Ñuñoa

Badminton con Universidad de Chile y Audax Italiano con Santiago Morning

Por el campeonato profesional de football les corresponde medirse mañana a Badminton con Universidad de Chile y Audax Italiano con Santiago Morning, lances que tendrán por escenario la cancha de los Campos de Sports de Ñuñoa.

De los encuentros mencionados, cada uno presenta diferencias bien marcadas en cuanto a las alternativas que puedan ofrecer. En el primero de ellos, se hallarán frente a frente dos equipos que, aún cuando presentan modalidades distintas, su capacidad actual bien se debe considerar en un mismo plano. Claro está que los aurinegros cuentan a su favor con una experiencia mayor, adquirida en su larga actuación con los teams más poderosos; pero ya se ha visto, en repetidas oportunidades, que los estudiantes constituyen para cualquier elenco un rival de cuidado, pese a que no tienen otros méritos que su inmenso entusiasmo y amor propio. Así lo han demostrado ya, y como su título de mayor valor cuentan con un brillante triunfo sobre la Unión Española, equipo éste que ahora último se ha impuesto sobre Magallanes y Colo Colo.

EN EL OTRO MATCH DEBE GANAR AUDAX

Como número de fondo, la reunión única de mañana en Ñuñoa, consulta el lance entre Audax Italiano y Santiago Morning, dos cuadros que ocupan una situación [illegible] en el torneo oficial [illegible] curso. Mientras los [illegible] mantienen a la vanguardia [illegible] habiendo perdido un [illegible] tido, sus oponentes [illegible] un lugar que no es de los mejores. Pese a esto, que podría considerarse como [illegible] decisivo para el resultado del match, no se puede [illegible] mano el hecho de que el football está lleno de sorpresas y que en esta actividad [illegible] enemigo chico. [illegible] lucha depende, en [illegible] cales de la resistencia que [illegible] ga el "once" de [illegible] gro.

LOS PROTAGONISTAS

Los cuatro equipos que actúan mañana se harán presentar por los jugadores que se indican:

BADMINTON: Mella; [illegible] y Pinto; Aguilar, Ríos y [illegible] tes; Muñoz, Pizarro, Rojas, [illegible] divar y Aguirre.

U. DE CHILE: [illegible] Murúa; Las Heras, Sánchez; Becerra; Riera, [illegible] gora, Villegas y Holzapfel.

S. MORNING: Lobos; [illegible] Ellis; Ruiz, Nocetti y Mandujano; González, Romo, [illegible] Alonso y Guerrero.

A. ITALIANO: [illegible] Ros; Araneda, [illegible] Sepúlveda, Jaime Giudice, [illegible] laños, Torrico y Ojeda.

El primer partido comenzará a las 14 horas y el principal a las 15.45 horas.

Ferroviarios, Simpson y San Lorenzo favoritos en los lances amateur

Liverpool Wanderers y Carlos Walker, son elencos que aseguran ganancia. — Los programas de la Old Boys

Cinco programas, ha fijado para mañana, la Asociación de Football de Santiago, en disputa de la Copa Unión, en donde destacan magnífica opción, los equipos del Ferroviarios, San Lorenzo, Almirante Simpson, Liverpool Wanderers y Carlos Walker, vale decir, los mejores de la competencia por puntos.

LOS FERROVIARIOS.

En la cancha de la Exposición, juegan el Ferroviarios y Famae, haciéndolo los terceros a las 11, segundos a las 14.30, y los primeros a las 15.30, cuyo partido se presenta favorable a los ferrocarrileros, que deben continuar en su campaña invicta.

EL SAN LORENZO.

Otro de los equipos que será difícil arrebatarle la victoria, es el San Lorenzo de Recoleta, que en sus últimos compromisos se ha demostrado con seguridad y eficiencia; tendrá por contendor al Río Janeiro, de discreta campaña.

Terceros a las 11.15, segundos a las 14 y primeros a las 16.

ALMIRANTE SIMPSON.

Los conjuntos del Almirante Simpson, que ha efectuado más excelente campaña hasta el momento, cotejarán con [illegible] gono en la cancha de Santa Filomena 159. Match que en realidad, deben hacer suyo los hombres del Simpson, sin apuros.

Cuartos a las 10.15 horas, terceros, a las 11.15, segundos a las 14.30 y primeros a las 15 horas.

LOS DE SANTOS DUMONT

No han podido hacer el comienzo de la "cuenta", los de Santos Dumont. Ahora que tienen un contendor de la talla del Gimnástico, esperan realizar una de sus primeras grandes performances de la temporada.

Juegan en la cancha de Fábrica de Gas, terceros a las 11.15, segundos a las 14.30 y primeros a las 15.30 horas.

EN CARABINEROS

Cumplirán sus partidos en la cancha del Estadio de Carabineros, los cuadros del Alianza y Carlos Walker, cuyas presentaciones anteriores hacen pensar en un mejor comportamiento del Walker.

Los tres equipos [illegible] en la tarde, comenzando los terceros a las 14 horas, segundo a las 15 y los primeros a las 16.

INDUSTRIAS Y COMERCIO

El Mercado de Valores

Se transaron durante el día 71,886 acciones repartidas en cuatro Bancos, 15 títulos Mineros, [illegible] Petrolero, 4 Ganaderos, 15 Industriales y un Seguro.

Cómo se ve el movimiento fué bastante variado y de importancia en algunos valores como ser: Ambos Chañaral, Patiño, Leche, Copec, Papeles y Cartones, Cristales, Austral de Electricidad y Tejidos El Salto.

También los bonos contaron con un buen movimiento haciéndose operaciones por valor de 603,300 nominales entre Hipotecarios y Fiscales.

Los precios cerraron de alza, mereciendo especial mención los puntos ganados en los títulos de Estado, Cerro Patiño, que subió 18 puntos, Oplocas 3 1/2 y Oruros, 2.

OPERACIONES EFECTUADAS AYER

1.a RUEDA

100000 Caja 6 3/4 86 5/8. 10000 Caja ul. 934. 6 3/4. 87: 31000 Garantía G D. OD. 7-1 82 1/4; 20000 Garantía G/D.. 7-1. 82 1/4: 46000 D. Interna 7-1 85 1/4. 10000 D. Interna. OD 7-1 85 1/4: 17 Banco Central 1360: 80 Renta Urbana. 176: 1100 Cartones. 55 1/4. 200 Fuego 321: 200 Debentures 76. 100 Ref. Viña. 94: 12 Gas Stgo 83 1/2: 125 Sacos OD. 46: 550 Cristales, 35 1/2: 500 Cristales, agt. 4 35 1/2: 1000 Amigos 5 1/4: 13600 Amigos 5 3/8: 25 Amigos, 5 1/2: 5000 Lebu. 1: 1500 Condoriaco. 4 1/8: 200 Disputada agt. 18, 51: 100 Disputada, DH. 50: 300 Tocopilla, agt. 18, 93: 300 Tocopilla, agt. 18, 92 1/2: 1000 Austr. Electr. agt. 18 17 1/2.

FUERA DE RUEDA HASTA LAS 12 HORAS

100 Cartones, 55 1/4 Px.: 3200 Copec. 18 3/8 Px.: 1000 Copec. 18 1/4 M.: 200 Chañaral 17 3/4 Px.: 500 Chañaral 17 3/4 M.: 1000 Chañaral 17 5/8 M.: 100 Chañaral. 17 3/4 M.: 500 Chañaral 17 7/8 Px.: 200 Chañaral 18 Px.: 200 Chañaral 18 M. 200 Bellavista. 27 1/4 Px.: 100 Tocopilla. 92 1/2 Px.: 400 Tocopilla. 93 1/4 Px. 200 Tocopilla. 93 1/2 M. 600 Tocopilla 94 Px.: 400 Disputada. 51 Px.: 600 Disputada 51 1/4 id.: 100 Oruro 146 id.: 100 Oploca 125 1/2 id.: 100 Patiño, 286 Px.: 100 Patiño. 290 M.: 100 Patiño 290 M.: 400 Patiño. 292 Px.: 100 Patiño 293 id.: 200 Patiño 294 id.: 100 Patiño. 295 id.: 100 Patiño. 296 id.: 100 Patiño. 297 id.: 100 Patiño. 298 id.

2.a RUEDA

20000 Caja 6 3/4. 86 3/4; 10000 Caja 6 3/4. 86 5/8: 15000 Hip. 6-1 86 1/4: 15000 Hip. 6-1 86 1/8: 20000 Hip. Valp. 6-1 OD. 85: 10000 Hip. Valp. 6-1 85: 170000 Deuda Int., 7-1. 85 1/4. 46000 Garantía 7-1. OD 82 1/8. 23000 Garantía. 7-1. 82 1/8. 17000 Garantía. 7-1. PH.. 82: 700 Banco Italiano. 72. 1 Club Hípico. 15 800. 60 Cons. Gles. 46. 40 Rupanco 53: 100 Gente Grande 132: 80 [illegible] 77. 11 Gas Stgo. 82 1/2: 1000 Cartones 55 1/4 600 Cartones. agt. 18 55 1/2. 100 Debentures 76 7000 Amigos 5 1/2: 500 Amigos. 5 3/8. 160 Cervezas 92 1/2 100 Sacos agt 18. 46: 1900 Tej. Salto. agt. 18, 30 1/2: 500 Tej. Salto. 30 1/2: 1900 [illegible] 18 17 1/2: 100 Oploca. agt. [illegible] 1/2: 100 Oploca. agt. [illegible] Cerro Gde. agt. 4. [illegible] Disputada. agt. 18. 51 1/4: [illegible] Disputada. agt. [illegible] Chañaral agt. 4. [illegible] 100 Chañaral [illegible] 18 18 1/4 [illegible] 18 1/4 3500 Chañaral. agt. 18. [illegible] 18. 500 Copec. Agt. [illegible] 1/4. 100 Patiño [illegible] 300 Copec [illegible] 18 302: 100 Patiño agt. 18 305: [illegible] 100 Patiño. agt. [illegible] 305. 100 Patiño [illegible] 18 305: 100 Patiño [illegible]

FUERA DE RUEDA [illegible] 16.30 HORAS

132 Bco. Español [illegible] Penco [illegible] 100 Vidrios Planos [illegible] 300 Px. 100 Patiño [illegible] Patiño. 303 Px. 100 Oruro [illegible] 127 Px.: [illegible] 100 Oploca [illegible] Copec. 18 3/8 Px. [illegible] 18 1/8 Px.: 1300 Chañaral [illegible]

[illegible] RUEDA

40000 [illegible] Chile. 390: 369 [illegible] 1 C. Hípico [illegible] 82 1/2 [illegible] Gas Stgo. [illegible] 23 300 [illegible] Tomé 35: 500 [illegible] 200 R. Urbana. 177 1/2 [illegible] 200 Cerro [illegible] Patiño. 302 M. [illegible] 100 Disputada. 51 [illegible] 300 Chañaral 18 [illegible] 100 Chañaral [illegible] 17 7/8 [illegible] Px.: 100 Chañaral [illegible] Copec. 18 1/4 Px.

OPERACIONES EN VALPARAISO

1.a RUEDA

22000 B. [illegible] Eléctricos [illegible] Casino. 8-1. [illegible] 1000 Hip. [illegible] 8-1. 86 1/4. 100 Amigos [illegible] 100 Cervezas [illegible] Tabacos 147: [illegible] agt. 18. 17 [illegible] 100 Chañaral agt. 4. 17 5/8: [illegible] Chañaral. agt. 4. 17 3/4: 100 Chañaral. agt. 4. 17 7/8: 100 Banco [illegible] agt. 4. 17 7/8: 200 Tocopilla agt. 18. 92: [illegible] 18. 92 3/4.

2.a RUEDA

50000 Valp. 6-1. agt. 18 [illegible] 13000 [illegible] 6-1. 81: 100 [illegible] Español [illegible] 1000 [illegible] Amigos. 5. [illegible] 132: [illegible] Gente Gde. [illegible] agt. 4. 93: 100 Tocopilla. agt. [illegible] 94 1/4: 200 Patiño. agt. 18 [illegible] 300 Chañaral agt. 4. 18: [illegible] Chañaral agt. 18. 18 1/8: 1000 Chañaral agt. 4. 18 1/8: 100 Chañaral agt. 18. 18 1/4.

[PR]ECIOS DE CIERRE DE LOS VALORES [COT]IZADOS EN EL MERCADO DE AYER

Bonos
[illegible] 84 1|2 c.
[illegible] 1|4 t.
[illegible]
Debentures £, 78 1|2 s.
Debentures [illegible] 72 c.
Eléctricos [illegible]
Bancos
[Cen]tral, 1360 c.
[Chi]le, 290 c.
[Esp]añol, 150 c.
[Ed]wards, 132 c.
[Hip]otecario, 250 c.
[Ital]iano, 72 v.
[illegible] 115 c.
Mineras
[A]migos, 5 1|4 v.
[An]dacollo, 3 c.
[Bell]avista, 27 3|4 cp.
[illegible] 1 5|8 v.
[Ce]rro Gde., 19 vm.
[illegible] 4 1|8 c.
[illegible] 17 5|8 cp.
[Dis]putada, 51 vp.
[Ga]tterullos, 2 v.
[illegible] 0.40 c.
[illegible]
[illegible] 30 1|2 tc.
[illegible] 18 3|4 cp.
[illegible] 31 3|4 cp.
[illegible] 126 1|2 vp.
[illegible] 146 tp.
[illegible] 302 cp.
[Pun]itaqui, 21 1|2 vc.
[illegible]
Ganaderas
[illegible] Gde., 32 cm.
[illegible] 54 c.
[Tierra] del Fuego [illegible]
Industriales
[illegible] 17 1|2 cp.
[illegible] 18 vc.
[illegible] 43 p.
[illegible] 9 1|4 cp.
[illegible] 92 1|2 tc.
[illegible] 130 vc.
[illegible] Hípico, 15.800 c.
[illegible] 18 1|4 cm.
[illegible] 44 vc.

Cristales, 36 1|2 tc.
Droga, 31 1|2 tV.
Electr. Ind., 67 vc.
Electro Met., 38 1|2 oc.
Fian, 28 1|2 [illegible]
Gas Stgo., 82 1|2 vc.
Loza Penco, 25 cc.
Papeles y C., 55 1|4 [illegible]
Paños Tomé, 35 tc.
P. Concepción, 27 vc.
Pizarreño, 37 vc.
Renta Urbana, 177 1|2
Ref. de Viña, 94 tc.
Sacos, 46 cp.
Tabacos, 147 tV.
Tel. Salto, 30 1|2 tc.
Telégrafo, 16 1|2 v.
Uniformes, 27 3|4 c.
Vapores, 100 cc.
Volcán, 76 cc.
Vidrios Pl., 13 cc.
Seguros
Cóndor, 32 cc.
It. Chilena, 37 cc.

Cambios fijados por el Bco. Central de Chile

22 DE JULIO DE 1938

	val. en m.|cte.	Camb. Comp.
Dólar	19.37	
Libra	94.82	
Franco Fr.	0.532	0.692
Fr. suizo	4.436	5.767
Lira	1.02	1.326
Belga	3.274	4.256
Cor. sueca	4.314	
Cor. chec.	0.671	0.872
Cor. danesa	4.256	5.533
Fl. holandés	10.644	13.837
Oro chileno	400.—	

[DI]FERENCIAS DE PRECIOS CON [REL]ACION A LOS DEL DIA ANTERIOR

De 31 títulos, subieron 21 y bajaron 10

SUBIERON
BONOS
[illegible] 8-1, de 80 a 81.
[Hi]potecario 6-1, 86 a 86 1|8.
BANCOS
Italiano, 71 1|2 a 72.
MINERAS
Amigos, 4 3|4 a 5 1|4.
Andacollo, 2 7|8 a 3.
Cerro Grande, 18 1|2 a 19.
Disputada, 50 1|2 a 51.
Monserrat, 18 1|2 a 18 3|4.
Ocuri, 31 1|2 a 31 3|4.
Oplocas, 123 a 126 1|2.
Oruro, 144 a 146.
Patino, 284 a 302.
Punitaqui, 21 3|8 a 21 1|2.
Tocopilla, 92 a 93 1|2.
Bellavista, 27 1|4 a 27 3|4.
PETROLEOS
Copec, 18 1|8 a 18 1|4.
INDUSTRIALES
Cervecerías, 92 a 92 1|2.
Paños Tomé, 34 1|2 a 35.
R. Urbana, 176 a 177 1|2.
SEGUROS
Cóndor, 30 a 32.
Italo Chilena, 31 1|2 a 38.

BAJARON
BONOS
Garantía 7-1, de 82 1|4 a 82 1|8.
Debentures, 78 1|2 a 78.
BANCOS
Español, 151 a 150.
MINERAS
Lota, 51 a 50 1|2
GANADERAS
Fuegos, 322 a 321.
INDUSTRIALES
Austral, 18 a 17 1|2.
Tabacos, 148 a 147.
Tel. Salto, 31 1|4 a 30 1|2.
Vapores, 101 a 100 1|2
Vidrios Planos, 13 1|2 a 13.

[R]EMATES ANUNCIADOS PARA HOY

[illegible] de mercaderías e [illegible] de las bodegas [de] los Almacenes Económicos, [en] Av. Presidente Balmaceda [illegible] ante los Martilleros de [Hac]ienda señores Víctor Araya [y C.] Schmidt, a las 10 horas.
[Mue]bles y varios, en Agus[tinas] 865, ante los Martilleros [de] Hacienda señores Gmo. Mo[lina] y Enrique Farmer, a las [illegible] horas.
[Fla]mante departamento mo[derno] en Alm. Barroso 541, [ante] el Martillero de Hacienda [señor] Jorge Balmaceda A., a [las] 16 horas.
[Aut]omóviles y repuestos sur[tidos] para Chevrolet, en Dar[illegible] 175, ante los Martille[ros] de Hacienda señores C. [illegible] y Rob. Fernández, a [las] 15.30 horas.
[Ra]dios, muebles, máquinas [illegible], útiles y específicos de [far]macia, menaje etc., en Huér[fanos] 656, ante el Martillero de [Ha]cienda señor Gmo. Molina [a] las 14.30 horas.
[Mena]je de casa, en Av. José [Al]essandri 266, ante el Mar[till]ero de Hacienda señor Ra[illegible] Eyzaguirre, a las 14.30 [horas].
[De]partamento, en Agustinas [illegible] ante los Martilleros de [Ha]cienda señores Carlos y Rob. [illegible] a las 15 horas.
Menaje de casa, en Av. Ber[nard]o O'Higgins 2685 ante los [Mar]tilleros de Hacienda señores [Víc]tor Araya y C. Schmidt, [a] las 14.30 horas.
[Ri]co menaje de casa, en [illegible] Forestal 770, ante el [Mar]tillero de Hacienda señor [Ra]món Fuenzalida, a las 14.30

PRENDAS DE PLAZO VENCIDO
[illegible] M. Universal, San Ber[nar]do a las 10 horas.
[L]a Gran Vía, San Bernardo, [a] las 10.30 horas.

PRODUCCIONES DE JUNIO

Patiño: 577 toneladas de estaño fino; Lupi, 50; Chaquiri, 39.

Lota: 95.807 toneladas de carbón.

[C]OMPAÑIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

En conformidad con lo dispuesto en el art. 25, [in]c. 8.o de los Estatutos, el Consejo acordó repartir [u]n dividendo de $ 3 por acción, correspondiente al primer semestre de 1938, el que está a disposición de los accionistas desde esta fecha, en las Oficinas de la Cía., Santo Domingo 1061.— Santiago, 21 de Julio de 1938.

PEDRO ERRAZURIZ TAGLE,
Gerente.

Informaciones comerciales e industriales del exterior

(DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO)

BOLSA DE VALORES

NUEVA YORK, 22.—(U. P.) — La Bolsa de Valores abrió irregular y [mo]deradamente activa. Los bonos abrieron sostenidos.

El algodón abrió con alza: para octubre se cotizó a 8.82.

La libra esterlina abrió a 4.9194 dólares.

NUEVA YORK, 22.—(U. P.) — A las 15 horas, la Bolsa de Valores se mostraba firme en los precios y moderadamente activa en las operaciones.

NUEVA YORK, 22.—(U. P.). —El cierre de la Bolsa de Valores acusó firmeza y un moderado volumen de transacciones. Las cotizaciones de los bonos cerraron irregularmente más altas, excepto las de los bonos del Gobierno de Estados Unidos que cerraron irregularmente más bajas.

El precio del algodón cerró con bajas de 4 a 5 puntos. Al aproximarse el cierre se informó que se había mejorado algo la demanda por algodón para próximos embarques en el sur, pero las ventas para futuras entregas siguen siendo reducidas. El precio al contado se cotizó a 8.83, y el para entregas en octubre, a 8.73.

Los precios de los granos registraron alzas y bajas.

El precio del azúcar cerró con alzas de 1 a 2 puntos. Las ventas de azúcar cubana [illegible] los precios, tanto como 3 puntos en las primeras transacciones, pero el movimiento tuvo un buen apoyo en la demanda de parte de corredores y reaccionó hasta el cierre, registrando alrededor de los mejores niveles del día.

El precio del caucho cerró a 15.80.

Se transaron en total 1.220.000 acciones.

La libra esterlina cerró a 4.91[illegible] dólares.

ACCIONES Y BONOS

NUEVA YORK, 22.—(U. P.) —Los valores que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Allied Chemical, 178; American Can, 99.37; American Foreign Power, 4.87; American Metals, 36.50, American Radiator, 16.25, American Smelting, 50.75; American Tel. y Tel., 140.50; American Tobacco, 84.75; American Woolen, 6.87, Anaconda Copper, 36.37; Andes Copper, no se cotizó, Armour Delaware Pref., no se cotizó; Armour II, (A), 6.50; Armour III (Prior P.), no se cotizó; Bendix Aviation, 16.12; Bethlehem Steel, 60.37; Canadian Pacific, 7.25; Case Threshing Machine, 102, Cerro Pasco Copper 47; Chile Copper, no se cotizó; Chrysler Motors, 71.67; Columbia Gas, 8, Consolidated Edison, 29.25; Continental Can, 46.75; Cuban American Sugar 5.50; Du Pont de Nemours, 127.75, Eastman Kodak, 179; Electric Power y Light, 12.75; General Electric 42.50, General Food, 34.75; General Motors, 41.62; Gillette, 9; Goodyear Rubber, 27.37; Hudson Motors, 9; International Busines Machines, 160; International Harvester, 65.50; International Nickel, 51.37; International Tel. y Tel., 9.87; Kennecott Copper, 41.87, Kroger Grocery, 17; Lambert Corporation, 14.50; Lehmann Corporation, 22.12, Loew, 48.12, Lone Star Cement, 34, Mongomery Ward, 47.75; National Cash Register, 24.87; National Lead, 27.87, New York Central, 20.62; North American Corporation, 23.12; Otis levator, 26.75; Pacific Gas, 27.75; Paramount Pictures, 10.62; Patiño Mines, 12.12, Pensylvania Railroad, 23; Public Service New Jersey, 30.62 Radio Corporation, 7.12; Standard Brands, 8.75, Standard Oil California, 34, Standard Oil Indiana, 34.37, Standard Oil New Jersey, 57.25 Socony Vacuum, 15.75, Swift International, 28.50, Texas Corporation, 48; Texas Gulf Sulphur, 35; Unión Carbide, 85.25; Unión Pacific, 85.50; United Aircraft 28.75; United Fruit, 65.25; United Gas Improvement, 10.75; United States Leather, 6.50; United States Smelting, no se cotizó; United States Steel, 60.87 Warner Brothers, 6.37, Warren Bros., 4.50; Westinghouse Electric, 104, Woolworth, 47.62. Missouri Kansas Texas Acc. Pref., 11; Swift and Co., 18.87; American Gas, 29.50, Atlas Corporation, 8.75; Brazilian Traction, no se cotizó; Electric Bond y Share, 9.37, Niágara Hudson Power, 8.87, Pan American Airways, 17.25, United Gas 4.50; Bankers Trust, 47, Chase National Bank, 33; First National Bank Boston, 40.75; National City Bank, 27; Chile Bonos 6 o|o, 1960, 19; Chile Bonos 6 o|o, 1961, 19.12; Chile Caja 6 o|o, 1931, no se cotizó; Chile Caja 6 1|2 o|o, 1957, 17.25; Chile Caja 6 3|4 o|o, 1961, no se cotizó; Chile Caja 6 o|o, 1961, 17.25; Chile Caja 6 o|o, 1962, 17.[illegible] Perú Bonos 6 o|o, 1960, 9.62, Perú Bonos 6 o|o, 1961, 9.12, Perú Bonos 7 o|o, 1962, no se cotizó; Lautaro 4 o|o, 1975, no se cotizó.

Las ventas totales fueron 1.220.000 acciones.

NUEVA YORK, 22. —(U. P.).— Los valores que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Addressograph Multigraph Co., 23 3|4; Allis Chalmers, 32 1|4; American Car y Foundry, 28 1|8; Blaw Knox Co., 18; Bridgerport Brass Co., 12; Congoleum Nairn, 26, Eagle Pitcher Lead Co., 11 1|2 Glidden Company, 24 7|8; Goodrich Company B. F., 20 1|2; Hecla Mining, 9 3|4; Hudson Bay Mining y Smelting, 30 3|4; Hupp Motor Car Corp., 1, Inspiration Copper, 15 3|4, National Acme C., 12 3|4; National Distillers, 24 3|8, North American Aviation Inc., 10 3|8; Ohio Oil, 12 1|4; Remington Rand, 15 3|4; Atlantic Coast Line, 24 1|2; Republic Steel, 19 7|8, Boeing Airplane, 30 3|8; Servel Inc., 16 3|4; Chesapeake Corp., 44; Stone y Webster, 10 7|8; Consolidated Aircraft, 16 3|4; Tinker Roller Beaking Co., 43 1|2; Curtiss Wright, 23 1|8; Twentieth Century Fox Films, 23 3|4; Irving Trust, 10 3|4; Underwood Elliott Fisher, 64 1|4; John Menville, 95; United States Gypsum, 93; Martin Glens Aircraft, 26; United State Rubber, 44 1|4, United Airlines, 10 7|8, Weston Electrical Instrument, 18, Westinghouse Air Brake, 27 1|2.

CAMBIOS DE NUEVA YORK

NUEVA YORK, 22. —(U. P.)— He aquí los cambios de hoy al cierre.

La libra esterlina, al contado, 4.92, la libra esterlina, a 30 días, 4.91 13|16; la libra esterlina, a 60 días, 4.91 9|8; la libra esterlina, a 90 días, 4.91 7|16; 100 chelines austríacos, no se cotizaron; 100 belgas, 16.81; 100 coronas dinamarquesas, 21.97; 100 francos franceses, 2.76 1|8; 100 marcos alemanes, 40.17; 100 florines holandeses, 54.98; 100 liras italianas, 5.2625; 100 coronas noruegas, 24.72; 100 pesetas españolas, no se cotizaron; 100 coronas suecas, 25.37; 100 francos suizos, 22.89; 100 nacionales argentinos (no oficial), 26.05

CAMBIOS DE LONDRES

LONDRES, 22.— (U. P.) — Cotizaciones de la libra esterlina en monedas extranjeras.

Estados Unidos, 4.9193 dólares; Francia, 178.13|64 francos; Bélgica, 29.105 belgas, Alemania, 12.25 reichmark; Finlandia, 225.75 marcos, Austria, no se cotizó; Holanda, 8.83 florines; Italia, 93.50 liras, Suiza, 21.495 francos; Suecia, 19.395 coronas; Noruega, 19.90 coronas; Dinamarca, 22.40 coronas; España, 150 pesetas (nominal); Japón, 14 peniques, Argentina, 18.94 nacionales por libra; Checoeslovaquia, 142.62 coronas, Portugal, 110.18 escudos.

CAMBIO LIBRE

BUENOS AIRES, 22.—(U. P.). — Cotizaciones del cambio libre.

(Comprador)

Dólar, 3.83 1|2; libra esterlina, 18.30; cien francos franceses, 10.50; cien liras, 20.20; cien pesetas, no se cotizaron.

(Vendedor)

Dólar, 3.85; libra esterlina, 18.94 cien francos franceses, 10.65, cien liras, 20.25, cien pesetas, no se cotizaron.

EL DOLAR Y LA LIBRA ESTERLINA

PARIS, 22.—(U. P.) —El dólar abrió en esta plaza a razón de 36.24 francos; la libra esterlina abrió a 178.17 francos.

EL ORO

LONDRES, 22.—(U. P.) —El precio del oro se fijó hoy en 141 chelines 5 1|2 peniques por onza, las operaciones sumaron 802.000 libras esterlinas.

LA LIBRA ESTERLINA

LONDRES, 22.—(U. P.) —A las 11 horas la libra esterlina se cotizó a razón de 4.9175 dólares.

BONOS CHILENOS

LONDRES, 22. —(U. P.) — Los bonos chilenos del siete un medio por ciento de emisión de 1922 se cotizaron a razón de 18.75 y los del seis por ciento de 1928 se cotizaron a 16.75.

PLATA EN BARRA

LONDRES, 22.— (U. P.) —La plata en barra se cotizó en este mercado a razón de 19.50 peniques por onza.

LAUTARO NITRATE

LONDRES, 22.— (U. P.) — Las acciones ordinarias letra (A) de la Lautaro Nitrate Co. se cotizaron a razón de 2.75 chelines.

DEBENTURES

LONDRES, 22.—(U. P.) —Al cierre de las debentures del 5 o|o de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo se cotizaron a razón de 71.

BOLSA DE METALES

LONDRES, 22.—(U. P.). — He aquí las operaciones ofrecidas por los vendedores al terminar la sesión de la mañana en la Bolsa de Metales, en libra esterlinas:

Plomo: entrega inmediata, 14.12.6; entrega futura, 14.13.9 Estaño: entrega inmediata, 194.5, entrega futura, 195.5 Cobre standard: entrega inmediata, 40.10; entrega futura, 40.15, Cobre electrolítico: entrega inmediata, 45; entrega futura, 46 Zinc: entrega inmediata, 14.1.3; entrega futura, 14.6.3

Todos estos precios son al vendedor.

NUEVA YORK, 22.—(U. P.) —Al cierre de las operaciones en el mercado de metales los precios quedaron como siguen, en centavos por libra:

Zinc, 5.14; plomo, 4.90; tungsteno, 2.60 la libra; bismuto, 1.05; estaño: julio, 43.50; Agosto, 43.5; septiembre, 43.65; octubre, 43.75; plata, 42.75 centavos por onza.

Cobre: el mercado de este metal cerró para el interior con alzas y su precio final fué de 9.87, exterior cerró con tendencia sostenida y su cotización final fué de 9.99 a 10.01 centavos.

LONDRES, 22.— (U. P.) —Cotizaciones del antimonio británico y extranjero en toneladas fueron las siguientes en libra esterlina.

Antimonio británico: entrega inmediata, 70; a noventa días, 70 Antimonio extranjero: entrega inmediata, 48; a noventa días, 48

Todos estos precios están libre de derecho.

LONDRES, 22.—(U. P.). —Cotizaciones de metales:

Mercurio, la botella, al contado 13.75; tungsteno, la unidad, al contado, 46; bismuto, la libra, 4.

ANTIMONIO

NUEVA YORK, 22.—(U. P.). —Al cierre de las operaciones en este mercado se fijaron los siguientes precios:

Antimonio en barra, 99 o|o, 10.75 centavos por libra; bismuto en barra, 99 o|o, 1.05 centavos por libra; plata norteamericana, 99 o|o, 42.75 centavos por onza.

COBALTO

LONDRES, 22. —(U. P.). — En el mercado de metales el cobalto se cotizó a 8 chelines y 7 peniques por libra.

CEREALES

CHICAGO, 22. —(U. P.). — Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo: julio, 0.68 5|8; septiembre 0.70 3|8; maíz: julio, 0.57 3|8; septiembre, 0.59; avena: julio, 0.25; septiembre, 0.25 1|2.

WINIPEG, 22.— (U. P.). — Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel.

Trigo: julio, 1.01 5|8; octubre 0.78 5|8; avena: julio, 0.33 3|8; octubre, 0.34 7|8

BUENOS AIRES, 22.— (U. P.) — Cotizaciones de los cereales en nacionales al cierre de este mercado:

Trigo, 6.75, avena, 5.85; cebada, 6.40; maíz, 7.90; harina: (tipo unocero los 70 kilogramos), 8.85; trigo: (para entrega en agosto), 6.48.

AZUCAR

NUEVA YORK, 22.—(U. P.).— Al cierre de las operaciones en el mercado del azúcar en bruto se registraron los siguientes precios por bolsas de cien libras:

Septiembre, 1.86; noviembre, 1.91, enero (1939), 1.92

NUEVA YORK, 22.—(U. P.). —Al abrir el mercado del azúcar en bruto se registraron los siguientes precio en centavos por libra.

Septiembre, 1.83; enero (1939), 1.90 marzo (1939), 1.94

LIVERPOOL, 22.— (U. P.). —El tono del mercado fué sostenido. Se cotizó a C. I. F. azúcar a los siguientes precios por "Hundreweight" de 112 libras:

Para entrega en agosto, a 5|3 1|2; para entrega en septiembre, a 5|4 0.0, para entrega en octubre, a 5|5 9.0.

LINAZA

DULUTH, 22. — (U. P.) — La linaza se cotizó en este mercado para entrega en julio a razón de 1.76 1|2 dólares por bushel.

WINIPEG (Canadá), 22. —(U. P.) —La linaza se cotizó en este mercado para entrega en julio a razón de 1.45 1|2 dólares por bushel.

CEBADA, AVENA, TREBOL Y CAÑAMO DE CHILE

LONDRES, 22.— (U. P.) — Disminuyó el interés en la cebada forrajera del Irac pero hubo algunas compras de cebada canadiense occidental número 3, la que se cotizó a 22 chelines para embarques próximos, y a 21 chelines y 4 1|2 peniques, para octubre. La cebada rusa se ofreció a 20 3|4 chelines, y la del Irac, a 20 chelines. Todos estos precios para las 400 libras avoir du pois.

El mercado de la cebada cervecera no tuvo características especiales. La cebada californiana número 1, se cotizó a 30 chelines para entregas en julio y agosto, por cada 448 libras.

La avena forrajera número 1 del Canadá tuvo una cotización de 21 chelines y 7 1|2 peniques por cada 320 libras.

El trébol rosado y el cáñamo chilenos no cambiaron de precio.

El azúcar extranjero en bruto se cotizó a 5 chelines y 4 1|2 peniques.

CUEROS

NUEVA YORK, 22.—(U. P.) — Al cierre de las operaciones en el mercado de los cueros de frigoríficos se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

Septiembre, 11.00; diciembre, 11.32, marzo (1939), 11.58; junio (1939), 11.68.

LANAS

AMBERES, 22.—(U. P.) —El mercado de lanas permaneció cerrado por ser día festivo.

ROUBAIX TOURCOING, 22. — (U. P.) —Al terminar las operaciones en el mercado de lanas de esta ciudad se registraron los siguientes precios: la lana seca, peinada, clase fina, se cotizó para entrega en julio a razón de 37.70 y para octubre se cotizó a 38.20 francos por kilogramos.

LONDRES, 22.—(U. P.) —Las ventas coloniales de lanas cerraron con una oferta de 8.144 fardos, de los cuales fueron retirados 1.250. Los precios estuvieron más o menos a la par con los de las series de mayo. Se estiman las compras en 63.000 de un total ofrecido de 91.000, adquiriendo el comercio del país 37.000 el Continente 30.000 y Estados Unidos 1.000.

De Nueva Gales del Sur figuraron 481 fardos, cotizándose las lanas lavadas de merinos entre 20 3|4 y 21 3|4 y los merinos grasientos entre 9 y 16 1|2.

De Queensland figuraron 1.151 fardos, vendiéndose los merinos lavados entre 18 y 23 y los merinos grasientos entre 10 1|2 y 12 3|4.

De Victoria figuraron 445, cotizándose los merinos lavados a 16 1|2 hasta 19 3|4 y los grasientos merinos entre 8 y 14 3|4; los comebacks lavados se vendieron entre 17 y 1[illegible] 1|2 y los mestizos lavados entre 9 y 16 1|4.

De Australia del Oeste figuraron 331 fardos, vendiéndose los merinos lavados entre 13 y 21 1|2 y los merinos grasientos de 10 a 11 3|4. [De] Nueva Zelandia figuraron 4.028 vendiéndose las lanas lavadas de mestizos entre 12 1|4 y 20 1|2, los mestizos grasientos entre [illegible] 1|4 y 12 y los corderos alipe media sangre de 7 a 16.

De Patagonia figuraron 1.517 fardos, vendiéndose los merinos grasientos a 7 1|2 hasta 9 1|4 y los mestizos grasientos entre 7 y 10 peniques por libra.

CAUCHO

NUEVA YORK, 22.—(U. P.)— Al cierre de las operaciones en el mercado del caucho en bruto se registraron los siguientes precios en centavos por libra:

Caucho en plancha, 5.50; latex-creppé, fino, para entrega inmediata, 16.50; latex-creppé, grueso, 17.25, up-river fino, para entrega inmediata, 14.50, up-river, fino, en el lugar de la producción, 14.25

ALGODON

NUEVA YORK, 22.—(U. P.) —Al abrir el mercado del algodón, éste se cotizaba a los siguientes precios en centavos por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Octubre, 8.82; diciembre, 8.91; enero (1939), 8.94 marzo (1939), 8.98, mayo (1939), 9.02

LIVERPOOL, 22.— (U. P.) — Al abrir el mercado del algodón, éste se cotizaba a los siguientes precios en peniques por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Octubre, 4.88; enero (1939), 4.90, marzo (1939), 4.96, mayo (1939), 5.00; julio (1939), 5.03

NUEVA YORK, 22. —(U. P.) —Los precios fijados para el algodón al cierre de este mercado han sido los siguientes en centavos por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Al contado, 8.83; octubre, 8.73; diciembre, 8.83, enero (1939), 8.84; marzo (1939), 8.88; mayo (1939), 8.93

NUEVA ORLEANS, 22. —(U. P.).— El mercado del algodón cerró a los siguientes precios:

Para entrega en octubre se cotizó a 8.84, para entrega en diciembre se cotizó a 8.93.

[T]RANSACCIONES — SOBRE — [P]ROPIEDADES

Don Gmo. del Pedregal y otra compraron a don Luis Molinari, la propiedad Exposición 802, en $ 1.050.000.

Don Fritz Fuhner compra a don Teodoro Bentjerodt, la propiedad Vergel 2367 en 200 mil pesos.

Don Miguel Davagnino compra a don Pedro J. Campos y otro, la propiedad Av. Santa Elena 1631, en $ 50.000.

Don Gmo. Miguel C. compra a don Luis Valenzuela la propiedad Aconcagua 1156-1176, en $ 270.000.

La Fundac. Consejo de Def. del Niño, compra a don Ramiro Fuenzalida, la propiedad Antonio Varas 288 a 297, en $ 150.000.

Don Jorge Ibarra compra a don Luis Irazábal la propiedad Ricardo Santa Cruz 658, en 58 mil pesos.

Don Berto Zorrini compra a don Romilio González, la propiedad María Auxiliadora 730, en $ 54.000.

Doña María Cerezo compra a don Roberto Falabella, la propiedad Bolívar y Calle Nueva en $ 127.980.

Don Luis Maturana M. compra a don Luis Maturana P. la propiedad Av. Lyon y General Mitre, en $ 80.000.

Don Luis Maturana M. compra a don Luis Maturana P. la propiedad General Mitre, en $ 80.000.

Don Ricardo P. Hanel y otro, compra a don Alb. Iñe. el fundo Asiento Viejo y otro, en Tiltil, en 200.000 pesos.

Doña Susana Ramírez de O. compra a don Rob. Urízar la propiedad Sto. Domingo 2865, en $ 80.000.

Don Carlos Prieto L. compra a don Edo. Campiño, la propiedad Sazié 2134, en 150.000 pesos.

Don Raúl Covarrubias compra a don Luis E. Covarrubias la propiedad Vergara 723, en $ 100.000.

Propuestas

LLAMASE a propuestas públicas para la reparación de los servicios higiénicos y para el cambio de los envigados del Teatro Municipal, sección servicios higiénicos de balcón y galería.

Las propuestas se abrirán en la sala de la Alcaldía, el 1.o de agosto a las 17 horas.

Bases y antecedentes en la Secretaría de Tesorería.

Santiago, 19 de julio de 1938.

EL TESORERO MUNICIPAL.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

Departamento de Caminos

SUSPENDESE HASTA NUEVO AVISO la petición de propuestas públicas solicitadas para la construcción del

Camino de la Serena a Coquimbo

Santiago, 19 de Julio de 1938.

EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO DE CAMINOS.

ULTIMAS COTIZACIONES DE DIVISAS DE EXPORTACION

Informaciones proporcionadas por D. Renato von Schroeders y Cía. Ltda.— Edificio: Bolsa de Comercio — Santiago.— Oficinas: 111, 112, 113, Casilla 3938.— Teléfonos 65797 — 81057

Divisas de exportación:	Comprador:	Vendedor.
EE. de UU. de Norte América	$ 24.95	$ 25.—
Japón	26.20	26.40
Inglaterra	122.75	123.50
Alemania	8.17	8.21
Argentina	7.95	8.00
Bélgica	0.85 1/4	0.86
España (nacionalista)		2.70
Francia	0.84 1/2	0.85 1/2
Suiza	6.28	6.33
Cambios del extranjero		
Londres-New York		4.9193
Londres-Paris		178.13|64
Londres-Buenos Aires		18.94
Londres-Berlín (Oficial)		12.25

MATADERO MUNICIPAL

ENCIERRA DE AYER

Ganado mayor	
Bueyes	44
Novillos	[illegible]
Vacas	262
Vivos	19
Vera	62
TOTAL	569
Ganado menor	
Terneros	176
Corderos	2016
Cerdos	555
Cabros	133
Caballos	18
TOTAL	2959

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

Buey, 1.a clase	[illegible]
Id. 2.a clase	[illegible]
Id. 3.a clase	[illegible]
Novillo, 1.a clase	[illegible]
Id. 2.a clase	[illegible]
Id. 3.a clase	[illegible] a 3.30
Vaca, 1.a clase	[illegible]
Id. 2.a clase	[illegible]
Id. 3.a clase	[illegible] a 3.00
Ternero, 1.a clase	[illegible]
Id. 2.a clase	[illegible]
Cordero, 1.a clase	[illegible]
Id. 2.a clase	[illegible] a 4.00
Id. 3.a clase	[illegible]
Cordero de Magallanes	a 2.90
Oveja, 1.a clase	3.60 a 4.00
Id. 2.a clase	3.00 a 3.20
Id. 3.a clase	2.40 a 2.50
Cerdo, 1.a clase	4.50 a 4.70
Id. 2.a clase	3.50 a 3.90
Id. 3.a clase	3.30 a 3.40
Grasa en rama	2.60 a 2.90
Sebo de ovejuno	1.80 a 2.00
Cuero de vacuno	
Machos mayores de 43 kilos	a 4.00
Machos menores de 34 kilos	a 4.70
Cuero de vaca	a 4.70
Cuero de corderos de $ 180 a 216 docena	

ESTAÑO, COBRE STANDARD, COBRE ELECTROLITICO Y PLATA EN LONDRES DURANTE EL DIA DE AYER

Estaño: Cont.	£ 194. 5.0	Plazo	£ 195. 5.0
Subió	0. 5.0	Subió	0. 5.0
Cobre Stand., Ct.	40.10.0	Plazo	40.15.0
Subió	0.11.3	Subió	0.10.0
Electrolítico, Ct.	45. 0.0	Plazo	46. 0.0
Subió	0.10.0	Subió	0.10.0
Plata, Cont. d	19.50	No varió.	

SE SOLICITAN PROPUESTAS

Por un pontón de 2.000 a 3.000 tons. de capacidad de carga de carbón, que debe entregarse en Puerto Montt y está destinado a los servicios marítimos de los Ferrocarriles del Estado. Las propuestas se abrirán en el Departamento de Tracción y Maestranzas (Av. Bernardo O'Higgins N.o 924, 2.o Piso) el día 8 de Agosto a las 15 horas. Bases y antecedentes pueden solicitarse en dicho Departamento.

Santiago, 21 de Julio de 1938.

TEATROS Y CINES

[E]L MARTES SE CIERRA EL ABONO PARA LA CIA. FRANCESA

[illegible] próximo quedará de[finitivame]nte cerrado el abono vo[illegible] [f]unciones vespertinas y a ocho [noct]urnas para la temporada oficial de la Compañía Francesa Jean [Marc]hat. Las entradas para el [illegible] serán puestas en venta el [illegible] próximo, a las 10 de la [mañana]. La Empresa del Municipal [illegible] rogar a las personas [que han res]ervado abonos se sirvan [pasar] por las oficinas respectivas [a ret]irarlos. La Compañía [illegible] de Jean Marchat, que [viene] bajo los auspicios de la Asociación Française d'Action Artistique, [lleg]ará a Santiago en la [combin]ación transandina del viernes próximo para debutar en el [illegible] en función de gala en [illegible] sábado con [est]reno absoluto para nuestro [públi]co.

[La fi]gura central femenina de [la compañía] de Jean Marchat es [su] primera actriz Mlle. Ra[illegible] Berendt, para la cual la prensa bonaerense ha tenido los más cálidos elogios. Entre el elemento femenino destacan además las actrices Mlle. Elmi Vautier, Mlle. Lydia Evel Mlle. Nine Hermann y Mlle. Georgette Lefevre.

Entre los hombres están dos eminencias del teatro francés M. Jean Marchat y M. Pierre Magnier, ambos conocidos de nuestro público y que vuelven ahora en el apogeo de sus facultades de comediantes. Los diarios argentinos han elogiado también la calidad artística de otros actores tales como Raymond Lyon, George Randax, Charles André y Lucien Darlouis.

La dirección general del espectáculo estará a cargo del "metteur" M. Jean Clairjois.

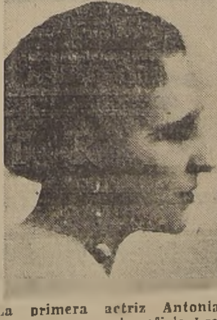
No necesitamos recordar que el repertorio que trae el conjunto francés que llega el viernes próximo, es novedoso y que consulta varias primicias absolutas para nuestro público.

ANTONIA HERRERO, PRIMERA ACTRIZ DE LA CIA. FLORES, SE BENEFICIA HOY

Esta noche se efectuará en el Teatro Principal, el beneficio de la aplaudida primera actriz de la compañía de Alejandro Flores, Antonia Herrero, actriz que desde el principio de esta temporada se ha impuesto en el público por sus dotes artísticas, sus grandes interpretaciones de las obras de mérito que se han estrenado y por la forma personal que ha sabido darle a cada personaje.

La primera actriz de la compañía de Alejandro Flores ha elegido para su función de honor y beneficio la aplaudida obra de Pierre Berton "Zazá", en la que ella tiene una oportunidad para hacer una de sus más acabadas labores dramáticas. La función nocturna terminará con un animado y variado fin de fiesta con la participación de Azudiez Carmen de Thalia, Olga Donoso, Los Hnos. Contreras, Concha Buzón, Orlando Castillo, Eugenio Retes, Rolando Caicedo, Ester Martínez y sus cuatro huasas, el maestro Roberto Retes y Alejandro Flores.

Para la función de la tarde se ha vuelto a programar "Frenesí".



La primera actriz Antonia Herrero, que se beneficia hoy en el Principal.

"DEL 96 AL 36", PROXIMO ESTRENO DEL TEATRO IMPERIO

La compañía Leguía-Córdova cuya temporada de teatro cómico en el Imperio es una sucesión de éxitos se propone celebrar el aniversario del Perú estrenando una obra que será de gran éxito y que se debe a la pluma del dramaturgo limeño Eduardo Eckhardt Pastor.

Se titula esta comedia "Del 96 al 36" y está compuesta de una serie de estampas limeñas que presenta el contraste entre dos épocas, la romántica y señorial de 1896 y la práctica y agitada de 1936. Eckhardt Pastor ha sabido sintetizar con gran acierto y colorido los aspectos más resaltantes de cada una de estas épocas en cuadros que son verdaderas "estampas" llenas de gracia y de carácter.

El estreno de esta obra se efectuará el próximo miércoles en función nocturna.

Mañana, los Hnos. Flowers en el T. Coliseo

En la función de matinée de mañana en el Teatro Coliseo actuarán por primera vez ante el público santiaguino los precoces artistas del conjunto infantil de los Hermanitos Flowers.

Como habíamos anunciado anteriormente, se trata de un homogéneo elenco de niños que actúan en diferentes estilos artísticos, como canciones, bailes, estilos regionales y couplets que presentan con gracia y simpatía.

—En matinée de mañana, fuera de la actuación de estos artistas infantiles, habrá un seleccionado programa de cine con algunas producciones de valor y agregados especiales para los niños.

"YO QUIERO UNA VIEJA RICA", ESTRENA HOY CORDOVA

En funciones de tarde y noche se estrena en el Imperio la magnífica comedia "Yo quiero una vieja rica", original de José Fernández del Villar que tan admirado ha sido entre nosotros con su comedia "La educación de los padres" que subió a escena muchas veces y todas con éxito.

"Yo quiero una vieja rica" es una comedia que hará reír. Todo en ella está destinado a provocar la más grande hilaridad, pues es una sucesión de situaciones divertidas entre personajes pintorescos que los elementos de esta compañía interpretan con el acierto que todo nuestro público les admira.

José Fernández del Villar que en "La educación de los padres" hizo una sátira graciosa a las familias arribistas caricaturiza en "Yo quiero una vieja rica" a los cazadores de dotes, a los que se esfuerzan por hacer matrimonio de interés.

Lucho Córdova hará reír con la cómica creación que hace en esta comedia. Prudencia Grifell actúa con su gran acierto de costumbre. Andrea Ferrer, Jorge Quevedo, Américo Vargas, etc., se destacan también con divertidos papeles.

Sindicato de Actores

Se nos ruega avisar que este sindicato cita para mañana a las 11 horas en Estado 33 (2.o Piso), a una asamblea extraordinaria a la cual están invitados especialmente los socios de la Unión Teatral de Socorros Mutuos.

El punto principal a tratarse será la ratificación sobre la fusión de ambas instituciones y el traspaso del mausoleo.

MARTES TEATRO SANTIAGO

UN GOBIERNO EUROPEO TRATA DE APODERARSE DE LA FORMULA DE UN NUEVO Y TERRIBLE EXPLOSIVO...

EL MAS EXTRAÑO CRIMEN EN UN VIAJE DE NOVIOS...

LA MANO, YA FRIA, DE UN MUERTO INDICA A LOS DETECTIVES EL CAMINO QUE DEBEN SEGUIR...

UN SINIESTRO BANDIDO OCULTA SU FEROCIDAD, DISFRAZANDOSE DE TIMIDA MUJER...

Si usted es persona de nervios tranquilos y tiene costumbre de leer a "NICK CARTER", "RAFFLES", "FANTOMAS" o "SHERLOCK HOLMES", conozca la aventura más extraordinaria, más impresionante y turbadora del célebre capitán HUGO DRUMMOND, llamado vulgarmente BULLDOG DRUMMOND, en la formidable película, de



NOTA IMPORTANTE

La PARAMOUNT, queriendo realzar aún más los grandes meritos de este valioso estreno, completará el programa con la presentación del mejor film de DIBUJOS ANIMADOS en colores, de largo metraje, verdadera maravilla de técnica y de gracia

"ALI BABA Y LOS 40 LADRONES" POR POPEYE

(LOCALIDADES NUMERADAS EN VENTA)

Paramount Pictures

T. BLANCO ENCALADA

HOY Programa sabatino triple. 9.45 P. M. El grandioso drama LEO - FILM 1938.

BLANCO ENCALADA 2850 — Tel. 69787

Los TEATROS QUE TRIUNFAN por sus GRANDES PROGRAMAS PERMANENTES!

La Tragedia del Correo de Lyon

La película que invirtió tres MILLONES, para nacer revivir el mas formidable error judicial.—Un drama hondo, desgarrador en plenos días de la Revolución Francesa... y de la Marsellesa, por PIERRE BLANCHARD y DITA PARLO. Además, Estreno de la 1.a función de la gran serial

"Cuarda Costas, Alerta"

y fin de LA AMENAZA de la SELVA.

T. PRINCESA - HOY

El programa más grandioso de SANTIAGO: 2 grandes películas 2.

Avenida RECOLETA 345 — Tel. 85205

La Tragedia del Correo de Lyon

EL DRAMA DE UN INOCENTE ACUSADO por FALSOS TESTIMONIOS...

II.—LA RUBIA del CAMINO — EXITO ARGENTINO, por el nuevo galán BOREL y Enrique SERRANO

La más bella película ARGENTINA

T. AV. MATTA - HOY

Grandioso programa DOBLE. Sólo mayores, no rec. Stas.

Avenida MATTA 610 — Tel. 51455

I.—"LA CANCION del RIO". por BARBARA STANWICK y JOEL MAC-CREA

II.—"LA CIUDADELA del SILENCIO", por ANNABELLA.

"TU AMOR ME ESTA MATANDO", ESTRENO DEL BALMACEDA

Hoy en vermouth y noche la Compañía Revisteril Bataclánica "Cóndor" del Teatro Balmaceda hace las dos primeras representaciones de su nuevo espectáculo "Tu amor me está matando" estreno de Eugenio Retes con música del maestro Roberto Retes e intervención especial de los folkloristas nacionales "Los huasos de Chincolco".

El elenco de doce segundas tiples actúa en las nuevas coreografías intituladas "Las espiadoras" y "Bazar de muñecas" y en la alegoría a la Reina del Bataclán. Los cuadros cómicos hablados son interpretados por Olga Donoso, Eugenio Retes, Pilar Serra, José Harold Caicedo, Villanova y los Contreras. En el cuadro "Ranchito Nacional" aparecen los cantores y guitarristas "Los huasos de Chincolco" cuyas interpretaciones de tonadas y cantares de nuestra tierra, son recibidos con entusiastas aplausos.

Ambas representaciones de "Tu amor me está matando" son precedidas de las películas "Oro negro" y "Caprichos del corazón".

Bodas de Plata del Coliseo

Atractiva habrá de resultar la fiesta que se prepara para la noche del martes próximo con motivo de celebrarse las bodas de plata de este teatro de la calle Arturo Prat y Avenida Matta.

Para ello la empresa del Coliseo se ha esmerado en seleccionar un atrayente acto de variedades por escogidos elementos artísticos de esta capital, que colaborarán esa noche para realzar este acto y además, un programa de cine con un estreno exclusivo del barrio. Habrán premios valiosos para los asistentes, consistentes en objetos especiales y premios para todas las localidades obsequiados por el comercio del barrio, que ha estimulado esta fiesta que habrá de dejar gratos recuerdos entre el público.

"Cuando la Vida llama"

El arte FRANCES que encuentra en el film una fuente de emociones a diario renovadas, ofrece aquí a VICTOR FRANCEN una nueva y soberbia ocasión para el despliegue de su inconfundible personalidad.

FRANCEN en su papel del profesor ROUJON, médico eminente, a quien alcanzan las flechas de un demonio del mediodía, está admirable. Sabe imprimir a su caracterización brío y espíritu. Su última tragedia reviste todos los matices de un angustiado caso psicológico, y le valdrá seguramente entusiastas aplausos.

"CUANDO LA VIDA LLAMA" es una película magnífica. Interesará a todos por ese conflicto de almas que plantea y que desenvuelve en escenas inolvidables.

Profundamente humana, desde el comienzo al término, sostenida toda ella por un clima emotivo, pleno de sugerencias, llevará a todos los espectadores un mensaje que sin duda ha de encontrar un eco de comprensión vivo y fiel.

FRANCEN está en su mejor creación.

MIGUEL MUNIZAGA



CIA. CINEMATOGRAFICA ITALO CHILENA

Los MEJORES HOY ESPECTACULOS

CENTRAL — STA. LUCIA

CENTRAL

Matinée . . . 3.00 P. M. (Platea: $ 4.00).
Tarde . . . . 6.30 P. M.
Noche. . . . . 10 P. M.

Artistas Unidos presenta la mas original y fantástica creación de Samuel Goldwyn:

GOLDWYN FOLLIES.

con Adolphe Menjou, Zorina, Charlie Mac-Carthy, balletts del Metropolitan Opera House de N. Y., etc. (Sólo may. no recomendable).

Domingo matinée infantil La Casa de las Discordias y un selecto programa de agregados.

STA. LUCIA

MATINEE A LAS 3 P. M. (PLATEA $ 4.—)
Tarde 6.30 P. M.
Noche 10 P. M.

RKO Radio Pictures presenta la más alegre, chic y juvenil actriz de la pantalla: Ginger Rogers, en la película de suprema comicidad y de ambiente de lujo:

LA VIVARACHA.

(sólo para mayores de 15).

Mañana matinée para niños: La Casa de las Discordias, 3.a Guardacosta, Alerta y estreno de la nueva serial Radio Patrulla.

ORIENTE — ALCAZAR

ORIENTE

6.30 P. M. y 10 P. M.

RKO Radio Pictures presenta la adorable estrella Ginger Rogers en la cómica y lujosa película

LA VIVARACHA.

Extra: noticiario, dibujos, etc. (Solo p. may.)

ALCAZAR

6.30 P. M. y 9.45 P. M.

Artistas Unidos presenta la suprema creación de Samuel Goldwyn:

GOLDWYN FOLLIES.

toda en maravilloso technicolor. Extra: variedades sonoras (solo para may.)

ALAMEDA — PORTUGAL

ALAMEDA

6 P. M. y 9.30 P. M.
Programa monstruo de estreno:

HUERFANA CON 4 PADRES.

Además, la policial El Crimen nunca queda Impune; el interesante film Maquillaje en Hollywood y 1.a de la nueva serial Radio Patrulla (mayores y menores).

PORTUGAL

6 P. M. y 9.30 P. M.
Programa monstruo de estreno:

MAQUILLAJE EN HOLLYWOOD.

Además, Huérfana de 4 Padres, El Crimen nunca queda Impune y 1.a función de la nueva serial Radio Patrulla (mayores y menores).

"Mi Cielo Azul"

El próximo martes la Compañía Revisteril Bataclánica "Cóndor" del Teatro Balmaceda hará un cambio de programa de importancia estrenando la nueva revista de Eugenio Retes intitulada "Mi cielo azul" basada en la composición musical americana del mismo nombre.

En "Cielo azul" tendrán destacada actuación los folkloristas nacionales "Los huasos de Chincolco", quienes estrenarán una cueca parodia que por su gracia cómica está destinada a obtener significativo éxito.

Teatro MIRAFLORES

Vermouth 6.05 — Noche 9.45:

1.o Warner Bros presenta el mayor éxito de la sin igual Kay Francis en

ESPOSA Y ENEMIGA.

2.o Raimu, el inolvidable intérprete de Casta Susana, en su más grandiosa interpretación:

SU UNICA MENTIRA.

Mañana, matinée: El Prisionero de Zenda, en programa doble. Vermouth y noche: La Rubia del Camino y Ciudadela del Silencio. Tome su entrada con tiempo.

CLUB DE SEÑORAS

HOY 6 y 9.30, dos colosales películas:

1.o LA ALEGRIA DE VIVIR, (mayores). Irene Dunne y Douglas Fairbanks, famosos en su espiritualidad. Lindas canciones.

2.o LA MARCA DE FUEGO (mayores). Maravillosa cinta francesa por los colosos Víctor Francen y Sessue Ayakawa.

Platea 3.40. Balcón 2.40.

Mañana matinée: Aires de Hawaii, Bobby Brent. Tarde y noche, estreno: La 9.a Sinfonía de Beethoven. Lunes: Loca por la Música, Deanne Durbin. Miércoles estreno: Goldwyn Follies. Jueves: estreno: La Vivaracha, G. Rogers.

METRO METRO METRO

Teatro Metro

MATINEE 3 P. M. PLATEA $ 4. VERMOUTH 6.30 NOCHE 10 P. M. PLATEA $ 6. BALCON $ 3

HOY

La vuelta de **ARSENE LUPIN**, con MELVYN DOUGLAS, VIRGINIA BRUCE, WARREN WILLIAM, JOHN HALLIDAY, NAT PENDLETON

No volverá a exhibirse en Santiago hasta después de 60 días de abandonar el METRO

Solo para mayores de 15 años

Metro Goldwyn-Mayer

CHILE, TIERRA maravilloso "short" en colores, rápida visión de nuestro país.

METRO METRO METRO

Mañana domingo, a las 11 de la mañana, grandiosa función matinal.

PROGRAMA:

1.o FRONTON DE POLO, deportivo.
2.o ESPANTAPAJAROS, dibujo en colores.
3.o LA ODISEA DE UN CHEQUE, curiosidad.
4.o CHAPARRIN EN LA HACIENDA DE LOS MONOS, dibujo.
5.o HAY QUE SER HUMANOS, dibujos por Betty Boop

INTERMEDIO

6.o NOTICIAS DEL DIA.
7.o LECCION DE ETIQUETA, dibujo por Popeye.
8.o CHILE, TIERRA ENCANTADORA, viaje en colores.
9.o APUROS DE UN VENGADOR, por La Pandilla.
10. REGALO DEL CIELO, dibujo en colores. (para mayores y menores)

PRECIO UNICO: $ 2.60.

METRO METRO METRO

TEATRO COMEDIA HOY

Vermouth 6.45.
Noche a las 10.

WARNER BROS, presenta a la ideal pareja Carole LOMBARD y Fernand GRAVET EN LA DELICIOSA COMEDIA SOCIAL DE LUJO

CABALLERO DE ESCANDALO

(Sólo para mayores)

La indomable CAROLE LOMBARD, domada por el irresistible FERNAND GRAVET — Una comedia sabrosa

PLATEA $ 4 60 — BALCON $ 3.40 — PARAISO $ 1.60

MAÑANA. Matine: LOCOS DE REMATE. Vermut y Noche: CABALLERO DE ESCANDALO

ESMERALDA - POLITEAMA - O'HIGGINS

HOY

$ 3.40 Platea



6 1|4 y 9.30, sabatinas triples. HOY estreno en CHILE, por primera vez en SANTIAGO el nuevo colosal programa doble, UNIVERSAL PICTURES 1938, simultáneamente en Politeama — O'Higgins y Esmeralda con el gran actor NOAH BEERY, en el estreno

El Secreto del gran Reportaje o el Periodista heroico.

Ademas el gran romance de emoción y peligros con LARRY BLAKE en

Tiros en la Noche

Tambien dos regocijantes comedias cómicas, NOCHES DE HAWAII y HERIDO EN EL CORAZON.

PLATEA..	$ 3.40
BALCON..	$ 2.40
GALERIA..	$ 1.—

REVISTAS BATACLAN BALMACEDA

HOY CINE DOBLE. May. 6 1|4 y 9.30 estreno,

Caprichos del Corazón

con BETTE DAVIS, LESLIE HOWARD y OLIVIA de HAVILAND y además un segundo estreno policial emocionante

Oro Negro

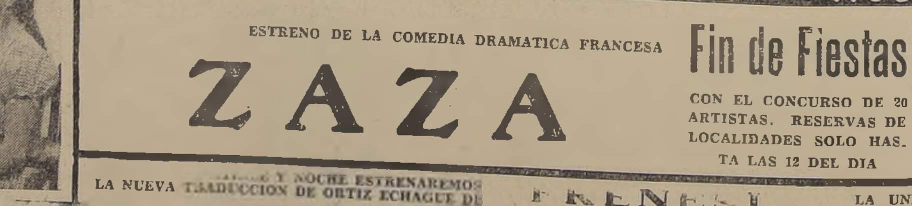
HOY, ademas en escena, 45 artistas con LOS HUASOS de CHINCOLCO. Estreno en Santiago de la nueva revista cómica de Eugenio RETES:

Tu amor me esta matando

en 10 cuadros de risas.

PLATEA..	$ 3.40
BALCON..	$ 1.80
GALERIA..	$ 0.80

PRINCIPAL - HOY - BENEFICIO - ANTONIA HERRERO — LOCALIDADES CASI AGOTADAS



Fin de Fiestas

CON EL CONCURSO DE 20 ARTISTAS. RESERVAS DE LOCALIDADES SOLO HASTA LAS 12 DEL DIA

VERMOUTH 6.45 LA COMEDIA DRAMATICA **FRENESI**

VERMOUTH Y NOCHE ESTRENAREMOS LA NUEVA TRADUCCION DE ORTIZ ECHAGUE DE F R E N E S I.. LA UNICA AUTORIZADA POR SU ACTOR. VENGA A VERLA





HOY - ALAMEDA PORTUGAL COLON

EL MAS FORMIDABLE PROGRAMA DEL AÑO con ESTRENOS EXCLUSIVOS

UNA PELICULA QUE ENORGULLECERIA A CUALQUIER TEATRO DEL CENTRO

EL CARROUSSEL DE 1938

APROBADA PARA MENORES

o HUERFANA CON CUATRO PADRES

JOHN KING y JOY HODGES — Secundados por el elenco más cómico de la pantalla — MISCHA AUER, BERT LAHR, ALICE BRADY, JIMMIE SAVO

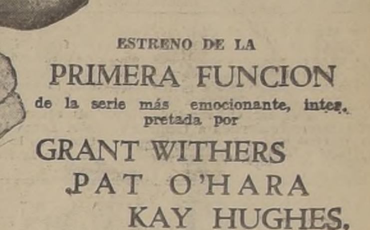
UNA FARSA INIMITABLE — DOS HORAS DE RISA CONTINUA

El Crimen nunca queda impune
En castellano. Vea cómo fué capturado Dillinger, el Enemigo Público N.o 1.

ADEMAS Dos Agregados especiales

La prueba de la pantalla
Con todos los detalles de las pruebas cinematográficas en Hollywood

UNIVERSAL PICTURES



ESTRENO DE LA PRIMERA FUNCION de la serie más emocionante, interpretada por GRANT WITHERS, PAT O'HARA, KAY HUGHES. (Aprobada para menores)

"La RADIO PATRULLA"



HOY - ESMERALDA-POLITEAMA-O'HIGGINS-INDEPENDENCIA

ESTRENO DE UN PROGRAMA DOBLE EXCEPCIONAL QUE BATIRA TODOS LOS RECORDS

EL GRAN REPORTAJE

CLAUDIA MORGAN, WILLIAM LUNDIGAN, RALPH MORGAN.

UN REPORTER QUE CONFUNDIO A UNA COLEGA CON UNA ASESINA. (Sólo mayores)

TIROS EN LA NOCHE

NOAH BEERY Jr. KAY HUGHES, LARRY BLAKE

Por el recuerdo de su hermano aceptó encubrir a un presunto culpable.— Aprobada para menores)

ADEMAS, los agregados "NOCHE DE HAWAII", hermosas novedades y "Corazón herido" por el conejo Blas



SPLENDID

MATINEE 3 PM
ESPECIAL 6 45
NOCHE 10 PM

"METRO GOLDWYN MAYER" PRESENTA UNA MAGNIFICA COMEDIA FRIVOLA, LLENA DE ALEGRIA Y OPTIMISMO CON *mucha sal y mucha pimienta!*

William POWELL en Myrna LOY

BODA POR PARTIDA DOBLE (PARA MAYORES)

MAÑANA, ¡UNA MATINEE INCOMPARABLE PARA GRANDES Y CHICOS!

1.o Presentación del gran ilusionista profesor MAIROFF, quien misteriosamente hará aparecer exquisitos confites y los obsequiará entre los niños asistentes.

1.o Exhibición de la super gigante EL DERECHO A LA VIDA, programa cómico y actualidades mundiales.

ENTRADA GENERAL NIÑOS: $ 2.

TEATRO CAUPOLICAN HOY

El teatro mejor calefaccionado

ESPECIAL a las 6.
NOCHE a las 9.45

Formidable programa DOBLE, sólo para mayores. Grandioso éxito de la hermosa película mexicana,

El Derecho y el Deber

Creación de Consuelo MORENO y el Chato ORTIN. Además: La superproducción de amores orientales.

"LA MARCA DE FUEGO"

por el gran actor japonés SESSUE HAYAKAWA.

HOY A LAS 6.45 P.M. T. MUNICIPAL

PENULTIMA FUNCION DE Los **COMEDIAN HARMONISTS**

Nuevo Programa

LOCALIDADES EN VENTA DESDE LAS 10 A.M. TELEF. 84407.



"CHATO" ORTIN, el más grande sabueso latino en:

EL DETECTIVE N.º 1

LA OBLIGACION DE ASESINAR

El lío policial más pavoroso y divertido de la temporada con J. MARTINEZ CASADO — ALICIA ORTIZ y veinte cadáveres. Además, en programa doble:

"EL BUCANERO", Fredric March

el pirata que salvó una nación.

(MAYORES de 15 años).

HOY 6 pm 9.45 COLISEO

GUIA DEL ESPECTADOR — TEATROS, CINES Y VARIEDADES

TEATROS

…ACEDA. — Artesanos … — Teléfono 88768. … de Revistas "Cóndor". — … noche: Tu amor me … y cine.

…RIO. — Estado 230. — Teléfono 80130. — Cía. de … Luis Córdova. — … y noche: Yo quiero … vieja rica.

…ICIPAL.— Agustinas esq. … Antonio. — Teléfono 84407. … Concierto de Comedian Harmonists.

…CIPAL. — Ahumada 162. … 63050.— Cía. Alejandro … — vermouth: Frenesí; … Za-Zá, beneficio de An… Herrero.

CINES

…AGRO.— Plaza Almagro … Diego.— Teléfono 83425 … y noche: Canción del … El crisol de los hombres y … justiciero.

…ZAR.— Plaza Brasil esq. …a. — Teléfono 80122 … y noche: Goldwyn Fo…

APOLO. — Victoria esquina Juan Vicuña.— Teléfono 81427. Vermouth y noche: Bajo el cielo de México. La casa de la discordia y Chaplin aventurero.

AVENIDA. — Vicuña Mackenna 624. — Teléfono 84968. Vermouth y noche: La tragedia del correo de Lyon y Guardacosta alerta.

ALAMEDA.— Avda. B. O'Higgins 2987. — Teléfono 85254. — Vermouth y noche: La huérfana con cuatro padres. El crimen nunca queda impune. Una prueba en Hollywood y Radio patrulla.

AVENIDA MATTA. — Avenida Matta 618. — Teléf. 61455. Vermouth y noche: La canción del río y El derecho a la vida.

BAQUEDANO. — Plaza Baquedano. — Teléfono 65050 — Matinée, vermouth y noche: El único camino.

BLANCO ENCALADA.— Blanco Encalada esq. San Alfonso. Vermouth y noche: La tragedia del correo de Lyon. La amenaza de la selva y Guardacosta alerta.

BOLIVAR.—San Francisco … Tarapacá. — Telefono 60985 — Vermouth y noche: Noches de carnaval y Hollywood Hotel.

BUENOS AIRES. — San Pablo 4221. — Teléfono 83099. — Vermouth y noche: Allá en el rancho chico y Chan en Montecarlo.

BRASIL. — Av. Brasil esq. Huérfanos. — Teléfono 80306. Vermouth y noche: Hollywood Hotel.

CAPITOL. — Av. Independencia 224. — Teléfono 89581. — Vermouth y noche: Ama, vive y aprende y La rubia del camino.

CARRERA. — Av. B. O'Higgins 2151. — Teléfono 66885. Vermouth y noche: La obligación de asesinar y La marca de fuego.

CENTRAL. — Huérfanos 930 —Teléfono 66946. — Matinée, vermouth y noche: Goldwyn Follies.

CLUB DE SEÑORAS. —Monjitas 743. — Teléfono 85020.— Vermouth y noche: La marca de fuego y La alegría de vivir.

COLISEO. — Arturo Prat esq. Avda. Matta. — Teléfono 52223. Vermouth y noche: La obligación de asesinar y El bucanero.

CAUPOLICAN. — San Diego esq. Coquimbo.— Teléf. 51376 — Vermouth y noche: El derecho y el deber y La marca de fuego.

CHILE. — Avenida Recoleta 2104. — Teléfono 60728. — Vermouth y noche: El bucanero. Agente secreto y La amenaza de la selva.

COLON.— San Pablo esq. de Maipu. — Teléfono 67528. — Vermouth y noche: La prueba en Hollywood. Radio patrulla. El crimen nunca queda impune y Carrousel de 1938.

COMEDIA. — Huérfanos esq. Compañía. — Teléfono 87630.— Vermouth y noche: Caballero del escándalo.

DIEZ DE JULIO. — Diez de Julio 319. — Teléfono 80836.— Vermouth y noche: Bajo el cielo de México y Un crimen único.

DIECIOCHO.— Dieciocho esq. B. O'Higgins. — Teléfono 83778. Vermouth y noche: Su única mentira.

ESMERALDA. — San Diego 1035. — Teléfono 87430. — Vermouth y noche: Agente secreto, Gran reportaje y Tiros en la noche.

EXCELSIOR. — Av. Independencia 1070.— Teléf. 60776. Vermouth y noche: Chan en Montecarlo. Lucha del petróleo y Agente secreto.

FRANKLIN.— San Diego esq. Franklin. — Teléfono 66783. — Vermouth y noche: El crisol de los hombres. Alias el justiciero y Agente secreto.

HOLLYWOOD. — Avda. Irarrázaval 2900.— Teléf. 42389.— Vermouth y noche: Modas y bellezas de 1938.

IDEAL CINEMA. — Mapocho 4117. — Teléfono 62188. — Vermouth y noche: Las aventuras de Marco Polo y Agente secreto.

INDEPENDENCIA.— Independencia 373.— Teléfono 63702 — Vermouth y noche: Tiros en la noche. El gran reportaje y Agente secreto.

IRIS. — Castro 130. — Teléfono 80336. — Vermouth y noche: Allá en el rancho chico y Aires de Hawaii.

ITALIA. — Avda. Bilbao esq. Avda. Italia. — Teléfono 41883. Vermouth y noche: La hija de Juan Simón. La millona y Agente secreto.

IMPERIAL. — San Diego esq. Santiago. — Teléfono 60964. — Vermouth y noche: Allá en el rancho chico. Los muchachos de antes no usaban gomina y Guardacosta alerta.

METRO.— Bandera con Unión Central.—Teléfonos 83361|2|3 y 4. Matinée, vermouth y noche: La vuelta de Arsenio Lupin.

MINERVA. — San Pablo esq. Chacabuco. — Teléfono 63464. Vermouth y noche: El derecho a la vida y La casa de la discordia.

MIRAFLORES. — Miraflores 378. — Teléfono N.o 66989. — Vermouth y noche: Esposa y enemiga y Su única mentira.

MONUMENTAL. — Avda. B. O'Higgins 3943. — Teléf. 81462. Vermouth y noche: Marco Polo, La vuelta de Dremmont y Agente secreto.

NACIONAL.— Independencia 601. — Teléfono 63568. — Vermouth y noche: El derecho a la vida. Su única mentira y Guardacosta alerta.

NOVEDADES. — Gral. Körner esq. Av. Portales.— Teléf. 65290. Vermouth y noche: El derecho a la vida y La rubia del camino.

ÑUÑOA. — Avenida Irarrázaval 2706. — Teléfono 68810.— Vermouth y noche: El bucanero y Su única mentira.

O'HIGGINS. — San Pablo esq. Cumming. — Teléf. 86929. Vermouth y noche: Un gran reportaje. Tiros en la noche y Noches de Hawaii.

ORIENTE. — Providencia esq. P. Valdivia.— Teléf. 41345.— Vermouth y noche: La vivaracha.

PORTUGAL. — Avda. Portugal esquina Diez de Julio. — Vermouth y noche: El carrousel de 1938. El crimen nunca queda impune. Una prueba en Hollywood y Radio patrulla.

POLITEAMA. — Portal Edwards.— Teléfono 80064. — Vermouth y noche: Un gran reportaje. Tiros en la noche y Noches en Hawaii.

PRINCESA. — Avenida Recoleta 243. — Teléfono 60192.— Vermouth y noche: La tragedia del correo de Lyon y La rubia del camino.

PROVIDENCIA. — Manuel Montt 62. — Teléfono 81364.— Vermouth y noche: Oro negro y La casa de la discordia.

REAL. — Compañía 1040.— Telefono 65555. — Matinée, vermouth y noche: Romance oriental.

REPUBLICA. — Avenida República 239. — Teléfono 83613. Vermouth y noche. El bucanero.

RECOLETA. — Avenida Recoleta 597. — Teléfono 63874.— Vermouth y noche. Modas y bellezas de 1938 y Noches de carnaval.

RIALTO. — Pedro de Valdivia 3346. — Teléfono 41667.— Vermouth y noche: El derecho a la vida y Chan en Montecarlo.

SANTIAGO. — Merced 839. — Teléfono 88888. — Matinée, vermouth y noche: Huapango.

SELECTA.— Chacabuco 1178. — Teléfono 89394. — Vermouth y noche: El último bandido, Ojos tapatíos y Agente secreto.

STA. LUCIA.— Av. B. O'Higgins esq. San Isidro.—Teléf. 61378. Matinee, vermouth y noche: La vivaracha.

SPLENDID.— Huérfanos 1048. —Teléfono 58815. — Matinée, vermouth y noche: Boda por partida doble.

VALENCIA. — Plaza Chacabuco. — Teléfono 61557. — Vermouth y noche: El bucanero. La borla delatora y Agente secreto.

VICTORIA. —Huérfanos esq. San Antonio. — Teléfono 86474. Matinée, vermouth y noche: Club de muchachas.

"TARZAN EL MAGNIFICO" (36) POR EDGAR RICE BURROUGHS



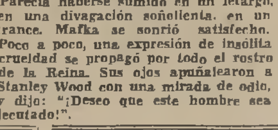


Tan pronto como el fugitivo Wood fué capturado de nuevo, Mafka no tardó en hacer llamar a la Reina. Según la costumbre establecida, era a ella a quien le incumbía pronunciar la sentencia oficial. Mafka no dudaba cuál habría de ser el veredicto. El mismo había aleccionado a Gonfala y sabía que los labios de ella sólo pronunciaban lo que él deseaba.

La Reina Gonfala fue a sentarse a su trono. Ella sabía para qué había sido requerida. Pocos minutos más tarde trajeron a Stanley Wood. Sus ojos se encontraron, y al encontrarse se hablaron del amor y el temor que sus ardientes corazones experimentaban. Luego la voz cortante de Mafka resonó en la sala. "¿Cuáles son los deseos de la Reina Gonfala?".

La muchacha cerró los puños, en tanto que procuraba reunir todo su valor para decir lo que su corazón le dictaba. "Son mis deseos... que este hombre sea.... sea puesto .... Pero por más que quería, no podía terminar la frase pronunciando las palabras "en libertad". Sentía que los ojos de Mafka la taladraban. Vió que tenía la mano puesta sobre el diamante místico.

Súbitamente, la Reina recostó la cabeza sobre el espaldar de su trono. Parecía haberse sumido en un letargo, en una divagación soñolienta, en un trance. Mafka se sonrió satisfecho. Poco a poco, una expresión de insólita crueldad se propagó por todo el rostro de la Reina. Sus ojos apuñalearon a Stanley Wood con una mirada de odio, y dijo: "¡Deseo que este hombre sea ejecutado!".



Las Jóvenes Checas se preparan

Por orden del Gobierno de Checoeslovaquia en todas las escuelas tanto masculinas como femeninas, se ha comenzado a dar la mayor importancia a la preparación de la juventud para el caso de un conflicto armado. Las dos fotografías muestran el equipo obligatorio de toda colegiala.

ASI EXPLOTAN

Jugando con la "guagua"



Durante las maniobras de la artillería de costa de Estados Unidos fue tomada esta fotografía en el instante preciso en que el proyectil es disparado.

... pero con una "guagua" de foca, pescada en una expedición a las Islas San Benito, por la señorita Ione Reed, que formo parte de la caravana.

Pero estaba

Mr. Valentine Williams, en su autobiografía, salpicada de anécdotas, se refiere con frecuencia a su vida en Berlín como corresponsal de un gran diario de Londres. En la capital alemana se encontraba a menudo con Mr. Aubrey Stanhope, representante del "New York Herald". Mr. Gordon Bennett, jefe de Stanhope, vigilaba cuidadosamente los gastos de sus corresponsales y, en cierta ocasión, al regresar Stanhope de una misión especial que le había sido confiada en Rusia, advirtió que el viajero había gastado veinte o treinta libras esterlinas en un saco de piel, indispensable para sobrellevar el crudo invierno ruso, y se negó a pagarlo. Posteriormente regresó de un segundo viaje al país de las estepas y, como es natural, sometió a su jefe el detalle de sus gastos Mr. Bennett comentó al ponerle el visto bueno:

—Ahora no veo ningún saco de pieles.

Y dícese que Stanhope respondió:

—Usted no lo ve, comodoro, pero ahí está.

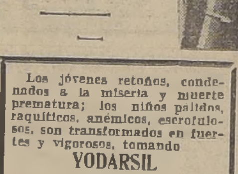
Carreras parecidas

Es extraordinaria la similitud que ofrece la carrera del actual Presidente de los Estados Unidos, Mr. Franklin D. Roosevelt con la de su tío Teodoro Roosevelt, que también ascendió a la primera magistratura. Ambos son séptimos descendientes de Klas Martensen Van Roosevelt. Ambos estudiaron en la Universidad de Harvard, y fueron directores del periódico del colegio. Se graduaron en la Escuela de Derecho, de la Universidad de Columbia, y fueron miembros de la legislatura de Nueva York. Ambos desempeñaron el cargo de subsecretario del Ministerio de Marina, y renunciaron. Fueron gobernadores de Nueva York y candidatos a la vicepresidencia. Ambos fueron atacados a balazos por maniáticos y los dos llegaron a la Presidencia.

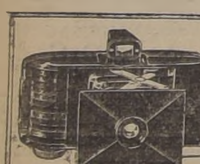
Clima Desfavorable

Según una opinión generalizada en París, de la cual se hace eco la prensa de dicha capital, el clima artístico de Hollywood no es favorable a los mejores actores franceses. A este propósito, comentando la actuación de Fernand Gravew, después de las experiencias de Charles Boyer y Maurice Chevalier, una difundida revista pariense transcribe una frase de René Bizet.

—La Unión — dijo en cierta ocasión este conocido crítico— no ha anulado nuestras deudas; en cambio, anula a nuestros actores más destacados.





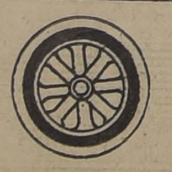












MEMORANDUM DE "LA NACION"

JULIO
23
SABADO

SANTOS DE HOY:
APOLINARIO Y LIBORIO

SANTOS DE MAÑANA:
CRISTINA Y FRANCISCO SOLANO

BOLETIN METEOROLOGICO

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (ayer): Mínima: 1.7.o C. Máxima: 14.6 o C.

Sol: Sale a las 7 horas 41 minutos. Puesta: a las 17 horas 58 minutos.

Luna: Sale a las 3 horas 57 minutos. Puesta: a las 14 horas 26 minutos

Fase: Luna nueva el día 26 de julio.

BOLETIN DEL TIEMPO

La depresión produjo mal tiempo y lluvia desde Colchagua al Sur. Más al Norte se registraron neblinas y lloviznas de carácter local. Se observaron las siguientes cantidades de agua caída en milímetros en los puntos que a continuación se expresan: Valparaíso, 2; Casablanca, 1; Juan Fernández, 12; Requínoa, 2; Puquillay, 2; San Fernando, 4; Placilla, 10; Curicó, 7; Molina, 11; Constitución, 25; Talca 15; San Javier, 22; Linares, 14; San Carlos, 29; Chillan, 20; Talcahuano, 55; Concepción, 57; Arauco, 42; Los Angeles, 67; Traiguen, 33; Isla Mocha, 33; Victoria, 27; Temuco, 22; Antilhue, 36; Carahue, 26; Valdivia, 30; Toltén, 36; San José de la Mariquina, 39; San Pablo, 18; Puerto Montt, 6; Isla Guafo, 10; Puerto Aysen, 5; San Pedro, 4; Dungeness, 5; San Isidro, 12 e Isla Navarino, 3 milímetros.

PREVISION

El régimen de altas presiones dominará en el norte y Centro del país y la depresión continuará afectando la región Sur.

Arica a Coquimbo. — Buen tiempo. Nublados parciales. Vientos moderados del Suroeste.

Aconcagua a Maule. — Buen tiempo. Nublados o neblinas locales. Vientos moderados del Suroeste.

Cordillera (Central). — Bueno. Algo nublado.

Ñuble a Chiloé. — Variable. Lluvia y chubascos. Vientos del Norte y Noroeste.

Guafo a Evangelistas (Costa). — Mal tiempo. Lluvias y vientos fuertes del Norte y Noroeste.

RESTAURANTES POPULARES

POLITEAMA, Politeama 7[...]; CASTRO, Castro 420; PORTUGAL, Portugal 720; FAMAE, Pedro Montt 1744.

MENU DE HOY
Almuerzo
Salpicón de papa
Sopa de rebosados
Chanfaina
Porotos
Budín de sémola
Huesillos con mote
Té.

POLITEAMA, Politeama [...] De 7.30 a 8 P. M.

Comida
Entrada de lengua
Sopa
Chupe de guatitas
Lentejas
Dulce membrillo
Café.

TELEGRAMAS SOBRANTES

En las oficinas del Telégrafo Comercial hay los [...] te[...]:

Of. Central, Huérfanos N.o 838.— Aída Arendaño, [...] Aravena, Transporte, [...]

Suc. Brasil, Compañía N.o 2015.— Arturo Mierille, [...] Elizalde.

Suc. San Diego N.o [...] — Jorge Palma.

En el Telégrafo del [...] hay los siguientes:

Octaviano Castro, María [...]quez, Robinson, Wáshington Blondi, Dolores Martínez, [...]riols, Santiago Viñuela, [...] Moncayo, Eridi Baum, [...] Winkel, Domingo Gonzál[ez], Marta Jaramillo, [...] González, Elvira Lizama, [...] Addis y Luz Sandoval.

DEFUNCIONES

Clara Rosa Pizarro [...] 49 años; Héctor Espina [...] 8; Eduvina Saavedra [...] 19; Luis Bello Morales, 31; José Leoncio Rivas García [...] Eufemia Melo [...] María Carrasco Flores, [...] 24; Domingo Espinoza Urracequi [...] Morales Peña, 71; Marta [...] Ponce, 9; Ramón Silva [...]miento, 59; Juana [...] 70; Josefa Luque Martín [...] Dolores Cerda Vera, 30; [...]fo Sepúlveda García, [...] tlán Ron Zapata, [...] Rosa [...] Bustamante Ramos, [...] Olga [...] la Barra de la [...] González M., 19; Celestino [...] Pinilla, 51, Julia Fini [...] 70; Ana Recabarren [...] Clotilde Pedovilla [...] 10; Raúl Barriga [...] José Román [...] Irene Fuentes, 10, [...] Viterbo [...]noza Díaz, 16; [...] Leiva, [...] Luis Palma Rojas, [...] Ernesto Arancibia [...] Luisa Ramedi [...] 55; y [...] menores de un año.

Punta Arenas. — Variable. (A las 20 horas del [...] 22 de julio). MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL. — Oficina Meteorológica de Chile.